

هندري ديلبرين

الفنون في المجتمع والبيئة

(الحياة الاقتصادية والاجتماعية)

تأليف وتقديم: د. عصام الدين الملاوي



0131908

Bibliotheca Alexandrina

تاريخ أوروبا في العصور الوسطى

(الحياة الاقتصادية والاجتماعية)

الالف كتاب الثاني

الإشراف العام

د. سمير سرحان

رئيس مجلس الإدارة

مدير التحرير

أحمد صليحة

سكرتير التحرير

عزت عبدالعزيز

الإخراج الفني

محسنة عطية

تاريخ أوروبا في العصر الوسيط

(الحياة الاقتصادية والاجتماعية)

تأليف

هنري فايلين

ترجمة وتحقيق

د. عطية الفوسي



الجامعة المفتوحة - المستشارية للكتاب

١٩٩٦

الفهرس

| الصفحة | الموضوع |
|--------|---|
| ٧ | تقديم |
| ٩ | مقدمة |
| | الفصل الأول : |
| ٢١ | احياء التجارة |
| | الفصل الثاني : |
| ٤٢ | المدن |
| | الفصل الثالث : |
| ٦٦ | الأرض والطبيقات الريفية |
| | الفصل الرابع : |
| ٨٧ | التجارة حتى نهاية القرن الثالث عشر |
| | الفصل الخامس : |
| ١٣٥ | التجارة العالمية حتى نهاية القرن الثالث عشر |
| | الفصل السادس : |
| ١٥٩ | الاقتصاد الحضري وتنظيم الصناعة |
| | الفصل السابع : |
| ١٧٩ | التفايرات الاقتصادية في القرن الرابع عشر والخامس عشر |
| ٢٠٧ | قائمة مصادر (بليوجرافيا) عامة |

تقديم

لقد حاولت في صفحات هذا الكتاب التالية أن أرسم الحالة العامة والحركة العامة للتطور الاجتماعي والاقتصادي لغرب أوروبا منذ نهاية عهد الإمبراطورية الرومانية حتى منتصف القرن الخامس عشر (الميلادي) . وقد جاء تصويري لتلك الحقبة الطويلة ككل واحد ، كانت أجزاؤه على اتصال دائم مع بعضها البعض . وبمعنى آخر ، فقد اخترت وجهة نظر أممية ، وأردت ، قبل أي شيء ، أن أرسى السمة الجوهرية للمظاهر المسمومة ، بغض النظر عن الحالة الخاصة التي كانت عليها ، ليس في الأقطار مختلفة فحسب ولكن في ذات القطر نفسه . لذلك فقد اضطررت ، بالطبع ، لأن أعطى بروزاً خاصاً لتلك الأقطار التي نما اقتصادها سريعاً واكتمل في العصور الوسطى ، مثل إيطاليا والأراضي المنخفضة ، التي يلاحظ تأثيرها المباشر وغير المباشر على بقية أوروبا .

ويجب أن ننوه من أنه لاتزال هنالك ثغرات كثيرة في معلوماتنا عن هذا الموضوع ، مما اضطررني ، في حالات كثيرة ، أن أجأ إلى التعميم أو التخمين ، حتى أوضح الأحداث أو أتبين ترابطها . ولكنني كنت حريصاً للغاية على لا أجأ إلى تطبيق النظريات ، خشية أن أقحمها على الحقائق . ولقد كان هدفي أن يكون عملى هذا بداية من يجيء بهدى ويبحث في هذا الأمر ، ولذلك لا أستطيع أن أتملق نفسي وأمتدحها بأننى قد نجحت وبلغت الغاية . وأخيراً ، فلقد حاولت خلال كل عملى أن تكون واضحاً ، بقدر الامكان ، حتى عند تعرضى للمشاكل التى دار حولها جدل كثير .

أما عن المراجع المهمة التي سوف تساعد الباحث على دراسة ما كتبته أو نقد آرائي ، فإنه سوف يجدتها في القوائم الملحقة بكل فصل على حدة .

ولقد أوردت في هذه القوائم الأعمال المقيدة بالفعل في مجال هذه الدراسة ، أما بسبب نراء مادتها أو أهمية محتواها ، وذلك يفسر سبب اختياري لعدد كبير من المقالات الواردة في الدوريات .

ويجب أن اعتذر ، مقدماً ، عن السهو الذي وقعت فيه والذي سوف يسهل اكتشافه ، ويرجع بعضه إلى جهل ، ويرجع بعضه الآخر ، حقيقة ، إلى الأخطاء التي وردت في بعض الدوريات المختارة .

هنري بيرن

مقدمة التاريخ الاقتصادي والاجتماعي

- ١ -

لكى نفهم حركة الينطة الاقتصادية التي جرث في غرب أوربا من القرن السادس عشر فصاعدا ، من الضيروري قبل أي شيء أن تلقي نظرة على الفترة الساية لهذا القرن .

ووجهة النظر التي علينا أن نتقبلها في هذا الموضوع ، هي الوجهة التي تقول بأن الملكية الجermanية ، التي أسست في القرن الخامس على الأرض أوربا ، قد حافظت على طابع المضمارية القديمة الرايعة والغريبة ، ذلك الطابع الذي هو في الأصل طابع حوض البحر الأبيض المتوسط (١) . وحيول تلك الأرض المحيطة بهذا البحر ولدت كل حضارات العالم القديم ، وب بواسطتها اتصلت أحدهما بالآخر ، وانتشرت بعيداً ووسعت أفكارها وتجارتها ، حتى أصبحت أخيراً يمعنى حقيقي محاور الامبراطورية الجermanية ، التي تحول تجاهها نشاط كل مقاطعاتها من بريطانيا إلى البرابدين . لكن هذا البحر العظيم واصل في أن يلعب دوره التقليدي بعد الغزوات الجermanية ، فسبب استقرار البرابرة في إيطاليا ، أفريقيا ، إسبانيا وغالـة ، ظل هذا البحر طريق الاتصال مع الامبراطورية

(١) هذه الحقيقة بدت مفروضة اليوم حتى المؤرخين الذين يعتبرون أن غزوات القرن الخامس قد أطاحت بالحضارة الغربية وغيرت شكلها . انظر : F. Lot في كتابه : تاريخ العصور الوسطى ، و A. Dopsch في كتابه : Wirtschaftliche und soziale Grundlagen der Europaischen Kultur wicklung aux der Zeit von Caesar bis auf Karl den Grossen 2nd ed (Vienna, 1923-4, 2 vols).

وبعد مزاياه اطهاره أنه لم يكن هناك تقطيع في التاريخ الاقتصادي ما بين الفترة اليساوية وبعد تكثير الملكية الجermanية في الامبراطورية .

البيزنطية وظلت هذه الاتصالات تمكّنه من أن يحتضن حياة اقتصادية ، كانت ببساطة استمراً لتلك التي كانت في العالم القديم . ويكفي هنا أن نذكر نشاط الملاحين السوريين من القرن الخامس إلى الثامن بين موانىء الغرب وموانئ مصر وأسيا الصغرى . ولقد سجل الملك герمانى ذلك ، على نقود ذهبية رومانية ، كانت وسيلة ورثها على الوحدة الاقتصادية لخوض البحر المتوسط . وأخيراً صار اتجاه التجارة العام نحو الشرق تجاه جوانب هذا البحر مما أدى بالأشخاص الذين يهتمون بأمره اطلاقهم عليه متلماً أطلق الرومان عليه بالبحر النسطوري .

ولقد بوغت هذا البحر بالدخول المفاجيء للإسلام على مسرحه ، خلال القرن السابع الميلادي ، وبفتحاته على الجوانب الشرقية له والجوانب الجنوبية والغربية لهذه البحيرة الأوروبية الكبيرة . ووضعت هذه الفتوح ذلك البحر في وضع جديد تماماً وأثرت نتائجها على مجرى كل التاريخ اللاحق (١) . ومن الآن فصاعداً ، صار المتوسط عائقاً بعد أن كان رابطاً بين الشرق والغرب طوال عشرة القرون الماضية . وإذا كانت الإمبراطورية البيزنطية ، بسبب انسطولها الحربي ، قد نجحت في دفع اللطمة الإسلامية عن بحر إيجه ، والأدرنياتيك ، وعن سواحل إيطاليا الجنوبية ، وعن البحر التيراني ثاراً من المسلمين ، وكل ما استطاع أن يستخلصه منهم ، إلا أنها بالنسبة لأفريقية وأسيانيا ، فإنها اكتفت بتطويقها من الجنوب والغرب ، وفي نفس الوقت وضعت يدها على جزء البليار ، وكورسيكا ، وشرينبانيا ، وصقلية ، وجعلتهم قواعد لاسطولها في هذا البحر الأمر الذي أعاد لها سيادتها عليه . ومع مطلع القرن الثامن الميلادي ، عادت التجارة الأوروبية إلى هذا المربع البحري الكبير . وبقيت الحركة الاقتصادية باتجاه بغداد حركة شرقية . ولقد قال ابن خلدون عن ذلك ، متأثراً : « لم يعد قى

H. Pirenne, Mahomet et Charlemagne, et Un contraste (١)
économique : Mérovingiens et Carolingiens, dans Revue belge de
philologie et d'histoire, t. I (1922) et II (1923) ;
Les villes du Moyen Age, pp. 7 et suiv. (Bruxelles, 1927).

ولقد أثار هذا الموضوع وجهات نظر معارضه من المستحيل إيرادها هنا ، ومن الممكن لمن يريد معرفتها أن يطلع على عروضه . لورنث H. Laurent ، في مقاله : Le travaux de M. Henri Pirenne sur la fin du monde antique et les débuts du Moyen Age. Byzantium, t. VII (1932), pp. 495.

استطاعة لوح خشب واحد (للمسلمين) أن يطفو على مياه هذا البحر » (١) . ولقد قامت على صفتية ، التي كانت تستقبل سلفاً موجة بعد الأخرى من طوائف وجماعات لها نفس العادات ، ونفس الاحتياجات ، ونفس الأفكار ، حضارتان أو من الأفضل القول عالمان مخاكسن للصلب وللصلبيين . ولقد انهار توازن العالم القديم الاقتصادي ، الذي حدث عند الغزو الجرماني ، تحت أقدام الغزو الاسلامي . وبرغم أن الكارولنجيين قد أوقفوا المد الاسلامي شمال جبال البرانس ، الا أنهم لم يستطيعوا ادراك عجزهم ، ولم يجربوا استرجاع البحر من يد المسلمين . وحين يصبح شارلمان أميراً طوراً على الفسال الرومان وعلى الفسال المورفينجيين ويكون أميراً طوريّة هائلة باتفاق ، من الممكن القول عنها بأنها أميراً طوريّة أوروبية ، يقوم بأهم أعماله العظيمة التي رأى أنها ضرورية وملحة ، وهو ايجاد نظام اقتصادي جديد ، هو في الواقع قمة نظم العصر الوسيط .

المسلمون واليسريحيون في الغرب :

يجب ألا يثير التاريخ اللاحق ، الذي يوضح الاستفادة الكبيرة التي قدمها المسيحيون إلى حضارة المسلمين الزاهرة ، يجب ألا يثير الغرور في أنفسهم بما وصل إليهم بصدق ذلك من روايات تناقلها بعضهم عن بعض :حقيقة أن البيزنطيين تقدموا وتقديمت موقعهم على السواحل الإيطالية ، وقامت كل من نابولي ، وأمالفي ، وباري ، والبنديقية على وجه الخصوص ، بنشاط تجاري ، قل ألم كثر ، مع عرب صقلية ، وأفريقية ، ومصر ، وآسيا الصغرى . لكن كل توجه هذا التجارة ، بوجه آخر ، كان من ناحية أوروبا الغربية . في الوقت الذي كانت فيه العداوة قائمةً آنذاك بين المسلمين والمسيحيين وأن كلاً منها وقف وجهاً لوجه للآخر في حالة حرب . ولقد أغارت قراصنة المسلمين ، دون توقف ، على ساحل خليج الأسد ، وعلى نهر جنوه ، وسواحل تسكانياً وقطالونيا . وقاموا بالاغارة على بيزة سنوات ٩٣٥ و ١٠٠٤ ، ودمروا برشلونة سنة ٩٨٥ . ولا نستطيع ، أن نلحظ قليل أثر للعلاقة بين هذه الأقاليم وموانئ إسبانيا وأفريقية الاسلامية قبل بداية القرن الحادى عشر . ولقد كان عدم الأمان كبيراً للغاية على متن هذا البحر ، ووصلت اغارات القرصنة فيه إلى

Georges Marçais, Histoire et historiens de l'Algérie, p. 212
(Paris 1981).

(١)

وقال : « منذ الفتح العربي لبلاد البرير صارت هذه البلاد اسلامية تابعة للدولة المركزية ، باستثناء بعض القرى ، وقد ظلت الجسور تقريباً مقطوعة بينها وبين أوروبا المسيحية .. وصارت أشيء بمقداره من عالم الشرق » . ويجب أن أعرف هنا بأن لنص ابن خلدون علاقة طيبة بما أورده م. مارسيه .

موتنلييه : ولم تعد الأرض الراستحة نفسها في مأمن من أعمال العدو . ومن المعروف أن المسلمين كانوا قد أقاموا لهم في جبال الألب في القرن العاشر الميلادي موقعًا عسكريًا - في جبال الألب عند « بارادفريني » Garde-Freinet يأسرون منه أو يقتلون الحجاج والمسافرين العابرين من فرنسا إلى إيطاليا . وفي نفس الفترة اشاع المسلمون الرعب فيما وراء البرانس بالاغارات التي قاموا بها، هناك . وفي سنة ٨٤٦ تقدم عبد الله بن الشرقيين (المسلمين) نحو روما وحاصرها قلعة القديس آنجل - Saint Ange . وخلال هذه الظروف لم تستطع الأمانة المجاورة للMuslimين أن تستميل المسيحيين الغربيين الذين كانت النكبات التي وقعت عليهم ليس لها ما يغوضهم عنها . وكانوا في منتهى الضعف الذي لم يسبح لهم بالتفكير في رد الامانة التي وقعت عليهم وتوقعوا مزعوبين على أنفسهم وتركوا البحر لخصومهم ليقدموا عبره على المزيد من مخاوفهم . ومن الممكن القولحقيقة ان الغرب قد ازدحم من القرن التاسع عشر إلى القرن الحادى عشر بعدد كبير من السفراه الذين قسموا من أملاكن بعيدة جسروا إلى القدس عبر إيليريا والبحر التيراني حيث ينزلون في جنوب إيطاليا أو عند سفن باري اليونانية الراصية على الشاطئ الآخر للأدريانيك حتى يصلوا ، وبعد عناء ، إلى غاياتهم . ولم يكن هناك ما يخفف عنهم رحلتهم ، كما كان يحدث في السابق ، ونستطيع القول ان الملاحة الغربية في البحر المتوسط ، انعدمت تماماً بعد الامتداد الإسلامي على جوانبه .

اختلاف التجارة في الغرب الأوروبي :

ولم تبق الحركة التجارية آنذاك ، بسبب افتقادها للشريان الذي يغطيها . ومن السهل أن نعرض أن هذا الشريان ظُبل غير قادر لوقت طويل ، إلى أن قام من جديد بتمويل حركة تجارة مواني إيطاليا وأفريقية وأسبانيا وغالباً ، وببلادهم الداخلية . وليس لدينـا شك حين نقرأ الوثائق التي جاءت ، لسوء الحظ ، قليلة ونادرة للغاية وترجع لذلك الوقت ، أن نتبين أنه حتى الفتح العربي لم يكن لدى طائفة التجار المحترفين في كل نواحيهم الواسطة التجارية لارتياض واستيراد ما هو ضروري لبلادهم وما هو معروم عندهم ، بسبب ذلك ظلت المدن الرومانية التي كانت مراكز للنشاط التجاري ونقطاً تجميع السفن الواقعة على جانبي البحر قد اتجهت نحو الشمبالي قريباً من وادي الرأبـن ، وقد

قامت السفن بدخول البردي ، والتوايل ، ونبيذ الشرق ، والزيت الذي يجري تفريغه على جوانب البحر المتوسط (١) :

وكان اخلاق هذا البحر يسبب التوسيع الاسلامي سببا في توقف نشاطه باسرع ما يمكن خلال القرن السادس الميلادي . ولقد أدى توقف التجارة في القرن الثامن إلى اختفاء التجار (٢) . ولقد ساءت أحوال الحياة المدنية في نفس الوقت مما كانت عليه من قبل . ولقد عاشت المدن الرومانية ، دون شك ، والتي كانت مراكز للادارات الاسقفية ، حيث حافظ الأساقفة على اقامتهم فيها وتجمعوا حول اثنين من المجموعات الكهنووية ، عاشت في كсад ، وفقدت الأساقفيات كل عائد اقتصادي كان يعود عليها من ادارتها للمجالس البلدية . واتضاع في هذه المدن حالة الفقر العام . وانحنت العملة الذهبية من الأسواق وحلت العملات الفضفية التي سكها الكارولنجيون واستبدلوها مكانها . ولقد خط النظام المالي الجديد الذي سنوه من قدر الدينار الذهب الروماني ، وكان ذلك دليلا واضحا على قطع العلاقة الاقتصادية القديمة وعلى البخوص مع اقتصاد البحر المتوسط .

التدحرج الاقتصادي زمن الكارولنجيين :

من الخطأ الشائع اعتبار عهد حكم شارلمان ، كما هو شائع ويُعرف ، فترة ارتفاع اقتصادي . فلقد كان ذلك آنذاك مجرد سراب خادع . وفي الحقيقة ، لو قارنا فترة حكم المورفينجيين ، بفترة حكم الكارولنجيين السابقة لها ، فاننا نظر إليها من وجهة النظر التجارية كفترة انحطاط وتدحرج (٢) (٣) . ولقد امتحن شارل نفسه في هذا الموقف ، ولم يستطع أن يمنع النتائج المحتومة لتوقف التجارة البحرية وأغلاق هذا البحر المتوسط ، حقيقة أن هذه النتائج لم تؤثر على مناطق الشمال نفس التأثير على تلك التي عند حوض البحر المتوسط . ولقد ظلت الموارى البعيدة على بحر الشمال يرتادها الملاхиون خلال النصف الأول من القرن

P. Scheffer-Botghorst. Die Syrer in Abendlaude, dans

(١)

Mitteilungen des Instituts für Oesterreichische Geschichtsforschung; t. VI (1885), pp. 521 et suiv.; L. Bréhier, Les colonies des Orientaux en Occident au commencement du Moyen Age, dans: Byzantinische Zeitschrift; t. XII (1903); pp. 11 et suiv.; J. Ebersolt, Orient et Occident, pp. 28 et suiv. (Paris, 1929); H. Pirenne, Le Commerce du Papyrus dans la Gaule mérovingienne, dans: Comptes rendus des séances de l'Acad. des Inscriptions et Belles-Lettres; 1928, pp. 178 et suiv.

L. Halphen, Etudes critiques sur l'Histoire de Charlemagne,

(٢)

pp. 239 et suiv. (Paris, 1921); H. Pirenne, Op. Cité., p. 2.

التاسع الميلادى عند ابحارهم قرب شواطئ بحر الشمال (١) . لكن يجب التحفظ على الرأى القائل باعتبار هذه الأحداث أنها شاهد على عصر اليقظة . إنها لم تكن سوى مجرد امتداد لنشاط يجدد الامبراطورية الرومانية . ويحتم بقائها زمن المورونجيين (٢) . ومن الممكن بل من المحتمل، أن قيام البلاط الملكى فى أكس لاشايل بتجميع أعداده الخاصة الكبيرة قد ساهم ليس فقط فى الحفاظ على بقاء الامبراطورية ، بل أيضاً فى توسيع دائرة التبعية لها فى الأقاليم المجاورة ، وقيامها بتحرك تجاري جديد . والأمر الذى علينا أن نعرفه ، هو أن النورمان آنذاك لم يتاخروا فى وضع نهاية لهذا الوضع الأخير من هذا الماضي . فقتلة قامت بسبائلي الكثوف Quentovic . والدورستد Durrstede . بالاغارة والسلب والنهب والتخييب على أطراف الامبراطورية قبل نهاية القرن . العاشر الميلادى . وهو تدمير لم يحدث مثله من قبل أبداً فى هذه الأحياء . ولقد ظن البعض آنذاك أن وادى الدانوب قد قام مقام البحر المتوسط فى كونه الطريق العظيم للاتصال بين الشرق والغرب . وإن هذا النشاط كان على يد الآفار أولاً . ثم على يد الماجيغار . وكل ما نستطيع أن نورده بقصد هذا النشاط على هذا الجانب هى دائرة بعض المراكب المحملة بالمال المستورد من ملاحات سالزبورج ، أما بخصوص الادعاء الكاذب بقيام السلاف الوثنين بالتجارة آنذاك على شواطئ الالب والسان ، فإنه قصد بذلك عمليات التهريب الخطيرة للسلاح الذى كان البرابرة يستورونه ويعيدون بيعه من عبيد وأسرى حرب من كانوا يشكلون جماعات كارولنجية خطرة مجاورة للامبراطورية . ويكتفى القول بما أورده المتخصصون فى تتبع هذا الموضوع أن الخطير الذى ساد تخومهم الغربية لم يبق على أى حرفة تجارة طبيعية منتظمة .

- ٢ -

حالة الزراعة في مجتمع القرن التاسع :

من الجلى أن نعرف أن أوروبا الغربية ، ابتداءً من نهاية القرن الثامن الميلادى ، كانت قد انكسرت في زراعتها ولم تعد كبلاد زراعية محضـة

O. Fengler, QuentoWic, seine maritime Bedeutung unter (١) Morowingern und Karolingern, dans Hansische Geschichtsblätter, 1907, pp. 91 et suiv. ; H. Pirenne, Drap de Frise ou draps de Flandre , dans Vierteljahrsschrift für Social - und Wirtschaftsgeschichte, VII (1909), pp. 308 et suiv. H. Poelman, Geschiedenis van den bandel van Noodnederland gedurende het Merrowingsche en Karolingische tijdperk (Amsterdam 1908).

F. Cumont, Comment la Belgique fut romaniste, 2e id. (٢) - (Bruxelles, 1919).

ولقد كانت أرضها هي المصدر الوحيد للقوت والأصل الأول للعنى والثروة . ولقد عاشت جميع طبقات سكان الامبراطورية ، الذين لم يكن لهم أى ايراد غير ما تدره الأرض عليهم ، عيشة الأقنان المتواضعة ، بطريق مباشر أو غير مباشر على ما تنتجه الأرض من زرع سواء كان من نتاج عملهم أو نتاج المكسوس المفروضة عليها . ولم تعد ملكية الأرض آنذاك استخداما اقتصاديا ، وقد كانت كل الحياة الاجتماعية في الامبراطورية قائمة على امتلاك الأرض . وكان من المستحيل على الدولة أن تحافظ على نظامها العسكري والأداري الا بالاعتماد عليها . وكانت الدولة لاستطاع أن تجند إلا المحاذين على الاقطاعات والموظفين الذين كانوا من كبار المالك ، في هذه الظروف أصبح من المستحيل حماية سيادة رأس الدولة . واذا ما وجدت رسميا إلا أنها اختفت عمليا . والنظام الاقطاعي يمثل ببساطة انحلال السلطة العامة على أيدي ولاتها ، الذين ، بسبب اعتقاد كل منهم أنه ياستحواه على حصة من الأرض ، أصبح مستقلا واعتبر السلطان الذي أحرزه كجزء من ارثه . وفي الحقيقة فان ظهور النظام الاقطاعي في غرب أوروبا ، خلال القرن التاسع ، لم يكن سوى انعكاس في المجال السياسي لعودة المجتمع لحكم حضارى محض .

ومن وجهة النظر الاقتصادية فإن الشيء الملفت للنظر والمميز لنظام هذه الحضارة هو الحالة العظيمة التي كانت عليها . وقد جاء أصل هذا التقدم الاقتصادي للدولة منذ القدم ، ومن السهل تتبع خطواته الأولى لو عدنا إلى الماضي ، فلقد كان هنالك هناك كبار للأرض في غالبة قبل حكم قيصر ، كذلك كان نفس الشيء في ألمانيا قبل الغزوات . ولقد سمحت الامبراطورية الرومانية لولايات الفالية الكبرى بالقيام ولقياً وفقت هذه الولايات نفسها سريعا مع النظام العام الذي ساد كل ولايات الغزارة الفاتحين . ولقد ظلت المدينة الفالية في العهد الملكي ، بتكونها من عدة مستعمرات بها الكثير من المالك ، تمثل نفس نمط السخرة الذي وصفه المزارعون الإيطاليون على عهد كاتو . ويرجع ذلك إلى فشلة الغزوات الجرمانية ، مع تغير طيف ، فان فرنسا المورفينجية صارت هذا النظام وقدمنه الكنيسة إلى ما وراء الراين ، خطوة بخطوة . حين تحولت هذه إلیبلاد إلى المسيحية (١) .

وهكذا ، فلم يكن نظام الدولة الكبرى ، على أى وجه من الوجوه ، واقعا جديدا . ولكن الجديد هو الطريقة التي عملت بها من لحظة اختفاء

(١) لكل ذلك فضلت أن أحيل القارئ إلى التقرير المأثر الذي كتبه M. Bloch

تحت عنوان :

Les caractères originaux de l'histoire rurale française, p. 67 et seq.

التجارة والمدن . وظلت كانت التجارة قادرة على تفصيل منتجاتها والمدن عافرة بأسواقها ، قادت الدولة الكبرى واستفادت من غالبية البيع الخارجية ، وشاركت في النشاط الاقتصادي العام كمصدر للمواد الغذائية ومستهلك للسلع المصنوعة . ويمعن آخر ، استمرت الدولة في مقايسة تبادلية من العالم الخارجي . ولكنها توافت الآن عن عمل ذلك ، لأنه لم يعد هناك تجار ولا مدنيون . ولن تستطيع البيع ، طالما لم يكن هناك أي مشترين ، ومن أين لها أن تصرف منتجاتها التي لم يعد هناك طلب عليها ، ولم تكن هناك حاجة لها ؟ ، والآن وقد عاش كل شخص على أرضه ، لم يعد أى شخص قلقا حول شراء طعام من الخارج ، وسيتبىء رغبة الحاجة المحسنة ، اضطر الملاك أن يستهلكوا انتاجهم الخاضن . ولذلك ، فإن كل ولاية كرسست نفسها لنوع من الاقتصاد التقى ونصف « بالاقتصاد المغلق للدولة » ، وهو اقتصاد ، كان يبساطة ، اقتصادا بلا أسبوأق . ولم يتحقق هذا النظام طوعا ولكن الضرورة دعت إليه ، وليس لأن الدولة لم ترب أن تبيع ولكن لأن المشترين لم يعودوا يأتون إلى داخل مجالها . ولقد قام اللورد بتربيات لم تقتصر على أن يعيش على انتاج ناحيته وحاجات مزارعيه ، ولكنه أراد أن ينتج في بلده ، ما لم يستطع استيراده من الخارج ، من الأدوات والآلات والملابس التي يحتاجها لزراعة أرضه وللبس خادميه . ولذلك ظهرت الورش الصناعية الصغيرة التي ميزت نظام الدولة في أوائل العصور الوسطى ، التي حلت بسبب غياب التجارة والصناعة . وبات من الواضح أن الدولة عرضت رجالها لمخاطر الجو التي لم يكن هناك مفر منها . وإذا حدث أن ساء المحصول فان الشعب يقع على القلة المطحونة ويصبح من الضروري استخدام كل الموارد في الحصول على الغلال الازمة . ويرسل الاقتصاد إلى خارج الولاية للحصول عليها من المناطق المجاورة الأحسن خطا ، أو إلى أي مناطق تكون خاضعة لحكمها . ومن أجل شراء هذه الغلال بمال يقوم السيد بقصير قضياته لستك عملة يشتري بها ، أو يستدين من رئيس أقرب دير له . وكذا ، وتحت هذه الظروف التجارية ، وجدت تجارة متقلصة بين البحرين والحين الآخر ، واستمرت حركة تجارية متقطعة على طرق القوافل والمرارات المائية . وبالمثل ، فقد بحث الناس ، خلال سنوات الاتعاش ، أن يبيعوا الغائض من كرومهم أو محاصيلهم بنفس الطريقة ، وأخيرا ، فإن الملح ، كبهار ضروري للحياة ، قد وجد فقط في بعض المناطق ، حيث اضطرروا للذهاب إليها والحصول عليه . ولكن ليس هناك في كل هذا ما يمكن أن يعتبر نشطا اقتصاديا ، بالمعنى المحدد والفهم . ومن الممكن القول بأن التجار أصبح رهينة للظروف . ولم يعد البيع والشراء المعرفة

الطبيعية لأى شخص ، بل صارت وسائل لجذب ما يحتاجه الناس حين تضطربهم الحاجة الى ذلك . وتوقفت التجارة تماما على أن تصبح أحد فروع النشاط الاجتماعي الذى تطبع كل دولة في أن تتزود بواسطتها من كل احتياجاتها . وهذا يفسر لنا سبب انا نجد بعض الكنائس فى المقاطعات بدون كروم ، مثلما فى الأرضى المنخفضة ، لا تبذل أدنى مجهود للحصول على ما فى وادى السين أو فى أودية الراين والموسيل من كروم تسد بواسطتها ما تحتاج اليه مخازن نبيتهم فى كل عام (١) .

ولقد بدت لأول وهلة معارضية الأسواق العالمية لشلل هذا المسر الاقتصادي ، لذلك فانهـا من بداية القرن التاسعـى بدأـت فى الزيادة التدريجية ، وبـدأـت أسواق جديدة أخرى تقام . لكن عددهـا يـثـبت تفاهـتها ، والسوق الوحـيد الذى ظهرـت أهمـيـته هو سوق سان دينيس ، بالقرب من باريس ، الذى كان يـجـذـبـ مرـةـ فىـ العـامـ ، من خـلالـ حـجاجـهـ ، البـائعـينـ والـمشـتـرـيـنـ منـ منـاطـقـ بـعـيـدةـ . خـلـافـ ذـلـكـ ، لم يكن هـنـالـكـ سـوـىـ أسـوـاقـ أـسـبـوعـيـةـ عـدـيـدةـ صـغـيرـةـ ، حيثـ يـعـرـضـ فـيـهـاـ المـزارـعـونـ الـقادـمـونـ منـ الضـواـحـىـ لـلـبـيعـ قـلـيلاـ مـنـ الـبـيـضـ ، وـالـدـجاجـ ، وـأـرـطـالـاـ مـنـ الصـوفـ ، أوـ بـعـضـ الـمـلـبـوـسـاتـ الـمـنـزـلـيـةـ . وـقـدـ بـدـأـتـ طـبـيـعـةـ مـاـ هـوـ مـعـرـوضـ لـلـبـيعـ عـدـمـ قـيـمـتـهـ ، وـمـاـ يـقـدـرـ عـنـهـ بـقـلـيلـ مـنـ الـبـيـنـسـاتـ فـيـ الـقـيـمـةـ (٢) . وبـاختـصارـ ، فـانـ أـوـامـرـ شـارـلـمانـ لـأـقـنـانـ أـرـضـ وـلـايـاتـهـ (ـبـالـأـلـاـ يـشـغـلـوـ أـنـفـسـهـمـ بـالـأـسـوـاقــ) ظـهـرـ أـنـهـمـ كـانـوـاـ مـشـدـوـدـيـنـ لـرـغـبـتـهـمـ فـيـ الـاسـتـمـتـاعـ بـالـأـسـوـاقـ عنـ اـهـتمـامـهـمـ بـالـتـجـارـةـ ذاتـهـاـ (٣) .

لـذـلـكـ ، فـتـحـنـ نـبـحـثـ دـوـنـ جـدـوـيـ ، عـنـ تـجـارـ مـحـترـفـينـ . فـلـمـ يـكـنـ هـنـالـكـ مـنـهـمـ سـوـىـ بـعـضـ الـيـهـودـ ، الـذـيـنـ هـمـ وـحـدـهـمـ ، قـامـواـ بـالـاتـجـارـ مـنـ بـداـيـةـ الـعـهـدـ الـكـارـوـلـيـجـيـ ، حـتـىـ انـ كـلـمـةـ يـهـودـيـ وـكـلـمـةـ تـاجـرـ صـارـتـ تـحـلـانـ آـنـذاـكـ مـعـنـىـ وـاحـدـاـ مـتـرـادـفـاـ . وـلـقـدـ اـسـتـقـرـ عـدـدـهـمـ فـيـ الـجـنـوبـ ، وـلـكـنـ غالـبيـتـهـمـ جـاءـتـ مـنـ أـقـطـارـ الـبـحـرـ الـمـتوـسـطـ الـإـسـلـامـيـةـ ، وـوـصـلـوـاـ إـلـىـ غـرـبـ وـشـمـالـ أـورـبـاـ عـبـرـ أـسـبـانـيـاـ . وـكـانـوـاـ هـمـ الرـازـانـيـةـ (ـالـرـيـدـانـيـةـ) ، وـهـمـ مـسـافـرـوـنـ دـائـمـوـنـ ظـلـوـاـ عـلـىـ اـتـصـالـ وـثـيقـ بـالـأـقـطـارـ الشـرـقـيـةـ (٤) . وـلـقـدـ

H. Van Werveke, Comment les établissements religieux belge se procuraient — ils du in Revue belge de philovin au haut Moyen Age ? et d'hist, t. II (1023), p. 643. (١)

Edictam Pistense 20. Boretius, Capitularia, t. II, (1923), p. (٢)

319. Capitulaire de Villis, 54, Ibid., t. I. p. 88.

(٣) عن اليهود انظر كتاب المسالك والمالك لابن خرداذبة (ت حوالي ٨٥٠ م) ،

ترجمة باربير دى منيار ، المجلة الآسيوية ، ١٨٦٥ .

تخصص هؤلاه في الاتجاه في البسائع المرتفعة القيمة مثل التوابل والاقمشة الغالية الثمن التي كانوا يصدرونها ، بجهد زائد ، من سوريا ومصر وبيزنطة إلى الامبراطورية الكارولنجية . ومن خلالهم ، استطاعت الكنيسة الحصول على البغور اللازم لاحتفال الصنوات الدينية ، كذلك على المنسوجات الغنية التي مازالت تشكل جزءا من كنوز الكاتدرائيات حتى يومنا هذا . ولقد جلبو الفلفل ، وهو بهار كان نادرا وعزيزا ، حتى أنه كان يستعمل في بعض الأحيان بدليلا عن النقود ، وجلبوا كذلك الخزف المطل بالميناء أو العاج أو المنتجات الشرقية ، التي كانت تمثل كماليات الارستقراطية . وهكذا فإن التجار اليهود شكلوا طبقة محدودة للغاية من العملاء . ولذلك حفظوا أرباحا وافرة ، ولكن رغم هذه الخصوصية لهم ، فإننا لا نستطيع أن نعتبر دورهم الاقتصادي أكثر من كونه دورا مساعدًا . ولم يفقد المجتمع شيئا جوهريا باختفائهم .

وهكذا ، من وجهة النظر الأساسية ، فإن غرب أوروبا ، من القرن التاسع فصاعدا ، بدا في ضوء كونه مجتمعا فلاحيًا في جوهره ، البيبع والشراء فيه وانتقال حركة البسائع عبره قد هوت إلى أدنى حد ممكن . ولقد اختفت طائفة التجار فيه . وارتبطت آنذاك مصائر الناس بعلاقتهم بالأرض ، التي تمتلكها أقلية علمانية وملك كنسيون ، يعمل تحت وطأتهم عدد كبير من الأجراء موزعين في إطار الولايات الكبرى . وتتمثل الأرض في ذلك الوقت ، كان في نفس الوقت أن تمتلك الحرية والقدرة ، لذلك كان مالك الأرض آنذاك لوردا أيضا . وأن تحرم من ذلك معناه أن تنزل إلى العبودية ، لذلك فإن كلمة (لن) كانت تطلق على المزارع الذي يعمل في أرض الحكومة أو يعيش في العبودية . هنا وليس من الأهمية يمكن أن هناك عددا من الأفراد عاشوا هنا أو هناك احتفظوا بملكية أراضيهم وبحياتهم الشخصية . وكقاعدة عامة فإن العبودية كانتوضع الطبيعي لمجموعات المزارعين ، ومن الممكن القول أنها كانت لكل المزارعين . ولقد كانت هناك ، بالطبع ، درجات في هذه العبودية ، فإنه إلى جانب أولئك الذين روتو العبودية من نظام الرق القديم ، فإننا نجد هناك أحفاد صغار المالك الذين دخلوا برغبتهم تحت حماية الكبار . ولم يكن جوهر الحقيقة في وضعهم الشرعي ولكنه كان في ظروفهم الاجتماعية ، فلعد أصبح ، من الناحية الاجتماعية ، كل من يعيش على أرض اقطاع تابعين ، مسخرين وفي نفس الوقت تحت العمارة .

في مثل هذا المجتمع الصارم الذي يتسيّد فيه رجال الدين ، صير الأولويات والأهمية الشديدة لكل ما يتصل بالكنيسة ، التي تملّكت الاقتصاد في الحال والسيطرة الأخلاقية . ولقد كانت ولاياتها التي لا تعد متعددة

في المكانة والدرجة عن تلك التي كانت لولايات النبلاء ، برغم تفوقها عندها في التعليم . والكنيسة وحدها ، كانت لها مصادر مالية إضافة إلى تبرعات الحجاج وصدقائهم سمح لهم ، في أوقات الفاقة ، أن تفرض العاطلين المحتاجين . علاوة على ذلك ، ففي مجتمع كان قد انتكس في جهل مطبق لا يتبقى إلا هاتان الأداتان الضروريتان من أدوات الثقافة ، وهما القراءة والكتابة ، ومن رجال الكنيسة الذين اتخذ الملوك والأمراء وزراهم ومستشارיהם وكتابهم ، كان ، باختصار ، من المستحيل على غيرهم من سائر المتعلمين أن يجدوا وظائف لهم . ومن القرن التاسع حتى القرن الحادى عشر كانت كل الأعمال الحكومية ، في الحقيقة ، في يد الكنيسة ، فقد كانت لها في ذلك اليد العليا ، مثلما كانت لها في الفنون . ولمد كان تنظيم ولاياتها مثاليا ، وقد حاولت ولايات النبلاء ، دون جدوى ، أن تتساوى معها فيه ، ذلك لأنه كان في الكنيسة فقط رجال إدارة ممتازون ، يستطيعون ترتيب الأمور المالية ويحتفظون بسيارات الحسabات ، ويقدرون الإيرادات والمعونات وبالتالي يوازنون بينها . وبذلك لم تكن الكنيسة فقط سلطة العصر الأخلاقية ، ولكنها كانت أيضا القوة المالية الكبرى .

زيادة على ذلك ، فإن تصور الكنيسة للعالم ، كان متوازنا مع الظروف الاقتصادية لذلك العصر ، الذي كانت فيه الأرض الأساس الأوحد للعدم الاجتماعي . فلقد أعطى الله الأرض للناس ليعيشوا في الحياة تحت ظل عبوديتها . وهدف العامل ليس هو في أن ينمى ثروته ويقتني ولكن ليبقى ذي الوضاح الذى ولد عليه ، حتى تنتهي هذه الحياة الفانية ويمعود إلى الحياة الأبدية . وحياة التصوف هي الحياة المثلثة التي على كل المجتمع أن يوجه نظره إليها . ولكن نطلب الفنى عليك أن نفع في شرور البخل والشح . والفقر أصل الهوى فرضته العناية الإلهية على العباد ، وتدنى وجب على الأغنياء أن يرفعوا من معاناة الفقراء منه بالصدقة والإحسان ، وقد ضربت لهم الأمثلة في ذلك : « دع الفائض من محصولهم ، ثم خزنه ووزره بالمجان على الناس ، تماما كما تفعل الكنائس نفسها حين تعطى سلفيات من عندها للمحتاجين وقت الحاجة » .

الارض وقت الحاجة بالفائدة (بالربا) عمل مكرور . وقد كان ذلك مكروراً من بدأه الأكليروس ، ومنذ القرن التاسع نجحت الكنيسة في تحريم لسود الناس وفي استبعاده من اختصاص المحاكم الأكليريكية . إضافة إلى ذلك ، فإن التجارة عموماً كانت أقل ضرراً بالسمعة من الاتجار في المال ، لأن الاتجار في المال خطير على الروح ، التي انصرفت عن التفكير

فى نهايتها الحتمية . « فروح التجار فى المال تصرف تماما عن التفكير فى
حالها » (١) .

ومن السهل أن نرى كيف أن هذه المبادىء تنساق مع الحقيقة وكيف أن المثل الاكليريكية ، قد وفقت نفسها مع الحقيقة . ولقد زودت هذه المبادىء الدولة وأعطتها التبرير لتصرفاتها بالأشياء التى بواسطتها كانت الكنيسة أو المستفيدين منها ، ما هو الشئ الأكثر طبيعية من استهجان الربا ، والتجارة ، والربح لذات الربح ، فى تلك القرون التى كانت فيها كل ولاية تعتمد على مواردها الذاتية ، وكانت ، من الطبيعي ، تكون لنفسها عالما صغيرا لها ؟ وهل هنالك فائدة أكثر ، من القول بأن الجماعة وحدها هي التى تجبر الناس على الاقتراب من جيرانهم ومن ثم تفتح الباب لكل تصرف فى المضاربة التجارية ، والربا-والاحتكار ، إلى الأغراء الذى لا يقاوم لاستغلال الحاجة ، إذا لم تحرم الآدب الدينية هذه التعسفات الزائدة ؟ بالطبع ، فإن هنالك تفاوتا كبيرا بين النظرية والتطبيق ، والأدلة نفسها كانت من النادر أن تتجاوز أوامر وتعاليم الكنيسة . ولكن ، من أجل كل ذلك ، كان تأثيرها الروحي عميقا على العالم ، جعل الناس لقرون يعتادون الممارسات الجديدة التى يتطلبهما الاحياء الاقتصادي للمستقبل وليتعلموا أن يتقبلوها كتشريع ، دون تحفظ عقل ، ومكاسب تجارية ، وتوظيف للأموال ، والاقتراب بالفائدة .

Goldschmidt, Universalgeschichte des Handelsrechts, t. I, (١)
p. 130 (Stuttgart 1891).

الفصل الأول
أحياء، التجارة

١ - في البحر المتوسط (١)

لقد أغلق الغزو الإسلامي لحوض البحر المتوسط في القرن السابع الميلادي هذا البحر أمام مسيحيي الغرب ، ولكنه لم يفلقه أيام كل المسيحيين . حقيقة أن البحر التيراني ، أصبح بحيرة إسلامية ، ولكن ذلك لم يكن مصير المياه التي يسبح فيها الجنوب الإيطالي ، أو مياه الأدربياتيك أو بحر إيجة . ولقد رأينا كيف أن الاساطيل البيزنطية في هذه العروض نجحت في صد الغزو الإسلامي ، وبعد الاختبار الذي وجده عند حصار القدسنية سنة ٧١٩ م ، فإن تزايد الهجوم الإسلامي لم يزدد بعد ذلك في البسفور . لكن الصراع بين العقيدين استمر ، مع تناوب العجاج والاخفاق . ولقد صمم العرب ، سادة إفريقيا ، على حصار صقلية ، التي استولوا عليها تماماً بعد سقوط سراقتطة في أيديهم سنة ٨٧٨ م ، وقد كان ذلك الحد لغزوهم . ولقد واصلت مدن جنوب إيطاليا : نابولي وجنوه وأمالفي وسالرنو في الغرب ، وباري في الشرق ، ولاعها للإمبراطور البيزنطي ، كذلك فعلت البندقية ، التي كانت على رأس الأدربياتيك ، ولم تكن تبدي أي خوف من هجمات المسلمين .

ولم يكن الرباط الذي ربط هذه الموانئ بالإمبراطورية البيزنطية في حقيقته رباطاً قوياً ، ولكنه كان رباطاً ضعيفاً . ولقد قام النورمان الذين أنشأوا دولتهم في إيطاليا وصقلية (١٠٢٩ - ٩١) بقطع هذا الرباط نهائياً . أما البندقية ، لما كان الكارلنجيون لا يستطيعون احكام قبضتهم عليها في القرن التاسع ، فقد رغبت في أن تظل تحت سلطة باسيليوس ، لأنه فطن إلى ذلك ، وسمح للمدينة أن تتحول بالتدرج إلى جمهورية مستقلة . أما عنباقي ، فإذا كانت علاقات الإمبراطورية السياسية مع

Bibliography — W. Heyd and A. Schäube, The general bibliography, p. 227.

(١)

H. Kreitschmayer, Geschichte von Venedig, Gotha, 1905-34,
3 vo's — R. Heynen, zur Entstehung des Kapitalismus in Venedig,
Stuttgart - Berlin, 1905 — L. Brentano, Die byzantinische Volks-
wirtschaft, in Jahrbuch für Gesetzgebung, Verwaltung, etc. t. XLI,
1917. Pirenne, Medieval Cities : Their Origin and the Revival of
Trade, trans'ated by : Frank D. Halsey, Princeton, 1925 — French
édition, Les Villes du Moyen Age, Brussels, 1927.

ملحقاتها الإيطالية البعيدة غير نشطة ، فانها تقوم بتعديلها بواسطة القيام بتجارة نشطة معهم للغاية . وفي هذه الحالة ، يسرون في ركابها ، وكما يقال ، يدبرون ظهرهم للغرب ويتجهون بانظارهم نحو الشرق . وأما عن توسيع وامداد القسطنطينية التي كان يزيد عدد سكانها عن مليون نسمة آنذاك ، فانها كانت تستقبل وتستوعب صادراتها ، وفي المقابل تقوم مصانعها وأسوقها بمدهم بما يحتاجون من منسوجات حريرية وتواابل لم يكن لهم غنى عنها .

اما عن الحياة المدنية ، بكل ما تتطلبه من ترف ، فان هذا الترف لم يختلف في الامبراطورية البيزنطية كما حدث في امبراطورية الكارولنجيين . والعبور من الأخيرة إلى الأولى ، كان كالعبور إلى عالم آخر . هنا ، تطور اقتصادي لم يتاثر بتقدم الاسلام ، وتجارة بحرية مهمة استمرت في امداد المدن العاشرة بالسكان بالصناعات والتجار المعترفين . وليس هنالك مزيد من التباين الملفت للأنظار يمكن تصوره من ذلك الذي كان بين غرب أوروبا ، حيث كانت الأرض هي كل شيء والتجارة لاشيء ، والبنديوية المدينة التي لا أرض لها ، تعيش على التجارة فحسب .

ولقد توقفت القسطنطينية والوانى المسيحية الشرقية عن أن تكون المنظور الوحيد للاحة مدن ايطاليا البيزنطية والبنديوية . ولقد كانت روح الاقدام والبحث عن المكسب أشد قوة وأكثر ضرورة من أن يسمح للمتدينين المتشددين أن يمتهوا التجار لوقت طويل من تجديده علاقتهم التجارية السابقة مع افريقية وسوريا ، برغم أن هذه البلاد صارت الآن في يد (الكافر) . ولقد عادت الاتصالات التجارية من القرن التاسع ونمط بعد ذلك وازدادت ولقد كانت ديانة عملائهم تعنى القليل لهم مقابل ما كانوا يحصلونه منهم من فرع مادي . وان حب المكسب ، الذى دمغته الكنيسة ووسنته باسم الشح ، ظهر هنا فى أقطع مظاهره . ولقد صدر البنادقة الى (حرير) مصر وسوريا صغار الرقيق ، الذين حملوهم أو ابتعوا بهم من الساحل الدلاشى ، وزرّح هؤلاء فى العبودية وأسهم ذلك فى ثراء هذه البلاد ، كما فعلت تجارة الرقيق فى القرن الثامن عشر على يد الشاحنات الانجليزية والفرنسية الكثيرة . يضاف الى ذلك تصدير الخشب والمعدن ، اللذين لم يكونا متوفرين فى الأقطار الاسلامية ، برغم عدم شكر هؤلاء فى أن هذا الخشب سوف يستخدمه المسلمون فى بناء السفن الحربية والمعدن فى السلاح المستخدم ضد المسيحيين ، وربما كان ضد سفن البنادقة الحربية . والناجر هنا دائمًا لا ينظر الا لكتسيه المادى ، وعقد الصفقات التجارية المربيحة . دون جدوى ، جاء تحذير البابا وتهديداته بتحريم بيع الأرقاء المسيحيين ، أو تهديد الامبراطور البيزنطى بمعاقبة كل

من يمد الكفار بآدوات تستخدم في الحرب . ولقد استعاد البندقانيون ، التجار البيض ، في القرن التاسع من الاسكندرية مخلفات القدس مارك ، وحفظوها تحت حمايتهم ، واعتبروا تقديم الشروة الذي أحرزوه هو ثمنا لهذا العمل العظيم الذي قاموا به .

ولقد استمر هذا التقسيم بالطبع . وبكل الوسائل ، فإن مدينة المستنقعات كرسست نفسها بنشاط وهمة مدحشة في تقديم هذه التجارة البحرية ، التي صارت أساس وجودها . ولقد مارس كل سكانها تلك التجارة واعتمدوا عليها ، كما اعتمد رجال اليابسة في حياتهم على الأرض . وهكذا فان عبودية الأرض ، النتيجة الحتمية لحضارة الفلاحين الريفية آنذاك ، لم تكن معروفة في هذه المدينة ، مدينة البحارة والصناع والتجار . ولقد أقامت مجازفات الشروة فقط بينهم فوارق اجتماعية مستقلة عن الأوضاع المعمودة . ومنذ عهود بعيدة ، خلقت أرباح التجارة طبقة من أغنياء التجار ، الذين أفرزت عملياتهم التجارية نمطا رأسماليا محققا . ولقد كان ظهور الجمارك في القرن العاشر في هذه المدينة نتيجة تأثير واقتباس من نظام الجمارك البيزنطي .

ولقد كان استخدام الكتابة أمرا مهما بالنسبة للأشغال التجارية ، وشاهدا على النمو الاقتصادي . فلقد شكل « كاتب الحسابات » جزءا من أدوات كل تاجر يبحر على سفينة ومن ذلك نستطيع أن نستنتج أن أصحاب السفن التجارية أنفسهم قد تعلموا سريعا أن يحتفظوا بدفاتر حسابات لهم وأن تكون لهم خطاباتهم مع مراسليهم (١) . وليس هناك أى لوم يذكر في هذه الكتابات بقصد الأعمال التجارية الواسعة للمجم . ولقد قام بذلك أكثر العائلات أهمية وشهرة . وضرب الموقات أنفسهم المثل في ذلك ، وظلوا يقومون بذلك منذ منتصف القرن التاسع ، ولقد استنكر ذلك في عصره الآب لويس التقى . وفي عام ١٠٠٧ م أفرز بطرس الثاني أورسيليو زكاة للفقراء من ريع حصل عليه من التجارة مقداره ١٢٥٠ جنيهها . وعند نهاية القرن الحادى عشر ، امتلاك المدينة بالبطارقة الأغنياء ، أصحاب نصيبي في السفن المتاجرة ، الذين امتدت حوازيتهم ومخازنهم التجارية جنبا إلى جنب على خليجان الجزيرة العائمة .

Heynen, Op. cit., p. 92.

(١)

اقدم الأمثلة على ذلك يرجع الى سنة ١١١٠ م ، لكن من الواضح أن ذلك كان أقدم من ذلك التاريخ .

ولقد كانت البندقية آنذاك قوة بحرية عظمى . وتجහت قبل عام ١١٠٠ م واستطاعت أن تطور الجزء الديلمي من الأدرياتيك من قراصنة البحر الذين كانوا منتشرين هناك ، وأن تحكم قبضتها على كل ساحل البحر الشرقي ، ذلك الجزء الذي اعتبرته ضمن نطاقها وظل كذلك لعدة قرون . ولكن تحافظ على السيطرة على مداخلها إلى البحر المتوسط ، ساعدت سنة ١٠٠٢ م الأسطول البيزنطي في طرد المسلمين من جزيرة باري . وبعده ذلك بسبعين عاما ، حين قامت دولة النورمان في جنوب إيطاليا على يد روبرت جيشوارد ، وهددتها بمخاطر بحرية عليها وعلى الإمبراطورية اليونانية ، قامت بالتحالف مع البيزنطيين لمحاربتها والتغلب على النورمان الحطرين . وبعد موته (١٠٧٦) تبدد حلم هذا الأمير الطموح بالتتوسيع في البحر المتوسط . وانقلب الحرب لصالح البندقية وفي نفس الوقت تخلصت من المنافسة مع نابل وجنوة وسالرنو ، وفوق ذلك مع أمالفي . هذه المدن التي كانت قد انحازت لدولة النورمان ، انهارت معها ، وتركت أسواق القسطنطينية والشرق للبندقانيين .

وبسبب ذلك تمتلك البندقية بتفوق وانتعاش كبيرين لمدة طويلة في هذه الأسواق . وفي سنة ٩٩٢ م حصل السوق بيترو إثنانى أورسيلايو على مرسوم من الإمبراطور باسيل والإمبراطور قسطنطين باعفاء الملك البندقانية من الرسوم التي كانوا يدفعونها في ميناء أيدوس . وظلت العلاقات نشطة بين البندقية وموانئ البسفور ، بحيث قامت للبندقانيين مستعمرة في البسفور ، كانت لهم فيها امتيازات قضائية صادق عليها الأباطرة . وفي الأعوام التالية ، أقام البندقية لهم مستعمرات أخرى في أنطاكية وأطنة وطرسوس وافسوس وهرقلية وسالونيك وأثينا وكورفو . وفي كل مواضع الإمبراطورية تملكت البندقية قواعد إمداد ونفوذ ، قامت بتأمين سيادتها التجارية . ومنذ نهاية القرن الحادى عشر ، يمكن أن يقال إنها قد أحرزت احتكارا عمليا للتصدير في كل أقاليم أوروبا وأسيا التي ما زالت في حوزة حكم القسطنطينية . ولم يحاول الأباطرة أن يتصدوا لمكانتها ولم يكن من مصلحتهم أن يتنازعوا معها . وإن الامتياز الذى منحه إياها الإمبراطور اليكسيس كومين في مايو ١٠٨٢ يمكن أن يعتبر أقصى تخصيص للسيادة البندقانية في الإمبراطورية البيزنطية . ومنذ ذلك التاريخ كان البندقية معفين ، داخل الإمبراطورية . من كل الم Kovos التجارية ، وبذلك تميزوا عن سائر عناصر الإمبراطورية . وإن الاتفاق الذى استمروا على القيام به بقصد دخال البضائع الأجنبية إلى الإمبراطورية كان ذليلا كافيا على أن كل تجارة الجانب الشرقي البحري للبحر المتوسط

كانت في أيديهم وبرغم ما عرفناه عن تقدم تجارتهم مع بلاد الاسلام منذ القرن العاشر الميلادي ، فإن كل شيء يشير أنها نمت بنفس الطريقة ، ان لم تكن بنفس القوة .

٢ - في بحر الشمال وبحر البلطيق (١)

كان المنظر الذي عليه البحران الداخليان : بحر الشمال وبحر البلطيق ، اللدان يفصلان شواطئ أوروبا الشمالية على البحر المتوسط ، الذي كانا ذيلا له ، من منتصف القرن التاسع إلى نهاية القرن الحادى عشر مختلفا تماما عن الحال الذي هو عليه الآن ، ولا يتشابه معه في أي سمة جوهرية . لأننا هنا ، وأيضا ، على الساحل ، ويمكن القول على الطرف الأوروبي ، نجد نشاطا بحريا وتجاريا ملفتا للانظار مبانيا لنشاط القارة الاقتصادي الزراعي .

ولقد رأينا من قبل كيف أن نشاط ميناء كينتوف ودورستيد قد توقف بعد غزو الفينكيج في القرن التاسع . وبسبب نقص الأسطول ، لم تستطع الامبراطورية الكارولنجية أن تدافع عن نفسها ضد غزوات برابرة الشمال ، كما دافعت الامبراطورية البيزنطية عن نفسها ضد هجوم المسلمين . ولقد استغل الاسكندنافيون النشطة هنا الضعف جيدا لأكثر من نصف قرن ، في شن غارات سنوية ، ليس فقط عن طريق مصبات الأنهار الشمالية ولكن أيضا عن طريق أخوار المحيط الأطلسي . لكن رجال الشمال لم يقوموا بالسلب والنهب . ولقد استطاع سادة البحر أن يبرروا عداوانيهم ، على أن قصدهم لم يكن منه الغزو ، رغم أنهم كسبوا مناطق استقرار صغيرة لهم على القارة وفي الجزر البريطانية ، وهذا أقصى ما كانوا يستطيعون فعله . وقد صاحب اغارتهم على داخل أوروبا في جوهرها تخريب كبير . وكان تنظيم الفينكيج ، كما يتضح ، معدا بعناية تامة ، وكانت جميعهم قد انطلقوا من معسكر رئيسى حسين ، وقد جمعوا في هذا المعسكر غنائمهم وأسلابهم التي غنموها من المناطق المجاورة

Bibliography — A. Busge, Die nordeuropäischen Verehrswägen (1) im frühen Mittelalter und die Bedeutung der Wikinger für die Entwicklung des europäischen Handels und der europäischen Schifffahrt, in Vierteljahrsschrift für Social- und Wirtschaftsgeschichte, t. IV, 1906. — W. Vogel, Geschichte der deutschen Seeschiffahrt, Berlin, 1925 — J. Kulischer, Russische Wirtschaftsgeschichte, t. I, Berlin, 1915. — E. Paelon, Du commerce des Arabes dans le nord de l'Europe avant des croisades, in Athénée Oriental, Paris, 1882 — O. Mon'elius, Kulturgeschichte Schwedens, Leipzig, 1906. — K.T. Straßer, Wikinger und Normannen, Hamburg, 1928.

وكسوها في انتظار ارسالها إلى الدانمرك أو النرويج . ولقد كان الفيكنج في حقيقتهم ، قراصنة ، والقرصنة هي المرحلة الأولى للتجارة . وقد ثبّتت صحة ذلك في نهاية القرن التاسع ، حين توّقت غاراتهم ، وتحولوا ببساطة إلى تجار .

ولفهم غارات الاسكندنافيين ، علينا أن نذكر أنها لم تكن جميعها موجهة نحو الغرب . ففي الوقت الذي فيه الدانيون والنرويج يأنفسهم على أراضي الإمبراطورية الكارولنجية ، وإنجلترا ، واسكتلنديه وايرلند ، فإن السويديين اتجهوا نحو روسيا . ومن وجهة نظرنا ، ليس مما آن نعرف إذا ما قد كانوا قد طلبوا المساعدة من أمراء السلاف في وادى الدنiper أثناء صراعهم مع البشناق ، أو سوءاً ، في البحث عن نصر ، قد قاموا باندفاع تلقائي نحو شواطئ البحر الأسود البيزنطية ، عبر الطريق الطبيعي والكبير الذي كان قد سلكه تجار اليونان منذ عهود بعيدة من خرسونيز وبحر آزوف في طلب كهرمان البلطيق . ويكفي أن نقر أنّه منذ منتصف القرن التاسع قد أقاموا معسكرات حصينة على طول نهر الدنiper وروافده ، مثل تلك التي أقامها أخوتهم الدانيون والنرويجيون في ذات الوقت في أحواض أنهار الشيلد والميز والسين . ولقد أصبحت هذه الواقع الحصينة البعيدة بعدها كبيرة عن أرضهم الأم قلاعا دائمة ، أحكم منها هاجموهم الهجوم وال الحرب على من جاورهم . ومن هناك جمعوا الضرائب من الشعوب المغلوبة وأخذوا العبيد ، كذلك جمعوا العسل والفراء من غاباتهم البكر والغنية بخيراتها التي لم تكن قد استغلت بعد . ولكن قبل فوات وقت طويل ، دفعهم الوضع الذي صاروا عليه إلى أن يتّحولوا إلى تجار .

وجنوب روسيا ، حيث استقر الفيكنج ، يقع ، في حقيقته ، بين منطقتين حضاريتين زاهرتين . فالى الشرق ، أسفل البحر الأسود ، تمتد الخلافة العباسية حتى الجنوب ، والبحر الأسود يسبح في شواطئ الإمبراطورية البيزنطية حتى القسطنطينية . ولقد شعر الاسكندنافيون في حوض الدنiper في الحال بهذا الجذب المضاعف . ولقد بين لهم قبيل العرب واليهود والبيزنطيين ، الذين كانوا يتّردّدون على هذه المناطق قبل مجيئهم إليها ، الطريق الذي عليهم اتباعه . ولقد وضعت البلاد التي فتحوها تحت تصرفهم سلعاً جاهزة للاتّجار بها مع الإمبراطوريات الغنية وتحقّق لهم حياة متّرفّة ، وهذه السلع هي : العسل والفراء ، و يأتي الدقيق قبلها ، الذي يحتاج إليه المسلمون ، كما أغرت أرباحه العالية تجار البندقية .

ولقد ترك لنا قسطنطين بروفيروجينيتوس ، في القرن العاشر ، صورة للاسكندرانيين ، أو بالأحرى الروس (وهو الاسم الذي عرفهم السلاف به) ، وهم يجتمعون في كل عام قواربهم عنده كييف ، بعد ذوبان الجليد . وينزل أساطولهم الصغير ببطء إلى الدينبر الذي تظهر فيه منحدراته واضحة وتتجنبها المراكب الشراعية على ضفته (١) . وحين يصل البحر ، يبحر عبر الساحل إلى القسطنطينية ، هدف الرحلة الطويلة المنظرة . وهنالك كان للروس حق خاص ، وانتظمت علاقاتهم التجارية مع المدينة الكبيرة بمعاهدات ، يعود أقدمها إلى القرن التاسع الميلادي (٢) . ولقد اعترفوا بنفوذ القسطنطينية عليهم ، وقد أخذوا المسيحية عنها (٩٥٧ - ١٠١٥ م) ، ومنها استعاروا فنونهم ، وكتابتهم ، واستغلال الأموال وجزءاً طيباً من تنظيماتهم . وليس هنالك شاهد ملفت للنظر عن التجارة التي قاموا بها مع البسفور . وفي نفس الوقت ، شقوا طريقهم ، عبر وادي الفولجا ، إلى البحر الأسود وتعاملوا مع تجار اليهود والعرب الذين كانوا يتربدون على موانيه .

ولم يتوقف نشاطهم على هذا الحد . فلقد صدروا بضائع من كل الأقواء إلى الشمال ، صدرت : التوابيل والخمور والحرائر والمشغولات النحاسية والذهبية وغيرها ، التي حصلوا عليها مقابل ما كانوا يصدرونها عن عسل وفراء ودقيق . والدليل على هذه التجارة مااكتشف من عدد هائل من العملات العربية والبيزنطية في أسواق روسيا ، وكذلك الطرق التجارية التي ارتدوها عبر نهر الفولجا ، أو من الدينبر إلى البحيرات التي تتصل بخليج البوسنة ، هنالك تتحدد تجارة البحر الأسود مع مياه البلطيق وتواصل سيرها في مياهه . وعبر أطراف القارة العديدة ارتبطت التجارة الروس الاسكندرانيون بعالم الشرق . وإن الذخائر التي وجدت في جزيرة (القسوط Gotland) من عملات عربية وبيزنطية أكثر مما وجد منها في روسيا تظهر أنها كانت المركز التجاري الكبير لهذه التجارة ، وتشير إلى الاتصال مع شمال أوروبا . ومن الممكن الاقتناع بأن القناتم التي جمعها رجال الشمال في إنجلترا وفرنسا كان يتم تبادلها مع السلع الشمينة الواردة من روسيا .

w. Thomson, Der Ursprung, p. 55.

(١)

(٢) بمحدد العثور على العملات العربية والبيزنطية في روسيا ، انظر :

E. J. Arne, Op. Cit., and R. Vasmer, Ein im Dorfe Staryl Dedin in Weissrussland gemachte Fund Kufischer Munzen (Fornanner of the Academy of History of Stockholm, 1929).

في كل الأحوال ، فإنه من المستحيل أن نشكك في الدور الذي لعبه الاسكتلنديون كوسطاء ، في الوقت الذي نلاحظ فيه تقدمهم المذهل في الملاحة في القرنين العاشر والحادي عشر ، في خلال الفترة التي نجح فيها الغزو الدانبي والنرويجي في الغرب . ومن الواضح تماماً أنهم نوافعوا عن أن يكونوا نراصنـة وأن يصبحوا تجاراً محظـيين في ذلك حذـو إخـواـهم ، من التجـار الـبرـابـرـة ، الذين تحـولـوا وصـارـوا تـجـارـاـ في أعلى الـبـحـارـ (١) . ولقد حملـت سـفـنـهم الفـارـاغـهـ وـقـنـدـاكـ أدـوـاتـ التـجـارـةـ الـفـادـمـهـ مـنـ أـرـضـ القـوطـ وـغـيرـهـ . ولـقـدـ أـسـسـتـ مـرـاـكـزـ تـجـارـيـةـ عـلـىـ السـاحـلـ السـوـيـدـيـ وـشـواـطـئـهـ التـيـ ظـلـتـ سـلـافـيـةـ حـتـىـ ذـلـكـ الـوقـتـ ، حتـىـ السـواـحـلـ الـمـمـتـدةـ مـاـ بـيـنـ الـأـنـبـهـ وـالـفـسـتـوـلـاـ ، وـفـيـ جـنـوبـ الدـانـمـرـكـ ، تمـ التـنـقـيـبـ عـنـ هـيـثـابـوـ *Haithabu* (شـمـالـ تـيـبـيلـ) ، وـقـدـ كـسـفـ ذـلـكـ النـقـابـ عـنـ وـجـودـ سـوـيـ تـجـارـيـهـ هـنـاكـ ، نـشـهـدـ خـرـائـبـهـ عـلـىـ أـهـمـيـتـهـ خـلـالـ الـقـرـنـ الـمـاـدـيـ عـشـرـ (٢) . ولـقـدـ امـتـدـ هـذـاـ النـشـاطـ الـتـجـارـيـ ، طـبـيعـيـاـ ، إـلـىـ موـانـيـ بـحـرـ الشـمـالـ ، وـصـارـ معـرـوفـاـ لـبـحـارـةـ الشـمـالـ الـذـيـنـ كـانـوـاـ قـدـ خـرـبـوـاـ الـمـنـطـقـةـ الـدـاخـلـيـةـ الـخـافـيـةـ مـنـ زـمـنـ يـعـيـدـ . ولـقـدـ أـصـبـعـتـ موـانـيـ هـامـبـورـجـ عـلـىـ الـأـلـبـ وـتـيـبـيلـ عـلـىـ الـوـالـ ، فـيـ الـقـرـنـ الـأـنـعـاشـ ، موـانـيـ النـشـاطـ الـزـائـدـ لـسـفـنـ رـجـالـ الشـمـالـ . ولـقـدـ طـلـتـ اـنـدـيـثـرـاـ تـسـتـنـبـيلـ عـدـدـاـ كـبـيرـاـ مـنـهـمـ وـعـادـتـ عـلـيـهـمـ التـجـارـةـ الـمـحـمـولـةـ عـلـىـ يـدـ الـدـانـيـنـ بـالـتـرـوـرـةـ الـتـىـ لـمـ يـسـتـطـعـ الـأـنـجـلـوـسـكـسـوـنـ دـقاـوـمـهـ . وـالـىـ وـصـلـتـ إـلـىـ قـبـيـتاـ حـيـنـ وـحـيـدـ الـمـالـكـ كـانـوـتـ الـأـعـظـمـ *Conute the Great* (٣) (١٠٧٣ - ١٠١٦ مـ) اـنـجـلـتراـ وـالـدـانـمـرـكـ وـالـنـروـيـجـ فـيـ اـسـبـاطـوـرـةـ لـمـ تـعـمـرـ طـوـيـلـاـ . ولـقـدـ أـكـدـ اـكـتـشـافـ عـمـلـاتـ اـنـجـلـيزـيـةـ وـفـلـمـنـكـيـةـ وـمـاـيـهـ مـنـ أـخـوـاضـ الـبـاطـيـقـ وـبـعـرـ الشـمـالـ قـيـامـ هـذـهـ التـجـارـةـ مـنـ مـنـابـعـ التـايـزـ وـالـرـاـ . إـلـىـ دـفـيـاـ (*Dvina*) . وـلـازـالـتـ قـصـصـ الـبـلـوـلـةـ الـاسـكـنـدـنـاوـيـهـ تـرـوـيـ قـصـصـ الـمـفـارـمـاتـ الـتـىـ وـقـعـتـ عـلـىـ يـدـ رـجـالـ الـبـحـرـ الـبـوـاـسـلـ ، الـذـيـنـ خـاطـرـوـاـ بـالـحـدـبـ بـيـسـيـاـ إـلـىـ أـيـسـلـنـدـةـ وـجـرـيـنـلـانـدـ . ولـقـدـ ذـهـبـ شـبـابـهـمـ الـاعـزـازـ لـيـنـسـاـءـوـاـ إـلـىـ موـاطـنـيـهـمـ فـيـ جـنـوبـ روـسـيـاـ ، وـقـدـ وـجـدـ الـأـنـجـلـوـسـكـسـوـنـ وـالـاسـكـنـدـنـاوـيـوـنـ فـيـ الـقـسـطـنـطـيـنـيـةـ ضـمـنـ حـرـسـ الـأـبـاطـرـةـ الـخـاصـ . وـبـاـنـتـصـارـ ، ذـاـقـدـ أـثـبـتـ الشـعـبـ التـورـمـانـيـ فـيـ ذـلـكـ الـوقـتـ نـشـاطـهـمـ وـرـوحـ الـأـقـدـامـ وـالـجـرـأـةـ الـتـىـ تـذـكـرـنـاـ بـالـأـغـرـيقـ فـيـ الـمـصـرـ الـهـومـرـيـ . ولـقـدـ تـمـزـ فـيـهـمـ بـالـطـابـعـ الـبـرـبـرـيـ ، الـذـيـ تـأـثـرـ بـالـتـأـثـيرـ الشـرـقـيـ الـذـيـ نـشـأـ عـنـ عـلـاقـاتـهـمـ

(١) هـنـاكـ تـفـصـيـلـاتـ مـهـمـةـ عـنـ تـجـارـةـ السـوـيـدـيـيـنـ فـيـ الـقـرـنـ الـتـاسـعـ نـجـدهـاـ فـيـ :

E de Moreau, Saini Anschaire, Louvain, 1930.

(٢) O. Scheel and P. Paulsen, Quellen zur Frage Schleswig — Haithabu im Rahmen der frankischen, sachischen und niederdeutschen Beziehungen (Kiel, 1930).

التجارية ببلاده . لكن النشاط الذى أظهروه كان نشاطاً بلا مستقبل . ولم يبق لهؤلاء الشماليين الا النزول جداً من النقود على المساحات التى أبحرت اليها سفنهم ، اذ كان عليهم أن يتركوا الميدان لمزيد من غيرهم من المنافسين الأقوياء ، الذين جلبهم المد التجارى الى القارة وذاهم نشاطهم البحري نشاطهم .

٣ - تنشيط التجارة (١)

لقد اضطرت قارة أوروبا سريعاً أن تشعر بقوة حركتين تجاريتين عظيمتين ظهرتا على أطراها ، واحدة في غرب البحر المتوسط والأدربياتيك ، والأخرى في بحر البلطيق وبحر الشمال . واستجابة لروح المغامرة وحب الكسب الموروثة في طبيعة البشر ، فإن التجارة في جوهرها ناقلة للعدوى . فضلاً ، عن أنها بطبيعتها نافذة التأثير على من يشتغلون بها . وهي بالطبع تعتمد عليهم في علاقة التبادل التي تتم بينهم والاحتياجات التي تتطلبها ، بينما يكون من المستحيل الكلام عن التجارة دون الكلام عن الزراعة ، ذلك لحاجتها إليها لتمه بالطعام أولئك الذين توظفهم والذين تولهم .

هذه الضرورة المتعذر اجتنابها كانت مفروضة على البنية التي تقوم بها بحيرات ولا ينمو بها زرع ولا ضرع . ولكل يضمن سكانها قوتهم

Bibliography — See the works of W. Heyd, A. Schaub, H. (١)

Kreitschmayr, H. Pirenne cited in Bib., p. 16 — C. Vanfroni, *Storia della marina italiana invasione barbariche al trattato di Minteo.* t. I. Livourne, 1899 — G. Garo, *Genua und die Macht am Mittelmeer.* Halle, 1895 - 9, 2 vols. — G. J. Bratianu, *Recherches sur le commerce géniois dans la mer Noire au XIIe siècle* Paris 1929 — A.E. Sayous, *Le rôle du capital dans la vie local et le commerce extérieur de Venise entre 1050 et 1150*, in the *Revue belge de philologie et d'histoire*, t. XIII, 1934.

E. H. Byrne, *Genoese Shipping in the twelfth and Thirteenth Centuries*, Cambridge (Mass), 1930. — R. Davidsohn, *Geschichte von Florenz*, t. I, Berlin, 1896 — A. Sayous, *Le Commerce des Européens à Tunis depuis le XIIe siècle*, Paris 1929 — E. H. Byrne, *Genoese Colonies in Syrie, in the crusades and other Historical Essays presented to D.C. Munro*, New York, 1928. — I. de Mas-Latrie, *Traité de paix et de commerce ... concernant les relations des chrétiens avec les Arabes de l'Afrique septentrionale du Moyen Age*, Paris, 1866. — H. Pirenne, *Histoire de Belgique*, t. I, 5th ed. Brussels, 1929. — R. Hapke, *Bruges Entwickelung zum mittelalterlichen Weltmarkt*, Berlin, 1908 — H. Pirenne, *Drapes de Frise ou draps de Flandre ? see above*, p. 6. n. 2. ? R.L. Reynolds, *MERCHANTS OF ARRAS AND THE OVERLAND TRADE WITH GENOA*, in *Revue Belge de Philologie et d'histoire*, t. IX, 1930 — Id. *The Markets for Northern Textiles in Genoa, "79 - 1200*. Ibid, t. VII, 1929 — F. Rousseau, *La meuse et le pays mosan en Belgique in Annales de la Société archéologique de Namur*, t. xxxix, 1930.

كانوا مضطرين أن يبادلوا اللح و السماك مع جيرانهم في القارة مقابل القمح والكرم واللحوم وهي أشياء لا تتوافر لديهم . لكن هذه المقاييس البدائية نظورت إلى تجارة جعلت المدينة غنية و مشهورة ، وفي نفس الوقت زادت متطلباتها وحدت من مغامراتها . و عند نهاية القرن التاسع ، كانت البنديقية تشرف على مقاطعة فيرونا فوق ذلك كل وادي البو ، الذي كان متجرًا سهلاً لتزويد داخل إيطاليا . وبعد مرور قرن اتسعت علاقاتها إلى عديد من النقاط على الساحل وفي داخل القارة : في بافيا ، و تريفيزو ، وفيسانترزا ، و رافينا ، و سيزينا ، و انكونا ، و كثير غيرها .

ومن الواضح أن البنادقة ، تاجروا معهم ، و تأقلموا على ذلك ، حتى أنه يمكن القول ، حينما ذهبوا . وبالتدريج لقى تجارهم من قام بتقليدهم . ومن المستحبيل ، في غياب وجود شواهد ، أن تتبع نمو البنادقة التي ندرها التجار و سط الشعوب الزراعية . ولقد عارضت الكنيسة هذا النمو ، دون شك ، وكانت معادية للتجارة ، حيث أصبح هنا عدد الأساقفة أكبر وأقوى مما في جنوب الألب . وهنالك قصة اضطراريه غريبة وقعت في حياة القديس جيرالد St. Gerald of Aurillac (ت ٩٠٩) تشهد على تنافس المستوى الأخلاقي للكنيسة حيال روح الكسب ، أو ما يمكن أن نسميه ، روح العمل . فبينما كان هذا الأب التقى عائداً من الحج إلى روما ، قابل في بافيا بعض التجار البنادقة ، الذين سألهوا أن يشتري لهم بعض القماش الشرقي والتوايل ، وكان هو نفسه قد اشتري طيلسانا فجثما التهز الفرصة وجعلهم يرونـه عليه وذكر لهم المبلغ الكبير الذي دفعه في شرائه . ولكن حين هنأوه على صدقته الطيبة ، و كانوا يعلمون أن الطيلسان يساوى في القدسية أكثر من ذلك الثمن بكثير . لكن جيرالد لم نفسه لغبـنه البائع حقـه وبين لهم أنه لا يستطيع أن يأخذ لنفسـه الفرق في السعر دون الوقـوع في اثم الشـج (١) .

وتوضـح هذه النـادرة على نحو دـاعـنـ التـضـارـبـ الـاخـلاـقـيـ الذـىـ أحـدـهـ اـنـتـعـاشـ التـجـارـةـ فـىـ كـلـ مـكـانـ ،ـ وـذـىـ لـمـ يـتـوقـفـ بـالـطـبـعـ خـلـالـ كـلـ العـصـورـ الوـسـطـيـ .ـ وـمـنـذـ الـبـدـائـيـةـ حـتـىـ النـهاـيـةـ اـسـتـمـرـتـ الـكـنـيـسـةـ فـىـ اعتـبـارـ أـرـبـاحـ التـجـارـةـ خـطـراـ مـشـلـ خـطـرـ الـاستـرـقـاقـ وـالـعـبـودـيـةـ .ـ وـلـقـدـ جـعـلـهـاـ مـفـهـومـهـاـ التـنسـكـيـ دـائـمـاـ فـىـ شـكـ مـنـ التـغـيـرـاتـ الـاجـتمـاعـيـةـ ،ـ التـيـ لـاـ تـسـتـطـعـ مـنـعـهاـ ،ـ وـالـتـيـ أـبـيـرـتـهـاـ الـقـرـوـرـةـ عـلـىـ الـاسـتـسـلـامـ لـهـاـ ،ـ وـلـكـنـهـاـ لـمـ تـذـعـنـ أـيـدـاـ لـقـبـولـهـاـ .ـ وـلـقـدـ نـاهـ عـبـهـ الـحـيـاةـ الـاقـتصـادـيـةـ فـىـ الـقـرـونـ الـتـيـاـخـرـةـ بـسـبـبـ تـحـريمـهـاـ

S. Gerald comitis, Aureliaci fundatoris Vita (written by Odo cluny, c. 925) in Migne, Patrologia, t. CXXXIII, col. 658, on which see F.L. Ganshof in Mélanges Iorga, p. 295 (Paris, 1933). (1)

للفائدة . ولقد منعت التجار من أن يصيروا أغنياء بضمير مرتاح ودون اعتبارها أعمالهم أمورا مخالفة للدين . ولأثبات ذلك نحتاج فقط أن نقرأ العديد من وصايا الصيارة والمصاريف ، وهم يصرحون بأن القراء الذين احتالوا عليهم سوف يعوضونه من قبل رجال الكنيسة بجزء من ممتلكاتهن التي يشعرون في باطن قلوبهم أنها حرام . وإذا لم يستطيعوا أن يتظروا من الشر والاثم ويمسكوا عنه فعليهم أن يظل اعتقادهم ثابتا وأن يعتمدوا عليه للحصول على الخلاص لأنفسهم يوم الحساب . وعلى أية حال ، فإننا يجب أن نتعرف بأن هنا الاعتقاد المتاجج قد عاون كثيرا في التوسيع الاقتصادي في الغرب . فقد لعب دورا كبيرا حين اتخد البيزنيون والجنوبيون موقفا معاديا للإسلام في القرن الحادى عشر ، فعلعكس منهم ، فان البنديقانيين ، الذين تغلبت عليهم روح الكسب ، لم يقوموا بما قام به أهل بيزة وجنة من معاادة ومواجهة جربية بينهم وبين الإسلام في البحر التيراني .

ولقد اندلعت هنالك حرب متاججة بين الديانتين وجها لوجه . وفي البداية كان الصراع لصالح المسلمين ، ففى سنة ٩٣٥ ، وثانية فى سنة ١٠٠٤ ، قام المسلمون بنهب بيزا ، بقصد منع مجهوداتها المحدودة الأولى فى التوسيع العربى هناك . لكن البيزنيين أصرروا على التوسيع فى الحرب ، وفى العام التالي هزموا الأسطول الإسلامي فى مضائق مسينا . ولقد قام العدو بالانتقام منهم بغزو وتدمير مينائهم الحصين ، لكن البيزنطيين بتحريض من الباباوات وغرودا وطمعا فى ثروة غيريهم ، عزموا على مواصلة الحرب التي كانت حربا دينية وفي نفس الوقت حربا تجارية . وقد قاموا مع الجنوبيين بمهاجمة سردينيا ونجحوا في تثبيت أقدامهم هناك سنة ١٠١٥ م . وفي سنة ١٠٣٤ م ، وقد شجعهم نجاحهم ، اجتذبوا على مهاجمة الساحل الأفريقي ، وتسيدوا لبعض الوقت على بون (قسطنطينية) . وبعد ذلك بقليل ، بدأ تجارهم يرتسدون صقلية ، ولحماية هؤلاء التجار ، قام الأسطول البيزى فى سنة ١٠٥٢ باقتحام مدخل ميناء بالرمى وتحطيم ترساته .

ومنذ ذلك الوقت تحولت الدفة لصالح المسيحيين . ووجهت حملة سنة ١٠٨٧ م الى المهدية بقيادة أسقف مودينا بمساعدة وعون كبير من الكنيسة . ولقد ارتى البحارة فى السماء طيف المالك ميخائيل والقديس بطرس يقودانهم فى المعركة . ولقد قاموا بالاستيلاء على المدينة ، وذبحوا (« قيسوس محمد ») (*) ، وهدموا مسجد المدينة وفرضوا معاهدة تجارية مخزية على المهزمين . ولقد بنيت كاتدرائية بيزا بعد هذا النصر ، رما

(*) يقصد الكاتب : رجال الدين المسلمين .

لاتمام البيزنيين لنصر عقيدتهم ونصر ثروتهم اللذين بدأ نصرهم يتجلى به اليهم . ولقد حمل البيزنيون إلى بلادهم من بالرمو والمهدية : أعمدة ، ورخام تميّن ، وتحف ذهبية وفضية ، وستائر من الأرجوان وذهب زينوا به مدinetهم . وقد رغبوا في أن يرمز بهم هذه الأسلاك إلى انتقام المسيحيين من المسلمين الذين اعتبروا ثروتهم نوعاً من الحقد والعار (١) .

ولقد تراجع المسلمون أمام المسيحيين ، وقدروا سيطرتهم على البحر التيراني ، الذي كان بحيرة إسلامية . ولقد أبان الهجوم الصليبي سنة ١٠٩٦ انسارهم النهائي هناك . وفي سنة ١٠٩٧ ، أرسل الجنوبيون أسطولاً بالتعزيزات والإمدادات للصليبيين المحاصرين لأنطاكية ، وحصلوا في العام التالي مقابل ذلك على فندق لهم ولتجارهم في الأرض المقدسة من بوهيموند (Bohemond of Tarento) ، الذي كان واحداً من سليلة المالكين التي حققتها المدن البحرية المحاربة على ساحل الأرض المقدسة . وبعد استيلاء الصليبيين على بيت المقدس ، تزايدت العلاقة بين جنوة وشرق البحر المتوسط سريعاً . وفي سنة ١١٠٤ م ، امتلكت مستعمرة عند سان جون في عكا ، احتوت على ثلث المدينة التي تنازل لهم عنه الملك بلهوين ، وعن شارع عند البحر ، فضلاً عن اغاثتهم من مكتوب قبزها ستمائة بيزنط ذهب . ولقد أقامت البندقية لها مكاتب محاسبة وعقد صفقات في طبرية وصیدا ، وسان جون في عكا ويافا . وقد كرسوا بيزنطة جهودها في تزايد نشاطها في تزويد الإمارات التي أقامها الصليبيون في سوريا . زيادة على ذلك ، فإن النشاط الاقتصادي الذي كان قد بدأ على الساحل الإيطالي وصل آنذاك إلى بروفانس . ففي سنة ١١٣٦ ، احتلت مرسيليا مكاناً مهماً ، وأسس مواطنوها مقراً لهم في سان جون في عكا . ومن الناحية الأخرى للخليج ليون ، كانت برشلونة قد أعلنت عن مستقبل رخائها ، فكما كان المسلمين يستغلون في السابق بالتجارة في الرقيق المسيحي ، فإن مسلمي أسبانيا تاجروا في دقيق المغرب الذي وقع لهم وزودهم بسلعة مهمة من سلع تجاراتها .

وهكذا فإن كل البحر المتوسط كان مفتوحاً ، أو بالأحرى ، أعيد فتحه للملاحة الغربية . وكما كان في عهد روما ، فقد تمت الاتصالات بين طرف هذا البحر والطرف الآخر في هذا البحر الحيوي لأوروبا . وقد انتهي من عليه الاستغلال الإسلامي . فلقد استعاد المسيحيون السيطرة على الجزر التي تؤمن سيادتهم عليه ، استعادوا سردينيا سنة ١٠٢٣ ،

(١) هناك شعر حماسى معاصر نشره E. Du Méril في : Poésies populaires latines du Moyen Age, p. 251 (Paris, 1874), p. 6. يمكننا من تقيير قيمة الدور الذى لعبه الحماس الدينى فى التوسع البيزى .

وكورسيكا سنة ١٠٩١ ، وصقلية سنة ١٠٥٨ - ١٠٩٠ م ، ولا يعني ذلك كثيراً إذ أن الأتراك (السلاجقة) قد قاموا بهدم الإمارات المؤقتة التي أسسها الصليبيون ، فقد استولى المسلمون على الرها سنة ١١٤٤ ، ودمشق سنة ١١٥٤ ، واستولى صلاح الدين على حلب سنة ١١٨٣ ثم على عكا سنة ١١٨٧ ، وعلى الناصرة وقيسارية وصيدا وبيروت وعسقلان وأخيراً بيت المقدس ، وبرغم جهود المسيحيين فإنهم لم يستطعوا حتى يؤمنوا بهذا استعادة سوريا التي كانوا قد استولوا عليها في الحرب الصليبية الأولى من يد المسلمين . ومهمماً كانت أهمية هذه الأحداث بالنسبة للتاريخ العام ، وكيف كانت نتائج هذه التغيرات على مصائر العالم ، فإن انتصار الأتراك لم يؤثر على المكاسب والوضع الذي أحرزته المدن الإيطالية في الشرق . ولقد اهتم هجوم الإسلام الجديد بالتوجه في الداخل لا في البحر . فلم يكن للأتراك السلاجقة أسطول ولم يحاولوا أن يؤسسوا أسطولاً لهم . ودون أن يسببوا ضرراً للتجار الإيطاليين ، فإن الأتراك سمحوا لهم أن يقوموا بالتجار مع سواحل آسيا الصغرى ، وبذلك استمر نقل التوابير القادمة عبر تجارة المرور من الصين إلى الهند إلى سوريا إلى الغرب على متن السفن الإيطالية . وليس هناك ما هو أكثر فائدة من ثبات الملاحة التي ساعدت في الحفاظ على النشاط الاقتصادي لدول الأتراك والمغول .

ودون شك فإن الأساطيل الإيطالية واصلت تعاونها النشط مع الصليبيين حتى الهزيمة التي حلّت بالقديس لويس (١٢٧٠ م) ، فلقد كانت هذه الهزيمة نهاية لهذا النشاط ووضعت حداً فاصلاً في المجال السياسي والمجال الديني . ومن الصحيح القول بأنه بدون عنون البندقية وبيزا وجنة ، كان من المستحيل الثابرة طويلاً في هذه الأعمال العقيبة . وكانت الحملة الصليبية الأولى قد اتخذت طريق البر ، وكان ذهاب مجتمع الرجال المتجهين إلى بيت المقدس عن طريق البحر ليس من السهلة بمكان آنذاك . ولم تتعاون السفن الإيطالية بشيء إلا بایصال المؤن للمجيئش . ولكن اعتماد الصليبيين على السفن الإيطالية الحربية أخضع حياتهم على الفور إلى نشاط غير معقول . ولقد كانت الأرباح التي حققها من معهدي الجيوش كثيرة في كل العصور ، وليس هناك شك في أن البنادقة والبيزيين والجنوبيين والبروفنساليين ، وقد وجدوا أنفسهم فجأة أثرياء ، سارعوا في وضع سفن جديدة تحت تصرف الصليبيين . وإن إقامة الإمارات الصليبية في الشام أكدت أهمية استخدام هذه الوسيلة البحرية للنقل ، التي بدونها لم يكن للفرنجة أي وجود في الشرق . ولهذا فقد حصلوا على امتيازات كثيرة في المدن التي كانت خدماتها ضرورية لهم ، وقد حصلوا منذ نهاية القرن الحادى عشر على تسهيلات ساعدتهم في إقامة فنادقهم

ومن أفهم على طول سواحل فلسطين وأسيا الصغرى وجزر البحر الأبيض . وبالطبع ، قبل أن ينقضى على ذلك وقت طويل أخذوا في استخدام هذه القواعد والاستفادة منها في عملياتهم العسكرية . وخلال الحرب الصليبية الثانية حملت السفن الإيطالية قوات لويس السابع وكونراد الثالث إلى ساحل الأنضول ومنه إلى الأرض المقدسة . وقد قدمت الحرب الصليبية الثالثة أثباتاً حقيقياً لكبر حمولة السفن الإيطالية والبروفنسالية ، فقد كانت هذه السفن كافية لحمل قوات ريتشارد قلب الأسد وفيليب أنطون الكبير العدد . ومنذ ذلك الوقت فصاعداً ، فقد تم نقل كل الحملات الصليبية التالية بأكملها غير طريق البحر . ومن المعروف ، كيف استغل البنادقة الموقف بتحولهم إلى القسطنطينية الأسطول المعد للحملة الصليبية الرابعة ، حين عجز قادته عن دفع الشحن المتفق عليه للرحلة ، فاضطروا لترك كل المشروع واستخدموه ، في النهاية ، الأسطول في حصار القسطنطينية والاستيلاء عليها . عندئذ قامت الإمبراطورية اللاتينية ، القصيرة العمر ، على شواطئ البسفور ، وكان مولدها على يد الساسة البندقانيين ، وحين اختفت (١٢٦١ م) هذه الإمبراطورية ، أذعنـت البندقية وسمحت لجنوة بأن تنافسها وتعمل على أن ينافسها ميشيل باليولوجوس السيادة الاقتصادية على الشرق .

وهكذا فإن النتيجة الجوهرية والمأئمة للحروب الصليبية هي اعطاء المدن الإيطالية ، وبدرجة أقل ، المدن بروفانس وقطالونيا ، السيادة على البحر المتوسط . وبرغم عدم نجاحهم في تخليص الأماكن المقدسة من أيدي المسلمين ، وبرغمبقاء قلة من الأماكن على ساحل آسيا الصغرى وفي الجزر في أيديهم منذ حملاتهم الأولى ، لكنهم على الأقل مكثوا غرب أوروبا ليس من احتكار كل التجارة من البسفور إلى سوريا إلى خلجان جبل طارق فحسب ، ولكن ليقوموا بتنمية نشاط اقتصادي رأسمالي دقيق استطاع أن يفرض نفوذه على كل البلاد الواقعة شمال الألب .

ولم يكن للإسلام رد فعل تجاه هذا النجاح الاقتصادي حتى القرن الخامس عشر ، كذلك اضطررت الإمبراطورية البيزنطية التي لم يكن لها حول ولا طول آنذاك أن تسلم به . ولقد كانت سيادتها على شرق البحر المتوسط قد انتهت منذ مطلع القرن الثاني عشر . فلقد سقطت هذه المناطق بالتدرج تحت نفوذ المدن البحرية العربية ، التي احتكرت الآن تجاراتها الصادرة والواردة . وفي بعض الأحيان ، للتخلص من نيرها ، حاول الإمبراطور البيزنطي أن يعرض البيزنيين والجنوبيين ضد البنادقة وأن يوقع بينهما ، أو أن يسمح للعامة باختيال الأجانب غير المرغوب فيهم دون تمييز ، كما حدث على سبيل المثال ، في سنة ١١٨٢ م . ولكن

البيز نظيفين لم يستطعوا ، رضوا أو لم يرضوا ، أن يتخلوا في تجارتهم عنهم ، تماماً مثلما فعل الأسبان الذين لم يتخلوا عنهم إلا في القرن السابع عشر ، حين تخلوا عنها للهولنديين والإنجليز والفرنسيين . ولقد صاحب الانتعاش البحري التجاري انتعاشًا سريعاً في داخل القارة . ليس فقط بسبب الحاجة في التبادل التجاري للزراعة وللحاصلات الزراعية ولكن أيضاً للحاجة للمصنوعات الميدية التي صارت معلنة للتوصير . وقد كان السبق لسهول لمبارديا في كلا الاتجاهين ، بسبب موقعه البديع بين مراكز القوى التجارية الثلاثة : البنديقية وبيزا وجنة . ولقد ساهم الريف والمدن بالتساوي في الانتاج ، الأول بغالاته وبنبذه ، والأخر بملائمه ومسروقاته الكتانية والصوفية . ولقد تخصصت لوقا في المشغولات الحريرية ، وكانت المواد الخام تأتي إليها بواسطة البحر منذ القرن الثاني عشر . وفي تسكانيا ، اتصلت سينينا وفلورنسا مع بيزا بواسطة وادي أرنو وقاسمتها أزدهارها . ووراء جنة امتدت الحركة إلى ليون عند ساحل الغال ووصلت إلى حوض الرون . ولقد تاجرت موانئ مرسيليا ومونبلييه وناربون عبر كل إقليم بروفانس ، كما فعلت برشلونة عبر إقليم قطالونيا . ولقد كانت تجارة الأقطار البحريّة نشطة للغاية لدرجة أنها بدأت في القرن الحادى عشر في الاتصال عبر ممرات الألب التي كانت تتعرض لهجمات المرابطين المسلمين في القرن العاشر . ومن البنديقية وصلت إلى ألمانيا بواسطة وادي برينز والأودية الساعون والراين بواسطة سبتيير وسان برنارد وإلى الرون بواسطة مونت جنيس . ولم يكن عبور سان جونارد لمدة طويلة ، لكن منذ ذلك الوقت على جسر من صخرة لأخرى عبر المضيق وصار أيضاً طريقاً لتجارة المرور (١) . وفي النصف الثاني للقرن الحادى عشر نسمع عن وجود إيطاليين في فرنسا . والأكثر احتفالاً بهم كانوا يتذرون على أسواق كامبانيا في تلك الفترة وقابلوا هناك التدفق التجاري من ساحل الفلاندر (٢) .

(١) كان ذلك أول طريق معلق قد أقيم حسب معلوماتنا . ومن المحتمل أن يرجع تاريخه إلى بداية القرن الثالث عشر .

(٢) انظر الخطاب الذي كتبه جورجي السابع إلى رؤساء أساقفة وأساقفة فرنسا ، في ١٠ سبتمبر ١٠٧٤ م ، مدينا الملك فيليب الأول ، متهمًا بأنه انتشر منه : « التجارة ذات الأرباح الوفيرة في فرنسا » .

(E. Caspar, Das Regidier Gregors VII, M. M. G. G., p. 131).

وفي خطاب ثان أطلق البابا على التجار « الملوك الإيطاليين » (Ibid, p. 150).

وفي خطاب ثالث ، تكلم عن « الإيطاليين وخلفائهم التجار البروفنسيين (Ibid, p. 168) ومن المعن اعتبار اصراره دليلاً على تقدم التجارة العالمية في ذلك الوقت . وإذا ، كما يرى شوب (Op. Cit., p. 91) أن الحادى عشر قفت في سوق لنبيت القليل الأهمية . فإنه يمكن من الصعب تبيين فداحة الخسارة التي وقعت على التجار .

وبالطبع ، فإن الاتجاه الاقتصادي الذي كان في مراحل تمامه في بحر المتوسط ، قد توافق مع الاتجاه الذي وقع عند بحر الشمال ، وبكل اختلافه عنه في جسمه وفي طبيعته ، فإنه نشأ نتيجة نفس الأسباب وأنور نفس النتيجة . وكمارأينا سابقاً كيف أن رجال الشمال قد أقاموا عند الآخوار المتكونة عند فروع الراين والميز والشيلد ، سوقاً سرعان ما جلب التجار من أماكن بعيدة ومتطرفة عن هذه الأنهر . وفي القرن الحادى عشر ظهرت تييل Tiel كمركز تجاري يتردد عليه كثير من التجار وغيره بطريق عبر وادى الراين ببولونيا وميسيز ، اللتين شهدتا آنذاك نشاطاً تجارياً ملحوظاً . ولستنا في حاجة إلى دليل أكثر من وصول ستمائة تاجر إلى هذه المدينة سنة ١٠٧٤ م وإلى هذه المدن حسبما ذكر لامبرت صاحب هرسفيلد Lampert of Hersfeld ، برغم شكتنا في الرقم المذكور وعدم معرفتنا لمستوى الثروة التي كانوا عليها (١) . وفي نفس الفترة ارتفعت التجارة في وادى الميز ، وامتدت إلى فيردن Verdun عبر طريق باستريخت ، لييج Liége ، هاي Huy وديانت Dinant . ولقد مكن نهر الشيلد مدن : كامبراي Cambrai وفالنسيا Valenciennes وتورناي Tournai ، وجنت Ghent . وانترب أن تتصل ببحر وبالأنهار التي تصب مياهها في بحيرات زيلندة . ولقد بدأ ميناء بروجز Bruges على خليج زوين (Gulf of Zwyn) في التكوين آنذاك ، وأصبح ملائماً للغاية للملاحة ومنذ نهاية القرن الحادى عشر بدأت السفن تحطم فيه وتفضله عن مواقع أخرى ، وتأكد ازدهار هذا الميناء مع الأيام .

ومن المؤكد أنه منذ نهاية القرن العاشر أن تجارة الاسكيندنافيين ظلت على علاقات وثيقة مع بحر الشمال وأقاليم بحر البلطيق . ولقد اكتشفت في الدانمارك وبروسيا ، وحتى في روسيا ، عمارات كان قد سكبها الكومنت أرنولد الثاني ويلدوين الرابع (٩٦٥ - ١٠٣٥ م) . ولقد ظلت تجارتهم من الطبيعي نشطة مع إنجلترا . وان تعريفة لندق الجمركية ما بين سنوات ٩٩١ و ١٠٠٢ ذكرت أن الفيلمنج كانوا من ضمن الأجانب الذين تاجروا مع المدينة (٢) . وكان تردد السفن على القناles الانجليزى أقل من ترددتها على بحر الشمال ، ولكن كانت هناك تجارة منتظمة بين النورمان والسوالن الانجليزية ، عبر طريق الرون وأخوار السين ، ومن ثم عبر النهر إلى باريس وإلى حدود كمبانيا وبرجانديا . وبسبب بعد نهرى الوار والجارون ، لم يشعرا بهذا التشتت التجارى في البحار الشمالية إلا مؤخرًا .

Lamperti Hersfeldensis opera, ed. O. Holder-Egger, p. 192.. (١)

F. Liebermann, Die Gesetze der Angelsachsen, t. I, p. 232. (٢)

وسرعان ما احتل إقليم الفلاندر المكانة المتميزة ، التي ظل محظوظا بها حتى نهاية العصور الوسطى .. وهنا نلتقي بعامل آخر ، وهي الصناعة ، التي لم تقل في دورها الاقتصادي المبكر عن الزراعة ، والتي لعبت هذا الدور منذ وقت مبكر وكانت لها نتائج ملحوظة . ومن قبل فلقد قام المورينيون Morini والمينابيون Menapii في منطقة الكلت في أودية الليز Lys والشيلد Scheidt بتصنيع الصوف من قطعان الماشية الكبيرة التي احتفظوا بها في إقليم الماء الخصبة . ولقد تقدم تنصيع ملابسهم خلال فترة الاحتلال الروماني لبلادهم ، حين عرفهم حكام الرومان بطرق تنصيع البحر المتوسط الفنية المتميزة . ولذلك جاء التقدم في هذه الصناعة سريعا ; حتى ان الفلاندرز صاروا يصدرون منتجات صناعة ملابسهم إلى الخارج ووصلت بعيدا حتى إيطاليا (١) . ولقد تابع الفرنجة الذين غزوا المنطقة في القرن الخامس ، أثر سابقيهم في هذا المخصوص . وحتى مجيء البوهيم في القرن التاسع ، كان الملاحون الفريزيون يحملون بانتظام الملابس الصوفية المنتجة والمصنعة في إقليم الفلاندر عبر أنهار الأراضي المنخفضة ، تحت اسم Pallia Fresonica « طيالسة الفريزيين » ، ولقد جاءت شهرتها من ووانها الجميلة حتى ان شارلماן لم يجد أحسن منها ليرسله هدية إلى الخليفة هارون الرشيد (٢) . ولقد أوقف تدمير التجارة على يد الغزوات الاسكندنافية بالطبع هنا التصدير . ولكن ، في خلال القرن العاشر ، عندما تحول الغزاوة إلى تجار وأخذت سفنهم وقواربهم تعود للظهور في أنهار الميز والشيلد طلبا للتجارة ، وجدت صناعة الملابس سوقها ثانية في الحال . ولقد تسبيبت جودة هذه الملبوسيات في ازدياد الطلب عليها على طول السواحل العديدة التي تردد عليها ملاحو الشمال ، ولتلبية هذه المطالب ، زاد انتاج هذه الملبوسيات إلى نسبة لم تبلغها حتى الآن . ومن الملاحظ تقريبا أن انتاج الصوف المحلي في نهاية القرن العاشر كان غير كاف ولا يلبى الاحتياجات ، وصار الصوف يصدر من إنجلترا . ولقد زادت شهرة الصوف الانجليزي من ثمن الملبوسيات المنتجة والمصنعة منه . وفي خلال القرن الثاني عشر صار كل إقليم الفلاندر نساجين وصناع أقمشة صوفية . وقد ظلت صناعة الملابس ، التي لا زالت تشتهر بها هذه البلاد وحتى الآن ، ظلت مخصوصة في المدن التجارية ، التي أسست في كل الأنحاء وتسبيبت في نمو زائد لهذا الإقليم . ولقد كان تنصيع القماش

Camille Julian, Histoire de la Gaule, t. II, p. 282 ff.

(١)

H. Pirenne, Draps de Fries ou draps de Flandre

(٢)

هو الذي صنع التراث الناشئة مدن : غينت Ghent ، بروج Bruges يبرس Ypres ليل ، دوياي Douai وأرس Arras . وسرعان ما تحولت هذه السلعة البحرية الى سلعة برية مهمة . ومنذ بداية القرن الثاني عشر ، كانت الملبوسات الفلمنكية تؤخذ بحرا الى أسواق نويفورود ، في وقت يجيء فيه الإيطاليون الى الفلاندرز ليشتروا مقايسة بما معهم من توابل وحرير ومشغولات ذهبية وأشيهاء جاءوا بها من جنوب الألب . لكن الفلمنكيين أنفسهم ترددوا على أسواق كيمانيا الشهيرة ، التي تقع في منتصف الطريق بين بحر الشمال والألب ، وقابلوا هناك مشترىن من لمبارديا وتسكنانيا . وقد قام هؤلاء بحمل الملبوسات الفلمنكية بكميات هائلة الى ميناء جنوة ، تحت اسم « الطيالسة الفرنسيسكانية panni francesi » واخندوها بالبحر الى موانىء الشرق البعيدة :

وبالطبع ، لم يكن أقليم الفلاندر وحده هو الذي يصنع الملابس . فالغزل يطبعه ، حرفة منزلية ، عرفها الإنسان منذ ما قبل التاريخ ونجدها حيشماً نجد الأصوات في كل الأقطار . وكل ما تحتاجه هذه المعرفة هو تحريرك انتاجها واتفاق صناعها حتى تصبح صناعة حقيقة . ولم يكن هذا الأمر مهما في القرن الثالث عشر ، ولقد أوردت صكوك جنوة الشرعية اسماء عدد من المدن كانت ترسل ملابس الى ذلك الميناء وهي مدن : أميان Amiens ، بوفيه Beauvais ، كامبراي Cambrai ، ليج Liege ، موتشيل Montreuil ، بروفينس Provins ، تورناي Tournai ، شالون Chalons وغيرها . ومع ذلك ، فإن الفلاندرز ، وبعد ذلك بقليل ، جارت بها باربانت Barbant احتلوا مكان الصدارة بين هؤلاء المنافسين . ولقد مكنهم القرب من إنجلترا من جلب صوف فاخر بشروط معقولة وبكميات كبيرة عن الآخرين . ولقد انعكس ازدهار الصناعة الفلمنكية وتفوقها في اثارة اعجاب الأجانب . ولم يماثل وادي التسيلد في تقدم صناعة ملابسه أقليم آخر خلال تاريخ أوروبا في العصور الوسطى . وهو يذكرنا في هذا الحال بما كانت عليه إنجلترا في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر . لكن ليس هناك مجال للمقارنة بين الحالين في المازنة بينهما من حيث التشطيب والمرونة ونعومة والوان هذه المشغولات . لقد كانت ملبوسات الفلمنك والبرabant ، بالطبع ، ملبوسات فاخرة ، وهذا هو سر نجاحها وانتشار شهرتها في العالم أجمع . وفي العصر الذي كانت فيه وسائل الواصلات لم ترق بما فيه الكفاية لتكون مهيئة لدائرة البضائع الرخيصة والثقيلة ، كان المكان الأول في التجارة الدولية يخص البضائع ذات القيمة العالية والأوزان المتوسطة . باختصار ، فإن نجاح الملبوسات الفلمنكية يجب أن يفسر على أنه مثل التوابل ، في سعرها المرتفع وسهولة استيرادها . وفي

تناقض لافت للنظر عن المدن الإيطالية ، نرى الفلاندرز والبريات ، في الوقت الذي تقدمت فيه الصناعة عندهما ، نراهم أقل اهتماماً بالتجارة البحرية ، وذلك وبما لأن موقعهم الجغرافي قدر عليهم ذلك ، فلقد تركوا ذلك للأجانب الذين جلبت الصناعة أعداداً كبيرة منهم إلى ميناء بروجز Bruges من الأسكندرنافيين في القرن الحادى عشر ، وأخيراً من الهانز . في هذه الحال من الممكن أن نقارنهم بالبلجيكيين المحدثين ، مع فارق أن نقارن العصور الوسطى بعصورنا الحالية ، واضعين في حسباننا تقدمهم الاقتصادي النسبي . وفي نفس المنطقة التي احتلوها ألا يقدم البلجيكيون اليوم نفس المنظر القديم لتقدم صناعي غير عادي ممزوجاً ببحرية حقيقة مهمة ؟

الفصل الثاني
المحن

١ - انتعاش الحياة المدنية (١)

طأها استمرت تجارة البحر المتوسط تجر غرب أوروبا إلى فلكها ، فان الحياة المدنية تستمر في غالبا ، كما كانت في إيطاليا وأسبانيا وأفريقية . ولكن بعد أن حجز الفزو الإسلامي موانئ البحر التيراني بعد احتقام قبضته على سواحل أفريقيا وأسبانيا ، انقرض فيها النشاط المحملي سريعا . ولقد اختفى هذا النشاط من كل مكان عدا جنوب إيطاليا والبنديقية اللتين ظل النشاط فيها يفضل التجارة البيزنطية . ولقد ظلت المدن

Bibliography — H. Pirenne, *Le villes du Moyen Age*, see (1)
 p. 2, n. 1. — G. Von Below, *Der Ursprung der deutschen Stadiverfassung*, Dusseldorf, 1892 — K. Hegel, *Stadt und Gilden der Germanischen Volker im Mittelalter*, Leipzig, 1891, 2 vols. — I'd *Die Entstehung des deutschen Städtewesens*, Leipzig, 1898. — F. Keulgen, *Untersuchungen über den Ursprung der deutschen Stadtverfassung*, Leipzig, 1895. — S. Rietschel, *Die civitas auf deutshem Boden*, Leipzig, 1894, — Id, *Markt und Stadt ihrem rechtlichen Verhältniss*, Leipzig, 1897. — F. Beyerle, *zur typenfrage in der Stadtverfassung*, in *Zeit-chrift für Rechtsgeschichte*, Germ. Abt., 1930, — G. Espinns, *La vie urbaine de Douai au Moyen Age*, Paris, 1913, 4. vols. C. Gross, *The Gild Merchant*, Oxford, 1890, 2 vols. F. W Maitland, *Township and Borough*, Cambridge, 1898. C. Petit Dutaillis, *The Origin of the Anglo-Saxon Borough*, in *Eng. Hist. Rev.*, 1930. Id., *Borough and Town, a study of urban origins in England*, Cambridge (Mass.), 1933.

H. Pirenne, *Les Villes Flamandes avant le XIIe siècle*, in *Annales de l'Est et du Nord*, t. I. 1905, Id., *Les anciennes démocraties des Pays-Bas*, Paris 1910. G. Des Marez, *Etude sur la propriété foncière dans les villes du Moyen Age et Spécialement en Flandre* Ghent, 1898. F. Vercantern, *Etude sur les civitates de la Belgique Seconde*, Brussels, 1934. L. von Heinemann, *Zur Entstehung der Stadt — Verfassung in Italien*, Leipzig, 1898. G. Mengozzi, *La città italiana nell'alto medio evo*, 2nd ed, Florence, 1931.

قائمة ، ولكنها فقدت سكانها من المحرفيين والتجار ، وفقدت مع ذلك كل ما خلفه وراءه تنظيم الامبراطورية الرومانية المدنى .

و « المدن » ، التي كان قد أقام فى كل منها أسقف ، أصبحت الآن لا تزيد عن كونها مجرد مراكز لإدارة دوقاتها الكنسية . وبذلك احتفظت بأهمية ملحوظة ، دون شك ، من وجهة النظر الدينية ، أما من وجهة النظر الاقتصادية فلم تعد لها أهمية . وفي معظم هذه المدن ، يوجد سوق محل صغير ، يزود الفلاحين بما يحتاجونه ، ويمهد الأعداد الكبيرة من قسسين الكاثوليكية والكنائس أو الأديرة المتجمعة حوله والعبيد الذين في خدمتهم ياحتياجاتهم اليومية . وفي الأعياد السنوية الكبيرة يتجمع سكان الدوقيات والحجاج في المدينة محدثين نشاطاً محدوداً ، لكن لا تبدو في أي منها أى إمارات النشاط الملحوظ . وفي الحقيقة فإن هذه المدن الأسقفية كانت تعيش وتعتمد في حياتها على الريف . ويعيش الأساقفة والرهبان داخل أسوارهم على الإيجارات والاستحقاقات التي يتحصلون عليها من ولاياتهم ، وبقى كيانهم في جوهره قائماً على الزراعة . ولم تكن المدن مراكز للعبادة فقط بل كانت أيضاً مراكزإدارية للريف .

وفي وقت الحرب فإن حصون هذه المدن القديمة تصبح ملجأً لمن جاورها من السكان . لكن أثناء مرحلة الخطر التي بدأت خلال تفكك الامبراطورية الكارولنجية ، أصبحت الحاجة للحماية هي الضرورة الأولى للناس في الجنوب الذين تنهدهم غارات المسلمين وفي الشمال والغرب يتهددهم النورمان ، يضاف إلى ذلك ، منذ بداية القرن العاشر ، الغارات المفزعية التي يشنها الفرسان المجريون . وقد أدى هذا الغزو من آل الجوانب إلى تشييد أماكن جديدة للاحتمام . في تلك الفترة أصبح غرب أوروبا مغطى بقلاع حصينة ، شيدتها أمراً، الأقطاع ليستخدموها كملاجئ لرجاليهم . هذه القلاع ، أو حسبما كانت تعرف به آنذاك ، تلك الأبراج ، كانت تتالف من حواجز أرضية أو حجرية ، يحيط بها خندق وتخترقها بوابات . وكان على السكان المجاورين لهذه الأبراج حمايتها . وتقييم داخل البرج حامية من الفرسان ، وقد كان البرج المحسن سكتنا للورد ، وهنالك كنيسة مشروعة تتضرر في احتياجات الدين ، وحواصل وصوامع أقيمت لخزن الغلال .. وتجفيف اللعوم وكل أشكال الاحتياجات الالزمة التي يحتاج إليها المزارعون في الأرياف ، والتي تساعده في تزويد الحامية والسكان ، الذين في أوقات الخطر ، يهربون هم وقطعاً لهم إلى القلاع . وبذلك فإن وضع الأبراج ، كمدينة دينية ، ظل قائماً . ولم يكن لهذه الأبراج أي حياة اقتصادية . وكانت حياتها موائمة تماماً للمحضارة الزراعية ، ومن الممكن القول أنها ساهمت في الدفاع عنها .

لكن الانتعاش التجارى سرعان ما غير من هيئتتها تماماً . ولقد لوحظت أول أعراض هذا التغيير خلال النصف الثانى من القرن العاشر . فخلال ذلك التاريخ وفى ذلك الوقت الذى كان السلب والنهب فيه سبب وجود البالة الصغيرة ، دفع ذلك الأمر التجار الجوالين والمرضين لكل أشكال المخاطر فى البداية إلى البحث عن حماية المدن الحصينة والأبراج التى قامت على مراحل على طول الأنهار والطرق الطبيعية التى كانوا يسافرون عليها . ولقد خدمتهم هذه الأماكن وكانت لهم محطات خلال فصل الصيف ، وكانت لهم مشاتى خلال الشتاء الشديد البرودة . وكانت أحب الواقع إليهم تلك التى كانت تقع عند دلالات مصبات الأنهار أو عند الأودية الضيقة ، وهنذ ملتقي نهرين ، أو عند نقطة تتوقف عندها ملاحة النهر والتقل عبره ، ولقد كانت جميع هذه المناطق مناطق محببة لسكن التجار والمتاجرين .

وسرعان ما تصبح هذه المساحة التى تقدمها المدن والأبراج لهؤلاء القادمين الجدد ، الذين تزايدت أعدادهم بشكل هائل بسبب تزايد تجارتهم ، غير كافية . ولذلك يضطر هؤلاء إلى السكن خارج أسوار هذه المدن وأن يتبعوا لأنفسهم أبراجاً جديدة إلى جوار الأبراج القديمة ، أو يقوموا ببناء ما عرف بالضواحي . ونتيجة لذلك ، فإنه قامت إلى جانب المدن والقلاع الاقطاعية تكتساسات تجارية ، الذين خصتهم مدراسهم بنوع من الحياة مناقض تماماً لتلك التى كان يعيشها الناس بداخل المدينة . وكانت كلمة (أهل الموانئ) *Portus* ، الواردة في وثائق القرنين العاشر والحادي عشر على هؤلاء النازحين ، تعبر تماماً عن طبيعتهم (١) . وهي لا تعنى في الحقيقة الموانئ بمعناها الحديث ، ولكن تعنى المكان الذى تحمل إليه البضائع ، وهو لذلك يكون مكاناً نشطاً للنقل . ومن هذه الكلمة سمى سكان الموانئ فى إنجلترا والفلاندرز باسم رجال المرافق أو رجال الموانئ (*poorters, portmen*) ، التى ضاعت مرادفة لكلمة برجوازى ، وببرجوازين التى تطورت عن مفهوم معنى تلك الكلمة الذى كان يطلق فى السابق على المشتغلين بالتجارة . والسبب فى اطلاق هذه التسمية ، قبل نهاية القرن الحادى عشر ، وتعريفهم بكلمة البرجوازين ، وهى التسمية التى عبرت عنهم تماماً أكثر مما عبرت عن سكان الأبراج . القديمة حيث استقروا ، توجده فىحقيقة أن المجتمعات التجارية أحاطت نفسها منذ زمن بأسوار أو سياج بهدف المحماية والأمان ، وبذلك دخلت كلية (بورج) فى تسميتهم . ولقد فهم التوسيع فى مفهوم هذه الكلمة بسهولة منذ ألقى

H. Pirenne, *Les villes flamandes avant le XIIe siècle*, in (١)
Annales de l'Est et du Nord, t. I (1905).

هذه الأبراج الجديدة بظلالمها على الأبراج القديمة . وفي معظم المرازن
النشطة للحياة التجارية ، مثل الأبراج ، أحيطت هذه الأبراج عند بداية
القرن الثاني عشر بالقلاع ، التي أصبحت بمثابة القلب لها ، من كل
المهات . ولقد صارت هذه المدحقات جوهرية ، وتقلب النازجون الجدد على
السكان القدامى . وفي هذا المعنى من الصحيح تماماً أن نقول إن المدينة
في العصور الوسطى ، وتبعاً لذلك المدينة الحديثة ، كان ميلادها على
ضواحي الأبراج ، أو أن الأبراج هي التي حددت موقعها . وسرعان ما دفع
تجييع التجار في مواقع مناسبة المحفرين ، أيضاً إلى أن يجتمعوا هناك . ولقد كان
المحشد الصناعي في المدن مماثلاً في القدم للمحشد التجاري . ونستطيع
أن نلحظه ببساطة خاصة في إقليم الفلاندرز . فلقد هاجر صناع الملابس
الذين قاموا بهذه الصناعة في هذا الإقليم ، إلى الأماكن التي حملوا إليها
منتجاتهم . هنالك وجده النساء الصوف المستورد على يد التجار ،
ووجدوا الفراليين والصيغات الازمة للتلوين . ولقد صاحبت هذه التحول ،
التي لا نعرف لسوء الحظ تفاصيله ، صناعة ريفية داخل مجتمع مدنى .
ولقد تحولت الحياة التي كانت في يد النساء إلى يد الرجال ، وفي نفس
الوقت تحول الطليسان القديم الصغير إلى قطع من الملبوسات الطويلة ،
التي صارت ملائمة للتصدير وظل طولها الطول المثالى الذي صارت عليه
منتجات الملابس حتى اليوم . وهنالك سبب طيب أيضاً لافتراض وقوع
مثل هذا التغيير في ذلك الوقت في الأحوال التي كان يستخدمها النساء ،
وهو تغيير مقاس سيدة النسيج من عشرين ذراعاً إلى ستين ذراعاً حتى تتواءم
بذلك مع العارضة الخشبية للنول .

ومن الممكن أن نلاحظ تطوراً ملائماً حدث في صناعة الملابس
الفلمنكية في مجال الصناعة في وادي الميز وتطورها عموماً . فلقد تلقت
صناعة النحاس التي كانت نشطة هنالك منذ شغل البرونز وكانت نشطة
 أيام الاحتلال الرومانى ، لقيت دفعة قوية حين أعطاها انتعاش الملاحة في
النهر الفرصة لانتاج ما يمكن تصديره منها . وفي نفس الوقت ، أصبح
تركيز هذه الصناعة قائماً في مدن نامور Namur وهـاي Huy وفوق ذلك
في دينانت Dinant ، وهي المدن التي قصدها التجار وكان أصحابها
يجلبون النحاس من مناجم بيسكسونيا لصنيعتهم في القرن الحادى عشر (١) .
وبالمثل ، في كان الحجر الكليم الذى تكاثر وجوده في تورنـاي Tournai
كان يصنع في هذه المدينة ، وأصبح انتاج وتصنيع أحواض العمودية

نشطا حتى نلتقي بها في أماكن بعيدة مثل سوتو هامبتون ووينشستر (١) . ولقد تكررت نفس القصة في إيطاليا . فلقد جمعت المنسوجات الحريرية القادمة من الشرق عبر البحر عند لوكا Lucca ، بينما تحصصت ميلان ومدن لمبارديا وقلدتهم في ذلك تسكانيا في وقت قريب ، في صنع الفستيان (نسيج قطني) .

٢ - التجارة والبورو جوازيون (٢)

لقد كان الاختلاف الجوهرى بين التجار والحرفيين في المدن الناشئة والمجتمع الزراعي ، في أوسط أشكاله ، أن شكل حياتهم لم يحدد طويلاً بعلاقاتهم بالأرض . في هذه الحالة ، فلقد كونوا ، بمعنى الكلمة ، طبقة ذات جذور . فلقد أصبحت التجارة والصناعة حتى ذلك الوقت مجرد أشغال عارضة أو مؤقتة لوكلاه أرض الأشراف (الجفالك) ، الذين تأكد وجودهم على يد ملاك الأرض الذين وظفوه عندهم ، وقد أصبحت الآن مهناً مستقلة . ولقد كان هؤلاء الوكلاء « رجالاً جدداً » . ودائماً ما كانت تبذل محاولات لاخراجهم من تبعية اتصالهم بخدم السادة وعمالهم ، أو بالاقنان المخلفين باطعام أسيادهم في زمن المجاعات أو في زمن الوفرة يقumen بتصدير زائد انتاجهم إلى الخارج لكن مثل هذا التطور لم تذكره المراجع ولم يرجح بعد (٣) . وليس هناك شك في أن ملاك الأرض هنا وهناك قد أحرزوا امتيازات اقتصادية في المدن الناشئة لمدة طويلة إلى حد ما ، وعلى سبيل المثال ، اجيارات السكان على استخدام فرن السيد وطاحونته ، أو احتكار بيع نبيذه لعدة أيام بعد تصنيعه ، أو حتى بعض الحقوق المعينة الخاصة بالجباية من المنتجات المموهة بالذهب . لكن بقاء هذه الحقوق على الرغبة ليس دليلاً على اثبات الأصل الزراعي للأقتصاد المدنى . بل على العكس من ذلك ، فالذى نلاحظه في كل مكان أنه من اللحظة التى ظهر فيها هذا الاقتصاد ، يبدو أنه ظهر في ظروف من الحرية وليس في ظل العبودية الزراعية .

P. Rolland, *L'Expansion tournaisienne aux XIe et XIIe siècles*, (١)

Art et commerce de la pierre in Annales de l'Académie royale d'archéologie de Belgique, 1924.

Bibliography See above, p. 40, n. I, W. Vogel, *Einseefahrender* (٢)

Kaufmann um 1100, im Hansische Geschichtsblätter. t. XVIII, 1912.

H. Pirenne, *Les périodes de l'histoire du capitalisme*, in *Bull. de l'Acad. roy. de Belgique, Cl. des Lettres*, 1914.

R. Eberstadt, *Der Ursprung des Zunftwesens und die älteren* (٣)

Handwerksverbande des Mittelalters, Leipzig, 1915, and in a modified form, F. Keutgen, *Amter und Zünfte*, Jena, 1903.

لكن السؤال الذى يطرح نفسه الآن علينا ، هو كيف لنا أن نوضح تكوين طبقة التجار والحرفيين الحرة الخالصة عن مجتمع طبقات المجتمع الريفى ، حيث كانت العبودية هي السمة الطبيعية للناس آنذاك ؟ وتنبعنا قلة المعلومات عن الاجابة على تلك المبادرة التى تتطلبها أهمية المشكلة ، ولكن من الممكن على الأقل أن نشير الى العوامل الرئيسية . أولاً ، فإنه من المحقق أن التجارة والصناعة قد انتعشت على يد أجراء الأرض ، الذين كانوا يعيشون ، كما يقال ، على هامش المجتمع الذى كانت الأرض فيه هي أساس وعصب الحياة . ولقد كان عدد هؤلاء آنذاك كبيراً للغاية . وينضاف الى هؤلاء ، أولئك الذين فى وقت المجاعات أو الحروب قد ترکوا أرضهم بحثاً عن الحياة فى أي مكان ثم عادوا ، وعليينا أن نتذكر كل الأفراد الذين لم يكن فى استطاعة مجتمع الملوك الزراعيين (الجفالك) أن يعولهم . وقد كان امتلاك أرض المزارعين مجرد قدر يضمن الأداء المنتظم لما عليهم من استحقاقات . ولهذا كان الأبنية الصغار للرجل الذى يعول عدداً من الأولاد يجبرون في الغالب على أن يترکوا والدهم ليسكنوه من أن يدفع ما عليه من استحقاقات لسيده . حينئذ ينضاف إلى هؤلاء جموع المشردين الذين يهيمون داخل البلاد متربدين ما بين كنيسة وأخرى لأأخذ نصيبهم من الصدقة المخصصة للفقراء ، ويعلمون أجراء للمزارعين وقت الحصاد روت تصنيع النبيذ ويتطوعون كجند مرتزقة في الفرق الاقطاعية في أوقات الحروب .

وسرعان ما استفاد هؤلاء الرجال من وسائل العيش الجديدة التي عرضت عليهم عن طريق وصول السفن والتجار على طول السواحل وفي أخوار الأنهر . ولقد جند كثير من المغامرين خاصة أنفسهم لسفن البتادة والاسكندنافيين كبحارة ، وبالبعض الآخر انضم لقوافل التجار التي شقت طريقها هراراً وتسكراها إلى «الموانئ» . وللحظ ، فإن النخبة من بينهم استطاعت أن تنبع في النهاز الفرص العديدة لتكون الشروة ، التي قدمتها الحياة التجارية للمشردين والمغامرين الذين أتوا بأنفسهم خلالها بهمة ونشاط وذكاء . وهناك احتمال كبير يكون كافياً لإعادة النظر في مثل هذه الحقائق ، إذا لم يكن لدينا نموذج له قيمة ، في قصة سان جورديك St. Godric of Finchale المجد (١) . ولقد ولد جورديك حوالي نهاية القرن الحادى عشر في لنكولنشير

(١) عن سان جورديك ، انظر مقال فوجيل الوارد في *البليوجرافيا* ، ص ٤٥
هاشمية ٢ .

The Libellus de vita et miraculis S. Gordici, heremita de Finchale,
auctore Reginaldo monacho dunelmensi, edited in Dondon in 1948
by Stevenson for the Surtees Society.

Lincolnshire من أصل ريفي فقير وأجبر ، دون شك ، على أن يترك أرض والديه ، واستخدم كل مهارته في كسب عيشه . ومثله مثل كثير من غير المعظوظين في سنه أصبح متسلكاً على الشواطئ ، باحثاً عن حطام مركب قدفت بها الرياح إلى الشاطئ . ولقد كان تحطم السفن كثيراً ، وفي أحد الأيام الطيبة لاحت له فرصة حظ قدمت له كسباً مفاجأة مكنه من أن يحصل على رزقه ليصبح واحداً من التجار الجاثلين . واستطاع أن يجمع رصيدها قليلاً من المال ، حين التحق بمجموعة من التجار . وبعد ذلك انتعشست أعمال هؤلاء التجار واستطاع جودريك أن يحقق ربحاً مكنه من أن يدخل في مشاركة مع آخرين ، شاركوا في تحميل السفينة ، واشتغل في التجارة الساحلية على شواطئ إنجلترا واسكتلندا والفلاندرز والدانمرك . وانتعشست هذه المشاركة . وصارت عملياتها تتكون من تصدير بضائع إلى الخارج عرف عنها أنها نادرة وجبل في مقابلها حمولة ، كانت تصادر آنذاك إلى أماكن يعظم الطلب عليها ، وتحققت ، في المقابل ، من ورائها المكاسب الطائلة .

وقصة جودريك هي بالتأكيد قصة آخرين كثيرين مثله . وفي عصر استمرت فيه المحاجعات ، لا يسمى المرء إلا أن يشتري كمية قليلة من الحبوب بسعر يخص المناطق التي تتوافر فيها ، لتحقيق مكاسب خرافية ، من الممكن أن تزداد بنفس الطريقة . وهكذا فإن المضاربة التجارية . التي كان ينطلق منها هذا النوع من الأعمال ، قد عاونت بشدة في تكوين أول ثروات تجارية . وإن مدخرات أي باقٍ جائِل صغير ، أو ملاح ، أو نوّي ، أو عامل في الميناء تجهز رأس مال كافٍ لأى منهم ، فقط إذا ما عرف كيف يستغلها (1) . ومن الممكن أن يحدث أيضاً أن مالكاً يوظف جزءاً من دخله في التجارة البحرية . ومن المؤكد غالباً أن نبلاء ساحل لييجوريا قد قدموا رأس المال الضروري لبناء السفن الجنوية وقادسوا الأرباح من بيع الشحنات في موانئ البحر المتوسط . ولقد حدث نفس الشيء في مدن إيطالية أخرى ، وعلى الأقل نحن بصدد افتراض ذلك حين نلاحظ أن في إيطاليا عدداً كبيراً من النبلاء كانوا يعيشون دائماً في المدن ، على عكس أخوتهم في شمال الألب . ومن الطبيعي فقط الافتراض أن عدداً معيناً منهم كانوا بشكل ما مهتمين بالانتعاش الاقتصادي الذي كان ينمو حولهم . في هذه الحالات فإن رأس مال ملاك الأرض ، دون الحاجة إلى سؤال ، قد أسهم في تكوين رأس المال السائل اللازم للتجارة . ومهما

(1) ولل嫖ب أمثلة قليلة من الممكن بسهولة أن تزداد ، انظر مقالى :

Les périodes de l'histoire sociale du capitalism, in the : Bulletin de la Classe des Lettres de l'Académie royale de Belgique, 1914.

كان الأمر ، فلقد كان دورهم ثانويا ، وبرغم أنهم قد اكتسبوا من وراء انتعاش التجارة ، فمن المؤكد أنهم ليسوا هم الذين أنشؤوها .

ولقد بدأت أول دوافع الانتعاش من الخارج ، في الجنوب بالبنادقة وفي الشمال بالملاحة الاسكندنافية . ولم يستطع الغرب الأوروبي محلياً في حضارته الزراعية أن يعرف سريعاً نوعاً جديداً من الحياة ، في غياب دافع وقدوة خارجية . ولم يكن موقف الكنيسة ، أقوى مالكة للأرض آنذاك ، تجاه التجارة ، مجرد موقف سلبي بل موقفاً معادياً لغاية ، وبرهاناً كافياً على ذلك . وإذا كانت بدايات الرأسمالية التجارية تغرب جزئياً عن خاطرنا ، فإنه من السهل أن نتّم تطورها خلال القرن الثاني عشر . وهي تقارن في تطورها النشط رنسبي ، دون غلو ، باشورة الصناعية في القرن التاسع عشر . ولقد كان لنوع الحياة الجديدة الذي عرض نفسه على الأعداد الهائلة من أجزاء الأرض المتسكنين جذبًّا خاصًّا لهم لم يستطيعوا مقاومته بسبب الوعد بالكسب الذي قدمه لهم . وكانت النتيجة لذلك هجرة حقيقة من الريف إلى المدن الناشئة . وسرعان ، ما اتّخذ هذه الخطوة الكثير من المشردين من أمثال جودرييك . ولقد كان الأغراء شديداً لدرجة جعلت أعداداً من الأقنان يهربون من مزارعهم التي ولدوا ونشأوا فيها إلى المدن ، ليعملوا كحرفيين أو يعملوا موظفين عند التجار الأغنياء الذين انتشرت شهرتهم في الآفاق . ولقد قام اللورادات بتعقبهم ونجحوا في إعادة بعضهم إلى أراضيهم ، حين تمكّنوا من وضع أيديهم عليهم . ولكن كثيراً منهم أفلت من قبضتهم ، وتبعاً لتزايد سكان المدن ، أصبح من الصعب عليها أن تضع يدها على الهاربين المحتملين بها .

وبالتراكيز في المدن استطاعت صناعة هذه المدن أن تزود تجاراتها الخارجية أكثر فأكثر . ونتيجة لذلك ازدادت بثباتًّا أعداد السلاح وأعداد تبعاً لذلك أهمية وأرباح أعمالها . وفي ذلك الوقت الذي نمت فيه التجارة ، لم يكن من الصعب على الشباب أن يجدوا أعمالاً لهم كمساعددين لبعض السادة الأغنياء ، ليشاركونهم في أعمالهم وفي النهاية يكونون ثرواتهم الخاصة . ولقد قصت لنا حكاية مغامرات أسقف كامبرى (The Gesta) بالتفصيل قصة رجل يدعى وريمبولد Werimbold الذي دخل ، في عهد الأسقف بيرتشارد Burchard (1114 – 1130) في خدمة تاجر غني ، وتزوج ابنته وعمل على تنمية ثروته وأعماله حتى أصبح هو نفسه ثرياً . ولقد فام بشراء قطعة كبيرة من الأرض في المدينة ، وبنى بيته فخماً ، وابتاع عوائد

المزور التي كانت تحصل عند احدى البوابات ، وابتني جسرا على نفقته وفي النهاية ترك النصيب الأكبر من ممتلكاته للكنيسة (١) .

ولقد كان أساس الشروط الكبيرة ، دون شك ، في هذه الفترة ظاهرة عادية في كل المراكز التي كانت التجارة الخارجية مزدهرة فيها . وكما أغدق ملاك الأرض في الماضي بهبوات الأرض على الأديرة ، فإن التجار آنذاك أخذوا بحظهم في تأسيس أبرشيات الكنائس ، والمستشفيات ، والتوكايات (ملاجيء العجزة) ، وباختصار فقد صرموا أنفسهم في الأعمال الدينية أو الخيرية لصالح مواطنיהם ولخير أنفسهم وأرواحهم . وبالطبع ، فإن الديانة حثت كثيراً منهم على تحقيق الثروة ، بقصد أن تكرس لخدمة الله ، ويجب أن لا ننسى أن بيبريلدو Pierre Waldo مؤسس جمعية « فقراء ليون » Poor Men of Lyons سنة ١١٧٣ م ، التي بعد قليل أقامت فرقة الولداوية (*) ، كان تاجرا . وعلى وجه التقرير ولد القديس فرنسيس St. Francis في أسيسي Assisi في بيت تاجر آخر (٢) . وعند آخر من الأغنياء الجدد ، الطموحين بمعنى الكلمة ، فكروا في أن يرتفعوا مكانتهم في السلوك الاجتماعي بتزويع بناتهم إلى الفرسان ، وسوف يكون بذلك حظهم من الثروة كبيرة وسوف يكتب ذلك اشتياز الآخرين بصلة دهم .

هؤلاء التجار الكبار ، أو بالأحرى الأغنياء الجدد ، كانوا طبيعيا قادة البرجوازية ، لأن البرجوازية نفسها كانت وليدة الانتعاش التجاري ، وقد كانت كلمة تاجر mercator وكلمة بوزجوازي burgensis في البداية كلمتين متراوحتين . ولكنها حين ارتقت البرجوازية كطبقة اجتماعية وضعت نفسها شرعا في إطار طبقة من عنصر على الأصل ، علينا أن نحسب حسابها الآن .

Gesta episcoporum cameracensium continua, ed. G. Waitz, (١)
M.M.G.G., t. XIV, p. 214 et seq.

(*) الولداوية أو الولدوبيين ، فرقة نصرانية نشأت في جنوب فرنسا بعد عام ١١٧٠ م ، بزعامة بيبريلدو Pierre Waldo .

(٢) تتحلى حياة القديس جاي Guy (في القرن الحادى عشر) أنه وظف نفسه للتجارة حتى يستطيع الحصول على المزيد من المال لينفقه في الاحسان .
Acta Sancti. Boll., Sept., t. IV, p. 42.

٣ - التنظيمات والقوانين المدنية

كانت احتياجات وميول الطبقة البرجوازية مغايرة للتنظيم التقليدي لغرب أوروبا ، مما أثار حيالها معارضة عنيفة . وقد دارت هذه الاحتياجات والميول عكس جميع اهتمامات وأفكار المجتمع الذي تسلط ملاك الأراضي الواسعة عليه ماديًا وتسلطت عليه روحياً الكنيسة التي لم تتغلب على كراهيتها للتجارة (١) . وليس من العدل أن نعزى إلى « الاستبداد الاقطاعي » أو « الطغيان التكنوتي » أية معارضة تفصح عن نفسها ، برغم أن هذا العزو قد تم في الغالب بالفعل . وكالعادة ، فإن أولئك المستفيدين من النظام القائم قد دافعوا عنه باستماتة ، ليس فقط بسبب أن هذا النظام يحمي مصالحهم ، ولكن بما يدا لهم من أن هذا الدفاع ضروري للحفاظ على المجتمع . زيادة على ذلك ، فإن البرجوازيين أنفسهم كانوا أبعد ما يكونون عن القيام بموقف ثوري حيال هذا المجتمع . فلقد أخذوا سلطة أمراء الأراضي وامتيازات النبلاء كمنحة لهم ، وفوق كل ذلك سلطة وامتيازات الكنيسة . ولقد أقرروا كذلك مبادئ أخلاقية تصوفية ، تتعارض مع أسلوبهم في الحياة . لقد رغبوا ليس إلا أن يكون لهم مكان تحت الشمس ، وانحصرت مطالبهم في احتياجاتهم الضرورية .

ومن هذه الاحتياجات والأكثر ضرورة لهم كانت حريةهم الشخصية . وبدون حرية ، ممكناً القول ، بدون القوة أن تقدو وتروح ، لادة الأعمال ، لتبني السلم ، وقوة لا تقترب بالعبودية تجعل التجارة مسخرة . وهكذا طالب البرجوازيون باستمرار نظام العبودية بسبب فوائدها التي تمنحها لهم فقط لا غير ، وقد كان ذلك على وجه الخصوص أمراً مفيدة لهم بعد أن صرفوا عن أذهانهم أي فكرة عن الحرية الشخصية كحق طبيعي للأفراد . إلى جانب ذلك ، فإن كثيراً من البرجوازيين اعتبروا الاسترقاق حقاً شرعاً لهم ، ولقد كان هؤلاء الأرقاء من المهاجرين ، الذين جاءوا من أماكن بعيدة فراراً من تتبع أسيادهم لهم ، والذين أرادوا ألا يستمروا في العبودية ، وتعلموا للحرية برغم أنهم ولدوا من آباء غير أحرار . لكن الرغبة يجب أن يتغير شكلها إلى حقيقة . ومن الضرورة بمكان أن المواطنين ، الذين جاءوا ليسكنوا المدن بحثاً عن حياة جديدة ، أن يشعروا بالأمان وألا يخافوا من أن يعادوا ثانية بالقوة إلى ملاك الأرض التي هربوا منها . وكان عليهم أن يتخلصوا من أعمال السخرة ومن كل الأعباء الكريهة التي حملوها على عواتقهم من قبل ، وعلى سبيل المثال أجبارهم على أن يتزوجوا

(١) مؤلف كتاب حياة القديس جاي St. Guy المذكور سابقاً ، أطلق على التاجر الذي نصح القديس بالعمل في التجارة « القيسис الشيطان » . diaboli minister .

فقط من النساء من طبقتهم وأن يترکوا للورد جزءاً من ميراثهم . ولقد استحوذ هؤلاء على هذه المطالب المقبولة في القرن الثاني عشر بعد وقوع بعض النورات الخطيرة . ولقد أضاف معظم المحافظين المتشددين ، أمثال جيوبرت دي نوينت *Guibert de Nogent* ، سنة 1115 ، إلى كلمة انتقام ، الحديث عن هؤلاء « العامة الكريهين » الذين نصبتهم العبودية ليهربوا من سيطرة أسيادهم وليتخلصوا من أهم حقوقهم الشرعية (١) . ولقد أصبحت الحرية المنزلة الشرعية للبرجوازيين ، للدرجة التي لم تعد فيها مجرد امتياز شخصي ، بل هو امتياز إقليمي وراثي في التربة المدنية مثلاً كانت العبودية امتيازاً وراثياً في تربة الجفالك الزراعية . وللحصول عليها ، تكفي الاقامة لستة ويوم داخل أسوار المدينة . وكما تقول الحكمة الألمانية : « هواء المدينة يجعل المرأة حرة » (*Stadtluft macht frei*) .

ولكن إذا كانت الحرية هي أول احتياجات البرجوازية ، فإن هناك أشياء كثيرة إلى جانبها . ولم تعم القوانين التقليدية بإجراءاتها الشكلية الضيقة ، وتجاربها ، ووقائعها القضائية وقضايا الجنديين من بين الفلاحين ، ووجود أعراف فصلت تدريجياً لتنظيم علاقات الرجال الذين يعيشون على الزراعة أو ملوك الأرض ، لم تعد وافية بالغرض للسكان الذين صار وجودهم معتمداً على التجارة والصناعة . مزيد من القوانين السريعة كانت ضرورية لثبتات سرعة الاستجابة وسرعة استغلال الفرصة ، ولقد كان القضاة الذين كانوا هم أنفسهم على معرفة باشغال أولئك الذين حكموا بينهم ، يستطيعون اتخاذ أقصر الطرق لوضع هذه القوانين لفهمهم بالقضية التي هي قيد الانجاز . ومنذ وقت مبكر ، وعلى الأقل مع بداية القرن الحادى عشر ، قاد ضغط الظروف إلى وضع تشريع تجاري *"Jus morcatorum"* . يهد جينينا للقانون التجاري . ولقد تالف هذا التشريع من مجموعة أعراف ولدت من تجارب أعمال ، وهي نوع من أنواع العادات الدولية ، التي استخدمها التجار بين أنفسهم وبين صدقائهم .

(١) *Guibert de Nogent ,Histoire de sa vie, ed. G. Bourgin, p. 156*
(Paris, 1907).

مرة ثانية كتب جاك دي فيترى في القرن الثالث عشر مقالاً بعنوان :
“Violent and pestiferous communitates” :

هذا كتاب في إنجلترا :

A. Giry, *Documents sur les relations de la royauté avec les villes en France*, p. 59 (Paris, 1885).

Richard de Devizes : “*Communia est tumor pelbis, timor regni teper sacredotti*”. W. Stubbs, *Select Charters*, p. 252 (Oxford, 1890).

وخلوا من كل شرعية قانونية من الصعب علينا أن نستحضرها في المحاكم القائمة ، واتفاق التجار فيما بينهم أن يختاروا من بينهم قضاة عرفيين تكون لديهم القدرة على فهم نزاعاتهم وفرض مشاكلهم على الفور . ونحن هنا دون شك يجب أن نبحث عن أصل هذه المحاكم التي أخذت في إنجلترا اسم محاكم « الأقدام المترسبة » courts of piepowder (pied poudré) لأن أقدام التجار الذين ردت إليهم كانت لا تزال متربة من الطريق (١) . وسرعان ما صارت هذه المحاكم الطارئة محاكم دائمة معترفا بها من السلطة العامة . وعند ييريس Ypres ، في سنة ١١٦٦ م ، أبطل كونت الفلاندرز المجادلات القضائية ، ومن المؤكد أنه في نفس التاريخ نظم فيه معظم مدنه محاكم « القضاة منكوشى الشعر » échevins ، المختارين من بين البرجوازيين وهم الوحيدون المخولون بالقضاء بينهم . وسرعان ما حدث ذلك في كل الأقطار . في إيطاليا ، وفرنسا ، وألمانيا ، وإنجلترا ، حصلت المدن على محاكم تشريعية ، جعلتهم جزرا لقضاء مستقل ، تقع خارج العرف الإقليمي .

ولقد صاحبت هذه المحاكم الذاتية إدارة ذاتية . ولقد استلزم وجود أكاداس من الأحكام المدنية وجود عدد من الترتيبات لملاءمة الدفاع الذي كان عليهم أن يزودوا أنفسهم به في غياب السلطات التقليدية التي لم تكن لديها الوسائل أو الرغبة في مساعدتهم . ومن البيانات القوية لنشاط واستهلال البرجوازيين جهودهم في تثبيت أقدام نظام المجالس البلدية ، الذي ظهرت بوادره في القرن الحادى عشر ، وصارت في يده كل عناصره الحيوية في القرن الثانى عشر . وهكذا فإن العمل الذى أنجز يدعوه جميعه للاعجاب ، لأنه كان فى الحقيقة خلقاً أصيلاً . وليس هنالك شىء فى النظام القائم يمكن استخدامه كنموذج ، طالما أن الاحتياجات التى قصد أن يوفيها كانت جديدة .

وكانت الحاجة للدفاع عن النظام هي أكثر الأمور الحاجة . ولقد كان التجار وتجارتهم ، بالطبع ، من الأشياء المغربية للنهب ، لذا كان من الضروري حمايتهم من اللصوص بجدار قوى . لذلك فإن بناء الأسوار حول المدن كان من أول الأعمال العامة التي تعهدت بها المدن ، وهو عمل كانت تكلفته المالية كبيرة حتى نهاية العصور الوسطى . بالطبع ، وبما قيل حقاً أنها كانت بداية التنظيم المالى ، لذلك ، على سبيل المثال ، فإن اسم

^(١) "Extraneus mercator vel aliquis transiens per regnum non kebens certam mansionem infra vicecomitatum sed vagons, qui vocatur piepowdrous" (1124-53). Ch. Gross, The Court of Piepowder, in the Quarterly Journal of Economics, t. XX (1906), p. 231, n. 4.

· بيت المال *Firmitas* ، الذى كانت تجمع فيه المكوس العامة فى مدينة لييج *Liége* ، وفي بقية المدن (لبناء التحصينات) كانت من احدى الجراءات النقدية التى فرضها مجلس المدينة على السكان . وحقيقة أن دروع الاسلامة المحصنة حالياً تبين أهمية الأسوار في الدفاع عن المدن . لذلك لم تكن هنالك مدينة غير محصنة أو مسورة في العصور الوسطى . ولقد جمعت الأموال للحصول على النفقات التي سببتها الاحتياجات الدائمة للتحصينات، وقد جمعت هذه الأموال بيسر من سكان المدن أنفسهم . ولقد اهتم الجميع بالدفاع العام وكان عليهم جميعاً مواجهة تكلفته . وقد قدرت القيمة المقدرة على كل فرد على أساس ثروته ، وعد ذلك بدعة كبيرة . وبخصوص الضريبة القطاعية الجائرة التي كانت تدفع للسيد الاقطاعي ، والتي كانت تحصل لحسابه ، فقد استبدلت بدفع ضريبة مناسبة على حدة بقصد النفع العام . وبذلك استعاد النظام الضريبي نفسه في شكل عام ، بعد ان كان قد اختفى خلال الحقبة القطاعية . ولتقدير وجمع هذه الضريبة ، كذلك لتزويد المدينة باحتياجاتها العادية التي تزايدت مع الوقت مع التزايد المستمر لسكان المدينة ، مثل : انشاء الموانئ والأسواق ، وبناء الجيوش وأبرشيات الكنائس ، وتنظيم الطوائف الحرفية ومراقبة امدادات الطعام ، أصبح من الضروري انتخاب أو السماح بقيام مجلس من الحكماء ، والقناصيل في إيطاليا وبروفانس ، ومن المخلفين في فرنسا ومن الشيوخ في إنجلترا . ولقد ظهروا في القرن الحادى عشر في مدن مبارديا ، حين ورد ذكر قناصل مدينة لوقا سنة ١٠٨٠ م . وفي القرن الثالث ، أصبحوا في كل مكان نظاماً مجازاً من السلطة العامة ومشاركة في كل تنظيم بلدى . وفي كل المدن ، مثلما كان الحال في الأرض المنخفضة ، صار منكوشو *الشعر échevins* فجأة دون سابق إنذار القضاة والأوصياء على سكان المدينة .

وسرعان ما اكتشف الأمراء العلمانيون مدى خطورة نمو المدن عليهم . وتبعاً لنمو تجارتهم في البر والبحر وتزايد صفقات أعمالهم ، فلقد كانوا في المقابل في حاجة إلى زيادة السيولة النقدية في أرصدتهم . وقد رأوا الدخول من كل أنواع المكوس وكذلك من المناجم تتتدفق في زيادة الأموال السائلة في خزانة السيد (اللورد) . ولذلك فلييس من المستغرب أن يأخذ اللوردات على عاتقهم تشجيع كل اتجاه نحو

سكن المدينة : زيادة على ذلك ، فإن هؤلاء الأمراء ، وقد عاشوا كحكام في قلاع بلادهم ، لم يصطدموا بسكان المدن وبذلك تجنبوا كل أسباب الصراع معهم . وقد كان ذلك على العكس تماماً بالنسبة للأمراء الكنيسيين . فقد دعوا المواطنين لمقاومة الحركة البلدية ، تلك المقاومة التي تطورت مع الوقت إلى صراع سافر . والحقيقة أن الأساقفة كانوا قد أجبروا على الإقامة في مدنهم ، وقد حثهم ، على وجه الخصوص ، رجال السياسة المعتدلون في حكومة الدوقيات ، على أن يستعيديوا سلطتهم وأن يتصدوا لطموحات البرجوازيين بكل تصميم ، لأنهم نهضوا على يد التجار ووجهوا من قبل التجار ، الذين كانوا موضع الشك دائمًا في عيون الكنيسة . وفي النصف الثاني من القرن الحادى عشر ، أعطى الصراع بين الامبراطورية والبابوية الفرصة لسكن مدن لمبارديا للشورة ضد المطرانة السيمونية (*) . ومن ثم انتشرت الحركة عبر وادي الراين حتى كولون . وفي سنة ١٠٧٧ ، ثارت مدينة كمبراي ضد الأسقف جيرالد الثاني ، وأقامت أقدم الكمبيونات التي نلتقي بها شمال الألب . وحدث نفس الشيء في دوقية ليباج . وفي سنة ١٠٦٦ أجبر الأسقف ثيودين Théoduin أن يمنع البرجوازيين في هاي Huy عقد حريات ، وهو يسبق المهد الأخرى المكتسبة في باقى أجزاء الامبراطورية بعده سنين . ولقد وقعت نورات مدنية في فرنسا ، في بو فيه حوالي سنة ١٠٩٩ ، وفي نيون Noyon في سنة ١١٠٨ - ١١٠٩ ، وفي ليون سنة ١١١٥ .

وهكذا كسبت بعض المدن النظم البلدية الملائمة لحياة سكانها في البداية والبعض الآخر خلال القرن الثاني عشر بالمقاصد المعتدلة أو بالمقاصد القدرة بالسلم أم بالقوة .

ولقد توسيعت السكنى في « المراكز الجديدة » في الموانى ، حيث نجم التباجار والحرفيون لتشمل سكان « المراكز القديمة » و « المدن » التي صارت أسوارها القديمة محاطة من جميع جوانبها بالأحياء الجديدة ، فتهالكت هذه الأسوار القديمة تهالك تشرعياتها القديمة نفسها . ومن ذلك الوقت فصاعدا ، قاسم كل من سكن داخل أسوار المدينة ، عدا القساوسة ، امتيازات البرجوازية .

ولقد كانت السمة الجوهرية للبرجوازية هي ، بالطبع ، أنها كانت طبقة مميزة وسط باقى السكان . من وجهة النظر هذه فلقد قدمت مدن

(*) السيمونى هو مشترى المنصب الكهنوتى أو بائعه .

العصور الوسطى تناقضها ملحتا للنظر لكل من المدن القديمة ولمدن تلك الأيام ، التي تختلف فقط عنها في كثافة سكانها وتعقد ادارتها ، خلافاً عن ذلك ، فان سكانها لا يشغلون وضعاً خصوصياً في الدولة . لا في التترريع العام أو في التشريع الخاص . على العكس من ذلك ، فان برجوازى العصور الوسطى ، كان نوعاً مغايراً لكل الذين عاشوا خارج أسوار المدينة . وفجأة صار خارج بوابات المدينة وخندقها نجد أنفسنا في عالم آخر ، أو أكثر تحديداً ، في أملاك تشريع آخر . ولقد جابت ديمازة المواطنـة معها نتائج مشابهة لتلك النتائج التي تبعت الفارس او الكاتب عندما أنعم عليه بحلق قمة رأسه بمعنى أنه أنعم عليه بمنزلة شرعية خصوصية . وعلى غرار الكاتب أو النبيل ، فان البرجوازى تهرب من القانون العام مثلهما وانتمى إلى منزلة خاصة ، عرفت مؤخراً « بالمنزلة الثالثة » . ولقد ميزت الأرض التابعة للمدينة حسب سكانها . ولقد كانت الحصانة التي تحمى الرجل الذى يلتجأ إلى المدينة من السلطة الخارجية كتلك التى كان يطلبها عند المجوء إلى الكنيسة . وباختصار ، فان البرجوازيـن كانوا بمعنى الكلمة طبقة مستثنـاة فوق العادة . ولقد كانت كل مدينة من مدنها ، ما يقال عنه ، دولة صغيرة داخل نفسها ، متحمـسة لامتيازاتها ومعادـية لكل جيرانها . ومن النادر جداً أن يستطيع خطر عام أو غـاية عـامة أن تفرض على خصوصياتها المدنـية الحاجـة للتحـالف أو عـقد معاـهـدة دفاعـية ، مثلما حدـث ، على سبيل المثال ، مع الهـائز الجـerman . وعمومـاً ، فـان سيـاسـة المـدنـ كانت مـصمـمة بـنفسـ الآثـرةـ الـديـنيـةـ المـقدـسـةـ الـتـىـ أـلـهـمـتـ مؤـخـراـ سـيـاسـاتـ الدـوـلـ . وبالـنـسـبةـ للـبرـجـواـزـيـنـ فـانـ سـكـانـ الـاقـلـيمـ ظـلـواـ لـيـكـونـواـ مجـرـدـ مـسـخـرـينـ . وبـسـبـبـ منـعـهمـ منـ مـشـارـكـةـ كـتـبـهـ اـمـتـياـزـاتـهـ فـانـهـ دـائـماـ ماـ كـانـواـ يـرـفـضـونـ بـصـلـابـةـ كـلـ مـشـارـكـةـ لـهـ فـيـهـ . ولمـ يـسـتـبعـدـ شـيـءـ أـبـعـدـ مـنـ روـحـ الـدـيمـقـراـطـيـةـ الـحـدـيثـ عـدـاـ المـوـانـعـ الـتـىـ اـسـتـمـرـتـ بـوـاسـطـتـهاـ تـدـافـعـ مـدـنـ الـعـصـورـ الـوـسـطـىـ عـنـ اـمـتـياـزـاتـهـ ، حتىـ ، وـبـالـطـبـعـ قـبـلـ كـلـ شـيـءـ ، تـلـكـ الـفـتـراتـ الـتـىـ حـكـمـهـ فـيـهـ الـحـرـفيـونـ .

الفصل الثالث
الارض والطبقات الريفية

١ - نظام الجفالك وعبودية الأرض (السخرة) (٩)

لقد كان نفوذ البرجوازية في كل فترة من فترات العصور الوسطى متيناً للدهشة ، ذلك لأنَّه كان في تناقض قوي مع أهميته العددية . ولقد كانت المدن تحتوى على أقلية من السكان . وفي غياب المعلومات الاحصائية في الفترة السابقة للقرن الخامس عشر ليس هناك تقدير محكم . يمكن بالطبع أن نكونه في هذا الموضوع ، ولكننا من المحتمل لا تكون مخطئين تماماً في افتراض أن عدد السكان المدنيين في كل أوربا في الفترة ما بين القرنين الثاني عشر والخامس عشر يزيد عن عشر المجموع الكلى

Bibliography - Inama-Stenegg, Lamprecht, H. Ste and M.

Bloch, the general bibliography K. Lamprecht, *Stude sur l'état économique de la Fradce pendant la première partie du Moyen Age*, trans. Marignan, Paris, 1889 — L. Delisle, *Etudes sur la condition de la classe agricole et l'état de l'agriculture en Normandie au Moyen Age*, Paris, 2nd ed. 1903. A. Hansay *Etude sur la formation et l'organisation économique du domaine de Saint-Trand jusqu'à la fin du XIIIe siècle* Grand 1899 . — L. Verriedt *Le servage dans la comté de Hainaut. Les seigneurs. Le meilleur catel*, Brussels, 1910 (Mém. de l'Académie de Belgique) — G. des Marez, *Note sur le manse brabangon au Moyen Age* in *Mélanges Pirenne*, Brussels, 1926. F. Seeböhm, *The English Village Community*, London, 1883. P. Vinogradoff, *The Growth Century*, Oxford, 1908 G. — G. Coulton,

The Medieval Village, Cambridge, 1925 — G. F. Knapp, *Grundherrschaft und Rittergut*, Leipzig 1987 . — W. Wittich, *Die Grundherrschaft in Nordwestdeutschland*, Leipzig 1896. O. Siebeck, *Der Fronéienst als Arbeitssystem*, Tübingen, 1904. R. Gaggese, *Classi e communi rurali nel medio evoitaliano*, Florence, 1908-9, 2 vols. — J. Blink, *Ge chiedenis vay den boerenstand en den landbouw in Nederland*, Groningen, 1902-4, 2 vols. G. Roupnel, *Histoire de la Cappagne française*, Paris 1982, M. Bloch, *Liberté et servitude personnelles au Moyen Age*, particulièrement en France, in *Annario de Histoire del Derecho Espagnol*, 1933 . — G. E. Perrin, *Recherches sur la seigneurie rurale en Lorraine* Paris, 1935.

للسكان (١) . وفقط في بعض الضواحي القليلة ، مثل الأراضي المنخفضة ، لمبارديا أو تسكاني ، أن هذه النسبة قد زادت إلى درجة ملحوظة . على أي حال ، فإن من الحقائق التي لا شك فيها من وجهة النظر الديموغرافية (السكانية) ، أن مجتمع المتصون الوسطى كان في جوهره مجتمعاً زراعياً . فوق هذا المجتمع الريفي وضع العقارات الكبيرة بعمق كبير علامة لم تختف آثارها في النصف الأول من القرن التاسع عشر . ونحن لسنا في حاجة هنا إلى العودة إلى أصل هذا المجتمع ، الذي ورثته العصور الوسطى من العصور القديمة . وكل ما هو ضروري هو أن نصف بلوغه مكانته خلال القرن الثاني عشر ، وكما يقال ، في وقت كان لا زال ناشطاً فيه ولم يبدأ في التغير تحت نفوذ المدن (٢) . وربما يكون من غير الضروري أن نضيف هنا أن نظام الجفالك لم يكن قد حمل على سكان الريف ، وأنه قد أبقى على عدد محدد من الممتلكات القليلة المغافاة ، وفي الضواحي المغزولة نلتقي بقرى نخرجت عن قبضتها في كثير أو قليل . لكن تلك مجزد استثناءات . لا يمكن أن تعتبر شكلًا متسعاً للتطور . العام لغرب أوروبا ..

ومن وجهة نظر الأحجام ، فإن العقارات الكبيرة في العصور الوسطى كانت متسعة الأحجام بمعنى الكلمة . وكان فيما يليه أن العقار الواحد كان يتباين في المتوسط من ثلاثة عشرة (mansi) ، أو حوالي ١٠٠٠ فدان ، وكتير من هذه العقارات كان دون ذلك أكبر من ذلك وأعظم ، لكن أراضي هذه العقارات لم تكون كلها مجمعة في منطقة واحدة . فهي دائمًا ما تكون مبعثرة . كذلك كانت البيوت المنفردة ذات الحدائق (Villas) لنفس المالك منفصلة عن بعضها بمسافات بعيدة للغاية ، وكانت أبعد ما تكون عن مركز أرض الشرييف (جفلكه الخاص) . ولقد كان دير سان تروند Saint-Trond على سبيل المثال ، سيدنا على ممتلكات واسعة ، وكان حجم الممتلكات حوله كبيراً ، ولكن كانت بينها وبعضها مسافات بعيدة ، وكان حدتها من الشمال ضواحي نيموجين Mimwegen .

(١) F. Lot, L'Estat des paroisses et de feux de 1828, in the
Bibliothèque de l'Ecole des Chartes, t. xc (1929), p. 301.

اعتبر لوت أن سكان فرنسا في بداية القرن الرابع عشر كان عددهم يتراوح ما بين ٢٠٪ إلى ٧٪ من مجموع السكان أما بالنسبة لبرabant Cuvelier, Lesdénombrement de foyers en Brabant, p. cxxxv).

فإنه يقرر أن في سنة ١٤٢٧ كانت ثلثا البيوت في كل الأراضي الهولندية توجد في الأرياف .

(٢) من الواجب هنا أن ثلثة النظر إلى حقيقة أنه منذ أن تقسم تنظيم الجفالك إلى أقسام مختلفة في أوروبا ، نستطيع هنا أن نصف بشكل عام فقط ، الملامع الرئيسية والنموذجية التي أجملت ولخصت .

وجنوباً سواحى نراير Trier (١) . ولقد نتجت هذه الطبيعة المعاشرة للمقارات من نسج معد من جانب ملاك الجنالك ، لدرجة أن قرية واحدة تكون في النالب من ممتلكات لوردين أو ثلاثة لوردات . ولقد ظل الوضع أكثر تعقيداً حين توسع المقاطعة ، كما كان يحدث مراراً ، وتمتد إلى أراض ت تكون تحت حكم عدة أمراء ، أو إلى مقاطعات تتكلم بلغات مختلفة . وقد نتج هذا الوضع عن وجود أكاداس من العقارات بسبب هبات مقتدية من جمهور المحسنين في حالة الكنيسة ، أو حدوث تحالفات بين ملاك الأراضي أو في حالة الميراث عند النبلاء . ولم يكن هنالك أسلوب واحد نتج عنه تكوين العقارات الكبيرة ، فلقد جاءت كما صنعتها التاريخ ، مستقلة عن أي اعتبارات اقتصادية .

وبرغم تبعثرها ، فإن هذه العقارات لم يكن لها تعليم قوى ، وهي في جوهرها كانت مشابهة في كل الأقطار . ولقد كان مركز العقار في المادة مسكننا للسيد المالك ، سواء أكان كاتدرائية أم كنيسة أم بيت ، أو قاعة دصينة . وكانت كل الأرض مقدمة إلى عدد من الأقسام ، يحتوى كل قسم منها على قرية أو أكثر من قرية تحت اختصاص جنالك سيد curtis (ويطلق عليه cur) ، الأراضي التي تتحدث باللسان الرومانى ، و hof في تلك التي تتحدث الألمانية و monor في تلك التي تتحدث الإنجليزية) . وهنا تجتمع مبانى المزرعة ، وأجرانها . وحظائر قطعاتها ، واسطبلاتها ، وغير ذلك ، كذلك يتجمع الأقنان الذين يقومون بخدمتهم . وهنا أيضاً يعيش الوكيل نائباً عن الادارة ، ويعرف بمايكوس maire ، mayor أو the villicus bailiff steward ، seneschal ، ar في القارة الأوربية ، و ministeriales ، وممكن القول أن الأقنان التصقوا كرجال مخصوصين لبيت السيد (اللواد) . وبسبب تأثير التطور العام الخاص بفترة العصور الوسطى الزراعية ، سرعان ما أخذ هذا الوكيل ، الذي كان في البداية عرضة للابعاد ، حقاً ودائماً لنسبة .

ولقد قسمت كل الأرض تحت حكم الكنيسة في الكبير أو الجنالك إلى ثلاثة أجزاء : أرض مملوكة ، أرض مستأجرة وأرض مشاع . وتكون

(١) انظر خريطة هذا العقار في القرن الثالث عشر في كتاب : H. Pirenne, Le Livre de l'abbé Guillaume de Ryckel, Polyptique et comptes de l'abbaye de Saint-Trond au milieu du XIII^e siècle (Brussels, 1890).

الأرضين المغلوبة (terra indomini data, mansus indominatus) في أرض السيد الأقطاعي ، تتكون من كل الأراضي المخصصة للفسائد المطلقة للسيد الأقطاعي . ومن المستحيل أن نجد تماماً أهميتها التناسبية ، التي اختلفت اختلافاً كبيراً في مختلف المناطق وفقاً لقيمة عامة ، فهي تتكون من مساحات وقطع مبعثرة تقع بين الأراضي المستأجرة ونصل اليائس الآخر ، فكان سطح الأرض المنشطة لجزء يظهر ثباتاً ملحوظاً على إكل وقزية ، يوكل لهم فيما يختلفون ، اختلافاً ملحوظاً في المناطق المختلفة ، وهم يتشكلون ، لحقيقة سطح الأرض التي لا تحيط بالحالات للاستهلاك والزراعة (أي يهدى لتنمية طبقاً لبيانها) وتتبع ذلك لها انتقالت في مجملها البعض لتصوب التربية (أي يهدى لتنمية طبقاً لبيانها) *mancus* ، في اللاتينية ، و *hufe* في الأنجليزية (أي *yardland*) أو *Yardland* في الأنجليزية ، وكانوا جميعهم متقلين ببناء الخدمات والمكتوب الصالح السيد الأقطاعي . وقد أعطي الجميع السكان المقيمين على أرضهم الحق العام في استعمال الراعي الطبيعية ، والأراضي ، والمرور أو الغابات التي كانت تحيط بالأرض الزراعية والتي عرفت في الوثائق باسم *Waies capia communia* أو *communia* . وبذلك تجدهم سيد العثور على آثار ما يسمى بالملكية التضامنية في هذه الأرض المشاع . وفي الحقيقة فإن ملكيتها كانت مخولة للسيد الأقطاعي (الورد) .

وباستثناء الورد ، فإن كل من يسكن في أرض الخالك سواء كان من الأقنان أو كان يقال من استثناء الأقطاعي ، ويرى أن الرق كان قد اختفى في العالم القديم ، إلا أن بقاياه ظلت في شكل أشباه الأرقاء أو الشابعين (servi quotidiani mancipia) والذين ينتشرون في الورد والذين يلتحقون بخدمته ويحتفظ بهم . ومن بينهم يقوم بتحريك العاملين في عقاره وملحقاته قصوره ، ومراعيه واستبلاته والعاملين من الجنسين الذين يستخدمهم في الجنسي (gynæcea) ، التي تجدها تكوت وتشكلت دون تمييز ورث صيحة الشرف ، حيث كان ينبع الكتان والصوف ويفرز ، وحيث يعمل أيضاً هناك صانعوا العجلات والعربات ومصلحوها ، والصاغة ، وصناعة المعنة وغيرهم من الصناع . ولقد ظلت العبودية بشكل أقل بين المستأجرتين ، أو (باستعمال التعبير

(١) وفقاً لعمل Des Marez الوارد في البيلوجرافيا (ص ٥٨ ، حاشية رقم ١) . فإن تقدير هامانت يكتوي بـ ^٢ إلى ^٣ قطعة أرض وأختلاف حجم القطعة العقارية ، فتراوح بين ^٦ إلى ^٩ مكتاراً ، (وهو المعدل) (إلى ^٢ إلى ^٣ مكتار) ، (أي ، وفقاً لما أورده Blok Marc (١٧٥٩) (١٧٥٩)، فإن المساحة الوردية في فرنسا تراوح بين ^٦ إلى ^٩ مكتاراً ، والمتوسط هو ^٦ مكتاراً .

الذى كان عاماً في القرن الثاني عشر) وهو على الاستئجرين Casati . رغم وجود فوارق كثيرة بين النظرين ، لكن في الحقيقة الكل في الشاهية التشريع ملكية الأرض التي يزرعها بالوراثة ، رغم أن كثيراً قد أمسك بها في البداية بالياسم دون ثبوت . وبينهم يوجد في الغالب آخران من يقررون كأنوا قد فقلوا جريتهم عن اضطرار لدفع ما عليهم من خدمات وواجبات تراكمت على عاتقهم . وفي الأرض الأدبية وحالاتها يمك طبعاً مصيحة وسط سكان الجفلك Cerdicenses ، وهم سكان سلاسل إرامل من أصلهم (وينج) Cerdicenses ، مما تجدها ملكية عقاراتهم شريطة أن يتوفغ هن أنفسهم من إرادتهم مقابل أن يدفعن ثمن الشئم الاختلاف الكبير بين السنوية الكثبي () . وبعديفه هو لام اختلاف طيفي ، عن المستاجرین bordars ، وربما كانوا هم الذين عرفوا باسم Cotters أو bordars الفلاحين سكان الأكواخ (caotarri , bordarit) ، أو هم وقيسون تمسيكوا ببرقة مجردة من الأرض ، وكانوا قد وظفوا من قبل لخدمة السيد الأقطاعي واقطاعيته . ولقد تزداد اعتماد سكان الجفلك على اللورد ، وكان ، حقيقة ، يمارس (حقة في الحكم عليهم والتراضي بينهم) ولقد أذعن كل الأقبان بدون استثناء ، لذلك ، بينما لم يتبع الآخرون إلا في النادر التراضي أمام المحاكم العامة في حالة البراثن والبنج . وقد تنوّع اختصاص السلطان القضائي في الأقطاع المتشابهة فيما تليه الجبور الأقطاعي على سود الملك . ولقد بلغ ذروته في قرنسا ووصل إلى أعلى درجة في إنجلترا ، ولكن أهنتها كان فإنه شمل على الأقل شمل العساكر التي تخص الأحياء ، وأعمال المسرحيين والمكتوبين ، وزراعة القرية . وقد كان لكل صاحب بقلك بأدلهه ، المكون من الفلاحين ، الذين يشرف عليهم بواسطة حاجب أو villicus . وكان يقضى عليهم وفقاً لـ « عادة الجفلك » . بمعنى القول ، بالطريقة التقليدية التي مع المراحل الطويلة أعلنت السكان التابعون للسيد الأقطاعي . أنهم اعتادوا عليها وتقبلوها .

وكما كون كل صاحب بقلك واحدة قضائياً ، كذلك كون واحدة دينية . ولقد ابتدى اللوردات بالقرب من مقر هم الوسيبي بيعة أو كنيسة () وأوقف عليها الأرض ، التي أعدد مساحتها بنفسه . وكمان ذلك أصل عدد كبير من الابرشيات الرفيعة ، الدرجة أن التنظيم الكشفي قد حفظ لمدة طويلة جداً « المدن » الرومانية ، وقد ظلت هذه الابرشيات باقية حتى اليوم خارج نطاق الأرض الواسعة التي علقت موقوفة عليها في المضيواres القسطنطينيين () ، مما يدل على أنهم كانوا يعيشون في المدن .
 (١) وكان يطلق عليهن في Hainault والمناطق المجاورة اسم *Sainteurs* . سيفيه باللغة (القديسات ، الطاهرات) .

وهكذا ، فإن نظام الجفالك لم يكن تنظيمًا اقتصاديًا فحسب بل كان أيضًا تنظيمًا اجتماعياً . ونقد فرض نفسه على كل حياة سكانها . فلقد كان فلاخو الجفالك عاملًا طيباً فعالاً أكثر من كونهم مجرد أجراء لسيدهم ، لقد كانوا رجاله بكل ما في الكلمة من معنى ، ومن الملحوظ تماماً أن السلطة الاقطاعية ظلت لفترة طويلة تشتغل على خصوصيات رياضة الجماعات التي عادت بالنعمنة على أصحابها أكثر من كونهم ملوكاً للأرض . ولقد كان نظام الجفالك في جوهره نظاماً بطريركيًا . وتشهد اللغة نفسها على ذلك . وهل هنالك من معنى لـ *سيئور senior* (seigneur) الذي غير أنه الأكبر ، الذي تمتلك سلطنته على العائلة (familia) التي يقوم بحمايتها ؟ دون أدنى شك هو يقوم بحمايتها . ففي وقت الحرب هو يدافع عنهم ضد العدو ويأويهم داخل أسوار قلعته ، ومن الواضح أنه يفعل ذلك لفائدة هو ، طالما هو يتعيش على عملهم . وربما تكون الفكرة التي اعتقدنا أن نكونها بقصد الاستغلال الاقطاعي فكرة قليلة ديجيلة . ويتضمن استغلال الإنسان الرغبة في استغلاله كإداة للحصول على أقصى انتاج . وإن الاسترقاق الذي تمثل في زنوج أفريقيات في القرنين السابع عشر والثامن عشر ، أو في «أروف الشمال» في الانقلاب الهندي الكبير في الهند في الأول من القرن التاسع عشر ، يقدمان لنا أمثلة مشابهة للاسترقاق الريفي في العالم القديم . لكن كل ذلك كان مخالفًا تماماً لما كان عليه الاسترقاق في جفالك العصور الوسطى ، حيث حدّدت كل الأعراف الراسخة كل حقوق الإنسان والالتزامات التي عليه . هذه الحقيقة ورسالتها كافية أن تسمى الخادمة التي لا ترحم التي يقيمها النشاط الحر للتتحقق الاقتصادي من أجل تحقيق الربح . زيادة على ذلك ، فإن كل الأفكار عن الربح ، ومنها بالطبع امكانية الربح ، كانت متناقضة مع الوسقى الشاسع الذي احتله ملوك العصور الوسطى الكبار . وحين يكون الملك الاقطاعي غير قادر على أن ينتفع ما يبيه حاجة السوق ، فهو ليس في حاجة إلى أن يقدر ذهنه من أجل أن ينزعزع من رجلاته رارضه فائضاً من الممكن أن يكون عبشاً عليهم ليس إلا ، وكما هو مضططر بأن يستهلك انتاجه ويتمحاص منه فهو أبداً قائم في أن يعين الفائض منه لوقت الحاجة والضرورة . ولقد ضممت موارد دخله بواسطة العمل التقليدي للتنظيم الذي لم يحاول أن يعمل على تحسينه . وقبل منتصف القرن الثاني عشر ، فإن الجزء الأكبر من التربية التابعة له قد قطع الرجاء منها وصارت تفعليه الأعشاش والقباب والأخراس . وإننا بأقل مجهود ندرك دورة النظام القديم الزراعية وتعرف المحاصيل الزراعية التي كان يزرعها ملوك الأرض أو دورهم في تحسين الأدوات الزراعية . ومع تقديرنا لكتفاهم المختللة ، فإن الأرض الزراعية الرئيسية التي كانت تحت أمر الكنيسة والنبلاء لا تعود إلى الذهن أكثر من عائد طفيف .

وسوف يكون من المهم ، رغم أنه مستحيل ، أن نكتشف قدر المال الذي ادخله الفسلاحون من عملهم في هذه الجفالك التي لا يزورها مستاجر وها من أجل الربح ، بعد العمل عام كامل لمدة من يوم الى ثلاثة أيام في الأسبوع على عقار السيد وبعد دفع الضرائب الاعتيادية بشكل أرهق أرضهم . ولا بد أن يكون هذا المال قليلا اذا كان هنالك مال أصلا . لكن هذا القليل كان كافيا للرجال الذين كان هدفهم الوحيدة ، مثلما كان الحال لسيدهم ، انتاج ما يكفي احتياجاتهم . وبعيدا عن كل الخوف من الطرد أو الابعاد ، طالما أن أرضه موروثة ، نعمت ساكن المدينة (Vilaine) بميزة الأمان ، ولكن على الجانب الآخر لم يعطه النظام العقاري لا الفرصة أو الرغبة في الاستغلال الشخصي . فلقد كان نظام الوقف ، يحتاج ، بالطبع ، العمل الجماعي . ولقد كان ذلك نفس الحال بالنسبة للأسلوبين الكبيرين للزراعة ، والذين يرجع أصلهما ، دون شك ، إلى عصور ما قبل التاريخ ، وهما المساحات الطويلة أو الحقول غير المنتظمة . في كليهما فإن الدورة الزراعية ، سواء استخدم فيها نظام المقلين أو الثلاثة حقول (بمعنى القول ، سواء زرع نفسها أو ثلثها كل عام) ، فإنه يلزم زراعة متضامنة عليها جميعها . ولقد حررت قطع نفس الربع أو الحى (gewann) سويا وبذرت كذلك وسلمت على المشاع بعد الحصاد . وحقيقة امتزاجهم سويا تعنى أنهم يطلون منفتحين على بعضهم البعض حتى تنضج الحبوب وتجمع داخل سور مؤقت . وبعد الحصاد لا تفقد الجماعة حقوقها . وتجمع كل الأبراجات في القرية داخل حلزيرة واحدة للتعقيم ، وترعى على بقایا الزرع بعد حصاد الحقول وجمع محصولها وازالة الحواجز . في مثل هذه الحال ، يعتمد نشاط كل مقاطعة على مهارة جميع أفرادها ، وطالما استمر الوضع على ذلك تصبح المساواة الاقتصادية هي القاعدة العامة بين الفلاحين المزارعين . وفي حالة المرض أو الستم ، يهرع الجيران للإنقاذ . وبالتأكيد ، فإنه لم يعد للإنقاذ ، الذي أصبح مؤخرا طابعا في الفلاحين ، فرصة لاظهار نفسه . وإذا ما كانت أسرة كبيرة في عدد أفرادها ، يدخل أبناؤها الصغار جماعة الفلاحين (Cotarii) ، أو يزيدون في أعداد المشردين الذين يتكدسون داخل الريف .

ثانية ، فإن حقوق السيد تقييد نشاط الأفراد ، بدرجات متفاوتة ، حسب أشخاصهم . ولا يستطيع الأقنان المزعمون ، إلى حد بعيد ، الزواج دون دفع ضريبة ، وليس للعبد أن يتزوج من امرأة خارج ممتلكات سيده دون اذنه . وعند موته يتسلمه السيد كل ميراثه ويُؤول اليه (Corimedis, mort-main, heroit) . ولقد أثقل عناء الخدمة والأعباء كاهل المستاجرين ، أو بمعنى أصح ، كل الأجزاء ، ومع الوقت تحولت هذه الأعباء من تكاليف استثنائية إلى تكاليف حقيقة . في هذه العلاقة يصبح

(١) انظر سابقاً، جن ٥٨، رقم ٦، اضفافه إلى Bibliography.

Ed. Bovalot: *Le tiers état d'après la "charte" de Beaumont et ses filles*, Paris 1884. — M. Prop. *Les coutumes de Lorris et leur propagation au XII^e et au XIII^e siècle*, in the *Nouv. Rev. du droit français*, t. VIII, 1884.

القرب العالى، ومن الواضح أن تنظيم أرضي الجفالك فى تناسب مع نزعة
عديد الموارد عن عدد المهاجرين، وأنه أدى إلى عدم السكان على تجاه
الأرض المستأجرة الموروثة من جهة الآباء، وبالبحث عن وسائل حفظ
للمعاشات انتهى إلى الخصوصيات فانه يصنف السلام الدين وارتكوا اقطاعيات عن
أجل الدفع، قرروا ناعوا بمحمله كثيرون لأنهم الصغار، وكانت قد جند من بينهم
هزاع المقاتلين العوراء الذين لم يتمكنوا من إطالة وتبعوا الدوق وللعام
لهم، لجهالتهم، تكونوا غالبية مقاتلى الحملة الصليبية الأولى.
ولهم يكن من المكتن الضغط والحمل من الهجرة من الريف إلى المدن الناشئة
وقيام طبقة التجار والصناع بالجهاد الذي قاموا به دون نزاعة ملحوظة
في عدد السكان، ¹ بينما ² ³ ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰ ²⁰¹ ²⁰² ²⁰³ ²⁰⁴ ²⁰⁵ ²⁰⁶ ²⁰⁷ ²⁰⁸ ²⁰⁹ ²¹⁰ ²¹¹ ²¹² ²¹³ ²¹⁴ ²¹⁵ ²¹⁶ ²¹⁷ ²¹⁸ ²¹⁹ ²²⁰ ²²¹ ²²² ²²³ ²²⁴ ²²⁵ ²²⁶ ²²⁷ ²²⁸ ²²⁹ ²³⁰ ²³¹ ²³² ²³³ ²³⁴ ²³⁵ ²³⁶ ²³⁷ ²³⁸ ²³⁹ ²⁴⁰ ²⁴¹ ²⁴² ²⁴³ ²⁴⁴ ²⁴⁵ ²⁴⁶ ²⁴⁷ ²⁴⁸ ²⁴⁹ ²⁵⁰ ²⁵¹ ²⁵² ²⁵³ ²⁵⁴ ²⁵⁵ ²⁵⁶ ²⁵⁷ ²⁵⁸ ²⁵⁹ ²⁶⁰ ²⁶¹ ²⁶² ²⁶³ ²⁶⁴ ²⁶⁵ ²⁶⁶ ²⁶⁷ ²⁶⁸ ²⁶⁹ ²⁷⁰ ²⁷¹ ²⁷² ²⁷³ ²⁷⁴ ²⁷⁵ ²⁷⁶ ²⁷⁷ ²⁷⁸ ²⁷⁹ ²⁸⁰ ²⁸¹ ²⁸² ²⁸³ ²⁸⁴ ²⁸⁵ ²⁸⁶ ²⁸⁷ ²⁸⁸ ²⁸⁹ ²⁹⁰ ²⁹¹ ²⁹² ²⁹³ ²⁹⁴ ²⁹⁵ ²⁹⁶ ²⁹⁷ ²⁹⁸ ²⁹⁹ ³⁰⁰ ³⁰¹ ³⁰² ³⁰³ ³⁰⁴ ³⁰⁵ ³⁰⁶ ³⁰⁷ ³⁰⁸ ³⁰⁹ ³¹⁰ ³¹¹ ³¹² ³¹³ ³¹⁴ ³¹⁵ ³¹⁶ ³¹⁷ ³¹⁸ ³¹⁹ ³²⁰ ³²¹ ³²² ³²³ ³²⁴ ³²⁵ ³²⁶ ³²⁷ ³²⁸ ³²⁹ ³³⁰ ³³¹ ³³² ³³³ ³³⁴ ³³⁵ ³³⁶ ³³⁷ ³³⁸ ³³⁹ ³⁴⁰ ³⁴¹ ³⁴² ³⁴³ ³⁴⁴ ³⁴⁵ ³⁴⁶ ³⁴⁷ ³⁴⁸ ³⁴⁹ ³⁵⁰ ³⁵¹ ³⁵² ³⁵³ ³⁵⁴ ³⁵⁵ ³⁵⁶ ³⁵⁷ ³⁵⁸ ³⁵⁹ ³⁶⁰ ³⁶¹ ³⁶² ³⁶³ ³⁶⁴ ³⁶⁵ ³⁶⁶ ³⁶⁷ ³⁶⁸ ³⁶⁹ ³⁷⁰ ³⁷¹ ³⁷² ³⁷³ ³⁷⁴ ³⁷⁵ ³⁷⁶ ³⁷⁷ ³⁷⁸ ³⁷⁹ ³⁸⁰ ³⁸¹ ³⁸² ³⁸³ ³⁸⁴ ³⁸⁵ ³⁸⁶ ³⁸⁷ ³⁸⁸ ³⁸⁹ ³⁹⁰ ³⁹¹ ³⁹² ³⁹³ ³⁹⁴ ³⁹⁵ ³⁹⁶ ³⁹⁷ ³⁹⁸ ³⁹⁹ ⁴⁰⁰ ⁴⁰¹ ⁴⁰² ⁴⁰³ ⁴⁰⁴ ⁴⁰⁵ ⁴⁰⁶ ⁴⁰⁷ ⁴⁰⁸ ⁴⁰⁹ ⁴¹⁰ ⁴¹¹ ⁴¹² ⁴¹³ ⁴¹⁴ ⁴¹⁵ ⁴¹⁶ ⁴¹⁷ ⁴¹⁸ ⁴¹⁹ ⁴²⁰ ⁴²¹ ⁴²² ⁴²³ ⁴²⁴ ⁴²⁵ ⁴²⁶ ⁴²⁷ ⁴²⁸ ⁴²⁹ ⁴³⁰ ⁴³¹ ⁴³² ⁴³³ ⁴³⁴ ⁴³⁵ ⁴³⁶ ⁴³⁷ ⁴³⁸ ⁴³⁹ ⁴⁴⁰ ⁴⁴¹ ⁴⁴² ⁴⁴³ ⁴⁴⁴ ⁴⁴⁵ ⁴⁴⁶ ⁴⁴⁷ ⁴⁴⁸ ⁴⁴⁹ ⁴⁵⁰ ⁴⁵¹ ⁴⁵² ⁴⁵³ ⁴⁵⁴ ⁴⁵⁵ ⁴⁵⁶ ⁴⁵⁷ ⁴⁵⁸ ⁴⁵⁹ ⁴⁶⁰ ⁴⁶¹ ⁴⁶² ⁴⁶³ ⁴⁶⁴ ⁴⁶⁵ ⁴⁶⁶ ⁴⁶⁷ ⁴⁶⁸ ⁴⁶⁹ ⁴⁷⁰ ⁴⁷¹ ⁴⁷² ⁴⁷³ ⁴⁷⁴ ⁴⁷⁵ ⁴⁷⁶ ⁴⁷⁷ ⁴⁷⁸ ⁴⁷⁹ ⁴⁸⁰ ⁴⁸¹ ⁴⁸² ⁴⁸³ ⁴⁸⁴ ⁴⁸⁵ ⁴⁸⁶ ⁴⁸⁷ ⁴⁸⁸ ⁴⁸⁹ ⁴⁹⁰ ⁴⁹¹ ⁴⁹² ⁴⁹³ ⁴⁹⁴ ⁴⁹⁵ ⁴⁹⁶ ⁴⁹⁷ ⁴⁹⁸ ⁴⁹⁹ ⁵⁰⁰ ⁵⁰¹ ⁵⁰² ⁵⁰³ ⁵⁰⁴ ⁵⁰⁵ ⁵⁰⁶ ⁵⁰⁷ ⁵⁰⁸ ⁵⁰⁹ ⁵¹⁰ ⁵¹¹ ⁵¹² ⁵¹³ ⁵¹⁴ ⁵¹⁵ ⁵¹⁶ ⁵¹⁷ ⁵¹⁸ ⁵¹⁹ ⁵²⁰ ⁵²¹ ⁵²² ⁵²³ ⁵²⁴ ⁵²⁵ ⁵²⁶ ⁵²⁷ ⁵²⁸ ⁵²⁹ ⁵³⁰ ⁵³¹ ⁵³² ⁵³³ ⁵³⁴ ⁵³⁵ ⁵³⁶ ⁵³⁷ ⁵³⁸ ⁵³⁹ ⁵⁴⁰ ⁵⁴¹ ⁵⁴² ⁵⁴³ ⁵⁴⁴ ⁵⁴⁵ ⁵⁴⁶ ⁵⁴⁷ ⁵⁴⁸ ⁵⁴⁹ ⁵⁵⁰ ⁵⁵¹ ⁵⁵² ⁵⁵³ ⁵⁵⁴ ⁵⁵⁵ ⁵⁵⁶ ⁵⁵⁷ ⁵⁵⁸ ⁵⁵⁹ ⁵⁶⁰ ⁵⁶¹ ⁵⁶² ⁵⁶³ ⁵⁶⁴ ⁵⁶⁵ ⁵⁶⁶ ⁵⁶⁷ ⁵⁶⁸ ⁵⁶⁹ ⁵⁷⁰ ⁵⁷¹ ⁵⁷² ⁵⁷³ ⁵⁷⁴ ⁵⁷⁵ ⁵⁷⁶ ⁵⁷⁷ ⁵⁷⁸ ⁵⁷⁹ ⁵⁸⁰ ⁵⁸¹ ⁵⁸² ⁵⁸³ ⁵⁸⁴ ⁵⁸⁵ ⁵⁸⁶ ⁵⁸⁷ ⁵⁸⁸ ⁵⁸⁹ ⁵⁹⁰ ⁵⁹¹ ⁵⁹² ⁵⁹³ ⁵⁹⁴ ⁵⁹⁵ ⁵⁹⁶ ⁵⁹⁷ ⁵⁹⁸ ⁵⁹⁹ ⁶⁰⁰ ⁶⁰¹ ⁶⁰² ⁶⁰³ ⁶⁰⁴ ⁶⁰⁵ ⁶⁰⁶ ⁶⁰⁷ ⁶⁰⁸ ⁶⁰⁹ ⁶¹⁰ ⁶¹¹ ⁶¹² ⁶¹³ ⁶¹⁴ ⁶¹⁵ ⁶¹⁶ ⁶¹⁷ ⁶¹⁸ ⁶¹⁹ ⁶²⁰ ⁶²¹ ⁶²² ⁶²³ ⁶²⁴ ⁶²⁵ ⁶²⁶ ⁶²⁷ ⁶²⁸ ⁶²⁹ ⁶³⁰ ⁶³¹ ⁶³² ⁶³³ ⁶³⁴ ⁶³⁵ ⁶³⁶ ⁶³⁷ ⁶³⁸ ⁶³⁹ ⁶⁴⁰ ⁶⁴¹ ⁶⁴² ⁶⁴³ ⁶⁴⁴ ⁶⁴⁵ ⁶⁴⁶ ⁶⁴⁷ ⁶⁴⁸ ⁶⁴⁹ ⁶⁵⁰ ⁶⁵¹ ⁶⁵² ⁶⁵³ ⁶⁵⁴ ⁶⁵⁵ ⁶⁵⁶ ⁶⁵⁷ ⁶⁵⁸ ⁶⁵⁹ ⁶⁶⁰ ⁶⁶¹ ⁶⁶² ⁶⁶³ ⁶⁶⁴ ⁶⁶⁵ ⁶⁶⁶ ⁶⁶⁷ ⁶⁶⁸ ⁶⁶⁹ ⁶⁷⁰ ⁶⁷¹ ⁶⁷² ⁶⁷³ ⁶⁷⁴ ⁶⁷⁵ ⁶⁷⁶ ⁶⁷⁷ ⁶⁷⁸ ⁶⁷⁹ ⁶⁸⁰ ⁶⁸¹ ⁶⁸² ⁶⁸³ ⁶⁸⁴ ⁶⁸⁵ ⁶⁸⁶ ⁶⁸⁷ ⁶⁸⁸ ⁶⁸⁹ ⁶⁹⁰ ⁶⁹¹ ⁶⁹² ⁶⁹³ ⁶⁹⁴ ⁶⁹⁵ ⁶⁹⁶ ⁶⁹⁷ ⁶⁹⁸ ⁶⁹⁹ ⁷⁰⁰ ⁷⁰¹ ⁷⁰² ⁷⁰³ ⁷⁰⁴ ⁷⁰⁵ ⁷⁰⁶ ⁷⁰⁷ ⁷⁰⁸ ⁷⁰⁹ ⁷¹⁰ ⁷¹¹ ⁷¹² ⁷¹³ ⁷¹⁴ ⁷¹⁵ ⁷¹⁶ ⁷¹⁷ ⁷¹⁸ ⁷¹⁹ ⁷²⁰ ⁷²¹ ⁷²² ⁷²³ ⁷²⁴ ⁷²⁵ ⁷²⁶ ⁷²⁷ ⁷²⁸ ⁷²⁹ ⁷³⁰ ⁷³¹ ⁷³² ⁷³³ ⁷³⁴ ⁷³⁵ ⁷³⁶ ⁷³⁷ ⁷³⁸ ⁷³⁹ ⁷⁴⁰ ⁷⁴¹ ⁷⁴² ⁷⁴³ ⁷⁴⁴ ⁷⁴⁵ ⁷⁴⁶ ⁷⁴⁷ ⁷⁴⁸ ⁷⁴⁹ ⁷⁵⁰ ⁷⁵¹ ⁷⁵² ⁷⁵³ ⁷⁵⁴ ⁷⁵⁵ ⁷⁵⁶ ⁷⁵⁷ ⁷⁵⁸ ⁷⁵⁹ ⁷⁶⁰ ⁷⁶¹ ⁷⁶² ⁷⁶³ ⁷⁶⁴ ⁷⁶⁵ ⁷⁶⁶ ⁷⁶⁷ ⁷⁶⁸ ⁷⁶⁹ ⁷⁷⁰ ⁷⁷¹ ⁷⁷² ⁷⁷³ ⁷⁷⁴ ⁷⁷⁵ ⁷⁷⁶ ⁷⁷⁷ ⁷⁷⁸ ⁷⁷⁹ ⁷⁸⁰ ⁷⁸¹ ⁷⁸² ⁷⁸³ ⁷⁸⁴ ⁷⁸⁵ ⁷⁸⁶ ⁷⁸⁷ ⁷⁸⁸ ⁷⁸⁹ ⁷⁹⁰ ⁷⁹¹ ⁷⁹² ⁷⁹³ ⁷⁹⁴ ⁷⁹⁵ ⁷⁹⁶ ⁷⁹⁷ ⁷⁹⁸ ⁷⁹⁹ ⁸⁰⁰ ⁸⁰¹ ⁸⁰² ⁸⁰³ ⁸⁰⁴ ⁸⁰⁵ ⁸⁰⁶ ⁸⁰⁷ ⁸⁰⁸ ⁸⁰⁹ ⁸¹⁰ ⁸¹¹ ⁸¹² ⁸¹³ ⁸¹⁴ ⁸¹⁵ ⁸¹⁶ ⁸¹⁷ ⁸¹⁸ ⁸¹⁹ ⁸²⁰ ⁸²¹ ⁸²² ⁸²³ ⁸²⁴ ⁸²⁵ ⁸²⁶ ⁸²⁷ ⁸²⁸ ⁸²⁹ ⁸³⁰ ⁸³¹ ⁸³² ⁸³³ ⁸³⁴ ⁸³⁵ ⁸³⁶ ⁸³⁷ ⁸³⁸ ⁸³⁹ ⁸⁴⁰ ⁸⁴¹ ⁸⁴² ⁸⁴³ ⁸⁴⁴ ⁸⁴⁵ ⁸⁴⁶ ⁸⁴⁷ ⁸⁴⁸ ⁸⁴⁹ ⁸⁵⁰ ⁸⁵¹ ⁸⁵² ⁸⁵³ ⁸⁵⁴ ⁸⁵⁵ ⁸⁵⁶ ⁸⁵⁷ ⁸⁵⁸ ⁸⁵⁹ ⁸⁶⁰ ⁸⁶¹ ⁸⁶² ⁸⁶³ ⁸⁶⁴ ⁸⁶⁵ ⁸⁶⁶ ⁸⁶⁷ ⁸⁶⁸ ⁸⁶⁹ ⁸⁷⁰ ⁸⁷¹ ⁸⁷² ⁸⁷³ ⁸⁷⁴ ⁸⁷⁵ ⁸⁷⁶ ⁸⁷⁷ ⁸⁷⁸ ⁸⁷⁹ ⁸⁸⁰ ⁸⁸¹ ⁸⁸² ⁸⁸³ ⁸⁸⁴ ⁸⁸⁵ ⁸⁸⁶ ⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸ ⁸⁸⁹ ⁸⁸¹⁰ ⁸⁸¹¹ ⁸⁸¹² ⁸⁸¹³ ⁸⁸¹⁴ ⁸⁸¹⁵ ⁸⁸¹⁶ ⁸⁸¹⁷ ⁸⁸¹⁸ ⁸⁸¹⁹ ⁸⁸²⁰ ⁸⁸²¹ ⁸⁸²² ⁸⁸²³ ⁸⁸²⁴ ⁸⁸²⁵ ⁸⁸²⁶ ⁸⁸²⁷ ⁸⁸²⁸ ⁸⁸²⁹ ⁸⁸³⁰ ⁸⁸³¹ ⁸⁸³² ⁸⁸³³ ⁸⁸³⁴ ⁸⁸³⁵ ⁸⁸³⁶ ⁸⁸³⁷ ⁸⁸³⁸ ⁸⁸³⁹ ⁸⁸⁴⁰ ⁸⁸⁴¹ ⁸⁸⁴² ⁸⁸⁴³ ⁸⁸⁴⁴ ⁸⁸⁴⁵ ⁸⁸⁴⁶ ⁸⁸⁴⁷ ⁸⁸⁴⁸ ⁸⁸⁴⁹ ⁸⁸⁵⁰ ⁸⁸⁵¹ ⁸⁸⁵² ⁸⁸⁵³ ⁸⁸⁵⁴ ⁸⁸⁵⁵ ⁸⁸⁵⁶ ⁸⁸⁵⁷ ⁸⁸⁵⁸ ⁸⁸⁵⁹ ⁸⁸⁶⁰ ⁸⁸⁶¹ ⁸⁸⁶² ⁸⁸⁶³ ⁸⁸⁶⁴ ⁸⁸⁶⁵ ⁸⁸⁶⁶ ⁸⁸⁶⁷ ⁸⁸⁶⁸ ⁸⁸⁶⁹ ⁸⁸⁷⁰ ⁸⁸⁷¹ ⁸⁸⁷² ⁸⁸⁷³ ⁸⁸⁷⁴ ⁸⁸⁷⁵ ⁸⁸⁷⁶ ⁸⁸⁷⁷ ⁸⁸⁷⁸ ⁸⁸⁷⁹ ⁸⁸⁸⁰ ⁸⁸⁸¹ ⁸⁸⁸² ⁸⁸⁸³ ⁸⁸⁸⁴ ⁸⁸⁸⁵ ⁸⁸⁸⁶ ⁸⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸⁸ ⁸⁸⁸⁹ ⁸⁸⁸¹⁰ ⁸⁸⁸¹¹ ⁸⁸⁸¹² ⁸⁸⁸¹³ ⁸⁸⁸¹⁴ ⁸⁸⁸¹⁵ ⁸⁸⁸¹⁶ ⁸⁸⁸¹⁷ ⁸⁸⁸¹⁸ ⁸⁸⁸¹⁹ ⁸⁸⁸²⁰ ⁸⁸⁸²¹ ⁸⁸⁸²² ⁸⁸⁸²³ ⁸⁸⁸²⁴ ⁸⁸⁸²⁵ ⁸⁸⁸²⁶ ⁸⁸⁸²⁷ ⁸⁸⁸²⁸ ⁸⁸⁸²⁹ ⁸⁸⁸³⁰ ⁸⁸⁸³¹ ⁸⁸⁸³² ⁸⁸⁸³³ ⁸⁸⁸³⁴ ⁸⁸⁸³⁵ ⁸⁸⁸³⁶ ⁸⁸⁸³⁷ ⁸⁸⁸³⁸ ⁸⁸⁸³⁹ ⁸⁸⁸⁴⁰ ⁸⁸⁸⁴¹ ⁸⁸⁸⁴² ⁸⁸⁸⁴³ ⁸⁸⁸⁴⁴ ⁸⁸⁸⁴⁵ ⁸⁸⁸⁴⁶ ⁸⁸⁸⁴⁷ ⁸⁸⁸⁴⁸ ⁸⁸⁸⁴⁹ ⁸⁸⁸⁵⁰ ⁸⁸⁸⁵¹ ⁸⁸⁸⁵² ⁸⁸⁸⁵³ ⁸⁸⁸⁵⁴ ⁸⁸⁸⁵⁵ ⁸⁸⁸⁵⁶ ⁸⁸⁸⁵⁷ ⁸⁸⁸⁵⁸ ⁸⁸⁸⁵⁹ ⁸⁸⁸⁶⁰ ⁸⁸⁸⁶¹ ⁸⁸⁸⁶² ⁸⁸⁸⁶³ ⁸⁸⁸⁶⁴ ⁸⁸⁸⁶⁵ ⁸⁸⁸⁶⁶ ⁸⁸⁸⁶⁷ ⁸⁸⁸⁶⁸ ⁸⁸⁸⁶⁹ ⁸⁸⁸⁷⁰ ⁸⁸⁸⁷¹ ⁸⁸⁸⁷² ⁸⁸⁸⁷³ ⁸⁸⁸⁷⁴ ⁸⁸⁸⁷⁵ ⁸⁸⁸⁷⁶ ⁸⁸⁸⁷⁷ ⁸⁸⁸⁷⁸ ⁸⁸⁸⁷⁹ ⁸⁸⁸⁸⁰ ⁸⁸⁸⁸¹ ⁸⁸⁸⁸² ⁸⁸⁸⁸³ ⁸⁸⁸⁸⁴ ⁸⁸⁸⁸⁵ ⁸⁸⁸⁸⁶ ⁸⁸⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸ ⁸⁸⁸⁸⁹ ⁸⁸⁸⁸¹⁰ ⁸⁸⁸⁸¹¹ ⁸⁸⁸⁸¹² ⁸⁸⁸⁸¹³ ⁸⁸⁸⁸¹⁴ ⁸⁸⁸⁸¹⁵ ⁸⁸⁸⁸¹⁶ ⁸⁸⁸⁸¹⁷ ⁸⁸⁸⁸¹⁸ ⁸⁸⁸⁸¹⁹ ⁸⁸⁸⁸²⁰ ⁸⁸⁸⁸²¹ ⁸⁸⁸⁸²² ⁸⁸⁸⁸²³ ⁸⁸⁸⁸²⁴ ⁸⁸⁸⁸²⁵ ⁸⁸⁸⁸²⁶ ⁸⁸⁸⁸²⁷ ⁸⁸⁸⁸²⁸ ⁸⁸⁸⁸²⁹ ⁸⁸⁸⁸³⁰ ⁸⁸⁸⁸³¹ ⁸⁸⁸⁸³² ⁸⁸⁸⁸³³ ⁸⁸⁸⁸³⁴ ⁸⁸⁸⁸³⁵ ⁸⁸⁸⁸³⁶ ⁸⁸⁸⁸³⁷ ⁸⁸⁸⁸³⁸ ⁸⁸⁸⁸³⁹ ⁸⁸⁸⁸⁴⁰ ⁸⁸⁸⁸⁴¹ ⁸⁸⁸⁸⁴² ⁸⁸⁸⁸⁴³ ⁸⁸⁸⁸⁴⁴ ⁸⁸⁸⁸⁴⁵ ⁸⁸⁸⁸⁴⁶ ⁸⁸⁸⁸⁴⁷ ⁸⁸⁸⁸⁴⁸ ⁸⁸⁸⁸⁴⁹ ⁸⁸⁸⁸⁵⁰ ⁸⁸⁸⁸⁵¹ ⁸⁸⁸⁸⁵² ⁸⁸⁸⁸⁵³ ⁸⁸⁸⁸⁵⁴ ⁸⁸⁸⁸⁵⁵ ⁸⁸⁸⁸⁵⁶ ⁸⁸⁸⁸⁵⁷ ⁸⁸⁸⁸⁵⁸ ⁸⁸⁸⁸⁵⁹ ⁸⁸⁸⁸⁶⁰ ⁸⁸⁸⁸⁶¹ ⁸⁸⁸⁸⁶² ⁸⁸⁸⁸⁶³ ⁸⁸⁸⁸⁶⁴ ⁸⁸⁸⁸⁶⁵ ⁸⁸⁸⁸⁶⁶ ⁸⁸⁸⁸⁶⁷ ⁸⁸⁸⁸⁶⁸ ⁸⁸⁸⁸⁶⁹ ⁸⁸⁸⁸⁷⁰ ⁸⁸⁸⁸⁷¹ ⁸⁸⁸⁸⁷² ⁸⁸⁸⁸⁷³ ⁸⁸⁸⁸⁷⁴ ⁸⁸⁸⁸⁷⁵ ⁸⁸⁸⁸⁷⁶ ⁸⁸⁸⁸⁷⁷ ⁸⁸⁸⁸⁷⁸ ⁸⁸⁸⁸⁷⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸¹ ⁸⁸⁸⁸⁸² ⁸⁸⁸⁸⁸³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸¹¹ ⁸⁸⁸⁸⁸¹² ⁸⁸⁸⁸⁸¹³ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸¹⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸²¹ ⁸⁸⁸⁸⁸²² ⁸⁸⁸⁸⁸²³ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸²⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸³¹ ⁸⁸⁸⁸⁸³² ⁸⁸⁸⁸⁸³³ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸³⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴² ⁸⁸⁸⁸⁸⁴³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵² ⁸⁸⁸⁸⁸⁵³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁵⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶² ⁸⁸⁸⁸⁸⁶³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁶⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷² ⁸⁸⁸⁸⁸⁷³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁷⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸² ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹² ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸¹⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²² ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸²⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³² ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³³ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁴ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁵ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁶ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁷ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁸ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸³⁹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁴⁰ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁴¹ ⁸⁸⁸⁸⁸⁸⁴² ⁸⁸⁸⁸

الحادية حولهم . ولقد كانوا قلقين بشأن هذا التغير وسمحوا لأنفسهم ، دون البحث عن الربح ، بالتعلق إلى النتائج التي ستعود عليهم والربح الذي سوف يجنونه من رأس المال الهائل من الأرض التي تحت تصرفهم . ومن الواضح أنهم لم يكونوا هم الذين بدأوا التغييرات لكن اجراءهم هم الذين يدعوه في النصف الأول من القرن الثاني عشر في الأقطار المتقدمة . ولقد تسبب ذلك التغير في اضمحلال نظام الزراعة القديم في الارياف (نظام الجفالك) . ولقد كان ذلك حقيقة فقط في المقاطعات القديمة للأristocratie العلمانية وللأديرة البندكتية ، التي تأسست وفقاً للمبادئ التي كانت قد عممت خلال الحقبة الكارولنجية . وعلى الجانب الآخر ، فإن بيع الرهبان البندكتيين التي أسست في القرن الحادي عشر ، أي ، في الوقت ، الذي بدأ في الظهور فيه أول أعراض التوازن التقليدي . قد أظهرت شكلًا جديداً تماماً للادارة الاقتصادية . وطالما أن كل الأراضي الزراعية كانت من قبل مشغولة (محتملة) . وقت ظهورها ، وهي في الغالب دائماً ما أسست نفسها في أراض وأقطار برية وغير زراعية ، وسط الغابات والمروج والاحراش . فإن المحسنين منحوكهم منحاً كبيرة من فائض عقاراتهم وقد كان الرهبان قادرين على العمل بأيديهم وفقاً لرسم قانونهم .

خلافاً لذلك ، فإن الأديرة البندكتية ، التي كانت في معظمها متعلقة بالأراضي الواقعة المزروعة بالفعل ، لجأت منذ البداية إلى العمل في اصلاح الأرض . وفي هذا المجال ، قام بمساعدتهم الاخوة العلمانيون (conversi) الذين اثمنوهم على استغلال مزارع شاسعة أو ضياعات كانت بمثابة ابتكارات اقتصادهم الزراعي . وقد اكتفت هذه الأرض مساحات معقولة تراوحت كل قطعة منها ما بين ٥٠٠ إلى ٧٠٠ فدان ، وبدلاً من أن تقسم هذه المزارع بين المستأجرین ، زرعت تحت اشراف الدير (grangiarius) بواسطة الكونفيرسي (conversi) ، أو بواسطة رجال من الخارج وظفروا كتمال زراعيين .

ولم تكن عبودية الأرض ، التي كانت حتى ذلك الوقت الحالة الطبيعية العادية للفلاحين ، في الأغلب موجودة على أرض الكنيسة البندكتية ، كذلك لم تقابل هنالك القيمة التنسفية وغير القانونية المأبجودة في الشام الترسوري الأوروبي . رئيسياً بذلك شيء مخالف في أرض الكنيسة البندكتية عن الأرض المملوكة لعقارات أرض الجفالك القديمة سوى هذه المزارع البندكتية الجميلة ، بنظمتها وإدارتها المركزية ، وصورتها المحكمة ، واستغلالها العقول . وهكذا فإن « الأرض الجديدة » التي خططت الأديرة

لزراحتها قد استحضرت معها نوعاً جديداً من التنظيم الاقتصادي . وهنالك نجد نظاماً ذكياً يكشف كيف تربع جيداً بواسطة الزيادة السكانية . ولقد التجأ هذا النظام إلى الفائض من العمال الذين لم يكن لديهم عمل في ظل التقسيم القديم للأرض . ومن المؤكد أن من بينهم قد جند أخوتهم العلمانيون ، الذين تزايدت أعدادهم مع النصف الثاني للقرن الثالث عشر . ولقد كان لدى بيعة الدوينس (the Dunes) ٣٦ منهم سنة ١١٥٠ وبعد مائة عام من ذلك التاريخ أصبح منهم ١٢٤٨ منهم . وجنبنا إلى جنب معهم ، نما العمال الأحرار المزودون بالضيوف (hôtes) بدرجة مدانة (١)

ويعني لفظ *hôtes* (حرفيًا « ضيوف ») ، وهو يظهر مراداً وتكراراً منذ بداية القرن الثاني عشر ، ويشكل خاصية للحركة التي كانت تجري آنذاك في المجتمع الريفي . وكما يشير الاسم ، فإن الضيف هو شخص وافد ، غريب . ولقد كان ، باختصار ، نوعاً من المستعمر ، المهاجر الباحث عن أرض جديدة يزورها . هؤلاء المستعمرون كانوا ، دون شك ، قد انسحبوا إما من السكان المتشترين الذين تكون منهم في نفس الفترة جماعة . تجاه المدن الأولى وحرفيوها ، أو من بين سكان المقاطعات الكبيرة الذين أذاحوا عن أنعائهم أغلال العبودية للأرض . ولقد كانت الحرية هي المنزلة القانونية للضيف . وللحقيقة ، برغم أنه في الغالب قد ولد من أبوين غير أحرار ، إلا أنه سرعان ما باعد نفسه عن المقاطعة التي ولد فيها ، وأفلمت من تبعيته للسيد الاقطاعي ، الذي كان هو الوريث الذي يستطيع أن يتكلم عن أصله . ولم يكن بعد ذلك لأى أحد هيمنة على شخصه ، وصار تبعاً لذلك سيداً على نفسه مالكاً لحرفيته . وكانت لهؤلاء الضيوف وأمامهم أراضٌ خالية لا وارث لها كثيرة . ولقد كانت هنالك غابات وأحراش « قراء » ومستنقعات طلت خارج نطاق الملكية الخاصة ، وكانت من الوجهة الشرعية تتبعاً لسلطة أمراء المقاطعات وحدهم . وكان كل ما يحتاجه الضيف للاستقرار في هذه الأنتهاء هو إذن ميسر ، ولماذا يرفض هذا الطلب ، طالما أن القادمين الجدد لا يقumen بأى تعدد على الحقوق الشابة ؟ . وسار كل شيء ليبيّن أنهم في حالات كثيرة قد بدموا أولى خطواتهم في اصلاح وصرف الأرض ، مثل المستعمرين في الأقطار الجديدة . ومنذ بداية القرن الثاني عشر ، على سبيل المثال ، ثبت المهاجرون الأحرار أنفسهم في مساحات شاسعة من « غابة ثؤ » « forest of Theux » التي كانت

(١) عن تنظيم المقاطعات البنديكتية انظر ، على سبيل المثال :
Le polyptyque de l'abbaye de Villers (mid 13th century), edited by E. de Moreau and J.B. Goetsouwers, in the Annalectes pour servir à l'histoire ecclésiastique t. xxxIII and xxxIV (1906-7), and E. de Moreau, L'abbaye de Villers en brabant, Brussels, 1909.

في حوزة الأمير أسيف لييج، دون اذن منه ودون طلبه، وكانوا أول من ابتهج في هذه الاحوال، فكانت اقامتهم هناك بمنياة أول عمل للرواد، الأحرار الذين لم يقع عليهم مطلب ذلك الوقت وحيث نهايته نظما استرئاق الأرض القديم اي عبودية او استرقاق، ويسندوا مسؤوليتهم على القديم كان يواظب بالطبع ان المسلمين والبدائني في عهده الأرضى شمل يستعمر طويلا (تقريباً) ملايين الجبال تكون للأراضى البكل، سخاف اوضن بالاطلاع، سرور عنان مما تستفادوا من اطربادة المائية للعمال اليتلويين، وسرعان ما فرضت اقتراوة بلجنة (الظليلوفه)، وظل طليفهم العمال غلسلها، مقابل دفع ايجار لهم، وقد استخدمت نفس طرق التوطين واعمار الأرض التي لطالما ماهلوا لها، مشتعلة في الشتبة الأرضى لأمير الكافوري القرن العاشر، خسرت بخزي فقراء تربط بهذه المقاطعات بعضها في القرى بين الصادقين، ينتهي الى المحتوى عشر سويسرا بابلك بكل معاييرها مع فقرة يحيط المترقبين بالاصغر يكتيلين لردعهم ببيطلها، بواسطتها اخذه لحبيبيها، ولهذا فكرت الجباريات كلها في سلقيها حيث يحيط بالشجرين، بعرض لهم عليهما الموكلا المنسب لسلطان طرابلس الوعيشه، ويكملها قلائلها بالشارة العلائقية الالكترونية لغزوها، ولهذا دفع عقداً انشاء المدن، التخلية من السوق لنقلها عبر الاقطار، مما مثله بالحدث على الامانة المدعا لجهن شلبي، بالضمان والاعلام شفرا، اقرب الاعلانات التوعوية عن هؤلاء المتروكة المستحبة، توفر الى المدينه التي يبعدها الاشتراك، وتقسم يمكن اسمها المدينه الجديدة، ثم ادى الى الجديدة يشير صراحة وبوضوح انه عنى به القادمين الجدد، والاغرب، والمهابين، اي المستعمرين، وفي هذه الحالة يبرز لنا التقاضى الكبير، الخالق للحدثية الجديدة، عن مقاطعة الاقطانى، الواسعة السهلة، التي طلب ملحوظة هي أن مؤسس المدينه الجديدة، كان ذاتها فى اقبالاته، فى الشيشية الاقطاعى (اللورد) مالك أرض اقطاعية أو تحدى من الأرضى الجديدة، البفالك، ورغم انه كان ملما بالتنظيم الاقطاعى للأراضى الابدية، امتدت بمحض عن تقلباته سفى المدن الجديدة، وأسباب الواضح، لذلك انه اعتبر هذه التنظيم غير المناسبة لعمارات وحاجات الناس، الذين لا يعول على مسكنهم، فأصلاً لا تستطع لهذا اية اصلة بين نظام الأرضى الاقطاعى والمدن الجديدة، وليس هناك مكان لا ينساق الى الخيرة المعنوان الاولى او اخضاع الآباء، فالنظم السكنى الموحد، قلقة كان، كل منها مستقلأ عن الآخر، كما لو كان غالباً مختلفاً متغيراً في

عبدية الأرض فيها على الاطلاق . وزيادة على ذلك ، حتى الأقنان الذين ينطون من مقدمة الخارج يتضيرون أحراراً فيها بعد الإقامة . فلذلك تلاوة عظام . ويكون بروتوكلاً ما كان يخدمه الفلاح بعض التجار أن يمسكوا . اللورون من ذلك المحكم بعيدهم أرضيه الخاصية الخشبية . إن يخلق هؤلاء الأقنان والآلات لهم في كل قرية بلاده

المجديدة . ولقد كان نفس الحال مع العمال الإجراء . ومع ذلك ، استخدم هؤلاء العمال لزراعة ناحية اللورزد ، وهذا في المدن لا توجه نواحه وقد سقطت كل الأرض بالفالحين الاجراء وقد كرس كل فلاح لهم هنا شمسه لأرضه الخاصة . وفي الغالب ، تفرضوا واجبات عمالية قليلة هنا وهناك على المستكان . يمثل على سبيل المثال ، الاسترداد الذي وجد في عهد لورش (١٩٥٥ م) بنقل تيد الملك هرقة كل عام إلى أوربيان . أما عن حقوق النظام الأقطاعي القديم الخاصة فالوقف والميراث والزواج فمن الطبيعي أن لم يشهد هنالك تساولات حولها . وقد ظلت التصريحات التي تدفع للسلسلة المخطوطة باقياً الخدمة الفشكري في الأجيال . لكنها أخذت على موسى لها التزامات معادية العشرين والبطاحن لهم لكنهم تكونوا حقوقها تتغير كلما نعكله الشخص ، ولم يمه وجودهما يعني الاستغلال ، طالما أن النبات الذي يكتفي به الأفراد وظفر بوزيل أو اليدين المحتلسوبي بالتفيدية الأقطاعي لما يسمى بطبع أن تعيش على تيدها من بين كلها ذيروه واستشاره ف غالباً هنا إذا بعث شفاعة تمهيلاً تمهيلاً تمهيلاً تمهيلاً

وهنا من المهم أن نلاحظ أن الفلاحين إذا كانوا في المدن الجديدة يختلفون عن الفلاحين في الجفاك الأقطاعية ، إلا أن هناك شيئاً عديداً تتشابه مع البرجوازيين . وإن المهدود الذي يحصل بهم كلاهما مبالغة بينما كانوا على سهلهم في كل جهة لام شهان بالمدن الجديدة كما يحصلوا يوصفون مراسلاً على أنهم تبرجوواراً أو غيره ويعتمدون على البرجوازيات ليس خلقاً لهم ، شواطئهم لا يطمعوا إذا وصلتهم ذيروهم لعملياتهم مما يحيط بهم تماماً . نوادرهم كان يعيشون أثرياء (العندق) الذين لا ينتهي إلبابي خالقاً من الأحوال . وأليس كذلك الأقطاعي من مدينه (زيلان) ، لا سرقته ترعاهم وهو دين عاصمتها لفالحان الفريدة ، سفويون آفالان يعيشون قرب استوطنه الفلاحين في كل قرية تهود جنوب مونستة مالطا .
أمثالياً في (زيلان) سرتهم ١٧٨٣ ، تيجوالايس قمة ، والتقطيبة للمدين غالباً فقتل متذمته بجهة ينبع إليها الجبال ذات الخاصية الفيقيحة الفاقولاني والشرسنج ويطبع الكلالة بين سكانها . وهكذا فإن الطبقية الراهنة الجديدة انتقادت من انتقادهم البرجوازيين السابق . وبعيداً عن المدن التي نشأت عن القرى ، فإنه من المعتقد أن القرى المحرزة التي خططت بقانون بلدي ، قد تجاوز هذا القانون مناسبينا لهم . ولأنها لحقيقة المزبلة ظلت لفترة طويلة ، إن المثلث الكيزني ، مؤليست المدن الشاوية شبيه بالرأيفية ، وهي التي انتشرت قوايلنها على كل قرية من دونها . بينما ، إيلان ، ينبع له إين ، ماله ، رفاته

البلاد . في البرabant Brabant ، على سبيل المثال ، أصدر الأدوات العهود التي منحت سنة ١١٦٠ لبىزي Baisy ، وفي سنة ١٢٦٦ لدونجلبرج Dongelberg ، وفي ١٢٢٢ لرافر Wavre ، وفي ١٢٢٨ لكورير Courrières ، وفي ١٢٥١ لميرشتيم Merchtem فوق تلak التي منحت للوافان Louvain . ولقد أثبتت عهود قليلة للمدن الجديدة طبيقاً رائعاً عند التنفيذ وانتشرت طولاً وعرضًا . وعهد لوريس ، في بداية سنة ١١٥٥ ، فقد شمل ثلاثة وثمانين مكاناً في جاتينيس Gatinais وأورليانز Beaumont ، في بداية ١١٨٢ ، فقد شمل خمسين قرية وقلعة في شمبانيا وبرجاندي ولكسمبرج . وعهد بريشيس Priches (١١٥٨) على عدد من المدن الجديدة في هينولت Hainault وفي ماندوا Vermontois . وبينما الطريقة تناشرت باتساع قوانين بريتييل Breteuil في نورمانديا خلال القرن الثاني عشر ، وفي إنجلترا ، وويلز ، وحتى في أيرلندا .

ومع ذلك يجرب إلا نفالي في التشابه بين الطرفين وأن يأخذنا بعيداً ، كذلك يجب أن نحد المبالغة في التشابه بين الفلاحين في المدن الجديدة والبورجوaziين سكان المدن خاصة . فلقد كانت الحرية الشخصية للفلاحين لا تزال محدودة بالحقوق التي احتفظ بها السيد الاقطاعي معترفة في أرض القرية . ولقد تمتضي الضيف (the hôte) ، حقيقة ، باستخدام الحق الوراثي في الأرض مقابل إيجار (cens) ، لكن الملكية الفعلية استمرت كامنة في السيد الاقطاعي وكل الموضوعات والأمور المتصلة بحق الملكية كانت تحت حكم القضاة الاقطاعي . ويمكن أن يقال بصدق أن زراعة الفلاحين في المدن الجديدة ذهبت متماسكة مع العقارات الكبرى . وقد تكونت الأخيرة القوام القانوني لكل بناء ، برغم أنها لم تراع أبداً طروف الرجال ، وأنها استمرت في مراعاة طروف الأرض . وبدون شك ، مع مرور الوقت ، أصبحت ملكية الفلاح لأرضه المستأجرة قوية للغاية وبدأت في الغالب على ضوء حق الملكية ، لا يشقها إلا الأجرة الاسمية لـ السيد الاقطاعي . ومع ذلك فإن ملكية الفلاح لم تطرح تماماً الروابط والقيود التي قيدت بها حتى نهاية العهد القديم .

لنساء كانت المدن الجديدة وحدها أحد مظاهر العمل الكبير لاصلاح الأرض الذي غير شكل أرض أوروبا منذ نهاية القرن الحادى عشر فصاعداً . فضلاً عن ذلك ، فانا نجد ذلك بالشكل الذى وصفناه ليس فى أى مكان عدا فى شمال فرنسا ما بين اللوار والميز . ومن الممكن أن يقارن جنوب

اللوار بمنطقة التغور (bastides) ، التي تتمثل مع بدایة نشوء الأمراء أو كبار رجال الاقطاع . وفي أسبانيا ، فإن الرباط في الأقاليم التي استعادها المسيحيون من المسلمين يقدم لنا شكلًا مختلفاً من أشكال المستعمرات الغربية في أوروبا . أما بالنسبة لإيطاليا ، فإنه يبدو من المحتمل أن تطور الزراعة فيها قد أتى أساساً بزية زيادة العدد السكاني في المناطق الزراعية القديمة ، التي يرجع تاريخها إلى الفصور القديمة التي تملك فيها الناس الأرض هناك عند نهاية الغزوات الإسلامية وحروب القرن العاشر الأهلية . ولكن برغم الاختلاف في التفاصيل ، فإن المظاهر العامة كانت هي نفس المظاهر في أي مكان . وفي كل المناطق التي احتلتها الإمبراطورية الكارولنجية القديمة ، فإن الكثافة السكانية ظهرت زيادة كبيرة في العدد في المراكز المسكونة ، ومن هذه المراكز اتخذ العمال الأحرار طريقهم بعد واجتهاد عبر القفار لينظر بحقول جديدة .

وفي الأراضي المنخفضة تكفل السكان هناك في وقت واحد بمحرر ضد البحر وضد الانهار . ولم يكن التكثيل السكاني الواضح هنا لامبيان ، بلا ريب ، السبب في أول محاولات الصرف في الأرض . ولقد عرفنا من المتصادر أنه خلال القرن الحادى عشر بدأ إقليم الفلاندرز يجد صعوبة في اطعام سكانه ، ومن المعروف ، أن عدداً من الفلانتك كان قد جتن ، بالفعل ، في سنة 1066 في جيش وليم الفاتح ، وعندما انتهت الحملة بقوا في إنجلترا ، حيث تبعهم هناك فريق من أقوامهم خلال مائة عام . وبعد قليل زود هذا الإقليم الحملة الصليبية الأولى بأحد أقوى جيوشه ، ومنه للمرة الثانية جند الأمراء المجاورون أولئك المرتزقة ، الذين لعبوا دوراً عسكرياً في القرنين الحادى عشر والثانى عشر تحت اسم *Geldung* أو *Brabancons* أو *cotereaux* يمثل الدور الذى لعبه السويسريون في القرن السادس عشر (١) . أخيراً ، فإن النمو السريع وغير العادى للمدن الفلمنكية في نفس الفترة يدل بوضوح على تدفق خاص لسكان الريف إلى داخل المراكز المدنية . وإن الحاجة لا يجاد وسائل جديدة للعيش قد أحدثت الطرق

H. Pirenne, *Histoire de Belgique*, t. I, 5th ed., p. 156.

(١)

كانت الأقطار الرومانية شمال الفلاندرز قد بدت مزدحمة بالسكان في القرن الثاني عشر وقد أرسلت كثيراً من المهاجرين إلى سلوفاكيا كذلك إلى المجر . ويبدو أن مدينة Gran تدين بوجودها لهم . وفي القرن الثانى عشر كانت هناك أرض لاتينية يسكنها أساساً شعب من لوثرانيا Lotharingia وأرتوا Artois .

K. SchKnemann, *Die Entstehung des Stadtwesens in Südosteuropa* (Berlin, 1929).

الآن تعمّل على الأرضي السبخة . ولقد اتخد أدوات الفلاندرز خطواتهم مثذ وقت مبكر نحو أبقائها في حالة جيدة . وبالطبع ، فإن البراري (meerschen, broeken) والترية الغربية التي كان يرجى الكسب منها كانت بغير هونة بتحضيرها وتجهيزها للزرع . وفي عهده حبكم ببلدوين الخامس (٦٧١ - ٦٧٣) ، كان التقى الذي أحرز كافياً لأبيقيان ، دينزArchbishop of Rheims ، على التقى بالهيئة الملكية على تحويل المناطق التي لم تكن قد استصلاحت بعد إلى أراضي خصبة غنية بأسماء الموعده . ومنذ ذلك الوقت ، تزايدت في كل المناطق البحريه الزراعيه والحيطانيه (vaccariae, berckariae) ، وعن نهاية القرن ، أصبح دخلكم كبيراً . وسيجب عائداً فائضاً من سجله موافق المعلوم التخصصيون . في قرابة قريل ، سجلها يتحقق بالظاهر لنا أن الكوشايات لم يدخلوا تنظيمات الأرض الاقطاعية إلى « الأرضي الجديدة » في الفلاندرز البحريه . وقد منحت الأرضي المطلوب صرفها أو حجزها ، مثل أرض المدن الجديدة الداخلية ، للضيوف - (hotes) - الذين جاءوا ليستقرروا هناك . وهنالك كانت مترباتهم ثانية ، مثلما كانت في المدن الجديدة ، إنهم أحراز ، غير مقيدين إلا بدفع الأيجار نقداً أو ما شابه ذلك . لكن الظروف الخاصة التي خلقها المصraig مع البحر تطلب من هؤلاء الرجال درجة أعلى للغاية من التعاون لكي يعملوا تلك الشيئات الأخرى على الداخل . ويرغم أن جمعيات مكافحة لهياه (Wateringues) . وما شدّاكها ، في تلك هنكلت بعضها غات الجبارية لضبط العذق ، الباه غولا باد الموجة أون نفخ الماء على الماء من الشجر (polders) . وهي كلمة بواسطتها دل على الأرضي الغربيه ، المحجوزة والمستصلحة من البحر . وفي تلك الفترة قدمت الأذيره بمودج ، الكوت ولذات بيجه ، وأجهاث في سجن السالم ، من مساحات المستنقعات في مقاطعاتهم . وقد أخذت الكائنات البديكتية الريادة من بينهم . في مقاطعة الهولست Hulst وحدتها ، في منتصف القرن السادس عشر (أمثالك ديلز دولز Dijlzen) ،即 المساحة من الأرض المحجوزة و مدة مناسبة من الأرض غير المحجوزة (حوالي ٥٥% ، والأقصى ٧٥%) ، وقد اتفقا على ذلك مطالعه مدة شهر (٢٠ يوماً) ، أي يوم تدارس ، مدة شهر .

جـ ٢٤٩
جـ ٢٥٠

جـ ٢٥١

جـ ٢٥٢

جـ ٢٥٣

جـ ٢٥٤

جـ ٢٥٥

جـ ٢٥٦

جـ ٢٥٧

جـ ٢٥٨

جـ ٢٥٩

جـ ٢٦٠

جـ ٢٦١

جـ ٢٦٢

جـ ٢٦٣

جـ ٢٦٤

جـ ٢٦٥

جـ ٢٦٦

جـ ٢٦٧

جـ ٢٦٨

جـ ٢٦٩

جـ ٢٧٠

جـ ٢٧١

جـ ٢٧٢

جـ ٢٧٣

جـ ٢٧٤

جـ ٢٧٥

جـ ٢٧٦

جـ ٢٧٧

جـ ٢٧٨

جـ ٢٧٩

جـ ٢٨٠

جـ ٢٨١

جـ ٢٨٢

جـ ٢٨٣

جـ ٢٨٤

جـ ٢٨٥

جـ ٢٨٦

جـ ٢٨٧

جـ ٢٨٨

جـ ٢٨٩

جـ ٢٩٠

جـ ٢٩١

جـ ٢٩٢

جـ ٢٩٣

جـ ٢٩٤

جـ ٢٩٥

جـ ٢٩٦

جـ ٢٩٧

جـ ٢٩٨

جـ ٢٩٩

جـ ٢١٠

جـ ٢١١

جـ ٢١٢

جـ ٢١٣

جـ ٢١٤

جـ ٢١٥

جـ ٢١٦

جـ ٢١٧

جـ ٢١٨

جـ ٢١٩

جـ ٢٢٠

جـ ٢٢١

جـ ٢٢٢

جـ ٢٢٣

جـ ٢٢٤

جـ ٢٢٥

جـ ٢٢٦

جـ ٢٢٧

جـ ٢٢٨

جـ ٢٢٩

جـ ٢٢١٠

جـ ٢٢١١

جـ ٢٢١٢

جـ ٢٢١٣

جـ ٢٢١٤

جـ ٢٢١٥

جـ ٢٢١٦

جـ ٢٢١٧

جـ ٢٢١٨

جـ ٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٠

جـ ٢٢١٢١

جـ ٢٢١٢٢

جـ ٢٢١٢٣

جـ ٢٢١٢٤

جـ ٢٢١٢٥

جـ ٢٢١٢٦

جـ ٢٢١٢٧

جـ ٢٢١٢٨

جـ ٢٢١٢٩

جـ ٢٢١٢١٠

جـ ٢٢١٢١١

جـ ٢٢١٢١٢

جـ ٢٢١٢١٣

جـ ٢٢١٢١٤

جـ ٢٢١٢١٥

جـ ٢٢١٢١٦

جـ ٢٢١٢١٧

جـ ٢٢١٢١٨

جـ ٢٢١٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٢١٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢١١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢١٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٦

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٧

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٨

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١٩

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٠

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢١

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٣

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٤

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢٢٢٥

جـ ٢٢١٢٢٢٢٢٢

حصلت عليهما، والشهرة التي أكتسبتها لا تترك مجالاً للشك في نجاحهم ^(٢٥٤) ولقد كانت سمعة أهل الأرض المنشقضة عالية للغاية يكرنونه منتشرين للجسور ، وقد دعا ذلك الأمراء الألمان إلى دعوتهم في بداية القرن الثاني عشر لصرف ضفاف نهر الألب السفلى ، التي نفذت إلى مدن براندنبورج وملينبرج حيث لازال الأرض هناك تحفظ بأثار أعمالهم . ومن الطبيعي أن يكون الأمراء الذين أرسلوا في طلبهم قد تركوه على حريتهم وتنفسهم أرضاً هنالك وفق شروط ثانية تلت ذلك الشروط المعتادة في بلادهم ولقد عرف القبائلون الذي يعيشون ضمن قسمها باسمهم « المقاولون الفلامنكي » Flemischs Recht كانوا كذلك ممثلين انتشروا على مدار تلك الوسائل استحدث المقاولون الفلامنكي معاذلة لالزام عمدة السكان الريف ، وتحاليل المشتملات العاملية ينقضي بالطريقة المعاذلة تورنجيا Thuringia ، وتسكسيسيا ، ولوسيتزا Lausitz أو حتى بوهيميا . وهكذا من الممكن أن يعتبر ذلك بشائر التوسع الاستعماري الكبير الذي خطط له المانيا في أقاليم الضفة اليمنى لنهر الالبه والشال . ولقد كان الاستقرار هنا تابعاً فقط ونتيجة للغزو . ولقد قام أدواء سكسونيا وبلاء براندنبورج ، الالمان العيسكريون ، بعد هزيمتهم للشيوبيين السلافيين . وطراوهم من قبالتهم إلى معاذلة هنالك واستقنان ، الالماني ، في ذلك زوالها من قائمها لصالح هنالك الأسلفيان ، الم يكن له أن يعيشوا قطعاً لما هو أبداً صالح . وبهذا النهاية إذا كانت أرض الوطن الام غير مستوعبة في ذلك الوقت لسكانها . ومن سكسونيا ودورنجيا ارتخت المزارعية ليتعذر ولا ينفعها إلا بتوسيعها ، إلى بادنبرج ، في الغرب ، الشال ، عصر . ولذلك فولاذ ، الحلي ، العيناء ، البيل ، تايل ، قسان ، تمليس ، الطارق ، بقون ، السلاخ ، من مقاطعات ^(٢٥٥) التقليم الألماني ذكر لطرق بوزيرفيه ، بوليفوش ، ماريا ، والتواثي ، والخليل ، بيكيل ، احتشى خليج فنلندا ، كذلك كان البافاريا ، والأهل الراين Rhinelanders يتقدمو أيضاً في نفس الوقت في بوهيميا . و Moriavie ، وسيلزيا . وفيها أرضين يقعان على بعد ، حتى ، جنوب المجر ، عابرين عليها ، أو ميتغيرين بها جنوباً إلى جنوبه في السكان البلاقي في الأصل لهذه الأقطار زجاج . وكانت نهاداً تقارب ١٦٠-١٧٠ كيلومتر ، وبذلك ينبع ^(٢٥٦) ، وقد وجئت الحرارة بمهارة معاذلة ونفاذ ، واحتضان الأماء للأراضي المفتوحة locatores نواباً ادارين يقومون بـ « نياية عين » . وقد تحدث الناس في الأراضي المفتوحة فيها بله لـ « نياية العين » . ولقد استحصلت الأديرة ^(٢٥٧) بـ « نياية العين » منه بحسب مقدمة يكتبها بله لهم . وهيئه شائعة قصبة في البندقية لنفسها أراضي من تلك التي استولى عليها من « المغيرين » ، ^(٢٥٨) A. D. ١٣٩٦. ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) ^(٢٥٩) وفي الحال أقامت لها مزارع وضيعات عليها . ولقد كانت حالة السكان

أيضا هي نفس حالة أولئك الضيوف *(holes)* سكان المدن الجديدة . ومع ذلك ، فلقد أخذ هؤلاء المهاجرون في المستعمرات الألمانية ، ومعهم من سبقهم من النسيوف على هذه الأرض الفريبة ، مكان السلاف على تلك الأرض . ولقد تسلموها بحق الوراثة ومنحوا الحرية الشخصية ، التي كانت ضرورية ولازمة في كل أراضي المستعمرات . وهكذا فإن ألمانيا الجديدة لم تختلف فقط عن ألمانيا القديمة في تقسيم أرضها ، ولكنها اختلفت عنها أيضا في مكانها ومنزلتهم .

ولم يكن التحول الكبير للطبقات الريفية في القرنين الشانى عشر والثالث عشر فقط نتيجة نمو التزايد السكاني فحسب ، بل كان ، أيضا ، بمقاييس أكبر نتيجة انتعاش التجارة ونمو المدن . ولقد وضع نظام الأرض الاقطاعي القديم في إطار عصر الزم غياب الأسواق فيه ناتج الأرض أن يستهلك في موضع انتاجه ، وكان من الضروري أن يتغير الأمر وينتشر خارجها حين أمنت له الأسواق الدائمة بيعا منتظاما . هذا هو الذي حدث منه، اللحظة التي بدأت فيها المدن نتاج الريف ، الذي كان ضروريًا لسكانها . ومن الخطأ تماما أن ننظر التجاهات الريفية الأولى كمراكن شبه ريفية ، قادرة على أن تكتفي مؤنة نفسها بنفسها . ومن البداية ، ظهر البرجوازيون كطبقة تجارة وحرفيين وأبقيت هذه السمة في كل من إكزها الكبرى . وهكذا كانت هذه الطبقة ، في لغة القرن الثامن عشر طبقة مادية *Physiocrates* عقيدة ، ملماً كانت لا تنبع شيئا يخدم مباشرة الحفاظ على الحياة . وهي تعيش حياتها يوما بيوم ، وتأكل خبز يهدا ، معتمدة على فلاحة جيرانها . وحتى ذلك الوقت كان الفلاحون قد فلحوها الأرض وحرثوها وخبأوا المحصول فقط لأنفسهم ولسادتهم الاقطاعيين ، والآن هم مضطرون ، ومضطرون تبعاً للزيادة السكانية في المدن وأمية نمو هذه المدن ، أن ينعوا فأدضا ، لاستهلاك البرجوازيين . وكان المحصول يأتي من أجراه ويدخل بدوره في دائرة ، أما أن يحمل إلى المدن المجاورة بواسطة الفلاح نفسه ، أو يباع في منطقة ذراعته للتجار الذين تاجروا فيه (١) .

وبالضرورة فإن سهولة تحريك المحاصيل الزراعية قد بجانب معه تقدم المراكمة التقدية في الريف ، ولم يتحقق هذا التقدم منذ البداية ، ذلك لأنه ليس هناك ما هو مناقض للحقيقة أكثر من الاعتقاد ، الذي كان سبباً للتأخر ، بمعنى أن القرون الأولى للعصور الوسطى وما تبعها من قرون

(١) لقد كان ثقلاً المدن قوياً على وجه الخصوص في إيطاليا ، حيث يقع الريف في قبضة قوميات كبيرة . ومن أجل معرفة أحداث تفاصيل هذه الظاهرة انظر :

A. Doren, Italienische Wirtschaftsgeschichte, t. I, p. 193 et seq.

حتى القرن الثامن ، كانت فترة تغير ، ليس في النقود فحسب ولكن أيضاً في النوع ، وما كان قد عرف باسم الاقتصاد الطبيعي (Naturalwirtschaft) لم يبق على الاطلاق في شكله الحالص . وكانت هنالك دون شك ، التزامات الدفع للسيد الاقطاعي من عائلات (familia) المقاطعات الكبيرة التي كانت عادة ما تدفع من انتاج الأرض . ولا شيء يمكن فهمه أو يكون عملياً في نظام يكون فيه الهدف الوحيد هو تحصيل الإيجار مؤنة مالك الأرض ، ولكن بمجرد أن صار المحصول موضوعاً للمقاييس ، قدر سعره ودفع نقداً . ولقد كانت على الساحة آنذاك مسألة التجارة المتناوبة التي كانت ضرورية للنجدة في أوقات المجاعة ، وليس هنالك أية إشارة بأن التجمع الذي كان الناس في أشد الحاجة له قد قويض عليه بدلاً من أن يباع نقداً . زيادة على ذلك ، يكفياناً أن نفتح مجموعة الشرائع الكارولنجية لنتقن بالاستخدام المنتظم للنقود في معظم المعاملات التجارية البسيطة الواقعية تحت تأثير الدينار *deneratas* في أسواق ذلك الوقت الصغيرة . حقاً أن استخدام النقود كان محدوداً ، ليس بسبب أنها لم تكن معروفة ، ولكن لأن البناء الاقتصادي لذلك العصر ، كان مناقضاً للنشاط التجاري الحر ، مما انقصها إلى الحد الأدنى . ولكن بمجرد أن أصبح هذا النشاط طبيعياً ومنتظماً ثانية ، فإن الدائرة المالية ، التي لم تختلف أبداً ، تقدمت جنباً إلى جنب مع التجارة . ولم تخفت الاستحقاقات العينية – فهو، لم تخفت على الاطلاق في أي عصر ، ولا حتى في عصرنا – ولكن في الغالب عمل بها قليلاً ، لأنها كانت أقل فائدة في مجتمع ترايد فيه التعامل المالي . ولم يكن ما حدث استعاضة عن الاقتصاد النقدي (Geldwirtschaft) لاقتصاد طبيعي ، لكن الحقيقة ببساطة هي أن النقد حل محلها تسوياً جرياً كمقاييس للقيمة وأداة لصرف (١) .

والحقيقة المؤكدة هو أن التعامل العام قد زاد من حجم التعامل النقدي . ولقد أصبح رأس المال النقدي في التداول بغير حمود كبيراً في القرنين الثاني عشر والثالث عشر أكثر مما كان عليه في القرن الثامن وحتى نهاية العاشر ، ونتج عن ذلك ارتفاع في الأسعار ، من الطبيعي ، تحول في كل مكان إلى فائدة للمتاجرين . وبidea ارتفاع الأسعار منذ ذلك الوقت يتماشى مع طريقة الحياة التي أصبحت مطالبها أكثر تكلفة . وفي كل اتجاه سلكته التجارة ، ولدت الرغبة عند أهلها في اقتناء السلع الاستهلاكية الجديدة التي جلبتها معها . وكما كان يحدث دائماً ، رغب الأرستقراطيون في أن يحيطوا أنفسهم بالترف ، أو على الأقل بالراحة

H. Van Werveke, Monnaie, lingots ou marchandises I.es (1)
instruments d'échange aux XIe et XIIe siècle, in Annales d'histoire
économique et sociale, 1982, pp. 452 et seq.

اللاقعة بمكانتهم الاجتماعية . ورأينا على الفور ، على سبيل المثال ، بمقارنة حياة الفارس في القرن الحادى عشر بنظيره في القرن الثانى عشر ، نرى مدى ارتفاع حاجة الأخير عن زميله في الطعام ، والملابس ، والآلات ، وفوق كل ذلك حاجته في التسلية . ولقد كانت حاجة الأول سترتفع مثل زميله لو كانت الدخول قد أظهرت في القرن العاشر ارتفاعاً مماثلاً مثلما حدث في القرن الحادى عشر ، لكن طبقة ملوك الأرض ، ومთهم النبلاء ، قد ظلوا ، وسط ارتفاع تكلفة الحياة ، محكومين بالأعراف ، كذلك كان الإيجار المدفوع عن الأرض غير متغير وثابت . وبالتأكيد أن ملوك الأرض كانوا لا يتسلمون من أجراهم ما يكفيهم لمواصلة والاستمرار في طريقة حياتهم القديمة ، ولكن ليس لأن يعيشوا كما يرغبون اليوم . ولقد كانوا ضحايا لنظام اقتصادي بطل استعماله ، الأمر الذي حرمه من أن يستخلصوا من رأس المالهم في الأرض إيجاراً مناسباً لقيمتها . ولقد حالت التقاليد دون أن تجعل ملوك الأرض يفكرون في زيادة الإيجار على مستأجريهم أو زيادة خدمات العمل على أقنانهم ، طالما كانوا مجيزين العرف القديم وأصبحت حقوقاً لهم يجب ألا تنتهك دون أن تسبب انعكاسات اقتصادية واجتماعية خطيرة .

وبالمثل فقد عجز ملوك الأرض عن مقاومة احتياجاتهم الجديدة وايجاد المال الكافي والضروري الذي يرضيهم ويسبح رغبتهم ، وتعرض عدد من النبلاء إلى الاستدانة ، ثم أفلسو وافتقروا . وفي منتصف القرن الثالث عشر ، يحكى لنا توماس دي كانتمبرى Thomas de Cantimpré أنه في دائرة كنيسة بلده (أبرشية بلده) تناقص عدد الفرسان من ستين قارساً في نهاية القرن السابق إلى واحد أو اثنين (١) ، ومن المؤكد أن هذه مجرد حالة محلية ومثال للحالة العامة . ولقد تأثرت الكنيسة نفسها بذلك . وعن نفس الفترة ، يصف لنا إيدوس ريجو Eudes Rigaud أسقف روآن Rouen ، حالة غالبية الأديرة الصغيرة في دوقيته بأنها كانت سيئة للغاية (٢) . ومن الواضح أن ملوك الأرض العلمانيين الكبار وكذلك ملوك أرض الكنيسة الكبار كانوا في وضع طيب لمواجهة الضائقة ما لم يقطعوا تنظيم الأرض الاقطاعي القديم مقاطعة تامة تقريباً . وبرغم أنه لازال هناك وقت طويل يسمح بالتغيير ، فإن الخسائر كانت على الأقل سوف تتفقز زيادة الربع مع استمرار انتاج الغلة التي تستخلص

Thomas de Cantimpré, Bonum Universale de apibus, 11, 49, (١)
p. 446, in the Douai ed., 1805.

Journal des visites pastorales d'Eude Rigand, archevêque de (٢)
Rouen (1248-69), ed. Th. Bonnin (Rouen, 1952).

من الأرض . ولقد أصبح الكثير من نظمهم عديم الفائدة مع انتعاش التجارة : ولقد تسأله خدم المنازل ، الذين اعتادت الأقطاعات المهمة الاعتماد على عدد منهم في صنع الملابس أو الأدوات الزراعية ، عن جدواي بقائهم على هذه الحال في وقت تضاعفت فيه مكانة الحرفيين في المدن المجاورة ؟ ولقد سمح لهم في الغالب بالانتشار أينما كانوا خلال القرن الثاني عشر . ولقد حد نفس السبب الأدبي على بيع الأراضي النائية التي كانت في حوزتها في مناطق زراعة الكروم والتي لم تكن تنتج عنها (١) . وطالما كان النبيذ متواجرا في السوق ، فلماذا يستمر الناس على التزود به بتكلفة زائدة من نتاج أرضهم ؟ أما بالنسبة للسيد الاقطاعي ، فإنه كان من السيدات أن يتحول أكثر ما يستطيع من أرضه بقدر إمكانه إلى أرض مستأجرة ، ذلك لأن خدمة السخرة صارت غير منتجة أو مثمرة ، فكان من الأحسن له ترك الأرض مقابل إيجار يدفع نقدا فوريا ، عن أن يخزن محاصيله ويختار بترعوها للتلف أو فقدتها بالحريق . وبوضوح ، أصبح غرض ملاك الأرض الأذكياء آنذاك من الآن فصاعدا هو زيادة دخلهم النقدي بقدر الامكان . ولقد قادهم ذلك طبيعيا إلى ابطال نظام عبودية الأرض أو تعديله . ولقد كان اعتقاد الرجل وكسبه لحريرته مقابل دفع مبلغ معين من المال ذا فائدة مزدوجة ، فهو لكي يملك حرية نفسه كان عليه أن يتنازل عن حقه في الأرض التي يستأجرها . وإذا رغب في ذلك فله أن يستعيقها لكن بشروط كلها كانت لصالح السيد الاقطاعي ، وإذا فضل أن يتزكها ويذهب ، فليس هنالك أسهله من أن يحل مكانه في هذه الأرض فلاح آخر . ورغم كثرة عدد من حرروا أنفسهم خلال القرن الثاني عشر ، ومع ذلك ، فإن العتق ، كما نعرف ، لم يقصر تماما على وجود طبقة الأرقاء . ولكن برغم بقائه إلا أنه فقد كثيرا من شكله البدائي ، فلقد سمح للمزارعين أن يخفقوا عن أنفسهم أعمال السخرة وبعض الواجبات المفروضة عليهم مقابل المال ، وبرغم أن الأسماء القديمة للوقف ، والارث ، والتبعية قد بقيت حتى نهاية النظام القديم ، إلا أنها في الواقع قد خفت كثيرا عما كانت من قبل ، ومع ذلك فقد ظلت تجبي الأموال منهم ، إلا أن السخرة كانت آنذاك أخف بالمقارنة بالالتزامات التي كانت قد فرضت عليهم في الماضي . وأصبح لا مكان الآن للسلطة الاقطاعية التي اختفت ، لكن رغم ذلك فإن قوتها نمت باضطراد في قليل أم كثير بعد ذلك وظلت في شكلها الكنسي السابق . ولقد نتج عن هذا التطور أن اقترب ملاك الأرض أكثر فأكثر

(١) هي سنة ١٢٦٤ ، باعت أسرية مان تروند كروم دير هيمروند Himmerode في بوميرانيا Pommeren وبرييدل Briedel على ثور الموزل ، انظر المقال المتصل بهذا الأمر في : Lamprecht, Deutsches Wirtschaftsleben, t. III, p. 24 et seq.

من مستأجري الأرض ، وهم ملاك المفهوم الجديد . وصارت غالبية الفلاحين المحررين أجراء من منحت له الأرض حكرا ، وكان غالباً ما يكون وراثيا . وفي خلال القرن الثالث عشر ارتفعت الأسعار في خلال سنوات في كل الأقاليم المتقدمة . وعلى يد العمال الزراعيين الأجراء قامت زراعة غنية في كثير من النواحي . ولقد نص了 إيدريجو Eudes Rigaud رؤساء أديرة الرهبانية في دوقيته أن يؤذنوا أراضيهم بقدر امكانهم (١) في الجنوب ، في منطقة روزيلون Rousillon مثل ، صار تأجير الأرض لستين حتى سنتين أمراً مألوفاً ، وجنباً إلى جنب هذه الإيجارات المؤقتة ، أو دفع نصف المحصول كان أيضاً أمراً معتاداً (٢) .

والشيء المميز آنذاك أن انحلال نظام الأرض الاقطاعي قد أدى إلى تقدم متناسب مع تقدم التجارة . وقصاصي القول ، أنه كان أسرع في أقاليم ذات مدن كبيرة وتجارة كبيرة مثل : لمبارديا ، وتسكاني ، وشمال فرنسا ، وأقاليم الفلاندرز ، أو ضفاف الراين ، عنه في وسط المانيا أو إنجلترا . وفقط في نهاية القرن الثالث عشر بدأ النظام الاقطاعي ينهار في إنجلترا ، في الوقت الذي كانت فيه لا تزال دلائل كثيرة على وجوده في أقاليم الفلاندرز منذ منتصف القرن الثاني عشر . وهنا ، فإن التقدم التجاري يبدو أنه جلب مع اختفاء نظام عبودية الأرض والاسترافق إلى الأبد . واستطاع بذلك رئيس بلدي ييرس Ypres أن يكتب قائلاً : « لم يعد عندنا عبيد ولا أيد عاطلة ولا أحد تشبه ظروفه طرائف هؤلاء » (٣) . ولقد كان لنفوذ التجارة النامي نتائج سريعة ، على الأقل على طول طرق العبور الكبرى وفي المناطق الحلقية للموانئ ، حيث أفرزت على الخصوص زراعة متواتمة مع طبيعة التربية والمناخ . وطالما أن الحركة التجارية كانت منعدمة أو طفيفة ، فإنه يكون لزاماً أن تنتج كل ضيعة أجود أنواع الفلات الشحيحة فيها والمصعب المسال . لكن مع بداية القرن الثاني عشر تسبب التقدم التجاري في قيام اقتصاد معقول . وحيشما كان ، في أي مكان يعتمد على التصدير ، زرعت الأرض بما يتواكب معها للتزويده بما هو جيد وأكثر رخصاً . ومن القرن الثاني عشر فصاعداً

(١) انظر مقاله السابق (J. ournal) ، من ٨٢ ، حاشية رقم ٢ . ولقد نص في عام ١٢٦٨ أحد رؤساء الأديرة بقوله : « ترك الأرض أثقل ثانية من تغييرها » .
"quod quam melius posset, maneria ad firmam traderet".

(٢) من ٦٠٧ . وهو نفسه أجر عدة دولائر لمدة ستين أو ثلاث وأربع سنوات للبرجوازيين والموظفين الكتبة . (Ibid, p. 766 et seq).

1 J. A. Bruatials, Etude sur la condition des populations rurales (٢)
au Moyen Age, p. 117 et seq.
Beugnot, Les Olim., t. II, p. 770.

تخصصت الأديرة البنديكتية في انتاج الصوف ، وأعشاب الصباغة (الوسمة) ، نيلة الصباغة في العصور الوسطى ، كانت تزرع في جنوب فرنسا ، في بيكاردي Picardy ، أسفل نورمانديا ، وفي ثورنجيا وتسكانيا . وقبل ذلك ، تأثرت كروم الأعشاب التي انتشرت زراعتها ، وأوقعت الضرر بالحبوب في كل هذه الأقطمار حيث صارت تنتج النبيذ الجيد ، المجزي والمربع والنوى يسهل تصديره . ولقد لاحظ ساليمن Salimbene Auxerre حقيقة أن الفلاحين في وادي الأكسير Auxerre « لا يزرعون ولا يحصدون » ، وذلك لأن أنهارهم قد حملت نبيذهم إلى بازيس حيث يجدد هنالك رواجا « عظيما » (١) . ولقد قدمت مقاطعة بوردو المثال الواقعى للإقليم الذى تعتمد التجارة فيه على الزراعة . ولقد كانت منطقة مصب نهر الجironde ، في طريق لاروشيل ، من المناطق التى كان يصدر نبيذها بكثرة فائقة إلى شواطئ الأطلنطي ، وإلى إنجلترا وإلى أحواض بحر الشمال وببحر البلطيق . وعند نهاية القرن الثانى عشر امتد تصديره من ميناء بروج Bruges إلى لييج Liège ، حيث زادحت هنالك نبيذ الراين والموزيل . وفي الشق الآخر من أوروبا ، الجات بروسيا نفسها لزراعة القمح ، الذي حملته سفن الهانز إلى موانئ أوروبا .

وفي الختام ، فإنه من الضروري أن نلاحظ أن الحدة الكبرى للحركة الاقتصادية قد أعطت للأرض سهولة المركبة التي قلبت الأراضى المستأجرة التقليدية إلى ما انقسمت إليه . ولقد تحولت أراضى الكنيسة وأراضى السادة الاقطاعيين قليلاً قليلاً وبالتدريج إلى أراضى مستأجرة وبأجسام مختلفة ، وقد تالف كل منها منقطع استحوذ عليهما أحد المستأجرين وكون منها مزرعة خاصة به . والآن حيث وجد المزارع سوقاً لسلعه في المدن المجاورة ، فإن طعم الأدخار طرأ عليه مع طعم الربح وليس هنالك ادخار أحسن من الاستحوذ على الأرض . ولكن البرجوازيين أيضاً كانوا يبحثون عن الأرض ، وكان تجار المدن الأثرياء يرون فيها أحسن الاستثمارات الممكنة بسبب ما تتحققه من أرباح محققة في التجارة . وفي القرن الثالث عشر استحوذ كثير منهم على أراض في الريف . ولقد تخصص الرأسماليون في إقليم الفلاندر في صرف الأراضى المستصلحة من البحر ، وفي إيطاليا فإن رجال المال المتخصصين والأثرياء اشتروا لهم ضياعاً كبيرة وفي القرن الرابع عشر كانت لدى شركائهم الذين كانوا يديرون لهم أعمالهم في فرنسا وإنجلترا وأقليم الفلاندرز الرغبة في احراز الأرض في أيديهم .

لكن يجب علينا أن نعم التجربة كثيرا فيما يختص بالظاهر التي كانت خاصة بإقليم قليلة ، حيث رأس المال فيها يكون قادرًا على تنمية كل شئونها . وفي الحقيقة ، فإن التغييرات في النظام الزراعي وفي ظروف الطبقات الريفية كانت بطبيعة للغاية في كل أنحاء أوروبا التي لم تكن قد فتحت بواسطة الطرق التجارية الكبرى . زيادة على ذلك ، فإنه حتى الأقاليم التي كان التقدم فيها سريعا ، فإن نفوذ الماضي ظل عليها قويا . ولقد بدأت مساحة الأرض المزروعة تتزايد أكثر من أية فترة سابقة ، ولكنها ظلت أقل بكثير مما هي عليه الآن .

ولقد بدا أن طرق الزراعة ظلت ثابتة ، وأن استخدام السماد كان غير معروف ما عدا في الأراضي القليلة في المناطق المميزة ، وظل الناس في كل مكان ملتزمين تماما بنظام المناوبة في الزرع التقليدي . ومع أن كثيرا من عبودية الأرض قد استحدثت ، فإن المزارع قد ظل تابعا للتنظيم الكنيسي ، وللعشور ، وللنبلاء ، ولكل تعسف القوة الذي لم تستطع الحكومات حمايته منه ، أو حمايته منه كما يجب . وكل ما يوضع في الاعتبار هو ، أن جمهور الريف ، الذي يمثل الأغلبية في الناحية السكانية ، قد لعب دورا سلبيا خالصا في هذا الخصوص . ولم يعد للفلاحين مكان في التسلسل الاجتماعي الطبقي .

الفصل الرابع
التجارة حتى نهاية
القرن الثالث عشر

١ - حركة التجارة (١)

تظهر حيوية تجارة العصور الوسطى ، بشكل رائج لافت للنظر رغم المصاعب التي جابها نشاط الناس والأفراد خلال هذه الفترة . ولم يكن هناك أسوأ حالاً من الطرق منذ القرن الناتسخ . بعد أن اختفت نهائياً آنذاك كل ما تبقى من شبكة الطرق الرومانية . ولم يقتصر الأمر على وجود المكوس التي بقيت على حالها ، ولكن زاد على ذلك فرض رسوم جديدة ، وقد عرفت جميعها باسمها القديم *tonleum* ، أو مكوس السوق . ومثلت هذه المكوس استمراراً لضرائب لا لزوم لتحصيلها ، بعد أن تحولت تماماً عن الغرض الرئيسي العام الذي فرضت من أجله . وقد أصبحت مكوس العصور الوسطى (*tonlieu*) التي فرضها أمراء الأقاليم غصباً ، أصبحت مجرد ضريبة حكومية كانت تشكل عبئاً كبيراً على تجارة المرور . ولم يكن يدخل أى شيء من هذه الضريبة جانباً لصلاح الطرق أو لتجديده بناء الجسور . ولقد أثقلت هذه المكوس كاهل التجار مثلما فعلت الحقوق الاقطاعية مع الأرض . وكان الناجر الذي يدفعها يعتبرها مجرد «اغتصاب» ، و «عادة سيئة» ، وجبائية جائرة على بضائعه ، وقصاري القول فهو يعتبرها تعسفاً لا أكثر . وقد كانت هذه المكوس من أكثر الموانع المزعجة التي اعترضت طريق تجارة المرور .

ومن الجلي أن أول المطالب التي نتجت عن قيام المدن هي أن يتمحرر مواطنوها من هذه المكوس ، أما جزئياً أو داخل المقاطعة تحت أمرائهم

Bibliography. A. Schulte, Op. cit., p. ix. W. Vogel, Op. cit., (١)

p. 17, n. 4. W. Götz, Die Verkehrswege im Dienste des Welthandels, Stuttgart (1888). T. H. Scheffel, Verkehrsgeschichte der Alpen, Berlin (1908-13), 2 vols. — R. Laur-Belart, Studien zur Eröffnungs-geschichte des Gottarännes, Zurich, 1934. — J. E. Tyler, The Alpine Passes in the Middle Ages (962-1250), Oxford, 1890. R. Blanchard, Les Alpes françaises, Paris, 1925. Ch. de la Roncière, Histoire de la marine française, Paris, 1899-1932, 6 vols. E. H. Byrne, Op. cit., p. 24, n. 9 Ed. von Lippmann, Geschichte des Magnetnadelns bis zur Einführung des compasses Berlin, 1932. A. Beardwood, Alien Mer-chants in England. 1350/1377. Their Legal and Economic Position Cambridge (Mass.), 1931.

الكنسيين ، تماماً كما فعلت أديرة كثيرة قبلهم اذ نال أهلوها وحصلوا على اعفاءات كعمل من أعمال التقوى . ومن القرن الثاني عشر فصاعداً نجحت القوميونات الفنية في الحصول على امتياز التحرر من المكوس في الأقطار الأجنبية التي يتعدد عليها تجارهم (١) . ولكن برغم تعدد هذه الاعفاءات ، فإن المكوس استمرت لتبقى عائقاً على كل طرق التجارة الرئيسية . وعند نهاية القرن الخامس عشر ، كان يوجد على الراين أربعة وستون مكساً ، وخمسة وثلاثون على الألب ، وبسبعين وسبعين على الدانوب في مجراه داخل أسفل النمسا فقط (٢) .

ولقد تأخرت التجارة وعوقت بسبب هذه الاستغلالات المالية الحكومية مثلما حدث لها بسبب حالة الطرق التجارية السيئة آنذاك . وفي الشتاء ، كان من المستحبيل التحرك من مكان آخر على طول الطريق بسبب رحات المياه والطين . وقد تركت العناية بهذه الطرق لأولئك الذين يمرون إلى أرضهم منها أو من لهم مصلحة واستفادة من أجر صيانتها . ولم تجر السلطات العامة في لبارديا أية محاولة لاصلاح المر عبر الألب ، الحيوي للغاية لربط ايطاليا بشمال أوروبا . وأى تقدم يحرز في هذا الخصوص يبدو أنه كان جهداً فردياً من جانب الرحالة ، والحجاج والتجار . ولقد كان التردد كثيراً في القديم على ممرات سينيس Mont-Cenis وبرنار Brenner ، وسبتمر Septimer وسان برنارد Saint-Bernard وفي بداية القرن الثالث عشر حين بدأ في ارتياح مر سان جونارد Saint-Gothard . والجسر المعلق الوحيد الذي لا نعرف أي شيء عن وجوده آنذاك كان قد طرح عبر هذا المر وقام بصنعه مخترع مجهول ، بتكلفة من مستحسن هذا الطريق دون شك ، وبذلك فتح الطريق المباشر ما بين ميلان وأودية الراين والدانوب . ولكن مملكة نابولي ، حيث كانت تحكم البيوتات الملكية للهوهين ستوفين Hohenstaufen والأنجيفيون Angevins ، واستفادت من أمثلة ما فعلته الامبراطورية

(١) حصل بورجوازيو سانت أومير Saint Omer في سنة ١١٢٧ من وليم النورماندي على وعد يأخذ اعفاءات لهم من ملك انجلترا . وان تحرير جالبرت Galbert of Bruges في نفس الفترة يظهر أهمية أن هذه المدن تعلقت وتمسكت بقرار العام مكوس السوق .

Kulischer, op. cit., t. I, p. 301.

(٢)

لقد عدلت انه كان في سنة ١٢٧١ اثنان وعشرون مكساً على نهرى سكيرب Scarpe والشيلد ، ما بين دوائى Donai وروبلموند Rupelmonde warnkoenig and Gheldorf, Histoire de la Flandre et de institutions, 1. II, p. 460 et seq.

الرومانية ومسلمو صقلية ، بوضع السلطة الحكومية في حسبانها اصلاح الطرق التجارية الرئيسية (١) . في فرنسا ، تركت الحكومة الملكية مهمة اصلاح هذه الطرق لمن يستخدمونها ، حتى في أطراف العاصمة . وفي سنة ١٣٣٢ ، قام أهل جينت Ghent باصلاح الطريق من سنليس Senlis على نفقتهم ، ليوصلوا بضائعهم ويسهلوا وصولها إلى باريس (٢) .

ولقد أصبح بناء الجسور أكثر أهمية من صيانة الطرق . وبدون الجسور تصبح الأنهار الكبرى موانع متيبة للغاية . لكن الأهمية الحقيقية والتي كانت تستحق الإنفاق عليها ، هي الجسور التي أقيمت في المدن على نفقـة البرجوازـيين . مثل الجسور في مااستريخت Maastricht ولـيج Liège ، وهـاي Huy ، ونـامور Namur وديـنـانت Dinant على نـهـرـ المـيـزـ ، وـفـيـ بـارـيـسـ وـروـانـ Rouen على نـهـرـ السـيـنـ ، وـفـيـ أـفـينـيـونـ على نـهـرـ الرـوـنـ ، وجـسـرـ لـندـنـ عـلـىـ نـهـرـ التـيـمـزـ ، وـغـيرـهـ .

وكانت وسائل المواصلات موافقة لحالة الطرق السيئة آنذاك . فلقد كانت تستخدم العربة الخفيفة ذات العجلتين في العادة لنقل البضائع ، لكن البضائع ذات الأهمية البالغة كانت تحمل على ظهور الخيل . ولا رسال سلح ثقيلة بالبر في تلك الأيام فإنه كان من الضروري أن تقسم حمولتها بين عدد من العربات أو الحيوانات . وبالتأكيد ، فإن العربات الثقيلة ذات الأربع عجلات كانت مستخدمة لكن استعمالها اقتصر على الطرق غير الممهدة . ولم يؤت التقديم في استخدام الحيوان في جر العربات في القرن العاشر بالنتائج المرجوة طالما أن وسائل النقل ظلت قليلة (٣) .

وهـذاـ القـصـورـ والـعـجزـ فـيـ النـقـلـ البرـيـ لـلـتجـارـةـ جـعـلـ النـقـلـ النـهـرـيـ مـفـضـلاـ عـنـهـ ، بـرـغـمـ التـبـحـارـيقـ فـيـ الصـيفـ ، وـالـصـيقـعـ فـيـ الشـتـاءـ ، وـبـرـغمـ أـنـ فـيـضـانـاتـ الرـبـيعـ وـالـخـريفـ كـانـتـ فـيـ الغـالـبـ تـمـيـنـ الـمـلاـحةـ فـيـهاـ . لـكـنـ الأـنـهـارـ ، رـغـمـ ذـلـكـ ، كـانـتـ الأـدـاـةـ الـكـبـرـىـ لـلـتـبـادـلـ التـجـارـىـ وـالـتـصـدـيرـ . وـلـمـ تـبـذـلـ أـىـ جـهـودـ لـتـقـدمـ هـذـهـ الـمـلاـحةـ النـهـرـيـةـ . وـلـقـدـ بـنـيـتـ حـواـجزـ وـأـرـصـفـةـ

G. Yver, *Le commerce et les marchands dans l'Italie méridionale*, p. 70. (١)

Cartulaire de la ville de Gand. Compte de la ville et des baillis, ed. J. Vuylsteke, p. 801 (Ghent, 1900). (٢)

(٣) عن عجز الحيوان على الجر والسحب قبل القرن العاشر ، انظر : Lefebvre des Noettes, *L'attelage et le cheval de selle à travers les âges* (Paris, 931).

ومراس في أماكن ملائمة . وفي السهل الفلمنكي ، حيث تجري مياه الأهوسية ببطء شديد ، كان من المستحيل حفر قنوات تغذيها الأنهار تجعلها صالحة للاتصال . ويرجع تاريخ أقدم هذه القنوات إلى القرن الثاني عشر، لكن عددها ازداد في القرن الثالث عشر لدرجة مذهلة تشهد على النشاط التجاري في ذلك الأقليم . ولقد حافظوا على مستوى المياه في الارتفاع الضروري بواسطة بناء سدود خشبية رتبت على مسافات . ولقد عبرتها القوارب بواسطة زلاقات مائلة انزلقوا عليها بمساعدة جبال رفعها مرفاع (ونش) . ولقد أطلق على الجهاز كله اسم (جرافة) . وكانت التكاليف الضرورية لإنشاء وتشييد القنوات في بعض الأحيان تقع على كاهل المدن، وفي بعض الأحيان الأخرى على كاهل التجار . ولقد رصدت المكوس بمختلف أنواعها ، التي تخالف تماما ضرائب الأقطاعيين ، بمرور القوارب، واستغل العائد في دفع تكاليف التجهيزات والصيانة (١) .

ولقد تقلدت الملاحة البحرية كذلك أهمية كبرى عن التجارة النهرية . حتى القرن الرابع عشر في البحر المتوسط والخامس عشر في البحار الشمالية ، بمعنى ، أنه حتى الوقت الذي صار استخدام البوصلة فيه عند البحارة عاما ، أجبرت السفن أن تبحر عبر شواطئها . وكانت السفن تخرج في مجموعات لرحلات قصيرة ، كثيرا ما تحرسها سفن حربية تحسبا لخطر القرصنة الخفي في البحار في وقت شاعت فيه القرصنة ، لدرجة أن التجار أنفسهم لم يتواتروا عن قتالهم والمشاركة في أعمالها حين توأتهم الفرقة لذلك . وترادحت حمولة السفينة ما بين المائة طن والمائة (٢) . ولقد استخدمت السفن الشراعية ذات المجاديف الكبيرة بصفة رئيسية في البحر المتوسط . ولقد كانت سفن العشاريات *nef* الفرنسية وسفن البحر الأسود والبلطيق ذات الدواليب *cogge* مجرد مراكب ابحار فحسب ، مرتقطة في الماء ذات جوانب مقصولة . ولقد عملت الامكانيات الكاملة للدفة في السفن ، في البداية ، في القرن الثالث عشر على تحسين نوعيات الابحار لكل السفن (٣) . لكن هذه السفن لم تخاطر أبدا في الابحار في رياح

H. Pirenne, *Les overdraghes et les portes d'eau en Flandre au XIII^e siècle*, in *Essays in Medieval History presented to Thomas Frederich Tout* (Manchester, 1925). (١)

Byrne, Op. cit., p. 9 et seq. (٢)

ولقد أظهرت أبحاثه أن كنائسها كانت أكبر بكثير مما كان يعتقد في السابق . وكان كثيرون منها يستطيعون حمل من 1000 إلى 1100 راكب .

Lefebvre des Noettes, *Le gounenail. Contribution à l'histoire de l'esclavage in Mémoires de la société des antiquaires des France*. 1934, p. 24 et seq. (٣)

وتبدو استنتاجات المؤلف أنها تبالغ في أهمية هذا التقدم والتحسين .

النساء . و حتى بداية القرن الرابع عشر حدث هنالك آستثناء وحيد وهو أن غمرت السفن الإيطالية مضيق جبل طارق ، ولكن في سنة ١٣١٤ نظمت البندقية وجنة أسطولها لذهب إلى إقليم الفلاندرز وإنجلترا^(١) . أما عن الهانز Hansards ، الذين حلو ، منذ القرن الثاني عشر ، محل الإسكندنافيين في المياه الشمالية ، فإن سفنهم لم تذهب جنوباً لأبعد من خليج بسكاي ، حيث اشتغلوا بالتجار في الملح في خليج بورجنيف Bourgneuf وبالبيد في خليج لا روسييل .

ولقد أدت اقامة الموانئ إلى بناء سقائف وجودة أنواع وصنادل لتفريغ حمولة السفن . واعتبرت تلك الموانئ التي بنيت في الجنوب في البندقية ، والتي بنيت في الشمال في بروج Bruges أكثر الموانئ أماناً وأحسنتها إدارة في جميع أوروبا . ولقد استخدمت أبراج الكنائس وأبراج أبراسها لتبيين للمبحرين في الأنهار قرب الوصول إلى اليابسة . وفي بعض الأحيان كانت توقد نيران فوق تلك الأبراج وتستخدم كمنارات . وبعد تفريغ حمولة السفن تسحب في العادة إلى الشواطئ لعمل الاصلاحات الازمة .

ولقد كانت هنالك عوائق كثيرة على كاهل الحركة التجارية بسبب تزايد الضرائب الداخلية ، لكن إلى جانب ذلك ، وبعيداً عن تلك العوائق ، فإن بعض التعويضات كانت قد وجدت أخيراً على المحظوظ السياسي . وليس قبل القرن الخامس عشر ، أخذت أولى أمارات الحماية تبدأ في الإعلان عن نفسها . وقبل ذلك ، فليس هنالك شاهد واحد في أدنى رغبة لشمول التجارة العالمية بالحماية من المنافسة الأجنبية .

وفيما يتعلق بالعالمية التي ميزت حضارة العصور الوسطى حقيقة في القرن الثالث عشر ، فإنها كانت مقيدة بوضوح خاص في سلوك الولايات . فلم تبدل هذه الولايات أية محاولة لتحكم في حركة التجارة وسيكون من العيب أن تبحث عن أية آثار لسياسة اقتصادية تستحق الذكر . ومن الطبيعي أن كان للعلاقات السياسية بين الأمراء صداها في المجال الاقتصادي . وفي وقت الحرب ، يتم أسر تجار الأعداء ومصادرة بضائعهم وحجز مراكبهم والاستيلاء عليها . ولقد كان الحظر التجاري أداة شائعة الاستعمال دلالة على القسر والإغتصاب . في القرنين الثالث عشر والرابع عشر ، توقف ملوك إنجلترا ، أثناء حربهم مع الفلاندرز ، عن تصدير صوف لذلك الإقليم ، حتى يتسببوا لهم في كارثة صناعية تعبرهم

A. Schäube, Die Anfänge der venezianischen Galeerenfahrten nach der Nordsee, in Historische Zeitschrift, t. CI (1908). (1)

على الاستسلام . وكانت تلك الاجراءات هي الوسيلة الوحيدة لاظهار دوام القوة وثباتها . وحين يتقدّم السلم ، يستمر الحال على ما كان عليه سابقاً ، ولا يصبح هنالك مجال للتفكير في محاولة الماحق الخراب بالعدو بالسيطرة على أسواقه أو الاستيلاء على صناعته . وبالاختصار ، فإن أمراء العصور الوسطى ظلوا بدون أي روح تجارية ، باستثناء ، على ما يبدي ، فرديك الثاني وخليفة الأنجلبيين Angevin في مملكة نابل . وفي هذا المقام ، بالطبع ، نستطيع أن نلحظ ، تحت نفوذ البيزنطيين والمسليين في صقلية والمغرب بدايات وساطة الدولة في النظام الاقتصادي . ولقد احتفظ المحاكم لنفسه باحتكار تجارة القمح وأقام إدارة منتظمة للبجمارك في الشغور . ولقد جاء اهتمام المحاكم بأمر هذه الوساطة عملاً حكومياً خاصاً ، لكن وضع التجارة تحت سيطرة المحاكم أظهرت أن المحاكم باشروا مسلكاً جديداً ، ألقى بظلاله على السياسة التي اختارتها الملكيّات الجديدة في العصر الحديث (١) . ولقد كان ملك نابل سابقاً لعصرهم ، إذ عملوا خلال نطاق ضيق وبقدر محدود في هذا الخصوص وووجه من يقلدهم في ذلك ، لكن علهم هذا لم يكتب له البقاء بعد كارثة شارلز أنجو Charles of Anjou في سنة ١٢٨٢ .

وان فكرة استغلال التجارة وتسخيرها لصالح خزائن الأمراء ، من الطبيعي أن تكون قد وردت على خاطر كل الحكومات . ولقد كان الأجانب غرسة في أي مكان لمknows خاصة ، وإن لم يكونوا من ثبطن بمعاهدات ، فإن بضائع الناجر تتعرض لمخاطر كبيرة ويترعرع هو لتحقیقات مقاطعة الأمير وقت الحاجة . لكن إذا كان الأمير قد ظلمه ، إلا أنه قد قام أيضاً بحمايته . وعلى كل الجوانب ، فالناجر ، مثله مثل الحاج ، كان تحت حماية خاصة من اللورد الذي كان مسافراً عبر أرضه وكان تحت حماية الأمن العام . ولقد اكتسب أكثر من أمير اسم محترماً كمقاوم للصوص وقطع الطريق . وبرغم أنه منذ نهاية العصور الوسطى ، وحتى بعد ذلك ، قد بقي عدد محدود من الفرسان والبارونات الذين كانوا يمثلون رعباً للتجار ، لكن من الحق أن نقول بأنه بداية من بداية القرن الثالث عشر تواجد نظام هؤلاء الجبابرة (Raubritter) فقط في مقاطعات نائية ، أو في أقطار استسلمت للفوضى . ومنذ ذلك الحين فصاعداً ، وبخاصة في أوقات السلم ، فإن الحكومات قد ثبتت العدالة وطبقتها بصرامة وأعطت سلطات مطلقة لموظفيهم لمجابهة السرقة . وفي نفس الوقت قامت الحكومات بتعديل بعض الممارسات التي تعارضت مع التقدم الاقتصادي . وقد كان

(١) *op. cit.*

(١) عن السياسة الاقتصادية لمملكة نابل انظر :

اللورد يعتبر أن من حقه كل ما يلطفه البحر إلى الشاطئ من حطام السفن الغارقة ، إلا أن هذا الحق قد ألغى الآن أو نظم وفق معاهدات . وبالمثل ، فقد عقد عدد متزايد من الاتفاques ، لحماية التجارة الأجنبية من الوقوع في الأسر في مقابل ديون سيدتهم الاقطاعي عليهم ، أو ديون أهل وطنهم .

وقد وضعت كل هذه الأسس تحت العاج متزايد وشديد خلال القرن الثالث عشر ، إلا أنه طبقيها كان متقطعاً ومشكوكاً فيه ، وفقاً لنقص تنفيذ الجزاءات التي تلزمهم بذلك . ومع ذلك ، فلقد نما الشعور بالألمان ، وقل السلب والنهب ، وقد كان ذلك في صالح تقدم التجارة والمعاناة العالمية .

في البداية ، أجبر الخطر المتعدد الذي كان يهدد التجارة على أن يسافروا في عصبة مسلحة في قواقل كبيرة . والأمان يجب أن يدفع ثمن القوة ، والقوة لا يتحصل عليها إلا بالاتحاد . ولقد حدث نفس الشيء في إيطاليا ، وفي الأرض المحتضنة ، في هذين القطرين حيث كانت التجارة تنمو بسرعة أكبر . ولم يكن هناك فارق في هذه الحالة بين الرومانسيين والشعوب герمانية . وأيا كان الاسم الذي جاء تحته الاتحاد ، سواء أكان من الأخوة أم الرأفة أم الصحبة أم الجماعة ، فلقد كانت الحقيقة تعنى نفس الشيء . وهنا ، كما كان في كل مكان ، كان التصميم على أن التنظيم الاقتصادي ليس تبوغاً قومياً ولكنه ضرورة اجتماعية . وكانت مجتمعات التجارة البدائية عالمية غير محلية مثل المجتمعات الاقطاعية . ولقد سمحت لنا المصادر أن تكون صورة واضحة ناصعة لمجموعات التجار وفرقهم ، الذين نراهم بأعداد كبيرة وزائدة في غرب أوروبا منذ القرن العاشر قصاعداً . ولقد أحاطت أعدادهم المسلحة بالأقواس والسيوف بالخيول والعربات المحملة بالأجولة والزكامب ، والحقائب والبراميل . وفي المقصد يمشي حامل الراية (Schildrake) والقائد Hansgraf أو Douyen ، يمارس سلطته على الجماعة ، التي تتكون من «أخوة» يربطهم قسم الأخلاص . ولقد أحيت روح التضامن والتماسك كل المجموعة . ومن الواضح ، أن البضائع كانت تباع وتشتري مشاععاً مشتركاً وتقسم الأرباح بعد ذلك وفق نصيب كل رجل منهم (١) . وكلما طالت الرحلة ، نجم عن ذلك الربح في عصر كانت الأسعار فيه تعتمد أساساً على ندرة البضائع المستوردة ، وهذه الندرة تتزايد وبعد المسافة . ومن السهل أن نفهم أنه الرغبة في الربح كانت قوية بما فيه الكفاية

لتعادل مخاطر البقاء جواه . ومن بداية القرن الثاني عشر ذهب رجال الدينانت Dinant بعيدا حتى مناجم جوسلاير Goslar للحصول على موئن من النحاس ، وتردد تجارة كولونيواهای والفلاندرز وروان على ميناء لندن، وشوهد عدد من الإيطاليين في أسواق يبريس Ypres . وما عدا في فصل الشتاء ، كان التجار الجري باستمرار على الطريق ، ولذلك تمكّن بسلامة نية أن يطلق عليه اسم « ذو الأقدام المتربة » (pedes pulverosi.

« piepowders » dusty foot (١) . وسرعان ما ظهرت هذه الأعداد البشرية الهائلة الجائمة في عدد من المجتمعات البشرية أصبحت ضرورية للنشاط التجاري كلها ازدادت أمدادها . ولقد كرس تجارة هانز باريس في وادي السين ، نفسها للعمل في الملاحة الداخلية حتى روآن Rouen (٢) . وفي إقليم الفلاندرز ، في القرن الثاني عشر ، تكون اتحاد لماهاب المدينة ، المتخصص في التجارة مع إنجلترا ، تحت اسم هانز لندن (٣) . وفي إيطاليا، أدىت جاذبية أسواق (شمبانيا) إلى تكوين « اتحاد تجاري إيطالي إقليمي في إقليم شمبانيا والممالك الفرنسية »



« Universitas mercatorum Italiae nundinas campaniae ac regni Franciae frequentantium ».

General Organization Of the Antwerp Library (GOAL)

ولقد قام الاتحاد بالسمى بالهانز المكون من ١٧ مدينة ليشمل تجار عدد من المدن المصنة للملابس في شمال فرنسا والأراضي المنخفضة ، من الذين تاجروا أيضا مع شمبانيا (٤) .

(١) انظر ما سبق ، ص ٥٣ ، حاشية رقم ١ . وتبين النقرة التالية بوضوح حالة التجار المسافرين في العصور الوسطى . في سنة ١١٧٨ صورووا مظالمهم ضد الكونت ولدام كليتون ، لافتين :

"Nos in terrahac (Flanders) clausit ne negociari pos emus, imo quicquid hactenus possedimus, sine lucro, sine negotiatione, sine acquistione rerum consumpsimus, unde justam habemus rationem expellendi illum a terra".

Galbert of Bruges, Histoire du meurtre de Charles le Bon, ed. H. Pierenne, p. 152.

E. Picarda, Les marchands de l'eau. Hanse parisienne et compagnie française, Paris, 1901. G. Huisman, Le juridiction de la municipalité parisienne de la hanse parisienne des marchands de l'eau, in Milanges d'histoire offerts à M. Charles Bémont, Paris 1913.

H. Pierenne, La hanse flamande de Londres, in Bulletin de la Classe des Lettres de l'Académie de Belgique, 1899, p. 65 et seq.

H. Laurent, Nouvelles recherches sur la Hanse des XVII villes, in Le Moyen Age, 1935.

ولقد كان التاجر ينتقل من مكان لآخر في البحر كما كان ينتقل على اليابسة للتجارة . وهنا ، فهو أيضاً عليه أن يؤذى كل شيء بمنفسه ، فهو يأخذ من كبا للأساكن التي يستطيع أن يبيع فيها بضاعته ويشتري الشخصيات اللازمة لبلده . لكن ، مع مرور الوقت ، ولقد تطلب الأمر قيام رأسمالية متقدمة تطلب حضور رؤوس رجال الأعمال في مركز شئونهم التجارية والهنية ، ولقد اعتمد الأمان والأمان على القيام بتجريديات عسكرية لضبط الأمور في المينا ، ولقد تحسن مستوى التجارة في القراءة والكتابة حتى أصبحوا قادرين على أن يديروا أعمالهم بالراسلة . ثم قلت الحاجة بعد ذلك للقيام برحلات تجارية شخصية بعد أن صارت الحياة التجارية أكثر استقراراً ، وصار التصدير ، كفرع خاص من النشاط ، يمتلك مقوماته الذاتية (١) . ولقد صار روّس البيوت التجارية الكبرى ممثلين في فروعهم الأجنبية بواسطة شركاء أو وكلاء (« factors ») . ولقد تقدم هذا النظام تماماً في إيطاليا في النصف الثاني من القرن الثالث عشر وصار حينذاك يزداد أيضاً تقدماً في كل الأقطار . وان السلامة في البحر ، حيث تكون مراكب التجار في رحلة طويلة ومهدة بخطر القرصنة ، فرضت على التجار أن يسلحوا أنفسهم لقرون تالية ، ومن الآن فصاعداً استطاعت التجارة أن تستغنِ عن التجهيزات العسكرية التي كانت تحيط بها في أيامها الأولى .

٣ - الأسواق التجارية العالمية (٢)

كانت الأسواق من أكثر المعالم اللافتة للنظر في التنظيم الاقتصادي في العصور الوسطى، بسبب الدور المهم الذي لعبته هذه الأسواق في هذا التنظيم، وبخاصة فيما بعد نهاية القرن الثالث عشر. ولقد تكاثرت

F. Förig. Hänische Beiträge sur deutschen Wirtschaftsgeschichte, (1)
p. 217 et seq. (Breslau, 1928).

Bibliography. Huvelin, op. cit., p. viii. F. Bourquelot, Etude (1) sur les foires de Champagne, Paris, 1865, 2 vols. C. Bassermann, Die Champagnermesssen, Ein Beitrag zur Geschichte des Kredits, Leipzig, 1911. G. Des Marez, La lettre de foire à Ypres au XIII^e siècle, Brussels, 1901 (Mém. Acad. Belgique).

H. Laurent, Document relatifs à la procédure en foire de champagne contre des débiteurs défaillants, in Bulletin de la Commission des anciennes lois et ordonnances de Belgique, t. XIII (1929). H. Pirenne, Un conflit entre le magistrat pris et les gardes des foires de Champagne, in Bulletin de la commission royale d'histoire de Belgique, t. Lxxxvi (1922). A. Sayous, Les opérations des banquiers italiens en Italie et aux foires de champagne pendant le XIII^e siècle, in Revue historique, t. CLXX (1932).

هذه الأسواق في كل الأقطار ، وحيثما كانت ، فإنها كانت تحمل شكلًا جوهريًا واحدًا ، حتى أنه من الممكن اعتبارها ظاهرة عالمية ، موروثة من داخل ظروف المجتمع الأوروبي . ولقد بلغت هذه الأسواق ذروتها العددية في فترة التجوال التجاري ، أما حين استقر التجارة وأقاموا في المدن تضادل عدد هذه الأسواق . أما تلك الأسواق التي نشأت في نهاية العصور الوسطى فإنها كانت ذات طراز مختلف تماماً عن السابقة ، وأهم ما يلاحظ عليها ، أن أهميتها في الحياة الاقتصادية لم تكن تقارن بحياة سبقاتها .

وسوف يكون من غير المثير أن نبحث عن أصل الأسواق (*nundinae*) في تلك الأسواق الصغيرة المحلية ، التي ظهرت مع بداية القرن التاسع في أعداد متزايدة في كل أوروبا . ويرغم أن الأسواق كانت تابعة للأسواق المحلية (*markets*) فإنها لم ترتبط بها بآلية حلقة ، وهي ظهرت بالطبع ، الاختلاف الكامل عنها . ولقد كان هدف الأسواق المحلية هو أن تزود النواحي بالمؤن الضرورية للحياة اليومية للسكان . وبسبب تحديد دائرة جذبها وحصر نشاطها في عمليات البيع بالقسم (بالقطاعي) فسر ذلك سبب انعقادها أسبوعياً . أما الأسواق التجارية ، فعلى العكس من ذلك ، فإنها اجتماعات موسمية للتجار المعترفين . وهي مراكز للتبدل خصوصاً البيع بالجملة ، وقد أقيمت لجذب أكبر عدد ممكن من الناس والبضائع والسلع ، محررة من أي قيود محلية . وهي ربما تقارن بالمارش التالية ، لأنها لا تستثنى شيئاً أو أحداً ، وكل فرد ، مهما كان وطنه ، وكل سائلة من الممكن أن تباع أو تشتري ، مهما كانت طبيعتها ، ضمنت ووجدت قبرلا فيها . إضافة على ذلك ، فإنه كان من المستحبيل أن تعقد أكثر من مرة ، أو بالأكثر مرتين في السنة في نفس المكان ، لما تحتاجه من استعدادات كبيرة . وانه لحقاً أن نصف قطر معظم الأسواق كان محدوداً ما بين منطقة فسيحة أو أقل اتساعاً . ولقد جذبت أسواق شمبانيا بمفردها في القرنين الثاني عشر والثالث عشر التجار من كل أوروبا . لكن الشيء المهم أنه من الوجهة النظرية كان كل سوق مفتوحاً للتجارة ، كما كان كل ميناء بحري مفتوحاً للسفن . ولم يكن الاختلاف بين الأسواق التجارية والأسواق العادي المحلية فقط في الحجم ولكن الاختلاف كان أيضاً في النوع .

وباستثناء سوق سان دينيس *Saint Denis* ، بالقرب من باريس ، الذي يرجع تاريخه إلى عصر المiroفتحيين ، والذي ثبت وحيداً خلال فترة العصور الوسطى الزراعية ، ولم يكن له مثيل ، فإن الأسواق التجارية يرجع تاريخها إلى فترة الاحياء التجارية . وأقدم هذه الأسواق بينما كان موجوداً وقائماً في القرن الحادى عشر ، وفي القرن الثاني عشر ازداد عددها

واستمرت في الزيادة أكثر فأكثر في القرن الثالث عشر . ولقد حدثت حركة التجارة الكبرى أماكن هذه الأسواق . ولقد أزدادت هذه الأسواق في أعدادها حسبما كانت التجارة في الدولة نشيطة ومهمة . أما مقاطعات الأمير فكان له وحده حق إنشائها . وغالباً ما كان يمنحها للمدن ، ولكن بایة وسيلة كانت ، فلقد امتلكوا كل المراكز التجارية الريفية ، ولم تكن هناك أسواق آنذاك في بعض المدن التي لها أهميتها الأولى ، مثل ميلان والبندقية ، وفي إقليم الفلاندرز برغم وجود أسواق تجارية في بروجز وبيريس وليل ، ولم يكن هناك منها في المراكز النشيطة مثل غينت Ghent بينما وجدت في ثوروت Thourout ومسينا Messines ، التي كانت مجرد أسواق صغيرة . وكان نفس المشهد في شمبانيا بالنسبة للأماكن مثل لاجني Lagny ، وبور سور أيوب Bar-sur Aube ، اللتين كانتا مشهورتين بالأسواق التجارية المشهورة التي كانت تعقد فيها .

وهكذا ، جاءت أهمية هذه الأسواق التجارية من كونها مستقلة عن المكان الذي تعقد فيه ، وفيهم ذلك بسهولة ، طالما أن الأسواق التجارية لم تكن أكثر من اجتماعات موسمية للقرب والداني ، وهي لا تعتمد على كافية السكان المحليين . ولقد أُسست في النصف الثاني للعصر الوسطي ، الأسواق التجارية بفرض تزويد مدن معينة بمصادر إضافية ، وإنذب زحام الناس . ولكن من الواضح في هذه الحالات أن اعتبارات التجارة المحلية كانت أعظم وأن المجتمع قد تحول عن غايته الأصلية والجوهرية .

ولقد أعطى القانون الأسواق التجارية وضعاً مميزاً . فلقد كانت الأرض التي تعقد عليها مكتفلاً لها الأمان والحماية التامة . ولقد حمل ذلك معه عقوبات قاسية رادعة في حالة المخالفة . وكل من كان يذهب إلى الأسواق كان تحت الحماية (conduit) ، أي حماية أمير المقاطعة . ولقد أكدت « حراسة الأسواق » (custodes nundinarum) النظام وحافظت عليه ووضعت لاحكامه أحكاماً خاصة . ولقد كتبت تعهدات خاصة اعتبرت ملزمة لصاحبها بما فيها ، ورسمت بعض الامتيازات لجذب أكبر عدد ممكن من المنتفعين . وفي كامبراي Cambray ، على سبيل المثال ، أعطيت بعض التصاريف بلعب الترد والورق داخل سوق سان سيمون وسان جيبيه Saint Jude للسوق « (١) » . لكن أكثر الفوائد فعالية في هذه الأسواق تمثلت في « امتياز الاعفاء » ، الذي يحرر التجار الذاهبين إلى السوق من حق الأخذ

بالثار بجرائم ارتكبت أو ديون وقعت خارجها ، ومن حق الاستيراد ، الذي أوقف دعوى وأحكام الاعدام طالما كان أمان السرق قائماً . وأكبر هذه الفوائد عامةً كان تمايز الامتيازات الفناء بالكتيبة من الربا وثبات أقصى سعر للفائدة .

وإذا ما تفحصنا التوزيع الجغرافي للأسواق التجارية ، يتضح لنا على الفور أن أكثرها شفلاً تركز في الغالب حول منتصف الطريق عبر طريق التجارة الكبير ، الذي يجري من إيطاليا وبروفانس إلى ساحل الفلاندرز . وكانت أشهر هذه الأسواق التجارية « أسواق شمبانيا وبرى » Fairs of Champagne and Brie « ، التي تلا بعضها البعض الآخر خلال مجرى العام . ويجرى أول سوق Lagny — on the — Marne في يناير ، ثم في يوم الثلاثاء قبل mid-Lent of Bar ، في مايو أول سوق برووفانس Saint of Quiriace Provins ، ويعرف بسوق سانت كوريريساس في يونيو Warm fair في مدينة تروييز Troyes ، في سبتمبر السوق الثاني لبروفانس أو سوق سانت أيل Saint Auoul ، وأخيراً ، في أكتوبر ، لاكمال الدورة ، « السوق البارد » Cold fair في تروييز . في القرن الثاني عشر ، تستمر هذه التجمعات لمدة ستة أيام ، تاركين فقط فترة الاستراحة الضرورية لنقل البضائع . وأهم هذه الأسواق ، بسبب توقيتها ، كانت أسواق برووفانس وسوق تروييز الدافئ . ولقد كان نجاح تلك الأسواق دون شك راجعاً إلى موقعها الممتاز . ويبدو من الواضح أنه مع بداية القرن التاسع تردد العدد القليل من التجار في سهل شمبانيا ، إذا كما بدا كل شيء يشير إلى ذلك الأمر كما ورد في خطاب Loup de Ferrières وكان ذلك في Chappas Aube ، في مقاطعة أيوب . وبمجرد أن انتعشت التجارة ، استعمال السفر المتزايد عبر شمبانيا تبلادها لاحراز الفائدة الكبرى من وراء ذلك لبلادهم وتقديمهم جميع وسائل الراحة للتجار في الأسواق التي أقيمت بجوار بعضها البعض .

وفي سنة ١١٤ ظل سوق بار وسوق تروييز باقيين لبعض الوقت وبدون شرك كان ذلك نفس الشيء مع أسواق لاجني Lagny وبروفانس Provins ، حيث وجدت أسواق أخرى بالقرب منهم (وابطى لم تلت نفس النجاح عند بار Bar على السين ، وهي أسواق Chalons on the Marne و — Château-Thierry Nogent on the seine ، وغيرها — ومماثلاً لهذه الأسواق كانت خمسة أسواق الفلمنكية في بروج ، ديرس ، وثورو ، ومسينا عند نهاية الخط الذي يبدأ من عندهم إلى بحر الشمال .

ولقد شهد القرن الثاني عشر تموا سريعا غير عادى لنجاح هذا النظام التجارى . وليس هنالك من شك أنه من السابق فى عام ١١٢٧ كانت هنالك صلات نشطة قائمة ما بين أسواق الفلاندرز ومثيلاتها فى شمبانيا، بما وصفه جالبىرت Galbert عن الفرار المربع لتجار لمبارديا من سوق

بيرس ، حين سمعوا أخبار اغتياط كونت شارلز الطيب Count Charles the Good ومن جانبهم وجده الفلمنكيون فى شمبانيا سوقا دائمأ للابسهم ، الذى يصدر من هناك أما على أيديهم ، أو على أيدي المشتررين الإيطاليين والبروفنساليين ، إلى ميناء جنوة ، ومن هناك يصدر إلى موانى الشرق البحرية (١) . ومن شمبانيا ، فى المقابل ، استورد الفلمنكيون خام الحرير المنسوج ، والسلع الذهبية والفضية ، واستوردوا بخاصة التوابل ، التى يزودون أنفسهم بها فى بروج Bruges فى نفس الوقت الذى يتزودون فيه بالآقمشة الفلمنكية والتبيذ资料 الفرنسي . وفي القرن الثالث عشر ، بلغت العلاقات التجارية قمة ارتفاعها . ففى كل سوق من أسواق شمبانيا نصب البازارون « خيمهم » ، مجتمعين وفقا للمدن ، حيث يعرضون أقمائهم ، ويركبون « موظفو السوق » دون أي عائق بين شمبانيا والفلاندرز ، حامين بشائن وكلاتهم (٢) . ولكن إذا كانت أسواق شمبانيا تدين بالفعل بالكثير فى أنها «يتها للاتصال الذى قام به مبكرا ما بين النجاح الإيطاليين والصناعة الفاكهة ، فإنه أدى إلى زيادة نفوذهما فى كل أرجاء الغرب . . . » ولذلك أصبحت يوجد فى أسواق ترويز Troyes منازل المانية ، وأسواق ، وفنادق خاصة بتبيذ مونبلييه Montpellier ، وبرشاونة Bourgogne ، وفالنسيا ، وليريدا Lérida ، وبروفانس ، وأوفيريجن overgne ، وروان ، ومونتوبان Montauban ، وبرجانديا Picardy ، وجينيف Geneva ، وكلير蒙ت Clermont ، وبيكاردى Bourgogne ، ودوراى Douai وسانت أومير Saint-Omer . . . وفي بروفانس ، كان للمباردين مساكن خاصة بهم ، ولقد أطلق على أحد أحياء المدينة « حى الألمان » Vicus Allemannorum ، متلما كان هنالك حى للانجليز فى لاجنى Lagny (٣) . ولم يكن الاتجار فى السلع التى تجذب الناس من بعد إلى أسواق شمبانيا هي السبب الوحيد لهذا الازدحام فى ذلك الأقليم ، فهنالك روايات عديدة عن الاستيطان الذى حدث هنالك ، حتى أنها أصبحت ، كما تعنى العبارة الموقفة ، « سوق مال أوربا » (٤) .

(١) انظر ما مبقي ، ص ٣٨ .

(٢) يعطى Espinas وصفا مفصلا حيا عن هؤلاء الوكلاء فى : Une guerre sociale in'er-urbaine dans la Flandre wallonne au XIII^e siècle, pp. 24, 35, 72, 83, etc. (Paris-Lille, 1930).

Huvelin, op. cit., p. 505.

(٣)

L. Goldschmidt, Universalgeschichte des Handelsrechts, p. 226. (٤)

وفي كل سوق تجاري ، تتبع بعد فترة تمييدية تخصص للبيع فترة للوفاء والدفع . ولا تستعمل هذه المدفوعات على سداد الديون المقودة في نفس السوق فحسب ، بل انه غالبا ما كانت تسدد فيها ديون الأسواق السابقة . ومنذ القرن الثاني عشر فصاعدا أدى هذا النظام إلى تأسيس تنظيم لسداد الديون ، نستطيع من خلاله أن نبحث عن أصل مكوّن المعاملات التجارية . وقد كان لليطاليين ، الذين كانوا أكثر باعاً من غيرهم من الأوروبيين في موضوع الربا ، الاستهلال في ذلك الأولوية . . . وحتى ذلك الوقت لم تكن الصكوك سوى تعهدات بسيطة مكتوبة لدفع مبلغ من المال في مكان غير المكان الذي تم فيه عقد الدين ، وهي لفظياً تعرف « بورقة للدفع في مكان محدد » . ويتعهد الموقع على هذه الورقة أن يدفع في مكان آخر للملتزم أو للمدين له ، أو لوكيله ، وفي بعض الأحيان يدفع بنفسه هذا الدين من خلال وكيل *nuntius* يعمل لحسابه . ولما كانت أسواق شمبانيا كثيرة ومتناشرة في أماكن عديدة فإن الديون كانت تدفع في أحدها أو في أي منها ، دون النظر إلى مكان كتابة صكوكها . ولم يكن ذلك الوضع فقط خاصاً بديون التجارة ، ولكن طبق على السلف البسيطة التي يفترضها الأفراد ، والأمراء أو بيوت العبادة . وأكثر من ذلك فإن كل أسواق أوروبا التي كانت على اتصال بأسواق شمبانيا أظهرت تلك التعريفة بها ، في القرن الثالث عشر ، بقيامهم بإنجاز الديون وسدادها « بالمقاصة » ، وهي تعني ، تصفيات حسابية . وهكذا كانت الأسواق التجارية في أوروبا في ذلك الوقت تلعب دور جنين بيوت المقصاصات . وحين تذكر أن الناس الذين تجمعوا هنالك من كل أنحاء القارة ، فإنه من السهل علينا أن ندرك كيف أنهم كانوا في حاجة إلى أن يطّلعوا عملاً لهم على عمليات القروض الصحيحة المستعملة بين الفلورنتيين والسيينيين *Siencese* ، الذين كان نفوذهم زائداً في الاتجار في المال .

ومن الممكن اعتبار أن أسواق شمبانيا قد بلغت قمتها في النصف الثاني من القرن الثالث عشر . لكن بدأية القرن التالي شهد تقلصها . ولقد كان السبب المبهرى لذلك ، دون شك ، هو تحول الأسواق التجارية المتنقلة إلى أسواق دائمة ، في نفس الوقت الذي حدث فيه تقدم اتصال السفن المباشر من الموانئ الإيطالية إلى موانئ الفلاندرز وإنجلترا . وليس هنالك شك ، أيضاً ، في أن الحرب التي وقعت في كونتية الفلاندرز وملوك فرنسا من عام ١٣٠٢ حتى ١٣٢٠ ، قد أدت أيضاً إلى تقلصها ، بسبب حرمانهم من أنشط جماعات عملائهم الشماليين . وبعد قليل ضربتهم حرب « المائة عام » بالضربة القاضية . ومنذ ذلك الوقت تلاشت هذه المراكز التجارية الكبرى ، التي كانت قد قامت في أوروبا منذ أكثر من قرنين . ولكن الممارسات التي وقعت هناك فتحت الطريق لمجية اقتصادية ، من

خلالها أمكن الاستخدام العام للمخالطة والراسلة وعمليات القروض عالم العمل من أن يوقف رحلاته إلى شمبانيا .

٣ - النقود (١)

اختلق الاقتصاديون الآلان لفظ Natural wirtschaft (المقايضة) ، « الاقتصاد الطبيعي » ، لوصف الفترة السابقة لاختراع النقود . وليس من عملنا أن نعتبر أن هذه العبارة كانت مطبة حقيقة ومناسبة لطبيعة التعامل المالي خلال المراحل الأولى للنمو الاقتصادي ، ولكن من المهم أن نستفسر إلى أي مدى كان ذلك اللفظ مستخدما ، كما كان في الغالب مستخدما ، في بواكير العصور الوسطى قبل حرفة الابياء للاقتصاد في القرن الثاني عشر . وإن الكتاب الذين يصفون هذه الفترة كواحدة من فترات الاقتصاد الطبيعي قد صدروا بوضوح لا يفهم المصطلح على الأطلاق . فلقد كانوا على علم بأن اختراع النقود كان مستمر الاستعمال بين كل شعوب الغرب المتحضر وأن الإمبراطورية الرومانية ناولتها بدون انقطاع لولاياتها التابعة لها . ولهذا حين توصف المصور الوسطى بأنها فترة اقتصاد طبيعي ، فإن ذلك كله يعني أن الجانب الذي لعبته النقود كان حينئذ صغيرا للغاية وبدرجة قليلة الأهمية في الغالب . ودون شك أنه كان هنالك قدر طيب من الحقيقة في تلك المجادلة ، ولكن في نفس الوقت علينا أن نحترس من المبالغة في الأمر (٢) .

Bibliography. M. Prou, les monnaies carolingienne , Paris, (١)

1896. A. Luschin von Ebengreuth, Allgemeine Münzkunde und Goldgeschichte, Munich-Berlin. 2nd ed., 1926. W. A. Shaw, The History of Currency, 1252-1894, London. 1895. A. Blanchet and A. Dieudonné, Manuel de numismatique française, Paris. 1912-30, 3 vols. H. Van Werveke, Monnaie, lingot ou marchandises ?, in Annales d'histoire économique et sociale. t. IV (1932). Id.. Monnaie de comté et monnaie régionale, in Revue belge. 1934. A. Landry, Essai économique sur les mutations des monnaies dans l'ancienne France de Philippe le Bel à Charles VII, Paris. 1910. E. Bridrey, L'athéorie de la monnaie au XIVes siècle. Nicole Orcsme, Paris. 1906.

A. Dopsch, Na'turalwirtschaft in der Weltgeschichte (٢)
(Vienna, 1930)

ولقد أظهر دوبيش الوجود المشترك في مناطق مختلفة لنظام الطبيعي والاقتصاد النقدي ، ولكن أن لم نأخذ في حسباننا التطور الاقتصادي ورد الفعل الذي أحدثه ليس فقط على شكل التعامل المالي ولكن على طبيعته . انظر ملاحظات :

H. van werveke : في : Annales d'histoire économique et sociale, 1931, p. 428 et seq.

وللبداية في هذا الأمر ، فإنه من الخطأ أن نظن أن نظام المقايسة آنذاك قد حل محل النقود كأداة طبيعية للتعامل المالي . فال مقاييس كانت دائماً ما تستخدم في المخالطة الاجتماعية ، وهذا الأمر مازال كثيراً الوقوع في أيامنا هذه كما كان في الماضي . لكن ليس بعد أن اغتصب اختراع النقود وظيفة المقايسة . وحين رجع الناس إليها ، فقد فعلوا ذلك لدعاوى الراحة أو مجرد اجراء عارض ، واستخدموها كبديل مؤقت للنقود ، لا لتحول مكانها . وتأكد لنا المصادر مصداقية ذلك . فمنذ القرن التاسع حتى القرن الثاني عشر كان الناس يوضّعون أسعار السلع بثبات دون تغير بالقيمة النقدية ، ما عدا الحالات التي كانت نسبة الدفع فيها علينا وليس نقداً . وتنظر القراءات السطحية للجماعات الاكليريكية أن تعاملات قنبلة قد تمت في الأسواق المحلية ، وكان التعامل فيها عيناً ميسراً ، ولم يكن بالضرورة التعامل فيها بالنقد . زيادة على ذلك ، فإنه من المعروف ، بعد الفترة الكارولنجية ، أن منحة السوق من قبل الحكم سارت يداً بيد مع منحة حق سك النقود لسيد السوق ، وهذه الملازمة وضحت حقيقة أن النقود كانت شائعة الاستعمال آنذاك كقيمة للسعر وأداة من أدوات الشراء . وكانت قلة قيمة السعر متساوية لقلة البضاعة . وخلال أزمنة المجاولات استقطعت الأديرة بصفوية أن تحصل على العمارات الصعبية اللازمة لاستيراد النورويات من الخارج ، كذلك ، في زمن الرخاء ، لم تكن هذه الصنوفية بسبب وفرة المساح ولكن بسبب وفرة الثقة التي بادروا بها الفائزون من ثبيتهم وخيالهم .

ولواجهة هذه المتألق الواضحة الثابتة ، فإنه من المستحيل أن نضع أي اعتماد على تلك الروايات التي ترجع إلى العصر المتأخر التي ، مثلاً ، ظهرت بلدواين الثالث ، كونت الفلاندرز (٩٥٨ - ٩٦٢) ، وقيام المفاسد في عهده . حكمه ، وأن الدجاجتين بودلتا بأوزة ، والختنير الرضيع بثلاث أوزات ، والخروف بثلاثة حملان ، والثور بثلاث بقرات صغار (١) . وبالختصار ، فإنه ليس هنالك شك من أنه خلال فترة سيادة عقار الأرضى في التصور الوسطى ، كان هنالك تعامل بالنقد حيث كانت هنالك مبادلات وصفقات تجارية . في هذه الحالة تكون الرواية صحيحة وأنه من غير الصحيح أن نتكلم عن بدائل للاقتصاد الطبيعي بالاقتصاد النقدي .

ولكنا رأينا ، على التو ، أن تجارة ذلك الوقت كانت طفيفة ولا يعتمد بها ، وأنه لم يكن هنالك سوى مجرد تحرك بسيط للتجار ، كان من الضروري أن يصحبه تحرك بسيط للنقود ، يستطيع أن يؤثر فقط خلال

(١) من الغريب أن هوفيلين صدق هذه الروايات ، انظر :
Huvelin , Op. cit., p. 538.

دائرة مقيدة للتجارة . ولقد اقتصرت واجبات الأداء الاقتصادية الجوهرية ، في تلك التي كانت تدفع في المقاطعات الكبرى الخاضعة للحكومة ، والتي ارتكز عليها حينئذ التوازن الاجتماعي . والتي نجا منها كلية تقريبا . وهنا يدفع المستأجرون الالتزامات التي عليهم الى سيدتهم الاقطاعي عينا . وكان على كل عبد للارض ، وكل مالك لدائرة *mansa* عدة أيام عمل محددة لتقديم كمية محددة من المنتجات الطبيعية أو من سلع ينتجهما بنفسه ، من قمح ، وبیض ، وأوز ، ودجاج ، وغنم ، وخنازير ، وقنب ، وكتان أو أقمشة صوفية . وصحیح أنه كانت تدفع في ذلك بنسات قليلة أيضا . ولكنها كانت تمثل مجرد نسبة ضئيلة من الكل ، مما لا يمكن الاستنتاج أن اقتصاد مقاطعات الحكومة الكبرى كان اقتصادا طبيعيا . ولقد كان ذلك الاقتصاد طبيعيا لأنه لم يكن اقتصادا يعتمد على التبادل النقدي ، الذي كان متوفعا في الأسواق وأنه كان يتم التعامل به في أضيق الحدود ، دونما الاتصال بالعالم الخارجي ، ومقيدا بروتين موروث ويستخدم فقط مجرد الاستهلاك المحلي . في مثل هذا النظام فان المسلك العمل الشائع للسيد الاقطاعي الذي يعيش على أرضه كان يوضح هو أن تزرع هذه الأرض بواسطه الفلاحين الأجراء وأن يتسلم منهم إنتاجهم الذي لا يستطيع الحصول عليه من أي مكان آخر . كذلك يستطيع هؤلاء الفلاحون الأجراء أنفسهم (*Villains*) سكان الاقطاع أن يحصلوا على نقود كافية لهم تبادل في تبادلها ما شاءوا من استحقاقات للبيه الصناعي طالما أنهم لم يكونوا يبيحون شيئا من إنتاجهم خارج مقاطعاتهم .

ولقد كانت الظروف المحققة التي أدى هذا النظام وظيفته تجعلها تحمل المقاطعة الكبرى في المصوّر الوسطى ضرورة دفع واستلام مستحقاتها عينا . وطالما أن النظام العيني لم يكن يستخدم للتجارة لذا لم تكون هناك حاجة لاستخدام النقود ، وعلى العكس من ذلك ، فان التجارة بدون النقود لا تستطيع أن تحافظ على نفسها . وهذه الجينيّة كانت حقيقة جوهرية للدرجة أنه حينما تحول الاقتصاد الحكومي تحت نفوذه التجارة ، كان علامه تحوله هو احلال نظام الدفع النقدي كبديل لدفع المستحقات عينا .

وهكذا فان من الخطأ ومن الصواب أيضا أن نصف الفترة ما بين القرنين التاسع والثاني عشر كفترة نظام اقتصاد طبيعي فطري . والخطأ في ذلك ، اذا كنا نعني بذلك أن النقود توقفت عن أن تكون أداة شائعة في التعامل المالي ، لأنها استمرت باقيّة كذلك في الصفقات التجارية . أما الصواب في ذلك ، اذا كنا نعني أن دائرة النقود ودورتها كانت محدودة ، طالما كان كل نظام المقاطعة العظمى آنذاك قد استغنى عنها . بمعنى آخر ، أنه في كل دفع قد تم نتيجة البيع ، استخدمت النقود ،

بينما جسد الاقتصاد الطبيعي الفطري طريقة كل دفعه في الوفاء
بالمطالبات الشاملة دون مقابل .

ومن ذلك حقيقة في غاية الأهمية ، ربما تبدو متناقضة ، وهى أن كل نظام أوروبا المالي تحت حكم العهد القديم ونظام الإمبراطورية البريطانية اليوم قد أسس فى الوقت الذى كانت فيه دائرة النقود قد تقلصت إلى أدنى مستوى لها كانت قد وصلته . ومن المستحيل أن نشك أنه كان هناك انهيار عميق فى هذا الخصوص من الفترة المورفينجية إلى الفترة الكارولنجية . وحين أغلق الغزو الإسلامي البحر التيراني سبب ذلك فتقا بين العالم الغربى والاقتصاد القديم ، ظل بكل خاصياته الأساسية باقيا حتى ذلك الوقت . ولقد احتفظت كل الملوك الجرمانية البربرية ، التى تقسمت إليها الإمبراطورية الغربية ، بدينار قسطنطيني الذهبى **Solidus** لعيارهم النقدى . وبرغم سك اسم ملوكهم عليها ، فإنها لم تكن في الحقيقة عملة دولية حقيقية ، مقبولة دوليا من سوريا إلى إسبانيا ومن أفريقيا إلى حدود الغال الشمالية (١) . ومنذ بداية القرن التاسع . اختفت هذه العملة في المملكة الكارولنجية ، التي كانت آنذاك دولة زراعية وليس لها أي نشاط تجاري . وفقط في الضواحي حيث ظلت بقية من التجارة ، في فريزيا وعلى الحدود الإسبانية ، كان هناك بعض العملات الذهبية التي سكت في عهد حكم لويس (التقى) (٢) . وعند ذلك أنهى الأوضطراب التورمانى والغزو الإسلامي هذا الدوران الأخير للعملة القديمة . ولقد توقف الذهب ليستخدم كاداة للدفع ، بسبب انقطاع التجارة عبر المتوسط وتوقفها عن غرب أوروبا لقرون عديدة . ومنذ حكم بيبيين التصير حل النقود الفضية محل الذهبية ، وفي ذلك كما هو في أمور أخرى واصل شارلمان عمل والده وأعطاه شكله النهائي .

وان النظام النقدى ، الذى أنشأه والذى كان أكثر اصلاحاته بقاء ، واستمر حتى اليوم الذى حل فيه الجندي الانجليزى فى التعامل ، مثل تحويله نهائيا عن نظام روما النقدى . وفي ذلك النظام ، كما هو فى كل سياسة الإمبراطورية ، من الممكن ملاحظة الرغبة الصريحة عند الإمبراطور ليونفق بينه وبين شئون الدولة الحقيقة ليطبق تشريعات لظروف الجديدة

(١) انظر الأعمال المذكورة سابقا ، من ٢ ، حاشية رقم ١ .

(٢) من الصعب أن نناقش هنا المقالات التى كتبها دوبتش M. Dösch (Op. cit., p. 87, n. 24) لإثبات أن دائرة النقود والعملة الذهبية لم تهان من نكسة واضحة في العصر الكارولنجي . وسوف أعدد بعد ذلك فيما يمه لهدا الموضوع .

التي فرضت على المجتمع يقبل العقائق ويسلم بها ، من أجل فرض النظام دون الفوضى . وليس في أي مكان دون هذا المكان يجد فيه شارلaman كعبيري خلاق واقعى . ولقد أدرك ، دون شك ، الدور الذي يجب أن تضطلع به النقود آنذاك في مجتمع غرق لأذنيه للمرة الثانية في العمل الزراعي ، في الوقت الذي هو في حاجة فيه ليتزود بالعملة الازمة لاحتياجاته ولقد لام اصلاحه النقدي تماما عصر الاقتصاد الريفي الذي لم تكن به أسواق ، وتركت عظمته خاصة في الاعتراف بهذه الحقيقة . ومن الممكن لنا أن نعرف النظام الكارولنجي النقدي باختصار بتسميته (عصر العملة الفضي) silver monometalism . وبينما كانت الدولة رسميا تجيز لمدة عام أو اثنين سك عملات ذهبية تذكارية ، فإنها لم تسك الا عملة فضية . وكان أساس التعامل النقدي جنيها جديدا ، أثقل في وزنه من الجنيه الروماني ، لأن وزنه كان ٤٩١ جراما بدلا من ٣٢٧ جراما (١) . ولقد انقسم إلى ٤٠ دينير (deniers) أو بنس (sous) من معدن نقي . ويزن كل دينير من هذه البنيات الفضية حوالي جرامين ، ولقد كان نصف البنس (oboli) ، العملة الحقيقية الوحيدة نقدا . لكن جنبا إلى جنب معهم وجدت نقود حسابية ، لها أسماء عديدة تختلف حسب عددها بالنسبة للبنس . من هذه النقود (السو sou أو الشلن solidus) ، الذي كان يساوى ١٢ بنسا ، والرطل (libra) ، الذي يحتوى على ٢٠ سو ، وهكذا حتى الوصول إلى الجنيه الذي يساوى ٢٤٠ بنسا (٢) . وكان الدينير denarii والأوبولي oboli ، أقل منه العملات قيمة في هذه الدائرة النقدية الجديدة ، ولكنها كانت متناسبة مع عصر اندلعت الفايكنجية العظمى من صفتاته في بيوغ قليلة بالقطع (بالقطاعي) . ومن الواضح أن هذه النقود لم تضرب من أجل تجارة ذات معدل واسع ، وكانت رسالتها الرئيسية هي خدمة عماله تلك الأسواق المحلية الصغيرة التي يندر ذكرها في الوثائق الكتبية الأكليريكية – والتي يتم البيع والشراء فيها بالدينارات .

في زيادة على ذلك ، فإن الدولة قد عانت كثيرا للحفاظ على مستوى الوزن لهذه العملات وحمايتها من المخاطر بمعادن خصيسة رديئة . ولقد

M. Prou, *Les monnaies carolingiennes*, p. xliv et seq. (١)

(٢) ومن ثم تشير الوثائق اللاتينية إلى أن أنواع النقود الحسابية التي قدرت يجب أن تقرأ في صيغة الجمع ، وبناء عليه ، فإن خمسة الأرطال ، يجب أن تقرأ في صيغة المفع ، ∇ libras turonenses ∇ libras turonensium وليس ∇ solidos turonensium ∇ sol. tur . والأخرية تعنى وزن خمسة جنيهات من الدينارات المسكوكة في تور . كذلك فإن :

احتفلت الدولة لنفسها بالحق الأوحد لسك العملة وعملت على تركيزها في عدد من دور الضرب تحت رقابتها . ولقد وقع عقاب صارم وجراءات كثيرة قاسية على المزيفين للعملة وأيضا على الذين رفضوا التعامل في معاملاتهم بالدينارات الشرعية الحكومية . علاوة على ذلك ، فإن دائرة التعامل النقدي كانت محدودة للغاية . ولقد جاء احتياطي المعدن الذي تسبك منه العملة من العملات القديمة ذات الكسور البسيطة التي يرجع تاريخ سكها إلى العصر المironفيجي أو منذ العصر الروماني ، كذلك من الغنية التي يستولى عليها من البرابرة ، ومن منتجات الفال الفضية ، مثل تلك التي كانت في مدينة ميل Melle بأكونينانيا . وكانت العملة تصب في دار الضرب الملكية وتوزع باستمرار في طبعات جديدة ، وكان ذلك بالطبع يهدف إلى محاربة التزييف .

ولقد بقى نظام شارلزان المالي في كل الولايات التي قامت بعد انهيار الامبراطورية الكزارولنجية . ولقد تقلل جميعهم الدين الفضي كوحدة نقدية أساسية ، كذلك قبلوا السو واللبيرة كنقوذ حسابية . وسروا ، أطلق على الأول اسم p. Fenning penny أو pfund (بنس) ، أطلق على الثاني لفظ شان Shilling ، وعلى الثالث لفظ pound أو جنية ، فان حتيفة الغلاف بين التسميتين واحدة لكل منهم . وظل التحامل بالذهب قائما فقط في الترب في الأرضي التي كانت تحت حكم البيزنطيين ، مثل جنوب ايطاليا وصقلية قبل احتلال النورمانديين لهما ، أو في اوقات حكم المسلمين لهما مثلما خدموا اسبانيا . ولقد سك الانجليو - سكسون أيضا عملات ذهبية قليلة ، قبل عروء عام ١٠٦٦ الذي أخضع انجلترا أيضا للحكم العام .

وبرغم ذلك ، فإن اتحال الامبراطورية الكارولنجية وتدحره الادارة الملكية في النصف الثاني من القرن التاسع يرجعان الى فرض نفوذهما على النظام النقدي . واذا كانت الميزات الأساسية للنظام النقدي قد حفظت عليها أينما كانت ، الا أن هنالك أماكن أخرى قد أجرت تغييرًا عميقاً في الممارسة . وبين الملكيات التي استطلت بالسيطرة الملكية لم يتوازن الأمراء الاقطاعيون عن اغتصاب حق سك العملة في إماراتهم ، وفي نفس الوقت أيضاً سمع الملوك ، من جانبهم ، بمنع هذا الحق لعدد من الكتاب . وسرعان ما صار يوجد في الغرب عدد كبير من الدنانير المختلفة يتعامل بها ، كذلك كان هنالك عدد كبير من الاقطاعيين الذين يتمتعون بحق المداللة السامية (*haute justice*) ونتج عن ذلك كله اضطراب وارتباك هائل . ولم يقتصر الأمر على كثرة أنواع العملة الرائجة آنذاك المستعملة ، لكن تمثل في عدم وجود آية ضوابط في أمر هذه العملات /

فإن عياراتها ونقاومها قد انحطت أكثر فأكثر . ولقد حللت جنيهات أخرى محل جنيه شارلزان في مقاطعات مختلفة . ومن بداية القرن الحادى عشر أدخل في ألمانيا عيار جديد للعملة ، وهو المارك ذو الـ ٢١٨ جراما ، الذى كان من المحتمل أن يكون اسكندنيناوي الأصل ، وقد أعطى هو نفسه أصلا ماركات أخرى ، كان أكثرها شهرة ماركات كولونيا وترويزن . ويسافر إلى أسباب هذه الإضطرابات ، ذلك الاستغلال الذى قام به الأمراء للعملة والذى كان أخطرها جميعا .

وكانت النقود ، في فترات معينة ، « تجمع » ، بمعنى أنها تسحب من دائرة التعامل المالى ، وتؤخذ إلى دور الضرب ، لاعادة سكها ليجمهوهوز في عملات جديدة تكون أخف وزنا وأكثر خطا فى المعدن ، وكان الأمراء يحصلون الفرق بين العملتين . وعلى هذا النحو تنقص القيمة الحقيقية للعملة ، وحللت محل بنس شارلزان الفضى النقى عملة ثقيلة الوزن ومخلوطة بمعدن النحاس ، للدرجة أنه مع مجى منتصف القرن الثالث عشر، لم تعد معظم الدنانير من الفضة الخالصة ، ولكن أصبح معظمها دنانير سوداء (*) (nigri denarii) .

ولم تكن السياسات الملكية سبب هذا الإضطراب النقدى فحسب ، ولكن أيضا ظروف العصر الاقتصادية . فطالما تخفي التجارة ، يصبح تغير القيمة المادية للعملات عائقاً لدائرة النقد . وفي مجتمع غالبا ما تعتقد صفاتاته في الأسواق المحلية ، يكون الناس قادرين على النقود المستعملة محليا فقط على حدودها أو على ما جاورها من المقاطعات . ولقد اكتفت ندرة التبادل التجارى ندرة مماثلة لدائرة النقد ، ولم يزعج النوع الردى للعملات المتداول آنذاك أهل ذلك العصر كثيرا بعد أن انخفضت التجارة فيه إلى أدنى معدلاتها .

ومع ذلك ، فإن من الطبيعي أن يعمل النشاط الاقتصادي الذى تتجزء عن نهاية القرن الحادى عشر وأن يرتبط بارتفاع سهولة حركة النقد الذى كانت قد ركبت في أنحاء المراكز التي ضربت فيها . وبذات النقد تتسافر مع التجار ، ومن كل الأتجاه سحببت نقود من كل الأنواع بواسطة التجارة إلى المدن والأسواق التجارية ، ولقد أصبح التداول المتزايد للنقد النقص الواضح في المعدن المطلوب لسك العملات . زيادة على ذلك ، فإن اكتشاف معدن الفضة في فريبرج Freiburg ، في منتصف القرن الثاني عشر ، جلب مؤنا جديدة لتغذية العملة . ومع ذلك ، لم يكن المعدن كافيا على المقام لسك العملات المطلوبة للتجارة حتى نهاية العصور الوسطى . ولم يزد انتاج الفضة السنوى في أوروبا إلا بعد منتصف

(*) الدنانير السوداء هي دنانير ليست من الذهب الخالص ولكنها خللت بمعدن آخر ، وهى الذهب يكون ثلث حجمها فقط .

القرن الخامس عشر ، حين استغلت مناجم الفضة في سكسونيا ، وبويهيميا ، والتيrol ، وفالزبورج ، وال مجر . ولقد استغل أمراء هذه البلاد هذا التزايد في دائرة التعامل النقدي لصالحهم ولتحقيق أرباح خاصة لهم . وبسبب انفراد هؤلاء الأمراء بحق سك العملات ، فانهم خولوا لأنفسهم استخدامها لتراثهم الخاص ، مغفلين ثراء العامة . وكلما ازداد التعامل النقدي الذي صاحب الحياة الاقتصادية ، تعرضت هذه النقود لکثرة الخلط والتزييف من قبل أولئك الذين تخصصوا في غش النقد . وأصبح من الشائع والمعتاد ، خاصة في القرن الرابع عشر ، اصدار نقود جديدة ، تناقصت قيمتها يوما بعد يوم ، وصارت النقود تجمع باستمرار وتتسك وتوزع ثانية وهي في آسوا حال عن ذي قبل . وكانت هنالك عمليات مالية هائلة كثيرة الواقع في ألمانيا ، حيث ، خلال الأربعين وثلاثين عاما التي حكمها برنارد الأسكناني *Bernard of Ascania* ، تغيرت العملة ، وخلطت بمتوسط ثلاث مرات كل عام (١) .

ومن الطبيعي أن الوضع كان أحسن في البلاد التي كان تفود سكان الحضر قد فرض بعض القيود على تعاملات الأمراء العجائز في أمر ليس هناك ما يتتفوق عنه فيما يختص بالتجارة والصناعة . وعلى سبيل المثال ، في القليم الفلاندرز حدث أن حصل بورجوaziyu سانت أومير سنة ١١٦٧ من كونت تيري كونت الألزاس *Thierry of Alsace* على منحة حق سك العملة . وقد فسخت هذه الهبة في العام التالي (٢) ، ولكن ذلك كله يعطينا شهادة على حالة الفساد السائد آنذاك والذي لا يمكن التغاضي عنه ، والذي كان من نتبيجه أن النقود الفلمنكية ، رغم أنها لم تنفع من الانحطاط العام الذي حل بكل عملات العصور الوسطى ، كانت دائماً متميزة بسبب تفوقها النسبية . ولقد أظهر دينار كولونيا ، الذي كان واسع الاستعمال في أراضي الراين ، كذلك ثباتاً ملحوظاً في القرنين الثاني عشر والثالث عشر (٣) . وفي إنجلترا كان حق سك العملة محفوظاً للملك وهذه دون غيره ، وظللت النقود الانجليزية تحتفظ بنوعيتها الجيدة عن تلك التي كانت في أي قطر آخر ، ولقد عانت إنجلترا قليلاً من التجاوزات الحاصلة آنذاك في القارة الأوروبية من قبل عدد من الأمراء الذين اغتصبوا النقود .

ولقد قاومت المالك هذا الاغتصاب بقدر استطاعتها . وفي الوقت الذي حرم ضعف قوة ألمانيا وإيطاليا منذ القرن الثالث عشر هذه البلاد

Kulischer, Op. cit., t. I. p. 324.

(١)

A. Giry, Histoire de la ville de Saint Omer, p. 61.

(٢)

W. Havernick, Der Kolner Pfenning im XII und. XIII Jahrhundert, Stuttgart, 1930.

(٣)

من أن تستعيده حقوقها الملكية في ذلك الأمر وفي غيره ، فقد أدى ذلك بالطبع إلى مزيد من التنازلات عن هذه الحقوق لجموع الأمراء والمدن ، وفي فرنسا ، من الجانب الآخر ، بدأت السلطة الملكية تبت أقدامها منذ عهد حكم فيليب أغسطس Philip Augustus ، وهنا في فرنسا ، وأكثر من أي مكان آخر ، فإن البارونات الاقطاعيين كانوا مقصوبين لحق الامتياز النقدي . وتحت حكم (الكابيين) الفرسان Capetians تملك حوالي ٣٠٠ اقطاعي حق سك العملة ، وكان هذا الحق من أهم الأهداف الثابتة التي عمل الملك على استردادها كلما واتته القوة لذلك . ولقد نجح الملك في ذلك ، حتى أنه لم يبق في بداية القرن الرابع عشر أكثر من ثلاثين اقطاعياً على دار سك تقدّهم ، وفي سنة ١٣٢٠ - ١٣٢١ قرر فيليب الثاني (الطويل) مشروعًا عاجلاً بتخصيص مؤسسة واحدة لسك العملة لكل المملكة (١) .

وفي سبيل استعادة حقوق الملك في سك العملة ، تحرك الملوك من جانبيهم معتمدين على اعتبارات السيادة . واعتبروا وضع نهاية لتعسفات الاقطاعيين والمحافظة على مستوى العملة أمراً ضرورياً وحضاً شرعياً لهم لا يمانهم بأن سك العملة وحده يمد مصدرها من أكثر مصادر دخلهم قيمة . وهكذا حين أصبحت العملة مرة أخرى ملكية ، فإنها لم تكن مستقرة أو ثابتة أكثر مما كانت عليه ذي قبل . ومن عهد ازداد سوء العملة المخربة وساعٍ نوعيتها . ولقد صدرت تشاريع متتالية تبين القيمة الأساسية لهذه العملات وفقاً ما يريده العرش ، في الوقت الذي كانت فيه قيمتها الفعلية متواصلة الانخفاض . وكانت قيمة العملة ترفع أو تخفض حسبما كان وضع الملك دائناً أو مديناً . وفي ذلك كان فيليب (الجميل) الوحيد الذي عمل وفق الممارسة المغاربة المتداولة . ولقد ساد جو العملة آنذاك تقلبات مستمرة تعودنا إلى الاعتقاد بأن هذه الفوضى النقدية قد أدت إلى استحالة قيام التجارة ، وكان من الممكن أن يقول إن ذلك هو السبب الوحيد للفوضى الحاصلة حينذاك في أوروبا لولا أن وثائق عصرنا قد أهدتنا بمعلومات عن نشوء فوضى شديدة مماثلة ترجع إلى أسباب أخرى غير سبب الفوضى النقدية . ولقد زادت الطريقة المتخلفة للنقد من الفوضى والتضليل ، لأنها كانت غير قادرة على توفير وزن ومسنود مطابق ومماثل للعملات الصادرة من دار الضرب . ولقد كان من السهل آنذاك للحاصلدين التفريط في ضئالت حصاد محسولهم من النقود المتداولة ، ولم توقف جزاءات التعذيب بالماء المثل المزيفين من إغراء استغلال الدولة في أمور محببة لهم .

P. Lehugeur, *Histoire de Philippe lelong*, p. 368 (Paris, 1897). (١)

ولقد وصلت الفوضى النقدية إلى درجة يصعب معها الاصلاح منذ نهاية القرن الثاني عشر ، وأصبح الاصلاح ضروريا آنذاك . ومن الأهمية بمكان ذكر أن بشائر الاصلاح جاءت من البندقية ، أهم مراكز تجارة ذلك العصر . ففي سنة ١١٩٢ أوجب الدوق ، هنري داندلو Henry Dandoio groat ، سك عملة جديدة تماما في بلاده ، هي الجروت gros أو matapan أو gros أو matapan ، وهي تزن ما يزيد بقليل عن الجرامين من الغضة وتساوي في القيمة ١٢ من الدنانير القديمة (تساوي أربعة بنسات) . وكانت هذه الجروت متساوية للسو الكارولنجي باختلاف أن السو ، كان عملة حسابية ، فأصبح الآن عملة نقدية خفيفية . ولم يبطل التعامل بنظام شارمان واعتمد التجديد على ميزان عملته . وكل ما جاء به هذا التغيير هو الاستفادة من التدهور المستمر للدينار القديم واستبدال دينار جديد مكانه ، تساوي قيمته ١٢ من هذه الدنانير القديمة (واشتقت اسمه من grossus وهو مساو تماما للسو القديم الذي أصبح الحد العددي الصحيح للنقد . وبمعنى آخر ، فإن النظام الجديد ظل ملزما بالقديم ، باستثناء أنه أعطى الدينار الجديد قيمة معدنية تساوي ١٢ مرة من قيمة الدينار القديم . وظل الدينار القديم باقيا دون أن يلغى التعامل به ، ولقد أخذ الجروت مكانه إلى جانبها كعملة في التجارة ، مخضعا لقيمة الدينار في التعامل إلى درجة أقل .

ولقد استجابة الجروت البندقاني الجديد لحاجات التجار بشكل كبير لدرجة أنه صار على الفور يقلد في كل مدن إيطاليا وتسكانيا . ولقد قام شمال الألب أيضا باصلاحات لعلاج تزييف العملة الذي كان حتى ذلك الوقت غير محتمل . وفي ألمانيا ، حيث بدا الوضعأسوء من أي مكان آخر ، فان الهيلر Heller في سوابيا حيث ضرب هنالك لأول مرة » قد تسبب في ايجاد دينار جديد فائق في الوزن عنه وأتقى منه . وفي إنجلترا فان الجنيه الاسترليني Sterling كعملة نقدية الذي ظهر عند نهاية القرن الثاني عشر ، كان أيضا دينارا مقبولا . الا أن فرنسا ، التي كان المثال الإيطالي ، الهاها لها ، فقد اكتشفت العلاج الحقيقي لأمن العملة . ففي سنة ١٢٦٦ أوجده لويس التاسع الدينار المعروف باسم (الجروس turonensis) gros tournoi أو gros parisis ، الذي كانت قيمته رباعي قليل أوجده (الجروس باريسيز) gros parisien ، الذي ظهر عن الأول بمقدار الربع . وسرعان ما انتشرت هاتان العملاتان في داخل كل أوروبا ، مثلما انتشرت ذات الوقت الفن القوطى وأدب الفرسان . ولقد لعبت أسواق شمبانيا دورا مهما في هذا الانتشار ، الذي أعطى لهاتين العملاتين مرتبة العملة العالمية . وسرعان ما ضربت هذه العملة في كل

الفلاندرز ، في بربانت ، وفي إقليم ليبج واللوردين . ومنذ سنة ١٢٧٦ ظهر الجروس تورنو ، الذي عرف في ألمانيا باسم الجروشين groschen في وادي الموزيل ، وقبل نهاية القرن الثالث عشر وصل إلى كولونيا ومنها انتشر إلى كل الأراضي الألمانية أسفل الراين ، مثلاً انتشر في الأراضي المنخفضة الشمالية . ولقد تساوى النجاح الملحوظ الذي حققه الجروس تورنو مع الاسترليني العملة الانجليزية التي تحسن حالها في نهاية القرن الثالث عشر ، وصار يسّك على غرارها على الفور في ألمانيا والأراضي المنخفضة . وهكذا فانه بظهور هذه الجروشات افتتح شكل جديد في تاريخ النقد . ولم يكن هنالك نقص للنظام الكارولنجي ، بل جرت محاولة للتوفيق بينه وبين احتياجات التجارة . وسرعان ما أثبتت العودة للتعامل بالعملات الذهبية وقسمت إثباتاً آخر للحاجة إلى تزويد التجارة بأداة دفع تكون كافية لمتطلباتها المتزايدة .

ومنذ ذلك الوقت بدأت تجارة القرن الحادى عشر للبحر المتوسط في نشر العملات البيزنطية والعربية الذهبية ، في أول الأمر في إيطاليا ، ثم بعد ذلك في شمال الألب . لكن هذه العملات المتناسبة للبيزنطيين وعرفت باسم bezants أو للمرابطين marabotins المسلمين ، كانت عادة تحمل بواسطة أولئك الذين جاءوا إلى حيازاتهم وبذل أنها استخدمت فقط كوسيلة من وسائل الدفع في ظروف استثنائية ، قاسية لفقة فوق العادة (١) . وفي سنة ١٧٠١ ، على سبيل المثال ، قامت الكونتيسة روتسيلدا كونتيسة هيينو Countess Richilda of Hainault برهن ولاية شيفيني لرئيس دير رهبان سان هوبر Saint-Hubert مقابل chevigny ما يزيد على ٥٠٠ بيزيانتس ذهب (٢) . ولم يكن الذهب شائع الاستعمال آنذاك في ظروف التعاملات المالية العادية ، برغم أن رجال البحر الإيطاليين من المؤكد أنهم اكتشفوا فوائده منذ وقت مبكر من خلال صفقاتهم مع الشرق وأنهم رغبوا في أن يتعاملوا به داخل أقطارهم .

(١) بمصد استعمال الذهب كعملة نقدية قبل عصر الاحياء ، انظر : بلوش M. Bloch Le problème de l'or au Moyen Age, in Annales d'histoire économique et sociale, 1933, p. i et seq.

ويركز الكاتب على تزييف بعض الامراء العملات الذهبية الأجنبية . ولكن ليس هنالك اثر في وجودها في دائرة التعامل النقدي التجارية آنذاك ، ويبعد أنها كانت تستخدم أساساً كاداة دفع للقرؤض وفي الظرف الاستثنائي .

La Chronique de Saint Hubert, dite Contatorium, ed. K. Hanquet, p. 68 (Brussels, 1906). (٢)

· وفي سنة ١٢٣١ قام فردرريك الثاني بسك ديناره الذهبي البديع (Augustales) في صقلية ، وكان فاتحة عملات العصور الوسطى ، لكن هذه الدنانير لم تنتشر إلى أبعد من حدود جنوب إيطاليا · وليس قبل عام ١٢٥٢ أن قامت فلورنسا بسك أول فلورين لها من الذهب (fiorino d'oro) ، ولقد سُمِّي بذلك لأنَّه طبع وختم بزهرة السوسن ، شعار المدينة ، وقد فتح هذا الفلورين الطريق أمام التعامل بالعملة الذهبية في أوروبا · وسرعان ما تبعت جنوة ذلك وفي سنة ١٢٨٤ أصدرت البندقية صورة من الفلورين في عملتها الدوکات ducat أو Zechin · وكانت هاتان العملاتتان النقيتان ، التي تزن كل منها $\frac{1}{3}$ جرام ، ساوت في القيمة جنيه البروس النضي ، كما ساوى الجروت بدوره قيمة السو · وهكذا ، بمقدم الذهب إلى أوروبا ، تحول الجنيه ، مثل السو ، من جنيه حسابي إلى عملة حقيقة · وأصبح الدينار ، الذي كان العملة الوحيدة في دائرة التعامل المالي الحقيقة في العصر الكاروليسي، من الآن فصاعداً مجرد عملة لفترة قليلة · ولقد فرض إغلاق البحر المتوسط في القرن الثامن العملة الفضية على غرب أوروبا لمدة طويلة ، والآن مكن افتتاحه العملة الذهبية ل تستعيد دورها القديم هناك · ولقد كان التقدم الاقتصادي في إيطاليا يبيان كافياً لسبق القيادة الذي صاحب افراز العملة الذهبية مشابهاً لسابقه في افراز الجروت · ولكن في كلتا الحالتين لم تتباطأ أوروبا في اتباع مثالها ، وقد جاء التقليد لها في حالة الذهب أسرع مما جاء في حالة الجروت ، وتلك حقيقة لا شك في انتسابها إلى النمو المتزايد للعلاقات التجارية · وبكل الاحتمالات فلقد حدث عام ١٢٦٦ ، وهو العام الذي ظهر فيه البروس تورنوا ، أن أصدر لويس التاسع أولى الدنانير الذهبية للتعامل بها في شمال الألب ، وتبعها بعد ذلك نتاج وأفر من العملات الذهبية في عهد خلفائه من بعده · وفي خلال القرن الرابع عشر دشنت الحركة على هذا النحو الانتشار في كل القارة الأوروبية · وفي إسبانيا يعود التأثير الذهبي إلى الفونسو الحادي عشر حاكم قشتالة Alfonso XI of Castile (١٣١٢ - ١٣٥٠) ، وفي الإمبراطورية أخذت بوهيميا عجلة القيادة في عام ١٣٢٥ ، وفي إنجلترا أصدر إدوارد الثالث فلورين ذهبياً سنة ١٣٤٤ · ولقد سكت عملات ذهبية في أجزاء عديدة من أقاليم الفلاندرز حيث كانت التجارة هناك نشطة للغاية ، في الفلاندرز تحت حكم لويس نافارون Louis de Nevers قبل عام ١٣٣٧ ، وفي بارابانت تحت حكم يوحنا الثاني John II (١٣١٢ - ١٣٥٥) ، وفي إقليم ليبج تحت حكم انجلبرت دي لامارك Englebert de la Marck (١٣٤٥ - ٦٤) ، في هولندا تحت حكم وليم الخامس (١٣٤٦ - ٨٩) ، في جيلدرز Guelders تحت حكم دينو الثالث (١٣٤٣ - ١٣٧١) ·

ولقد أعاد تواجد الجروت والعملة الذهبية دائرة التعامل النقدي ثانية إلى ظروف صحية للغاية ، لكن اسأاة استعمال هذه العملات ظل أمراً لازال قائماً . ولقد استمر الملوك والأمراء في غش العملة واعطانها تسعايرة جائزة . وظلت التفود تتبع منحدراً . وقد ضحت السياسة العامة بالصالح الاقتصادية لحساب المصالح الحكومية ، ولقد لقى أول حكم لهم جيد لهذه الأمور قام به نيكولاوس أوريزم Nicholas Oresme في القرن الرابع عشر آذاناً صماء . ولقد احتاج الأمر لقرن عديدة تمضي قبل أن تشرع الحكومات في اتباع المبادئ الصحيحة للادارة المالية .

٤ - تسليف الأموال ومقاييسها (١)

كان لنظرية التي قسم بمقتضاها النشاط التجارية إلى ثلاثة أشكال

- Biography. I. Goldschmidt, Op. cit., p. viii. M. Postan, Credit (1) in Medieval Trade, in The Economic History Review, Vol. I (1928). R. Génestal, Le rôle des monastères comme établissements de crédit. Paris (1901). L. Delis's Les opérations financières des Templiers Paris (1889). H. Van Werveke, Le mort-gage et son rôle économique en Flandre et en Lotharingie, in Revue belge de philol. et d'histoire, t. VIII (1929). G. Bigwood, Les financiers d'Arras, ibid., t. III (1924). R. L. Reynolds, The Merchants of Arras, ibid., t. III (1924). R. L. Reynolds, The Merchants of Arras, ibid., vol IX (1930). H. Jenkinson, A Moneylender's Bonds of the Twelfth Century, in Essays in History. Presented to R. Lane Poole, ed. H.W.C. Davis, London (1927). G. Bigwood, Le régime juridique et économique du commerce de l'argent dans La Belgique du Moyen Age, Brussels, 1921-2. 2 vols. (Mém. Acad. Belge). S. L. Persuzzi, Storia del commercio e dei banchieri di Firenze (1200-1345), Florence (1969). A. Saporì, La crisi delle compagnie mercantili dei Bardie dei Peruzzi, Florence, 1926. Id., Una compagnia di Calimala ai primi del trento, Florence (1932). Id., I Libri di commercio di Peruzzi, Milan (1934). — A. Ceccherelli, Le scritture commerciali nelle antiche aziende fiorentine, Florence, 1910. E. H. Bvrne, Commercial Contracts of the Genoese in the Syrian Trade of the XIIth Century, in The Quarterly Journal of Economics, vol. XXXI (1916). — A.E. Savous, Les opérations du capitaliste et commerçant marseillais Etienne de Manduel, entre 1200 et 1230, in Revue des Questions historiques (1930). Id. Dans l'Italie médiévale à l'intérieur des terres ; Sicile de 1221 à 1229, ibid., t. III (1931). Id., Les méthodes commerciales de Barcelone au XIII^e siècle, in Estudis universitaris catalans, t. XVI (1932). Id., Les mandats de Saint Louis sur son tré or, in Revue historique, t. CLXVII (1931). F. Arens, Wilhelm Servant von Cahors als Kaufmann zu London, in Vierteljahrsschrift für Social und Wirtschafts geschichte, t. XI (1913). W. E. Rhodes, The Italian Bankers in London and their loans to Edward I and Edward II in Owens College Essays, Manchester (1902). W. Sombart, Die Juden und das Wirtschaftsleben, Leipzig (1911). A. Sayous, Les Juifs ont-ils été les fondateurs du capitalisme moderne ? in Revue économique internationale (1923). W. Endemann, Studien in die =

متتالية ، اختص الشكل الأول منها بالمبادلة والمقاييس
 (Naturalwirtschaft) ، والثاني بالنقود (Geldwirtschaft) ، والثالث
 بالتسليف (Kredit wirtschaft) ، ذات شيوخ ورواج قديم ، ومع ذلك ،
 فإن دراسة الواقع سرعان ما تكشف وتوضح لنا أنه ليس هنالك لها
 أى أساس في الحقيقة ، وأنها ليست سوى مثل من أمثلة حب التنظيم
 والتنسيق الذي غالب على دراسة التاريخ الاقتصادي . وبينما كان من
 المحقق أن التسليف قد لعب دوراً ملحوظاً ومتسزاً ، فإنه من المحقق أيضاً
 أن ذلك الدور كان ملحوظاً وقائماً في كل العصور . وقد كان الاختلاف
 بينهما في هذه الناحية فقط في الكمية وليس في النوعية .

وكان من الطبيعي ، خلال عصر عقارات العصور الوسطى أن لا نتساءل
 عن القرون التجارية بمفهوم الكلمة ، التي من المستحيل أن تكون قد ظهرت
 في عصر تجارة متقطعة وعرضية وفي غياب طبقة التجار المحترفين . لكن من
 ناحية أخرى فمن الواضح أن المجتمع المحسور والمعتمد على اقتصاد ريفي
 وليس به أسواق ، رغم ذلك كان مفعول التسليف فيه كبيراً ، ذلك لأنه
 من الصعب أن نرى أن هذه الارستقراطية مالكة العقار والأرض ونفس
 كيف استطاعت أن تحافظ على وضعها دون مساعدتها لها . وبفضل هذه
 السلفيات ، استطاع المجتمع أن يتغلب على الكوارث التي تقع به كل مدة
 وتهدد الناس بالمجاعة .

ولقد كانت الكنيسة المقرض الضروري لهذه الفترة . ولقد رأينا
 قبلها أنها كان لديها رأسمال سائل جعل منها قوة مالية من الدرجة الأولى .

- die romanisch-kanonistischen Wirtschafts — und Recht lehre, Berlin (1874-83). 2 vols. F. Schaub, Der Kampf gegen den Zinswucher, ungerechten Preis und unlauteren Handel, Freiburg (1905). H. Pirenne, L'in truction des marchands au Moyen Age, in Annales d'histoire économique et sociale, t. (1929). A. Schiaffini, Il mercato di Genovese del ducento in the review A compagna, an. 1929. F. Röri "Das älteste erhaltene deutsche Kaufmannsbüchlein, in Hansische Beiträge zur deutschen Wirtschaftsgeschichte, Breslau (1928). F. Keutgen, Handsche Handelsgesellschaften vornehmlich des XIV Jahrhundert, in Viertel jahrschrift für Social und Wirtschaftsgeschichte, t. IV (1906). J. Kulischer, Warenhandler und Geldousleih im Mittelalter, in Zeitschrift für Volkswirtschaft, Sozialpolitik und Verwaltung (1908). A. P. Usher, The Origins of Banking. The Primitive Bank of Deposit, in The Economic History Review, Vol. IV (1934).

(١) • كان البيع بالاقراض ، الذي كان متكرراً بوجه عام ، يشكل قاعدة مالية لتجارة العصور الوسطى . أما عن الأشكال المختلفة للاقراض فليس هنالك شك في وجودها ، إلا أن أدامها قد نفس تفسيراً خاطئاً .
 (Postan, loc. cit., p. 261)

وتمثل المصادر التاريخية بتفاصيل ثروات ذخائر الأديرة ، المكتظة بالتحف ، والشمعدانات ، والمبادر ، والأواني المقدسة المصنوعة من المعادن الثمينة ، والقرابين الكبيرة والصغيرة ، التي يقدمها التمساح الأسيخياء لمحسوبיהם الذين لا أرض لهم ويعملون في أرض القديسين أصحاب النعوذ ، فكان تدخل هؤلاء القديسين ضروريًا بتقديم المال واقراض خدمتهم ، وكانت كل كنيسة ذات صيت تمتلك على هذا النحو تحت تصرفها أموالاً ، ليست فقط لزيادة أبهة قداسها ، ولكن كانت رأس مال مدخر وافر لها . في وقت الحاجة كانت تقوم بمجرد صهر بعض القطع المصنعة من النحاس وترسل المعادن إلى دار ضرب مجاورة لها ، لتحصل على مبلغ مماثل من النقود ، وكان هذا اجراء بذات الأديرة ، ليس لصالحها ، بل لصالح الآخرين . وإذا أراد كبير أساقفة أن يدفع مبلغاً غير عادي ، سواء أكان لشراء مقاطعة أم لخدمة الملك ، فإنه يتوجه لطلب المساعدة من أديرة دوليته . وهنالك أمثلة لاحضر لها مثل هذه المقروض : فمثلاً ، عندما اشتري أوتبرت Otbert و بوليون Bouillon وكوفان Couvin في سنة 1096 ، واجهت كنائس الドوقية سداد تكاليف هذه الصفة (١) .

لكن فوق كل ذلك ، في أوقات القحط والجدب والمجاعات تصميم ذخائر الأديرة تحت الطلب الرسمي . فهي تلعب دور مؤسسات التسليف والاقراض لاقطاعات الأمراء الاقطاعيين المجاورين ، الذين نصب احتياطيهم والذين يضطرون للحصول على وسائل الحياة الضرورية نقداً . وتفوم هذه الأديرة بتقديم الأموال الضرورية مقابل رهن أرض المقترض كضمائن دفع ما عليه من دين . وكان ذلك يسمى « رهن قائم حي » (vif gage) حين يسهم إيراد الممتلكات المرهونة في وفاء الدين الرئيسي ، ويسمى « رهن ميت » (dead gage) أو (mortgage) حين يصل دخل الأرض إلى الدائن دون انفاقه للدين الأصلي . وفي كلتا الحالتين يراعى منع الربا ، طالما أن المال الأصلي المقترض لم يأت لنفسه باية فوائد .

وفي عمليات ، مثل هذه العمليات ، التي تزايدت كثيراً حتى منتصف القرن الثالث عشر ، كانت المقروض مجرد قروض استهلاكية ، يمعنى ، أنها كانت تعقد تحت العاج حاجة ماسة ، وتصرف النقود المتحصلة منها فوراً وفي الحال ، ليدرجة أن مبلغ المقترض كان يمثل خسارة ميئية . وحين منعت الكنيسة الربا لأسباب دينية ، قامت بصنعي طيب وأصبح لجتمع العصور الوسطى الأولى . فلقد أنقذهم ذلك من الوقوع في عبودية رقم الدين ، الذي عانى منه العالم القديم بشدة . ولقد تواءم البر المسيحي هنا

يتطبيق مبدأ الاقراض دون عوض بصرامة ، ولقد طبقت قاعدة مساعدة الناس دونفائدة (mutuum date nihil inde sperantes) بشدة في فترة لم تكن النقود فيها أداة للشروع ، وظهرت أي فائدة تؤخذ عنها على أنها فرض واغتصاب . لكن انتعاش التجارة ، باكتشاف ثمار رأس المال السائل ، آثار مشاكل فشل الناس في ايجاد حل لها . وحتى نهاية العصور الوسطى استمر المجتمع الأوروبي يمزقه القلق في مسألة الربا المخيف الذي كان على المعاملات التجارية والقيم الدينية مواجهته مباشرة . وللحاجة في الحصول على حل أحسن ، فقد تم تجنبه عن طريق التفاهم والتحايل .

وندرة مصادرنا يجعل من المستحيل أن نكتشف الظروف التي بدأت تحتها أول قروض تجارية ، لكن دون شك أنه كان على التسو في القرن الحادى عشر يوجد عدد لا يأس به من التجار يتصرفون في رأس مال سائل . وضمن هؤلاء يجيء تاجر لييج ، الذين أقرضوا رئيس رهبان دير سانت هوبر Saint-Hubert مبلغًا كان في حاجة له لشراء مقاطعة (١) . وب الرغم أننا لا نعرف شيئاً عن العقد بين الطرفين ، إلا أنه من المستحيل أن نصدق أن هذا القرض كان دون مقابل . ومن الواضح أن المقرضين وافقوا على تقديم قرضهم هذا مقابل فوائد وجدوها كافية ومكافئة ، ومن الصعب أيضًا أن نصدق أنهم قد أمسكوا عن أي نوع من أنواع الربا . على أية حال فإن التعامل الربوي يظهر في كامل نشاطه في منتصف القرن الثاني عشر . ولدينا التفاصيل الكافية عن حياة برجوازى سانت أومير ، وليام المدلل William Cade (الذى توفي حوالي سنة ١١٦٦) ، ما يجعلنا نشك في أنه اشتغل في وقت واحد في تجارة السلع وتجارة النقود . ونحن نراه يقوم بعمليات اقراض حقيقة ، ونراه يشتري الصوف من مراعيه سلفاً من الأديرة الانجليزية ، وكان بذلك دون شك يوقق أمور تاجر عصره الكبار . فضلاً عن ذلك ، فإن هنالك شواهد ثابتة عن شراء وبيع بالدين في كل التجارة بالجملة في التوابيل ، والنبيذ ، والصوف ، والملابس والسلع الأخرى . ومن المؤكد أن نقص التعامل النقدي سوف يجعل امكانية قيام تجارة على نطاق واسع أمراً غير مدرك إلا في حالة افتراض أن هذه التجارة سوف تتعامل مع السلفيات تعاملًا عاديًا . وبصدق هذا التعامل ، فإن إيطاليا ، التي بدأ التقدم الاقتصادي فيها أسبق من الدول مثيلاتها في القارة الأوروبية ، تزودنا ببراهين لا اعتراض عليها . وسرعان ما نجد البنادقة في القرن العاشر يوظفون أموالهم في مغامرات حربية ، وب مجرد أن كرس الجنويون وابنزيون

أنفسهم للملاحة ، بدأ عدد من النبلاء والبرجوازيين يخاطرون بروءوس أموالهم في البحر . ورغم ضالة المبالغ التي اكتنفتها فانها يجب ألا تعيينا عن أهمية هذه الاستثمارات . ومن أجل تقسيم المخاطر وتوزيعها ، ذهب التجارون « جماعات » في عدة سفن في وقت واحد . وسرعان ما ازدهرت السلفيات في القرن الثاني عشر ، وقد ظهر ازدهارها بوضوح في الدور الذي لعبته السلفيات التجسارية . وكان المقترض (commendator) يتعهد لدائنه بنصيب من أرباحه المرتقبة (وكانت في العادة ثلاثة أرباع الربح) على المبلغ الذي يقوم الأخير باستغلاله في الخارج (١) . ويعود تأمين الملحة في البحر ، التي تبين لها الوثائق الجنوية أنه كان يعمل بها من القرن الثاني عشر ، تطبيقاً للسلفيات . وحتى نصف الأشكال الكثيرة والمتحدة التي اتخذت من ذلك الوقت فصاعداً ، فإنه من الضروري أن لا تتعدي أبعد ما هو ممكن هنا في ميدان التشريع التجاري . وسوف يظهر انتشار هذا التأمين والضمان البحري المبكر عند الإيطاليين ، وبخاصة أرباب السفن الجنوبيين . ومن خلال هؤلاء انتشر التأمين من الصعقات البحرية إلى كل المعاملات المالية العامة . ولقد كرس المجتمعات لتجارة البر تحسينات أقل سرعة نوعاً ما عن تلك التي خصصت لتجارة البحر ، لكن سرعان ما ظهرت هذه التحسينات قوية ونشطة في القرن الثاني عشر في كل مدن إيطاليا التجارية . وأصبح آنذاك التعامل بصفوك الدين عادياً ، وهكذا سرعان ما نرى أن الدور الرئيسي الذي لعبوه في المعاملات التجارية يواكب أسواق شمبانيا التجارية . وان الصكوك التي أوضحتها فواتير الحساب التجارية ، قد سجّلت في إيطاليا وكتبت بواسطة المؤثرين العموميين ، وفي جنوب فرنسا بنفس الواسطة ، وفي إقليم الفلاندروز كتبها الكتبة البلديون . ولقد استوجب ارتفاع أدوات القروض معرفة القراءة والكتابة بين التجار . ولقد كان نشاط التجارة دون شك سبب تأسيس أول مدارس للأطفال البرجوازيين . وكان على هؤلاء الأطفال أن يعتمدوا أولاً تماماً على المدارس الديدية ، حيث يتعلمون مباديء اللاتينية الضرورية للمعاملات التجارية . لكن من الواضح أنه ليست روح هذه المدارس أو تنظيمها ، كانوا سيسمحان بذلك انتباه كاف لنوع المعرفة العملية التي يتطلبها التلاميذ الذين خصصوا للعمل التجاري . وهكذا فإنه منذ النصف الثاني للقرن الثاني عشر بدأت المدن تفتح مدارس صغيرة ، من الممكن اعتبارها نقطة البداية لوضع التعليم في العصور الوسطى . ولقد عارض القساوسة ، بالطبع ، هذا التدخل للقوة العلمانية في مجال كان حتى ذلك الوقت ملكاً مطلقاً لهم . وبرغم أنه لم يدبوا وقاً لهذه البدعة

(١) وفقاً لرأي بيرين Byrne فإن الربح العادي لا يشاركه جنوية في القرن الثاني عشر كانت تصل إلى نسبة ٢٥ %

التي أصبحت ضرورية ولازمة للحياة الاجتماعية ، فإنهم غالباً ما نجحوا في اخضاع مدارس المدن لشراف لاهوتهم ، برغم أن السلطات البلدية أبقيت في يدها على حق تعيين نظار هذه المدارس .

ولقد أحرز غالبية التجار الذين اشتغلوا في التجارة العالمية في القرن الثاني عشر دون شك تقريباً درجة متقدمة من التعليم . وقد جاء ذلك من المؤكد أكثر ما جاء نتيجة اعتقادهم بأن اللغات العالمية حلّت مكان اللاتينية في أخص أدواتهم . وفي كل الأحوال فإنه من الضروري أن نقر بأن هذه المحاولات بدأت في تلك الأقطار التي كانت من الناحية الاقتصادية أكثر تقدماً ، بمعنى القول ، في إيطاليا وأقليم الفلاندرز . وإن أول عقد حرر بالفرنسية قد جاء من الأخيرة . وفي إيطاليا كانت المكاتب جزءاً كبيراً من الحياة التجارية حتى ان اقتداء التجار للكتب صار شيئاً عاماً ، ان لم يكن ضرورياً ولازماً مثلما صار في القرن الثالث عشر . ومنذ بداية القرن الرابع عشر صارت الكتابة مشاعاً في كل أوروبا . ولقد بدأت دفاتر حسابات الأخوة بونيس Bonis brothers المسجلة في مونتوبان

في سنة ١٣٣٩ (١) ، وكتب حساب أوجوتيال Ugo Teralh في فوركالكير Forcalquier (٢) تغطي سنوات ١٣٣٠ - ١٣٣٢ . ومن ألمانيا وصلنا ، من بين ما وصل ، كتب حساب يوهان تولنر Johann Tolner of Rostock من روستوك (٣) ، وكتب فييكو Vicko von Geldernsen من هامبورج (٤) ، وكتب يوهان وتنبروج Johann Wittenborg لـ ديك (٥) ، وأقدم هؤلاء ، ذلك الذي جاءنا من ويريندوربس Warendorps ، وأيضاً ما جاء من ليوبيلك (٦) . ومع بداية

E. Forstié, Le livre de comptes des Frères Bonis marchands montalbanais du XIV si.clc (Paris-Ausch, 2 vols., 1890-3). (١)

P. Meyer, Le livre journal de maître Ugo Teralh, notaire et drapier à Forcalquier (133/2), in Notice et extraits des manuscrits de la Bibliothèque Nationale, etc., t. XXXvi (1998). (٢)

K. Koppmann, Johann Tolners Handlungsbuch von 1345-135/ (Rostock, 1885). (٣)

H. Nirnheim, Da Handlungsbuch Vickos von 'Geldersen (Hamburg- Leipzig, 1895). (٤)

C. Mollwo, Das Handlungsbuch von Herman und Johann Wittenborg (Leipzig, 1901). (٥)

F. Rorig, Hansische Beiträge, etc. cited p. 119, Bib. (٦)

أما عن بروج فلم يتبق لنا إلا أجزاء من كشف حساب كولار دي مارك (١٣٦٦) -

Collard de Marke (١٣٦٩)

R. de Roover, Considérations sur le livre de comptes de c. de M., in Bulletin de l'école supérieure de commerce Saint-Ignace à Anvers (1930).

القرن الثالث عشر صنف ليوناردو بيزانو (Leonardo Fibonacci) رسالة في الحساب لاستعمال التجار . Leonardo Pisano

ولقد انتشر تعلم اللغات الأجنبية أيضاً بين رجال الأعمال ، والذين كانت الفرنسية تلعب نفس الدور في الأعمال الاقتصادية مثلما تفعل الانجليزية اليوم . وقد ظهر ذلك بتوسيع في أسواق شمبانيا التجارية . ولقد احتفظ هنالك بعدد من كتب المحادثة الصغيرة ، التي صنفت في بروج Bruges في منتصف القرن الرابع عشر من أجل تعلم هذه اللغة (١) . وجنبها إلى جنب مع الفرنسية واصلت اللاتينية لعبها دور اللغة العالمية ، وخاصة في مجال العلاقات بين الشعوب الرومانية والشعوب الجermanية .

ويبدأ تقديم التعليم متلازماً تماماً مع تقديم القروض ، ومثال إيطاليا يبين أنه كلما ارتقى نظام القروض ، سارع الآخر في التقدم والارتفاع . وإن الوثائق التي حفظت تبين لنا أن أذونات الدفع طويلة الأجل كانت شائعة للغاية ، ونظرة عابرة لكتب الحسابات المذكورة عاليه تبين لناحقيقة ذلك وتجعل الأمر واضحاً لنا . فضلاً عن ذلك ، فإن هذه الكتب كانت تتعلق فقط بتجارة المقطوع (القطاعي) . وهنالك وثائق مماثلة تتعلق بعمليات بيع بالجملة سوف تبقى بالتأكيد أكثر اثاره للأنظر . ومن المستحيل أن نصدق أن التجار الذين اشتروا مئات البالات من الصرف الانجليزي استطاعوا أن يدفعوا ثمنها قبل أن يبيعوا المنسوجات التي صنعواها منه . زيادة على ذلك ، فلدينا شواهد كافية لاجازة نتيجة مؤداها أن كبار التجار كانوا في علاقات ديون مستمرة مع بعضهم البعض . وفي الحقيقة ، فإنه بدلاً من الاهتمام المعتمد بقصد الدور الذي لعبته القروض والديون في العصوуз الوسطي ، فإنه علينا أن نعرف بأنها لعبت دوراً زائداً القيمة .

وبالطبع لم يكن تقديم هذا الدور متساوياً في كل الأقطار . فلقد كان انتشاره قليلاً في ألمانيا أسفل الراين عن أقليم الفلاندرز وفي كل إيطاليا ، وأنه لم الخطأ في التقدير أن نعم ما كان يجري في هذا البلد على سائر أوربا ، كما يحدث غالباً . ولكن تفهم مندى انتشار الظاهرة المذكورة ، يجب أن ندرس أين كانت ظاهرها أكثر وضوحاً . ولا يمكن لنا أن نقلل من النشاط الاقتصادي للمدن الفلمنكية والإيطالية ونساويه بما كان في مدينة فرانكفورت - على نهر المين . وكذلك سوف

Le Livre des métiers de Bruges et ses dérivés Quatre anciens (١)
manuels de convarseition, ed. J. Gessler (Bruges, 1931).

يكون من غير العدل أن نغالي في أهمية قروض التجارة في العصور الوسطى بمقارنتها بما هي عليه في أيامنا ، أو حتى بما كانت عليه في نهاية الفن الم الخامس عشر . ومن الضروري ، فإنه كما كان قائما ، فإن هذه القروض التجارية كانت تعمل وتدور داخل حدود منطقة اقتصادية محددة من الغرب بشواطئ الأطلسي ومن الشرق بسواحل البحر المتوسط والبحر الأسود وسواحل البالطيق . ولم تكن ، في ذلك الوقت قوة الدول الكبرى تعضد أو تقدر ، لأسباب سوف تظهر مؤخرا ، على التأثير بجدية على تنظيم الانتاج الصناعي .

ولقد استخدمت قروض التجارة كجزء من رأس المال السائل المتاح فحسب . ومع الوقت فان الجزء الأهم استخدم كسلفيات للسلطات العامة أو للأفراد . وكانت العمليات البنكية في العصور الوسطى في جوهرها عمليات اقراض ، وغالبا ما كان كل تاريخ التجارة في المال في تلك الفترة كان مهتما بذلك . وهذه التجارة ، كانت نفسها نتيجة لحركة النشاط التجارى في القرنين الحادى عشر والثانى عشر فحسب . وعن البنوك في العصور الوسطى و بدايتها ، فنستطيع القول بأن بعضها كانوا من سلالة الصيارفة (cambidores) ، الذين كانت بداية ظهورهم في تاريخ مبكر كنتيجة لاختلاف العملات وسرعان ما تكون هؤلاء الصيارفة لهم ثروات واغتنوا من خلال احتراف مهنة ضرورية ليس عليها أية رقابة ، كذلك كان عدد كبير منهم من كبار التجار ، الذين استخدمو فالذين أموالهم وربعوا من اراضيها للغير . ويجب أن نلاحظ ، علاوة على ذلك ، أن العمليات المصرفية لم تنفصل نهائيا تماما عن التجارة في السلع ، وقد كانت تمثل ابتكارا لها . ولقد كانت ببساطة تلك هي الوسيلة الوحيدة لاستغلال فائض رأس المال .

كقاعدة عامة فان أعمال العصور الوسطى المصرفية كانت تجمع بين المقرضين والتجار . ومن المحتم أن تأسيس ثروات تجارية كبيرة خلال القرن الثاني عشر قد لفت انتباه الملوك ، والأمراء ، والارستقراطيين ، وكذلك الكنيسة . ولقد كان جميعهم يعانون من عدم كفاية الدخل ، نتيجة لتزايد النشاط الاقتصادي والنمو المتزايد للمعروفات الذي كان يتاجرا به ، دون الحاجة الى أن يرهنوا أراضيهم للأديرة أو أن يرسلوا فضiliاتهم الى دار الضرب . ولنا أن نتساءل في هذا المجال ، كيف قاوم التجار هذه المطالب وكيف واجهوها ؟ ولقد كان من الخطورة يمكن أن يقف أحد آنذاك ضد المقرضين الذين كان نفوذهم السياسي والاجتماعي ملحوظا . وحقيقة

أن قوتهم العظمى ربما تعرضت للخطر بسبب المخاطرة والمجازفة التي كانت تتعرض لها أموالهم ، لكن الضمان الكافي لاستمرارهم في اقراض هذه الأموال للتجار هو الحصول على قدر كاف من الفائدة على هذه الأموال تposure خسارة الديون غير المدفوعة . ولقد وضع هؤلاء المقرضون في حساباتهم أنه برغم المخاطرة الكبيرة بأموالهم (من تعرض التجار لمخاطر الحرب ، وتحطم السفن والقرصنة ، واللصوص) فإن الأرباح الناجمة عن استثمار هذه الأموال كانت جذابة . ومن القرن الثالث عشر فصاعدا صاروا على وجه التقرير الأغنياء الجدد *nouveaux riches* . ومن الجلي أن بقايا قليلة لصكوك حجيج كانت قد صارت في حوزتهم سداداً للقروض التي قدموها للتجار قد أتلفت عند السداد . وتحن ندين كلية لصدفة العثور على مصادر قليلة وصلت إليها وأمدتها بمعلومات في هذا الشخص ، وبرغم قلة هذه المعلومات وضالتها ، إلا أنها مكنتنا من أن نقدر قيمة العروض التي وضعها التجار آنذاك في خدمة عملائهم .

وحوالى سنة ١١٦٠ قدم وليم المدل (William Cade) مبلغًا كبيراً لملك إنجلترا ولعدد من النبلاء (١) . كذلك قام بنفس الدور كل من جون رينفيتش John Rynvisch وسيمون سافير John Lackland Simon Saphir of Ghent ، وفي نفس الوقت تقريرًا وكانت آراس Arras مشهورة بمقربتها ، Atrebatum .. urbs .. plena Divitiis, nihians lucris et foenore . (٢) gaudens.

ولقد كان اللوثشارديون Louchards ، أغنى هؤلاء التجار المقرضين ، وقد تركوا لهم أسماء أسطورية في الأراضي المنخفضة ، كذلك الكريسيبينيون Crespins فقد أحرزوا تقريرًا نفس الشهرة . ولا تزال القصائد الشعرية المحفورة على الجدران تحفظ لنا انطباعاً بأن ثروتهم وحبهم للكسب كانوا متعاصرین (٣) . ومن بداية القرن الثالث عشر كان كل نبلاء حوض الشيلدز

(١) عن هذه العمليات ، انظر مقال : H. Jenkinson
Quoted p. 118, Bib.

(٢) تقريرًا في سنة ١١٧٦ استدان الأساقفة الانجليز مبالغ كبيرة من « تجار الفلاندرز » mercatores Flandriae .

A. Schäube, Handelsgeschichte der Romanischen Völker, p. 393.
Guillaume le Breton, Philipidis. Mon. Germ. Hist. Script., (٣)
t. XXVI, p. 321.

A. Guesnon, La attire à Arras a xiie siècle, in Le Moyen Age (٤)
(1990-1890).

وعن الشهرة والثروة التي حدثنا عنها الأسفار الارترازية في بداية القرن ١٢ ، انظر : Guibert de Nogent, Histoire de sa vie, ed. G. Bourgin, p. 223.

Scheldt basin الكبار مدینین لبرجوازی المدن . وجنبًا الى جنب أهالی أرتو¹ Artois نسمع عن برجوازی لینز Lens ، ودوای Douai ، وتورنای Tournai ، وجنت Ghent . فالپنسیا وایریس Ypres كمقرضین ، لقائمة ديونهم التي شملت الكوتیشة جین ومارجریت کونتیسّة الفلاندرز ، وكوانت جای دی دامبییر Count Gui de Dampierre وأبنائه روبرت وجین ، وأسقف لییج ، وكوانت روبرت الثانی کونت ارتو² Count Robert II of Artois غیرهم . ولقد تنوّعت المبالغ المقدمة وتغير حجمها من ما بين السنتين جنيهها الى ١٤٠٠٠ جنيه ، لكن نفس الأشخاص كانوا يعودون باستمرار للاقتراض . ومنذ عام ١٢٦٩ حتى عام ١٣٠٠ ، وصلت التديون الشهيرة لجای دی دامبییر في جملتها الى ٥٥٨١٣ جنيهها . في إقليم الفلاندرز لوحده ، ولا نعلم عن المزيد من القروض الأخرى التي قام باقتراضها من أماكن أخرى . وكان سداد الدين عادة ما يحدد بعد عام من السنة التي تم الاقتراض فيها وبضمان كفالات ، بعض البرجوازيين في بعض الحالات ، وفي بعض الحالات الأخرى بعض الشخصيات الكبيرة ، مثل وكيل دعاوى آراس (avoués) وبيشين Bethune ولورد اودينيريد Audenarde ، في المدن البورجوازية . وفي بعض الأحيان ، كان الضمان أيضًا يقدم بممتلكات المدين الفعلية . ولقد كانت المدن مستعدة للاقتراض شأنهم في ذلك شأن النبلاء . في الحاجة للقليل من المال أو الكثير منه كانوا يلجأون إلى صناديق مال الشجار . ومن أكتوبر ١١٨٤ حتى فبراير ١٣٠٥ في عشر مناسبات مختلفة اقترضت بروجز مبلغًا بلغ إجماله ٤٦٠٠٠ جنيه (١) . ولم توضع في الاعتبار احتياجات المؤسسات الدينية آنذاك ، لكنها مالت باستمرار إلى الاستدانة ، لكن كتاب زيارات رينو Eudes Renaud (١٢٤٨ - ٦٩) الذي احتفظ به رئيس لأساقفة نورمانديا تبين أن كل أديرة نورماندي كانت غارقة في الدين .

هذه الصور سوف تكفي لتبيّن لنا درجة عمليات الاقتراض ، التي نتجت عن وجود رأسمال ناتج من التجارة . وإن الصورة التي قدمتها لنا الأرضي المنخفضة قد قدمت ثانيةً وشملت كل أوروبا ، مع اختلافات ناتجة عن نشاط زائد أو نشاط أقل للحياة الاقتصادية في المناطق المختلفة . وفي كل مكان أكدت الأموال أن استغلالها كان مربحاً كذلك فان الحاجة لها كانت ماسة . وكان كل مبلغ يقدمه الدائن يعني أنه سوف يأخذ عنه عوضاً وهو ببساطة ربا ، أو باستخدام التعبير الحديث ،

فائدة . ولم تراجع البيانات البلدية ولا المذكرات الشخصية أمام ذكر الكلمة ربا الكريهة ، لكن الوثائق التي وجهت للعامة فقد ووريت الحقيقة بها . وفي العادة يوافق المقترض على أن يسدد ، وقت الاستحقاق ، مبلغًا أكبر في الحقيقة من المبلغ الذي اقترضه ، ومن هذا الفرق بين المبلغين تتكونفائدة . وفي القروض التي ينتاب أهلها ضرر أو تلفيات فان القرض المعترف به عادة ما يكون المبلغ الأصل المقتضى دونما فائدة . وفي اليوم المحدد للسداد تدفع التلفيات وإذا لم يدفع رأس المال في الموعده المحدد للسداد يجدد الدين حتى يرهن المدين في النهاية نفسه سدادا لما عليه من دين عجز عن سداده . وكان من المفهوم أن المديني سوف لا يدفعون في الموعد المحدد للسداد ، وهنا يتقرر الربا جزاء للتأخير (١) . وعموماً فإن قيمة الفائدة تراوحت ما بين ١٠ / ١٦٪ من قيمة المبلغ المقترض . وفي بعض الأحيان كانت الفائدة تتناقص إلى ٥٪ ، أو تزيد وترتفع إلى ٢٤٪ وأكثر . ومن الطبيعي أن تكون درجة المخاطرة التي سبق الاشارة إليها في الصفقات قد أثرت في المعدل المشروط . ولقد مارس تجارة شمال أوروبا الاتجاه في المال ، في كيد Cade ، ولوتشارد Louchard ، وكريسبين Crespin ، وما شابهم ، بشكل بدائي للغاية رغم اتساع قدرها . ويبدو أنها كانت محصورة في تعاملات أفراد ، بين أصحاب رؤوس المال والمقترضين . ولم يجد أن رجال مال أراس Aras وبقية المدن الفلمنكية كانوا قادرون على شركات « وهسم أما تصرفوا ببعضهم ، أو في الغالب ، في جماعات من اثنين أو ثلاثة ، يتم بينهم اتحاد مؤقت في الغالب لا يستمر ، لكن ليس في جمعية منتظمة » (٢) . ولم يكن لهم ممثلون في الخارج ، ولا مؤسسات مماثلة . ويبدو أنهم حتى لم يكونوا على علاقة بأصحاب المصارف وصيارات أسنان شمبانيا التجارية ، لأنهم كانوا يشتغلون باطراح أن تسدد الأموال التي يقدمونها كقرض في مواطنهم الخاصة . زيادة على ذلك ، تعهدوا بالياخذوا تأمينات وودائع ، ولا ترك الوفاء في الدفع بالخارج ، ولا اسقاط الصكوك . وكان الإيطاليون ، على عكس ذلك ، كانوا متعددين على كل هذه العمليات من القرن الثاني عشر وأوصلتهم من القرن الثالث عشر إلى أعلى درجات التقديم الموافقة لظروف العصر الاجتماعية . ولقد كانت سيادتهم كبيرة على رجال المال الشماليين حتى إن هؤلاء الشماليين أخلوا الساحة لهم وأصبح كل هم رجال المال منذ نهاية القرن الثالث عشر هناك أن يكونوا مجرد أثرياء Otiosi شغلوا أنفسهم بادارة ثرواتهم وحيثازة ممتلكات حقيقية وتحصيل الایجارات .

G. Bigwood, oj. cíl., t. I, p. 441.

(١)

Ibid., p. 178.

(٢)

وكما سبق أن رأينا ، فإن تجارة الشمال وتجارة إيطاليا كانوا يترددون على أسواق شمبانيا التجارية وأسواق الفلاندرز منذ القرن الثالث عشر . ولقد كانت صناعة المنسوجات التي استوردوها بكميات كبيرة لجنوب أوروبا مهمة بالنسبة لهم لدرجة أن كثيرا منهم انقاد ليقيم في مراكز الانتاج وكذلك للدخول في مصاہرة مع البرجوازيين . ولكن ما كادوا يستقرؤن في هذه المراكز حتى أخذوا في منافسة أهاليها بنجاح ، واستفادوا كثيرا في أمورهم المالية من تنظيمهم وتقنيتهم العالية . ولقد قامت الشركات الفورية التي ينتسبون إليها بتزويدهم برأس المال من الخارج ومن نهاية القرن الثالث عشر كان لهم جميعهم ممثلون في الأراضي المنخفضة . ولقد وجدنا هنالك شركاء أو وكلاء للسامبليين Salimbene والبنسيونيريين

وقد اتى ذلك في العصر الذي انتهى به حكم الكهنة ، وانتشر الاقتراض من المأكز المالية المصعدة سريعاً .
 من الطيب (١) . على كل حال ، فإنه منذ ذلك الوقت فصاعداً انتشر الاقتراض للكونتيسة ، التي استطاعت من جانبها أن تنهي نفسها على عندهم فيليب أغسطس . وفي سنة ١٢٢١ تسلمت ٢٩١٩٤ جنيهاً من أصل مبلغ ٣٤٦٦٢ . ولقد كان ذلك إنجازاً مربحاً للمقرضين ، كذلك دون شك فيلبرت غال . فراند البرتغالي Fernand de Portugal . من أيدي لتفتدى به زوجها ، فراند البرتغالي Fernand de Portugal .
 وبعد معركة بوفان Bouvines بطلب مبلغ من المال كانت في حاجة له علاقه مستمرة معها ، وقد جعلهم كل ذلك فوق المنافسة . وليس من والأعمال التسليفية ومعرفة بمبراذن أوريا التجارية الكبرى التي كانوا على ولقد كان الذي كل هؤلاء الجنوبيين ثقافة تجارية ، ونسق أعمال التبادل والكافهورسيينيين من لانجيديوك and the Bardi of Florence Pistoians and Cahorsins from Languedoc والكافهورسيينيين من لانجيديوك the Scoti of Piacenza ، the Peruzzi ، the Pucci Gallerani of Siena ، Buonsignori ، والبستوانين

وقد بدا تقدم الأراضي بإشكال متعددة مسلم « بصحتها » . وقد حددت أسواق شمبانيا التجارية في العادة مكان لسداد القروض وتحديد أجلها . لكن رجال المال الإيطاليين عملوا أيضاً كوسطاء في دفع القروض في الخارج ، ولقد أعطتهم سيدادهم في عمليات المقاييس ، و « المقاصات » التي تعنى موازنة ومعادلة الديون المتبادلة ، منذ نهاية القرن الثالث عشر القدرة على احتكار كل الأعمال المصرفية في شمال الألب . ولقد زودهم ملوك فنسا وإنجلترا ، وأمراء المقاطعات ، وكبار الأساقفة ، ورؤساء

الأديرة ، والبلدن ، زودوهم جميعهم بعمالء عالميين . ولقد استفادت الباباوية منهم في تشغيل الأموال الكثيرة التي كانت تحت يدها ، لجمع فوائد المال لكتنيسة القديس بطرس ولواجهة الضرائب المتزايدة من كل نوع والتي كانت تنقل كأهل الكنيسة (١) . وانهم فيحقيقة الامر أداروا مالية كل اوروبا . ولقد دعاهم الملوك لمجالسهم ، وعهدوا اليهم بدور ضروري ، وأوكلوا اليهم الاشراف على ضرائبهم والقيام بجمعها . ولقد فرضوا نظام الالتزام في مدن كثيرة ، وحيثما كانوا فقد خولهم الأمراء بحفظ قوائم الديون . وبالاضافة الى العمل المصرفى فقد شاركوا في كل العمليات التجارية . ولقد اشتروا الصوف وباعوا القماش ، والتواابل ، والمشغولات النحاسية ، والحرير ، والديباج ، وامتلكوا سفنا وكذلك فنادق في باريس ، وبروجز ، ولندن وفي مدن أخرى . ومع نمو أعمالهم أصبحوا أكثر جسارة ، لأن الأرباح التي كانوا يحققونها كانت أكثر من خسائر المخاطرة . ولم يترددوا في استنزاف المدينين واعتصارهم ، والذين أجبرتهم الحاجة أن يوافقوهم على دفعفائدة قدرها ٥٠٪ عن ديونهم المستحقة لهم ، وكذلك أيضا نسبة ١٠٠٪ على الأديرة أو الأفراد الذين وقع الحجز عليهم . لكن في الأعمال الكبيرة وصفقاتهم مع عمالائهم الذين يستندون على قوتهم أو على قدرتهم على سداد الدين ، فإن الفائدة كانت في حوالى ١٠٪ .

ومقارنة بطبع الديون الإيطالية وتفشيها ، بدت الديون اليهودية مسألة صافية للغاية ، وبما الدور الذى لعبوه فى العصور الوسطى دوراً مبالغاً فيه بالتأكيد . والحقيقة الفعلية تبين ، أنه كلما كانت الدولة متقدمة اقتصادياً ، وجد بها عدد قليل من المقرضين اليهود . ففى القليم الفلاندرز لم يتواجد هنالك إلا قلة مهملة منهم ، لكن اعدادهم تزايدت بكثرة تجاه شرق أوروبا . وفي المانيا تزايدت ونمّت أعدادهم مع الزمن من الرأين وفي بولندا ، وبوهيميا وال مجر تواجدوا هنالك بكثرة . وفي عصر اقطاع أرض العصور الوسطى ، كما بينا سابقاً ، وجدناهم باقئين جائلين لبضائع الشرق (٢) . وداخل إسبانيا الإسلامية (الأندلس) ، حيث كان هنالك مجتمع متعاون الأديان اكتسبوا في وقت مبكر نفوذاً اقتصادياً كبيراً ، وكانوا يحملون إلى شمال أوروبا التوابيل ، والأقمشة

G. Schneider, Die finanziellen Beziehungen der florentini- (1)
schen Bankers zur Kirche (Leipzig, 1899); ed. Jordan, Le Saint-Eïège
et les banquiers italiens. in Congrès internationale des catholiques,
5th section, p. 292 (Brussels, 1895).

(٢) انظر ما سبق ، من ١١ ، وانظر أيضًا : M. Hofmann, *Der Geldhandel der deutschen Juden Wahrend des Mittelalter- bis zum Jahre 1350* (Leipzig, 1920).

الفخمة والمشغولات النحاسية . كذلك يظن أنهم عملوا في الاتجار سرا في الأرقاء المسيحيين حتى نهاية القرن العاشر تقريباً . ولقد استحوذ عدد منهم على أراضٍ ، ونروم أعناب وطواحين في جنوب فرنسا . لكن الكنيسة ، دون أن تضطهدتهم ، كانت على الدوام تفكير في منع أي تعاقد يحدث بين هؤلاء « اللئام » وبين المخلصين ، وان انبعاث الشعور الديني ، الذي أدى إلى الحملة الصليبية الأولى ، قد أطلق العنوان لكراهية العامة لهم وكان فاتحة لتلك السلسلة الطويلة من المذاييع ، التي كانوا في الغالب آنذاك هم ضحاياها . وفي نفس الوقت كان انتعاش تجارة البحر المتوسط في القرن العاشر جعل من السهل الاستغناء عنهم كوسطاء مع الشرق ، والمكان الوحيد الذي حاز اليهود الثروة فيه هو برشلونة خلال الحكم الإسلامي للأندلس ، وقد بقوا في المدينة بعد فتحها ، وشاركوا في التجارة البحرية هناك كمالكون أو مشاركون في ملكيتها . وحيثما كان فإن يهود الغرب صاروا مجرد مقرضين للمال مقابل رهن ، ويسلغون بالفائدة بضمان الرهائن . ولم يتأنروا بتحرير الربا ، المطبق فقط على المسيحيين ، فحققوا أرباحاً طائلة دون شيك من افراطهم في استخدام هذه البراءة ، وبسبب أنه لم يكن يطرق باهتمام سوى محتاج أو مضطر ، فقد جعلتهم هذه الحاجة يستغلون عمالهم كما يريدون وبقدر استطاعتهم . ولقد سهلت لهم اتصالاتهم مع المجتمعات غير المتعصبة ، ليس فقط في أوروبا ولكن في الأراضي الإسلامية في الجنوب ، أن يحصلوا على المال اللازم الذين يحتاجونه لأعمالهم ، ويستطيع الأشخاص الذين يقعون في ضوائق مالية أن يحصلوا على مساعداتهم ، وبقدر الحاجة العميل تقل مسامته في الفائدة المقدرة على المبلغ الذي يقتضيه منهم . فضلاً عن ذلك ، فإنه كان لااقتراض من اليهود فائدة لها اعتبارها وهي السرية . وقد كان ذلك أمراً موافقاً حتى إن المؤسسات الكنسية رجعت إلى الاقتراض منهم .

وحيثما حل اليهود كانوا في حماية حكام المقاطعات ، واعتمدوا كثيراً في ذلك على نواياهم الطيبة تجاههم . وفي سنة 1261 أمر الدوق هنري دوق البرabant Duke Henry of Brabant ، وهو على فراش الموت ، بطرد كل المرابين من بلاده ، ولكن زوجته الأرملة سمحت لنفسها بالإبقاء عليهم بعد سماعها نصيحة القديس توماس الأكويني St. Thomas Aquinas (١) . ولقد قام ادوارد الأول بطردهم من إنجلترا سنة 1290 ، وحسناً حسنوه فيليب (العادل) Philip the Fair

H. Pirenne, La duchesse Aleyde de Brabant et le "De regimine Judaeorum" de Saint Thomas d'Aquin, in Bulletin de la Classe des Lettres de l'Académie royale de Belgique (1928). (1)

في فرنسا سنة ١٣٠٦ لكن خلفاء سمحوا لهم بالعودة تدريجياً إلى المملكة ، لكنهم طردوا مرة أخرى سنة ١٣٩٣ . إلى جانب ذلك ، فقد كان الأهالي يثورون ضدتهم على فترات وذلك بتحريض من المدنيين ، الذين كان من السهل عليهم إثارة جموع العامة مستغلين في ذلك سلامة طويتهم^(١) . ولقد اشتتبه في المربين اليهود من أنهم وراء كل نوع من أنواع الإرهاب ونديس المقدسات وانتهاك حرماتها . وفي عام ١٢٤٩ ذبحوا في كل بريانت ، وفي سنة ١٣٧٠ طردوا منها نهائياً ، بعد سرطان إشاعة أنهم دنسوا خبز القربان المقدس^(٢) . ولقد واجه اليهود كمربين منافسين أقرواهم من المسيحيين أنفسهم بدأية من القرن الثالث عشر . وبدت أقدم هذه المنافسة في تاريخها من قبل رجال من Cahors Cahorsin ، كانوا من المنتشرين في كل فرنسا والأراضي المنخفضة وكانوا نشطاء للغاية في أمر الاقراض ، حتى أنه منذ منتصف القرن الثالث عشر أصبحت الكلمة (كاموروزيني) Cahorsin تقابل الكلمة المقرض للعمال والمربى^(٣) . على أن ، المباردين ، أو غالبية الإيطاليين ، سرعان ما أخذوا مكانهم في طبقة رجال الأعمال هذه . ومقابل الإيجار ، أعطتهم الأمهاء والمدن الحق في تقديم « بداول قروض » ، وأقدم هذه المنح في الأراضي المنخفضة ترجع إلى عام ١٢٨٠ . ولقد مارس من منع هذه القوانين احتكار يعطيهم الحق في ابعاد الآخرين عن المنافسة . « مثلما حدث للتسكانيين على يد اليهود »^(٤) ، وربما يكون من الحدس والتخمين أن نقول بأن ممثلهم هم الذين أسهموا في سبب ابعاد اليهود عن المكان الذي أخذوه . وبرغم أن المنح الأولى التي أعطيت لهم اشتراطت أن القروض يجب أن تتم بطريقة « حسنة وقانونية دون توريط ودون ريا » ، وكان كل القصد من ذلك بوضوح هو تحريم أخذ الثائدة على المال المقترض . ولا تذكر المصادر المتأخرة على هذه النقطة ، ولكنها فقط منعت « الاتفاques الشريرة » أو الزام المقرضين بأن يعملوا بموجب الأعراف والعادات التي اعتاد المباردين الاقراض بها »^(٥) .

(١) ومن الأمثلة المتأخرة لذلك ما وقع في باريس سنة ١٢٨٠ ، انظر : Chronique du religieux de Saint Denys, ed. Bellaguet, t. I, p. 54.

(٢) لم يتزاحد هنالك عدد كبير منهم آنذاك ، بدليل أن ممتلكاتهم التي صودرت قدرت

قيمتها فقط ببليغ ٧٠٦٥ فلورين بربالتشي Henne and Wauters, Histoire de Bruxelles, t. I, p. 133.

(٣) وفي سنة ١٣٦٧ كانت كلمة « كورزيني » Cauwersinen تطلق على المباردين Gilliodts van Severen, Inventaire de Archives de Bruges, t. II, p. 140.

ولقد تعامل الكاموروزين في تجارة المال والبغائع ، انظر : F. Arens, Wilhelm Servant von Cahors als flaufmann zu London, in Vierteljahreschrifte für Social-und Wirtschaftsgeschichte, t. XI (1913), p. 477 et seq.

Bigwood, Le commerce de l'argent, t. I, p. 340. (٤)
Ibid., p. 451. (٥)

وعلى هذا فلقد اعترفوا رسميًا بالتعنت مع المدنيين واستغلال ظروفهم ، الذي اعتبروه ثمناً معقولاً للفائدة . ولقد كان السعر العادي للفائدة هو دينارين للجنيه كل أسبوع ، بمعنى أنها بنسبة ٤٣٪ في العام ، وغالباً ما كانت فائدة التجارة تصل إلى ضعف هذه النسبة . ولقد أظهرت « قوائم » المضاردين وحساباتهم ، أنهم كانوا بعيدين عن حصر أنفسهم على وجه القصر في ممارسة الاقراض بالفائدة ، لكنها أظهرت أنهم تسلّموا أموالاً من عملائهم وسددوا عليهم ديونهم واستغلوا أيضًا بالعمليات التجارية .

ولقد شارك الصيارفة في التجارة في المال وفي تقديم القروض وقد كان تغيير العملة عملاً مربحاً ، وكان حق القيام به يمنع من قبل الأمراء فقط مقابل جعل معين ولعدد محدد من الأشخاص من الذين كانوا يحظون آنذاك بمكانة شبه رسمية . ولقد احتفظ هؤلاء لأنفسهم بالتجارة في المعادن الثمينة ، ومن الواضح أنهم أحرزوا من وراء ذلك أرباحًا وفيرة ، إضافة إلى عمولات تغيير العملة . وسرعان ما أصبح من المعتاد أن يعهد إليهم بحفظ بعض الأموال كودائع عندهم ، ولم تكن هذه الخدمات دون شك بدون مقابل . وتسلّموا أيضًا ودائع وذخائر مرهونة ، ومن الممكن أن نفهم بسهولة أنهم عملوا مراراً وتكراراً كوكلاه للدفع وأن بعضًا منهم أصبح أيضًا مقرضين .

وعلى الجانب الآخر ، فإن المؤسسات الكنسية ، التي كانت قد لعبت دور مؤسسات الاقراض الحقيقة في قرون العصور الوسطى الأولى ، بدورها ما أقرضت نقوداً منذ بداية القرن الثالث عشر . وخلافاً لما كان عليه العلمانيون الذين لم يستطعوا تجنب تشريع تحريم الربا ، ولذلك سمحوا لأنفسهم من حين لآخر ببنقض هذا التشريع (١) . زيادة على ذلك ، فإنه لم يكن لديهم المال الكافي الجاهز للمنافسة مع التجار ، وبخاصة التجار الإيطاليين ، حتى لو كانوا قد أرادوا ذلك ، وبالطبع ، فإنه من المعتاد أن تلبي هذه المؤسسات الكنسية إلى كبار رؤوس هذه البيوتات المالية طلباً للقروض منهم ، وأنهم كانوا بذلك دوماً مدينيين لهم . والوحيدة ونادراً ما استثنوا من ذلك هم كهنة فرسان المُبْدَأ *Templars* ، وبسبب علاقتهم مع منسيحيي الشرق ، فقد تجمعوا في أن يصبحوا قوة مالية حقيقة خلال القرن الثالث عشر . ولقد كانت مقاطعاتهم العسكرية على اتصال ببعضها البعض ، سواءً كانت قائمة في سوريا أم في الولايات الغربية . وبسبب هيبيتهم ونفوذهم وقوتهم العسكرية صار النبلاء يستخدمونها كاماً ما كان آمنة

(١) في سنة ١٢٢٨ قام دير سانت بييرتين Saint Bertin باقتراض مال بالربا ، انظر : Bigwood, Op. cit., t. II, p. 263.

لإيداع أموالهم فيها ، أو لتحويل الأموال من والي الشرق بواسطتهم . وفي فرنسا كان الملوك يأتمنون فرسان المعبد على كل أنواع الأعمال المالية ، حتى جاء فيليب العادل وقرر نفع هذا النظام ، وطبع في ثرواتهم ورغب في أن يصرف حمايته لهم عنهم . ولقد قطوت الديون الحقيقة ، (وتعنى هنا الديون المتصلة بالولايات الزراعية) بطريقه ، أعطتها ، على الأقل ، داخل المدن ، أهمية حيوية ، فالتجار الذين نمت ثروتهم بحسب التجارة لم يستخدموا كل مكاسبهم في العمليات التجارية أو في السلفيات . فلقد كانت الطريقة الآمنة لهم هي شراء الأرض ، التي أصبحت مع التطور السكاني السريع للمدن البلدية أرض بناء ، تؤجر أبنيتها للوافدين الجدد من السكان . وسرعان ، ما أظهرت لنا : *Gesta episcoporum camera censum* تاجر عظيم في الأراضي المنخفضة اكتسب المزيد من الإيجارات التي زادت ثروته زيادة كبيرة وسجل التاريخ اسمه وهو وريمبولد *(Census accrescunt consibus et munera muneribus)* (١) .

وقد أضيفت إلى إيجارات الأراضي التي حصل عليها ملاك الأرضي ، إيجارات أخرى تمثلت في إيجار المساكن التي كان يدفعها ساكنو هذه المساكن التي أقيمت فوق هذه الأرضي . ولقد كان ظهور إيجارات المنازل هذه واحداً من أهم أشكال الدين وأكثرها شيوعاً بين ديون العصر الوسطي . وإذا ما أراد مالك بيت أن يقرض قرضاً طويلاً الأمد ، فهو يبيع إيجار منزله للمقرض ، بمعنى أن يقوم المقرض بتسلم هذا الإيجار ، وتكون الفائدة المقدرة على المبلغ المقترض بضمانت ملكية المنزل ، الذي يؤول لنرهن إذا لم يتمكن المقرض إيجار المنزل من صاحبه أو من ساكنيه . هذه الفائدة ، التي كانت أكثر اعتدالاً من فائدة التجارة ، كان من فوائدها أيضاً عدم وقوع المعاملين بها في حرمانية الربا ، وكانت نسبة تراوح عادة ما بين ٨٪ إلى ١٠٪ حتى القرن الخامس عشر (٢) . ولقد كانت هذه الإيجارات القائمة على الممتلكات الحقيقة مختلفة تماماً عن الإيجارات التي كانت قائمة بين المدن نتيجة السلفيات التي كانت معقودة بينها .

*Gesta episcoporum Cameracensium Continuata, ed. G. Waitz, (١)
MMGG., SS. t. XIV, p. 215.*

W. Arnold, Zur Geschichte des Eigentums in den deutschen (٣)
Städten (Basle, 1861). G. Des Marez, Etude sur la propriété foncière dans les villes du Moyen Age et spécialement en Flandre (Ghent, 1894) ; J. Gobbers, Die Erbleihe und ihr Verhältniss zum Rentenkauf im mittelalterlichen Köln, in Zeitschrift der Savigny-Stiftung für Rechtsgeschichte, Germ. Abth. (1883).

فمن ينهاية القرن الثالث عشر تفتتت في المدن بكثرة عادة بيع الإيجارات للأجل أو الثمين ، من أجل رفع المبلغ وزيادته زيادة غير طبيعية ، وتكونفائدة هذه الإيجارات على رأس المال المقترض . وتدفع هذه الفوائد للمقرض حتى وفاته أو فاة ورثته (إيجار لأجلين) . وهكذا فلقد كانت هذه الفوائد استثمارات فتش عنها البرجوازيون منذ وقت مبكر ، ولما كان مسموماً لای شخص بشراء الإيجارات من هذا النوع . صار في كل مدينة عدد كبير من المستأجرين موزعين في أنحاء كثيرة . ولمنع الاحتيال في هذا الأمر والغش ، وعد المستأجرين الجدد للدين العامل الذين يشبهون الدائنين القديمي بجوائز خاصة اذا ما أبلغوا عن وفاة مستحقى هذه الإيجارات . وفي بعض الأحيان ، أيضا ، تختار حكومة المدينة وكلاء خاصين لها لحصر مستأجرى هذه الديون الأحياء (١) . ولقد تنازلت مدن معينة عن ادارة جزء من دخلها لصالح دائنيهم ، عوضاً عن أرباحهم المستحقة . ولقد شاعت هذه العادة كثيراً في إيطاليا في منتصف القرن الثاني عشر . وفي سنة ١٢٦٤ تنازلت جنوة عن مواردها لمدة أحد عشر عاماً مؤسسة (monte) التي تألفت من أحد عشر شخصاً . وبحلول القرن الثالث عشر جمدت المدينة ديتها واعترفت لدائنيها بحقهم في بيع استحقاقاتهم من الديون لطرف ثالث . وقد نشأ بنك سان جورج الشهير (casa di S. Georgio) ، الذي صار بنكاً قوياً للغاية في القرن الخامس عشر ، عن هذا الطريق .

وبرغم أن الصورة السالفة للديون والاتجار في المال ، كانت صورة باهته وأيضاً غير مكتملة ، إلا أنها أعطتنا بعض الأفكار عن أهميتها وعن اشكالها المتعددة التي ظهرت عليها قبل نهاية القرن الثالث عشر . وبدون هذه الصورة كانت الحياة الاقتصادية في العصور الوسطى ستتصبح غير مفهومة ولا مدركة لنا . لكن ، عدا في المدن الإيطالية الكبرى ، حيث النظم المالية الحكومية للأسوق وبنوك المستقبل التي كانت قد أخذت شكلها ، فإن نشاط هذه الديون كان أكبر بكثير من بلوغها حد الكمال اصطلاحاً . ومن الثابت حقاً ، أنه لم تكن هنالك أسواق مال ، بالمعنى الحقيقي للمدلول اللغوي ، في هذه الفترة . فكل عملية اقتراض كانت في حقيقتها موضوع تعاقد تم لظروف خاصة باتفاق خاص بين المقرض والمقرض .

(١) أوجدت الأديرة أيضاً إيجارات الدائنين منهم الحياة ، انظر ، على سبيل المثال ، في سنة ١٢٦٧ قائمة :

Pensiones que post vitas hominum ad ecclesiam revertentur, in Le Livre de l'abbé Gullaume de Ryckel, ed. H. Pirenne, p. 68.

G. E pinas, وعن الدين القائمة في المدن انظر :
Les finances de la commune de Douai, p. 321 et seq (Paris, 1902).

وفي الحقيقة لم تكن القروض التجارية تختلف عن القروض الاستهلاكية (١) .

ومن الطبيعي أن يقود ذلك الأمر إلى التساؤل عن مدى نسبة هذه النماضن والمأخذ إلى تحريم الفائدة . والحقيقة أن هذا التحريم الذي من الكنيسة إلى التشريع المدني من المؤكد أنه كان عائقاً كبيراً باقياً . ومع ذلك ، فإنه في التعامل الحقيقي ، كان من المستحيل مراعاة ذلك حرفياً . ولكن التحريم طبق فقط بشدة على حالات (الربا الواضح) ، بمعنى السلف المرتهن بشرط تعين معدل زائد من الفائدة . ولقد كانت الحاجة للقرض كبيرة للغاية وعادية بالنسبة للناس الذين لم يفكروا أصلاً في تشبيط همة المقرضين . ومنذ ذلك القرن الثالث عصر فصاعداً بحث المشرعون في تعديل التحريم المطلق للفائدة الذي وضع في نسخة : *mutuum dale nihil indesperantes* بحيل مختلفة (٢) . وقد اكتشف أنه في أي سلفيات احتوت على خسارة كاملة (*damnum emergens*) أو انقطاع المكسب (*lucrum cessans*) أو ضياع رأس المال (*periculum sortis*) فالفرامة ، أو بمعنى آخر ، الفائدة ، ممكن تبريرها . وهكذا فإن الفائدة كانت ربا شرعاً حلالاً لا غير ، ومن السهل أن نفهم إلى أي مدى كانت دقة الفرق بين هذا الربا المباح والربا المحرم وأى مساحة قد ترك لتفسيير القضاة . وفي التجارة فإن « تهريب » المال كان مباحاً بالتعامل النقدي . وقد كان ذلك القاعدة في أسواق شمبانيا وشانغا في عمليات المجتمعات التجارية . وفي القرن الرابع عشر يذكر المعلم اللاهوتى الفاريوس بالاجيوس *Alvarus Palagi* أن تحريم الربا لم يمكن تطبيقه أخيراً (٣) .

على أن الحقيقة التي ظلت باقية ، هي أن انتقاد الكنيسة كان قد ظل على الدوام عالقاً كتهديد دائم على كل أولئك المتعاملين بالديون . وفي أحوال كثيرة كان المستدينون يعفون من جانب الكنيسة من التزامهم بدفع

Bigwood, op. cit., t. I, p. 456.

(١)

W. Endemann, Studien in die romanisch-Kanonistischen
Wirtschafts — und Rechtslehre, 2 vols. (Berlin, 1874-83). E. Schreiber Die Volkswirtschaftlichen Anschauungen der Scholistik seit Thomas von Aquin, Jena, 1913. A. Fanfoni, Le origini del spirito capitalista in Italia, Milan, 1932. A. Saporì, Il giusto prezzo nella dottrina di S. Tomosco i nella pratica del suo tempo in Archivio storico Italiano, 1922.

E. Lipson, Economic History of England.

(٢)

فوائد ديونهم . ومن ثم كانت براعة عظمى من جانبها بذلته لمواربة الفوائد الخطيرة . وفي بعض الأحيان كان المقرض يخصم الفائدة من المبلغ المقترض، وفي بعض الأحيان الأخرى كانت تختفي تحت شكل جزء التأخير في السداد ، وأحيانا يحرر المدين ايسلا عن المبلغ الذي افترضه أكبر بكثير من المبلغ الحقيقي الذي تسلمه . عموما فإن التشريعات ضد الربا لا تبدو أنها منعت من التعامل به كثيرا مثلكم فعلت التشريعات الأمريكية (Volstead Act) حول الاسراف في تعاطي الكحول . لقد كان ذلك عائقاً لكنه لم يكن مانعا . ولقد اضطرت الكنيسة ذاتها للاقتراض من رجال المال الذين لامت أعمالهم . ولقد كان ذلك لهم بمثابة اعتراف شرعى من الباباوية التي كانت تتذرع ايراداتها من جميع أنحاء العالم المسيحي . وقد كان السباوات بالطبع لا يجهلون طبيعة الأعمال التي كانت بنو كهم تعمل فيها .

الفصل الخامس
التجارة العالمية حتى
نهاية القرن الثالث عشر

١ - السلع ، واتجاهات التجارة العالمية (١)

من الغريب أن تنشأ تجارة العصور الوسطى منذ بدايتها تحت تأثير التجارة الخارجية دون تأثير التجارة المحلية الداخلية . فالتجارة الخارجية هي التي أنجبت وحدتها طبقة التجار المحترفين الذين كانوا العامل الرئيسي لنشاط القرنين الحادى عشر والثانى عشر الاقتصادى . وكانت القصة هي نفسها فى كلا قسمها أوربا حيث بدأت ، فى شمال ايطاليا وفي الأراضى المنخفضة . ولقد أعطت التجارة ذات المسافات

(١) انظر أعمال هايد وشوب الواردة ضمن قائمة هذه المصادر وأعمال هابك ورنولد Höpke

Bibliography :

- H. Simonfeld, *Der Fondaco dei Tedeschi in Venedig und die deutsch-venetianischen Handelsbeziehungen* (Stuttgart, 1887), 2 vols. W. Stein, *Beitrag zur Geschichte der deutschen Hanse* (Giessen, 1900). E. Daenell, *Geschichte der deutschen Hanse in der Zweiten Hälfte des XIV Jahrhunderts* (Leipzig, 1897). Id., *Die Blutezeit der deutschen Hanse* (Berlin, 1905-6), 2 vols. — G. A. Kiesselbach, *Die Wirtschaftlichen Grundlagen der deutschen Hanse und die Handelssstellung Hamburges bis in die zweite Hälfte des XIV Jahrhunderts* (Berlin 1907). P.A. Meillink, *De nederlandische hanzesteden tot het laatste kwartaal der XIVe eeuw* (La Haye, 1912). F. Rörig, *Hansische Beiträge zur deut chen Wirtschaftsgeschichte* (Breslau, 1928). Id., *La Hans in Annales d'histoire économique et sociale*, t. II (1930). Id., *Mittelalterliche Weltwirtschaft*, Jena, 1933. A. Arndt, *zur Geschichte und Theorie des Bergregals und der Bergbaufreiheit* (Halle, 2nd ed., 1916). L. Blancard, *Documents inédits sur le commerce de Marseille au Moyen Age* (Marseille 1884-5, 2 vols.) A. Germain, *Histoire du commerce de Montpellier* (Montpellier, 1861), 2 vols. C. Port, *Essai sur l'histoire du commerce maritime de Narbonne* (Paris, 1852). — De Fréville, *Mémoire sur le commerce maritime de Rouen* (Rouen, 1857). 2 vol. L. Mirot, *La colinie lucquoise à Paris, du XIIIe aux XVe siècle*, in *Bibliothèque de l'Ecole des Chartes* (1927-8). Z.W. Sneller, *De ontwikkeling van den handel tusschen Nederland en Frankryk tot het midden der XVe eeuw*, in *Bydragen voor Vaderl-Geschiedenis* (1929). — A. Schaube, *Die Wollausfuhr Englands vom Jahre 1273*, in *Vierteljahrsschrift für social und Wirtschaftsgeschichte*, t VI (1909). — E.E. Power, *The English Wool Trade in the Reign of Edward IV*, in *The Cambridge Historical Journal*, t. II (1926). E. E. Power and Postan (ed.), *Studies in English Trade in the Fifteenth Century* (1933).

البعيدة الحركة الدائمة لهذا النشاط^(١) . وسوف يتضح لنا ذلك بجلاء اذا ما تفحصنا طبيعة البضائع المنقولة ، التي كان جميعها ذات أصول اجنبية ، وبالطبع فقد تشابهت تجارة العصور الوسطى المبكرة مع تجارة المستعمرات .

ولقد كانت التوابيل أول مطالب هذه التجارة ، ولم تتوقف التوابيل عن احراز المكانة الرئيسية بين سلع تلك التجارة حتى النهاية . ولقد نسببت هذه التوابيل ليس في ثراء البنديمية فحسب ، ولكن في ثراء وازدهار كل موانئ غرب البحر المتوسط الكبرى . وخلال القرن الحادى عشر كانت الملاحة البحريية قد قامت مباشرة بين البحر التيراني ، وأفريقيا ، وموانئ الشرق ، ولقد حملت السفن التى كان يملكون التجار عبر هذا الطريق بالبضائع المرتفعة القيمة . والموانئ السورية ، التي كانت تندى اليها كميات من هذه البضائع عبر القوافل من الجزيرة العربية ، والهند والصين ، كانت المقصد الرئيسى للسفن الأوروبية ، وقد استمر الأمر على هذا الحال حتى اكتشف البرتغاليون طريقاً يحررياً جديداً مكثهم من الحصول على هذه انسليع بواسطتهم مباشرة . ولقد توافق الظروف لاعطاء التوابيل التفوق ، في السهولة التي يتم شحنها بها ، والأسعار المرتفعة التي يطلبها التجار فيها . وهكذا فإن تجارة العصور الوسطى بدأت كتجارة في السلع الكمالية المرتفعة القيمة ، بمعنى ، أنها تجارة تجلب ربحاً كبيراً لحمولات خفيفة ، وقد ظل هذا مظهراًها ، كما سوف نرى ، حتى نهاية تاريخها . ولم تعرف في تلك الأيام رسائل البضائع من المواد الخام أو من أدوات الاستهلاك العام بأجرة شحنها المرتفعة وتزايد المبالغ المطلوبة لذلك ، وهبنا نجد التباين المذهل بين تجارة العصر الوسيط والتجارة الحديثة . ولقد كان ثجيئين مبيناً العصور الوسطى يتكون من أرصدة خشبية متواضعة ، مزودة برافعة أو رافعتين ، بجانبها تستطيع أن ترسو سفن حمولتها من ٢٠٠ إلى ٦٠٠ طن . وهذا كل ما كانت تحتاجه عملية تفريغ حمولة بضمئن مئات الأطنان من القلف ، والدارصيني (القرفة) والقرنفل ، وجوز الطيب ، وقصب السكر ، وغيرها ، التي كانت تمثل أغلى السلع لتجار السفن .

ولقد أقبلت الشعوب الغربية ، التي كانت قد توقفت عن استعمال التوابيل منذ العصور الميرovenجى ، على استعمالها بشغف زائد . وسرعان ما استعادت هذه التوابيل مكانتها في وجبات طبقات المجتمع الراقية ، وكما ازدادت الكمية المصدرة منها شمال الألب ، تزايد الطلب عليها . ومع سرعة وصول شحنات التوابيل ، لم يكن هنالك تخوف من قلة المشترين للبضاعة ، ولم يكن أى مالك سفينة فى العصور الوسطى

(١) انظر ما سبق .

يختفي من تراكم المخزون ، أو مخاطر تدهور الأسعار ، لأن كل مالك سفينه يرسو بسفينته في أحد المواني يجد في سجلاتها زيادة أكيدة في الربح . الا أنه كانت هنالك أخطار كثيرة على هؤلاء التجار مواجهتها ، فهنالك غرق السفن الدائم وتحطمها في وسط البحر ، كذلك القرصنة ، التي كان نسباتها قائما في وضع النهار كعمل مشروع ، وال الحرب الدائمة بين المدن الإيطالية . وتصميم كل منها على تدمير تجارة منافستها ، ل تستفيد من خرابها . ولقد حاربت المدن الإيطالية بعضها البعض خلال العصور الوسطى في البحر المتوسط . بشراسة وكان على إسبانيا ، وفرنسا وإنجلترا أن تصاوز في الأطلسي والمحيطين بها بعضوية بالغة بدأت جنوة وبيزا الاتجاه مع الشرق قبل أن يصبح هدف البندقية طردهما من منطقة كانت تعتبر نفسها حتى ذلك الوقت سيدة لها ، سيادة مسلما بها . ولقد أعطاها تأسيس امبراطورية القسطنطينية اللاتينية ، التي وجهت إليها كل نشاطها ومهاراتها ، سيادة مؤقتة على منافسيها . وقد فقدت هذه السيادة بعد الاصلاح البيزنطي (١٣٩١) ، الذي كانت أعمال جنوة جزءا منه . ومنذ ذلك الوقت ، تقاسم المدينتان التجارة بين الكبيرتان السيادة على البحر الأبيض ، وكانت كل منهما ترافق الأخرى وتعمل على عرقلة تجاراتها . أما عن بيزا ، فإنها توقيت عن أن تكون مصدرا خوف وذعر بعد الهزيمة التي حققت باستغلالها على يد الجنوبيين عند ميلوريا Meloria سنة ١٢٨٢ . ومع ذلك فان طول هذه الصراعات وعناد أصحابها لم تعرقل ولو لمحظة ثراء وازدهار المتنافسين ، وقد كان ذلك دليلا لافتا للنظر لهذا النشاط التجاري الكبير الذي كان قاتلا ، ولذلك الأرباح الطائلة التي حققوها من جراء هذا الصراع التجاري المرير .

ولقد أعطت التوابيل الباعث والمحرك للتجارة البحر المتوسط ، لكنها لم تستوعبها جميعها . ولما كانت العلاقات بين الشرق والغرب ، بين المسلمين والمسيحيين ، صارت وطيدة ومستمرة ، فإن نوعياته كبيرة وممتدة من السلع الخام والمصنعة تبادلت بينهما . ومنذ بداية القرن الثالث عشر ، كانت الصادرات إلى أوروبا تتألف من : الأرز ، البرتقالي ، المشمش ، التين ، الزبيب ، العطور ، العقاقير الطبية ، مواد الصباغة ، مثل خشب البرازيل (الذي يأتي من الهند) ، والقرمزى أو الشب . إلى هذه السلع يضاف القطن ، الذي كان البنادقة يسمونه (bombacinus) باسمه اليونانى والجنويون يسمونه (Cotone) باسمه العربى ، الذى اشتقت كل اللغات اسمه منه . ولقد استوردت أوروبا خام الحرير منذ نهاية القرن الثانى عشر ، ومثل القطن ، عندما تزايدت كمياته ، فإن تصنيع القطن والحرير قد قام فى أوروبا ، أولا فى إيطاليا ، ومنها بعد ذلك إلى بقية قارة أوروبا . كذلك كان هنالك الطلب على الأقمشة الشرقية

المصنعة ، التي قلدت بعد ذلك مؤخراً في أوربا ، فبعاءها الدمقس من دمشق ، والبلشين *baldachins* من بغداد ، والموسلين من الموصل والغزى من غزة . ولا تزال قواميس اللغات الأوربية الحديثة مملوءة بكلمات عربية الأصل ، جلبت مع تجارة الشرق وتظل شاهداً على نشاطها وتنوعها آنذاك . في الانجليزية ، لدينا مثلاً كلمات من أصل عربي مثل : *divan* بمعنى ديوان ، و *bazaar* سوق ، و *artichoke* خرشوف ، *Spinach* سبانخ ، و *tarragon* الطرخون ، و *orange* برقال ، *arsenal* مظلة في حديقة ، و *alcove* (دار صناعة السفن - ترسانة) ، و *taffetas* و *jar* جرة ، و *magazine* مجلة ، و *Syrup* شراب ، و *tariff* التفتاح (نسيج حريري رقيق) ، و *tare* طرح (نبات) ، و *douane, darse, gabelle, goudron,* تعريفة جمركية ، وفي الفرنسية : *jupe, quintal, recif* وغيرها كثير ، جاءت من العربية بواسطة الإيطالية .

وفي مقابل كل هذه الواردات إلى أوربا ، التي بواسطتها سرعان ما انتشر تدريجياً مستوى معيشى رفيع في غرب أوربا ، فإن الإيطاليين أهلوا بموانئ الشرق البحري بالخشب والأسلحة ، كذلك أمدتها البندقية لبعض الوقت بالرقيق . لكن سرعان ما أصبحت الملابس الصوفية هي أهم ما يستورد إلى الشرق من أوربا ، أولاً استورد الفساتين الصوفية المصنعة في إيطاليا ، ثم منذ النصف الثاني للقرن الثاني عشر الملبوسات منإقليم الفلاندرز وشمائل فرنسا . وليس هنالك شك في أن تردد التجار الإيطاليين على أسواق شمبانيا قد نبههم إلى القيمة العالية لهذه الملابس وأوحى إليهم بإمكانية التجارة البربرية فيها . ولقد كان ميناء جنوة في وضع طيب يمكنه من تصديرها إلى الشرق ، وسرعان ما قام الجنوبيون بدور كبار في سرعة تقدم هذه التجارة . وتزودنا المراسيم الموثقة في أرشيفات جنوة بمعلومات مفادها أن الجنوبيين قبل بداية القرن الثالث عشر قد استوردوا ملبوسات من أراس " ولبل ، وغنت ، ويربيس ، ودواي ، وامييان ، وبوفيه ، وكمبراي ، وتورناي ، وبروفانس ، ومونترييل (١) ، وغيرهم . ومن الملاحظ أن هذه القائمة ، تحتوى على أسماء عدد من المدن الفرنسية . لكن خلال القرن الثالث عشر ، تركت هذه المدن مكانتها لمدن الفلاندرز البرabant ، التي أصبحت آنذاك مناطق

(١) انظر ما سبق ، ص ٣٨ .

الملابس الممتازة وملابس الطبقة الراقية في أوروبا (١) . ويرجع سبب تفوقهم إلى دقة واتقان ملابسهم ، التي لا مثيل لها ، ونعومتها وجمال الوانها . وكانت هذه الملبوسات منتجات تعرف بمعنى الكلمة ، وكانت لها سمعتها التجارية الواسعة بسبب الأسعار العالية التي طلبت ثمناً لها . ولقد لعبت المنسوجات الدور الذي لعبته التوابيل بين المواد الغذائية ، ومن القرن الثالث عشر ، تبعاً لسيطرة رؤوس أموال الجنوبيين وحكمتهم التجارية صار لهم الاحتياط في تصدير الملابس الفلمنكية إلى الجنوب . وبعد تسيّور أسواق شمبانيا ، أقامت الشركات الإيطالية التجارية الكبرى « وكلاء » لهم في بروجـز ، مكلفين ببيع كل الملابس الفلمنكية والبرabantية . وكانت هناك بطاقات من الرصاص مثبتة في هذه الملابس تحديد أسعارها ونوعيتها وقت التصدير . ولقد طلبت فلورنسا كمية كبيرة من هذه الملابس على يد بيت كاليمالا الشهير للأزياء (٢) .

وهكذا فإن الصناعة الفلمنكية والبرabantية قد لعبت منذ وقت بعيد دوراً حيوياً في تجارة البحر المتوسط ، وكانت هي نفسها على علاقة مستمرة وثابتة مع بروجـز . ولقد أعطت هذه الحقيقة بروجـز وضعماً لم تستطع أن تفاخر به أي مدينة أخرى في أوروبا العصور الوسطى . ولقد أطلق على هذه المدينة اسم « بندقية الشمال » ، وهي تسمية غير صحيحة ، لأن البندقية لم تحرز الأهمية الدولية التي انفرد بها هذا الميناء الفلمنكي . ولقد ادخلت قوة البندقية الجوهرية في شبح سفنها ، ولا تدين بشيء للأجانب، عدا الألمان الذين كان لهم متجر دائم هناك *Fondaco dei Tedeschi* الذي كان نشاطه محدوداً في انتفاع السلع التي تصل على سفن البندقية . أما بروجـز ، فعل العكس من ذلك ، فإنها كانت تشبه الدور الذي لعبه ميناء آنتويرب *Antwerp* في القرن السادس عشر بطريقة مذهلة ، عاشت أولاً وأخيراً على عملياتها الأجنبية . وكانت غالبية العظمى من السفن التي ترددت على مينائها تخص ملاك سفن من الخارج ، وقد قام سكانها أنفسهم بدور محدود في النشاط التجاري وانحصر في قيامهم بدور الوسيط بين التجار الذين احتشدوا فيها من كل الأتجاه . ومن

(١) كانت تماً ازدهار صناعة الملبوسات في هذه المدن مع بداية القرن الرابع عشر . وفي ذلك الوقت لعبت الملابس الفلمنكية والبرabantية دوراً مهماً في التجارة الواسعة أكثر من تلك التي في فرنسا أو إنجلترا . وفي إنجلترا ، كانت الشكوك أن الفلمنكيين والبرabantيين باعوا أمسياغاً وامشاطاً واقتنشة داخل المملكة مما أضر بالحرفيين أهل البلاد . *Lipson, op. cit. t. I, p. 399.*

A. Saporì, *Una compagnia di Calimala ai primi del Quattrocento; A. Doren, Die Florentiner Wollentuchindustrie vom XIV bis zum XVI Jahrhundert* (Stuttgart, 1901). (٢)

القرن الثالث عشر؛ فصاعداً، كان لكل من البنادقة، والفلورنسين، والكتلان، والسبان، والبيونيين، والبريطانيين والهانز مخازن أو مكاتب محاسبية، وعقد صفتاته، ولقاء كانوا هم الذين تكفلوا بالنشاط في هذا الميناء الكبير، الذي خلف أستواد شمانياً. كنقطة اتصال بين تجارة الشمال وتجارة الجنوب، باختلاف مؤدها، أنه هنا الاتصال بدلاً ما كان مؤقتاً، كما كان في الأسواق، فإنه قد أصبح الآن دائمًا.

ولم تقم كل منه جنة، والبنديقية بعمل علاقات بحرية مباشرة مع ميناء بروجز قبل بداية القرن الرابع عشر. وحتى ذلك التاريخ فقد كانوا على اتصال بإيطاليا وجنوب فرنسا فقط بواسطة البر. ومن ناحية أخرى، كانت السفن الشمالية، دائمًا ما تأتي إلى بروجز وسرعان ما تتجنب البحارة الاسكندنافيون الورود إلى ميناء تايل Tiel بعدما تعودوا على وروده. وعندما تحولت سيادة بحر الشمال والبلطيق خلال القرن الثاني عشر إلى المدن الألمانية، أعطت نتيجة عودة النشاط دافعاً جديداً لشراء بروجز (١). ومن المحتمل جداً أن يكون إنشاء ميناءها الخارجي (دام) Damme قبل سنة ١١٨٠، ثم ميناء سليز Sluys عند مصب نهر زويزن Zwyn، قبل عام ١٢٩٣، لا يفسر على أنه نتيجة لتزايد تراكم الطمي عند ميناء بروجز، ولكن بسبب أن المراكب الشراعية الاسكندنافية المفيفة العدو حلّ محل سفن الهانز الثقيلة (coggen)، التي كانت تحتاج إلى مرسى أعمق، وكالات تحتاج إلى مساحة أوسع في الميناء بسبب قدمها بأعداد متزايدة. ومنذ مجيء هذه المراكب يمكن أن نؤرخ التدهور النهائي لتجارة الفلاندرز البحرية، التي لم تكن، بالفعل، كبيرة. ولقد أكمل اختفاءها العمليات، التي بواسطتها أصبحت بروجز ميناء سلبياً خالصاً.

ولقد كان تطور صناعة الملابس في حوض الشيلد السبب الرئيسي الذي جعل الهانز يتركزون في بروجز، شأنهم في ذلك شأن الإيطاليين. ولكن بالنسبة للهانز، فلقد كانت مزية وجودهم هم أنفسهم على اتصال مستمر مع الإيطاليين. كان من أقوى دافع جذبهم لهذه المدينة. وسرعان ما قام كونتات الفلاندرز - دون دراية بمصالحهم - برعايتهم. ففي سنة ١٢٥٢ قامت الدوقة مارجريت، بناءً على طلب لوبيك Lubeck، نيابة عن عدة مدن من مدن الامبراطورية، بتعديل جمع المكوس عند دام Damme، ومنذ النصف الثاني للقرن الثالث عشر، قبض ظل الكونتور Kontor، الذي جلبه الهانز إلى بروجز أو الاسترليني، أصبح وظل حتى نهاية العصور الوسطى أهم العملات التي كانت في حوزتهم خارج ألمانيا.

A. Bügge, Der Untergang der norwegischen Schiffahrt im Mittelalter, in Vierteljahrsschrift für Social und Wirtschaftsgeschichte, t. XII (1914), p. 82 et seq. (١)

.. ولقد احتل الهانز التيوتون مركزا في شمال أوروبا مساوياً لليغزيس القدر الذي احتله الإيطاليون في حوض البحر المتوسط . ومثلهم ، فقد خدم ذلك المركز الوساطة بين غرب أوروبا والشرق . لكن الشرق الإيطالي كان مختلفا تماما عن الشرق الهانزى . ففي الأول ، أسس البيزنطيون والمسلمون تجارة قائمة على لوازم الترف وصناعة متقدمة قامت على مدىآلاف السنين من الحضارة . لكن الشرق الذي انطلق فيه الهانز فى استغلال يعتمد على الأرض ، كانت إلى عهد قريب مستعمرات يسكنها برابرة بدائيون ، كان عليهم أيضا أن يواجهوا في هذه البلاد شدة مناخ الشمال وقوسته ، وتربة لا زالت في معظم أجزائها كانت مقطأة بالغابات وبحر جعل ثلج الشتاء اجتيازه من الصعبوبة بمكان . وعلى طول شواطئ المدن البلطية برزت مستعمرات جرمانية تقدمت وراء الألب . وتحت إغراء ليوبيلك الشديد ، بنيت على ضفاف التريف Trave مستعمرات ضمت إليها الجزر ومصبات النهر . وحوالى سنة ١١٦٠ ، بنيت ويزبني Wisby على جزيرة جوتلاند Gotland ، التي أخذت من الاسكندنافيين . وأسسست روستوك Rostock حوالي سنة ١٢١٨ ، كذلك أسسست سترالسوند Stralsund حوالي سنة ١٢٣٠ ، وأنشئت دانzig Dantzig عند بداية القرن الثالث عشر ، بينما ظهرت دوربا Dorpat ما بين سنوات ١٢٤٤ و ١٢٥٠ ، وأخيرا ، وبعد حوالي عشرين عاماً كان ظهور ريفال Reval . وهكذا ، فإن الطبقة الوسطى من التجار ركزوا أنفسهم على ساحل الأراضي السلافية واللتواتية واللتيسية حتى قبل أن تكتمل غزوتها لها . ولم يكن فرسان التيوتون قد احتلوا كل بروسيا بعد أن أسسوا كونيجزبرج Königsberg ، لكنهم كانوا على التو قد وضعوا أساسات مدينة إيلبنج Elbing . ولقد وضعوا أقدامهم في نفس الوقت على ساحل السويدي ، واستقروا في ستوكهولم وتملكوا مصايد سمك سردين شبه جزيرة سكانيا .

ولقد كان بعض أنواع اتفاقيات الحماية العامة ضرورية في هذه الموانئ المتقدمة التي كانت داخل أقطار لا تزال نصف مغلوبة وتقع على شواطئ البحر وقد طرد الاسكندنافيون منها حديثا ، واقتداء بليوبيلك الذي أنجز في حوالي سنة ١٢٣٠ معاهدة صداقة وحرية تجارة مع هامبورج ، التحدت مدن البلطيق الصغرى في عصبة ، التي شرعان ما التحدت مع موانئ بحر الشمال وصارت تعرف بالهانز ، وهو اسم يستخدم بشبيه لاتحادات التجار . ولقد أعطتهم اتحاد المدن البحرية الألانية ، الذي شكل تناقضها ملفتا لغروب المد الإيطالية على حوض البحر المتوسط المستقرة ، القلبة على كل مياه الشمال ، التي حافظوا عليها حتى نهاية العصر الوسيطى .

وبسبب هذا الاتفاق ، نجحوا في تماسك أنفسهم ضد الهجمات التي قادها خذلهم ملوك الدانمرك وفي تنمية مصالحهم الخاصة بالخارج .

ولقد كان ميزان لندن القبان هو أساس تجارة الهاينز في غرب أوروبا ، الذي تأسس في منتصف القرن الثاني عشر ، وفوق ذلك كله كونتورد Kontor بروجز . وفي الشرق ، كان لهم ميزان آخر في نوفgorود Novgorod ، الذي بواسطته صرفاً تجارة روسيا . وعن طريق الويزر Weser والألب والأودر انتشرت تجارتهم إلى داخل ألمانيا ، ومن ناحية الفستولا سادوا بولندا ودفعوا عملياتهم إلى حدود البلقان . ومن ناحية أخرى ، فقد أغلق الطريق التجاري الكبير ، الذي بواسطته في الماضي اتصل البلطيق بالقسطنطينية ويغداد عبر روسيا ، حتى انشاء باتزيناكس Patzinaks على شواطئ البحر الأسود وبحر قزوين في القرن الثاني عشر ، مما أعطى للبحر المتوسط احتكار العلاقات مع البيزنطيين والشرق الإسلامي .

وفي تناقضٍ ملفتٍ للنظر مع الموانئ الإيطالية ، نجد أن صادرات الهاينز كانت من المحتم أن تكون من منتجات طبيعية ، التي كانت كل ما تستطيع أنه تقدمه المقامعات الزراعية الخالصة النائية للتجارة . ويأتي في مقدمة تلك العحاصلات ، القمح من بروسيا ، والقراء والعسل من روسيا ، والخشب ، والقطران ، والسمك المحفف والرنجة الملحمة من مصايد أسماك سكانيا . ولكن إضافة إلى ذلك فإنهم أضافوا شحنات الصوف التي جلبتها سفنهم من الجلترا وملح بورجنيف Bourgneuf « مفازة الملح » (Bay Salt) ، الذي حملوه في خليج بسكاي ، حيث حملوا من هناك أيضا حمولات من النبيذ الفرنسي . وقد اتجهت كل هذه الحركة التجارية حول بروجز ، التي كانت الحلقة الرئيسية لتجارة الهاينز ، في منتصف الطريق بين البلطيق وخليج بسكاي حيث تتوقف هناك . ولقد كانت التوابيل من إيطاليا والملابس من الفلاندرز وباراتانت تعرض على التجار الألمان وتحمل بواسطتهم بعيدا حتى نوגורود وجنوب بولندا . وفي كل المدن البحرية كدست هذه السلع وفي دكاكين الملابس الراقية gewandschneider ، التي كانت تبيع الملابس للبرجوازيين الأغنياء . وكان حجم تجارة الهاينز بالتأكيد مساوياً إن لم يكن يزيد على حجم تجارة البحر المتوسط ، لكن من المؤكد أنها كانت تشتمل على رأس مال أكبر من رأس المالها . ولم تكن قيمة بضائعها التي تعاملت معها تبعها بالأرباح الكبيرة كتلك التي حققتها مبيعات التوابيل ، فلقد كان الصرف عليها كثيراً والعائد منها قليلاً . ولذلك فليس من المستغرب ألا تقابل في

مدن الهازن هذه البيوتات المالية القوية التي أعطت ايطاليا العصور الوسطى السيطرة المالية على أوروبا . ولقد كانت هناك هوة سخيفة بين البيوت التجارية مثل بيت باردي Bardi أو بيروزي Peruzzi والتجار الأمناء مثل وتنبرج في ليبويك وجيلدرينسن Geldernsen في هامبورج أو تولنير Tolner في روستوك . وهذا التناقض كان أيضاً كبيراً بين التقنية التجارية المتقدمة للأولى وطرق الأخيرة الساذجة .

ولم تحرز أي منطقة أخرى في ألمانيا نفس درجة حيوية الهازن الاقتصادية . وفي القرن الثالث عشر أخذت المدن البحرية أولوية مدن الراين ، التي أدخلت الحضارة المدنية إلى الامبراطورية . وكانت كرونينا التي ظلت تحت حكم الهوهيتشوفين Hohenstaufen سوق ألمانيا الكبير، قد تغلبت عليها ليبويك منذ حوالي سنة ١٢٥٠ ، ولكن لما كان الراين أحد الطرق الرئيسية ما بين إيطاليا والأراضي المنخفضة ، كما فعلت أوتريخت في اتجاه النهر ومينز وسبايرز وورمز وستراسبورج وبازيل أعلى النهر . وكان هناك تصدير ملحوظ للنبيذ من كروم الراين والموزل وصناعة مزدحمة في كل المراكز الرئيسية ، لذلك كانت هذه المنطقة آنذاك منطقة محظوظ الأنطمار .

أما عن جنوب ألمانيا ، فيرغم أنه كانت له صلاته مع تجارة البحر المتوسط من خلال البندقية ، لكنه كان لا يزال بعيداً للغاية عن الازدهار الذي بلغه عند نهاية العصور الوسطى . فان فندق دي تيدشى Fondaco dei Tedeschi ، الذي أقامه التجار الألمان في مدينة البحيرات ، لا يمكن أن يقارن بأية حال من الأحوال بتلك الهازن القوى في بروج . وكان العمل في مناجم التيرول وبوهيميا قد بدأ في التو ، والتجارة في ملح سالزكاميرجut Salzkammergut ولونبورج Luneburg كان لا يمكن أن يدخل في منافسة مع ملح بورجنيف Bourgneuf الذي كان يحمل بحراً إلى كل مكان . ولقد طلل المنفذ العظيم الذي فتحه الدانوب في البحر الأسود غير مستعمل ، ويستخدم فقط الترازيت بين بافاريا والنمسا عن طريق أوكسنبرج ، ريميسبرج وفيينا ، لأن عسلم ظهور دولة المجر واضطربات البلقان التي لا تتوقف قد منعها كل حركة تجارية له عند مجراه الأدنى . زيادة على ذلك ، فإن تقسيمات ألمانيا السياسية الكثيرة ، وضعف الأباطرة ، وصراعات الأسر الحاكمة المثاقفة ، كانت كلها عامل غير موافقة لنفوذ النشاط الاقتصادي . وليس هنا بمقام تسهيل فيه الحديث عن الفوائد التي حصلت عليها إيطاليا بسبب حضارتها المتقدمة وموقعها الجغرافي الذي مكن داخل بلادها في كل مكان من الاتصال بالبحر بسهولة .

أما إنجلترا ، فهي وحدتها التي كانت في أوروبا لها حكومة قومية مكنتها من فرض سيطرتها على كل أطراف القطر ، بدون مواجهة عقبة أمراء الأقطاع ، وتمتعت بنظام اقتصادي عالٍ بالنسبة لكل ولايات الفارة الأوروبية . لكن صناعتها وكذلك تجاراتها لم تستفيد من هذه الظروف المواتية . وحتى منتصف القرن الرابع عشر ، ظلت قطرًا زراعيًّا رئيسياً . وباستثناء لندن ، التي تردد على مينائها تجارة من القارة منذ القرن الحادى عشر ، فإن كل المدن قبل حكم ادوارد الثالث كانت قانعة بالانتاج المحدود لطلاب مواطنها ومطالب الريف المحبيط بها . باستثناء ستراتفورد خلال خمسينات القرن الثالث عشر ، فلقد كانوا ينتجون صوفاً جيداً منتجعاً في المملكة كان ضروريًا لاستهلاكم الخاص ، ولزبائهم المحليين . ويوجده سبب هذا الشذوذ الواضح في تقدم الفلمنكيين غير العادي في صنع الملابس منذ العصور الوسطى المبكرة . ويسبب تفوق جيرانهم في الأرضي المنخفضة عليهم في ذلك المجال ، اكتفى الإنجليز بدمهم بالمادة الخام . فلقد كانوا لصناعة الملابس الفلمنكية مثل جمهورية الأرجنتين واستراليا لصناعة الملابس في أوروبا وأمريكا اليوم . وبخلاف من المنافسة معهم ، كرسوا أنفسهم لانتاج المزيد والمزيد من الصوف ، حيث كان يجد سوقاً لبيعه دائمة . ولقد أصبحت موقع أديرة إنجلترا المكان المفضل لرعايا الفلاحين . وتساهمت تجارة الصوف في ازدهار سوق سانت اييف St. Ives على الأوز Ouse ، وسوق سان جيلز St. Giles في ونشستر Winchester وستوربريدج Stourbridge ، وسوق سان بوتولف St. Botolph في بوسطون ، ووستمنستر ، ونورثهامبتون وبريستول ، بينما ، في نفس الوقت ، قدم للتجارة جزءاً كبيراً من دخله وأدى إلى نشاط متجدد زائد في الموانئ (١) .

لكن ، الشيء الذي يبدو غريباً ، هو أن السفن الانجليزية لم تكن تنقل منتجاتها الصوفية . وفي البداية ، كانت أصواتهم تحمل على سفن أوروبية ومنذ القرن الثالث عشر صار نقلها احتكاراً على الهاينز التيموثين . ولم يبذل ملوك إنجلترا أي محاولة لترقيمة نقل تجارة سلمتهم قبل نهاية العصر الوسطى (٢) . بل على العكس من ذلك ، فلقد أظهروا رغبتهما التامة في

A Seehandels-Dia wöllausfuhr Englands vom Jahre 1273, in (١)
Vierleijahr-ifit für Social — und Wirtschaft — Sgeschichte, t. VI,
(1908).

(٢) في سنة ١٢٨١ ، صدر مرسوم يقصر تجارة الملكة على السفن الانجليزية ، لكن وجد أنه من المستحيل تنفيذه ، وأنه من الضروري العودة لما سبق : هو النقل على سفن الهاينز . ومع ذلك : يجب أن يعتبر مرسوم ١٢٨١ كبداية سياسة جديدة : تلذن بتدخل الدولة في الاقتصاد . انظر : مالت في :
F. R. Gaffel
The Economic History Review (1931), p. 83.

جذب التجار الأجانب إلى شواطئهم ، بمنحهم كل أنواع التسهيلات . ولقد كانت دوافع سياستهم أساساً بوضوح ، دوافع مالية ، لأن دخليهم كان يعتمد على الضرائب المحصلة من التجارة الخارجية ومن السلفيات التي حصل عليها التاج من الرأسمالية التي تأسست في لندن . ومع القرن الثالث عشر توافد الإيطاليون إلى هناك بأعداد كبيرة ، وقاموا جنباً إلى جنب ، بعمليات مالية وتجاري في الصوف ، الذي باعوه في الفلاندرز ، أو أخذوه مباشرة إلى مراكز صناعة الملابس وراء الألب ، وبخاصة إلى فلورنسا .

وكان الشكل الاقتصادي لفرنسا أكثر تعقيداً منه لإنجلترا . ولقد كانت فرنسا دون جدال وحدة اقتصادية متكاملة قبل نهاية العصور الوسطى . وكانت تتكون من عدد معين من الأقاليم المتغيرة ، التي ليس ما بينها وبين بعضها من علاقة باكثراً مما بينها وبين الأقاليم الأجنبية . وفي الجنوب ، مونتبلييه ، وايجوسمورت ونارون في لانجيروك Languedoc وفوق كل ذلك ، مرسيليا في إقليم البروفانس ، التي لعبت دورها في تجارة البحر المتوسط والتي في خلال القرن الثالث عشر قامت بتصدير فعل للبواستس الفلاندرز واستيراد التوابل . ولكن قرب نهاية القرن ، قلل فشل حملة القديس الصليبي ومنافسة جنوة لها من انتعاشها ، الذي لم تستعده حتى القرن السابع عشر . ومنذ ذلك الوقت كانت تجارة مرسيليا محصورة عند جنوب فرنسا . ولقد كان تدهورها معاصرًا ، تقريباً ، لتدحر أسوق شمبانيا ، والتي ، كما رأينا ، كانت منذ بداية القرن الثاني عشر المركز التجاري الكبير لأوروبا . ولقد استفدت باريس كثيراً من هذا التدهور ، وصارت هي وبروجز المكان الرئيسي للبيوت التجارية الإيطالية شمال الألب . وهنالك تعرفاً على صناعة الحرير وكرسو أنفسهم أساساً للأعمال المصرفية . لكن الدور الذي لعبته باريس في تاريخ العصور الوسطى الاقتصادي ليس له صلة بمقام الحضارة الفرنسية وبسيادة فرنسا السياسية في بداية حكم فيليب - أفسطين . وهي كمدينة عالمية بسبب جموعها ، لم تكن عالمية في تجاراتها أو صناعتها . ولم تجذب، أي أجانب سوى الإيطاليين وبعض البازاريين من الأراضي المنخفضة ، ويرغم سرعة تزايد عدد سكانها ، فأن ذلك أساساً يعود إلى وجود البلاط بها ويتقدم السياسة المركزية . وإن عدد الـ ٢٨٢ سلعة التي وجدت بها عند نهاية القرن الثالث عشر (١) كانت قد جلبت على يد عدد

(١) مجموع هذه السلع الـ ٢٨٢ سلعة مختلفة قد أخذ من قائمة أعدما :
G. Fagniez, Étude sur l'industrie et la classe industrielle à
Paris au XIII^e et au XIV^e siècle, p. 7 et seq. (Paris, 1877).

محذفها منها المتكرر كذلك الخدم والوصيفات .

قليل من الدكاكين ، كانت تمد المدينة بما تحتاجه ، دون محاولة أن يتسعوا مع السوق الخارجى . ومن وجهة النظر الصناعية ، لم تكن فرنسا دولة مصدرة للمصنوعات مثلما كان الحال بالنسبة لبريطانيا وللأراضي المنخفضة . ولقد نشر معماريوها ونحاتوها فنهم فى أوروبا ، لكن تصديرها فى الدول الذى لعبت فى التجارة العالمية يرجع فقط إلى استغنائهما عنه بسبب وفرة غناها الطبيعي .

وبين تلك السلع ، احتل النبيذ ، دون شك ، المكان الأول . وانه من المثير للدهشة والمؤسف حقا أن لا يدرس موضوع الكروم وتجارة النبيذ دراسة بطريقة تتوافق مع أهميتهما (١) . وإن الدور الذى لعبه النبيذ فى وجة أهالى البلاد الذين لا ينتجون النبيذ تبدو كبيرة الأهمية فى المصور الوسطى . بما هي عليه فى وقتنا الحاضر . ففى إنجلترا ، وألمانيا ، والأراضي المنخفضة خاصة ، كان عادة مشروب الطبقة الفنية . وفى غينيا ، كان الكيبور Keurc هم الذين يمثلون الطبقة البرجوازية ويشربون النبيذ资料 (٢) فى القرن الثالث عشر ، طالما أن النبيذ الإيطالى كان لا يصلهم وأن انتاج الراين والموزيل كان محدودا . ولقد حقق النبيذ资料 الفرنسي من القرن الثالث عشر سيادة لا تحتمل الشك فى التجارة العالمية للأقطار الشمالية . ولقد بدا أن النبيذ وادى السين وبرجانديا كان يصدر فقط على سفن روان ، لكن النبيذ بوردو ، بسبب وفرته ، ونوعيته الجيدة وحقيقة أنها قريبة من البحر مما جعل تصديره سهلا ، أصبح متزايد الشهرة حين بدأت حركة النهضة الاقتصادية فى القرن الثانى عشر . ومن مرسى أورليان وميناء لاروشيل (التي نسب إليها النبيذ لاروشيل) ، والذى عرف به فى التجارة ، قامت سفن جاسكون ، وبريتون والسفن الانجليزية ، فى المقدمة « منذ منتصف القرن الرابع عشر ، وقد حمله الهانز الى بحر الشمال والى أقصى بحر البلطيق . ولقد نفذ الى داخل أوروبا بواسطه النهر . وفي لييج Liége ، عند بداية القرن الرابع عشر ، وصلت كميات منه هناك وبيعت بأسعار أرخص من أسعار النبيذ ألمانيا ، رغم بعد المسافة (٣) . وفي إنجلترا » كانت غذقونيا تعتمد عليه حتى منتصف القرن الخامس عشر ، وزودهم النبيذ بسوق دائم

H. Pirenne, *Un grand commerce d'exportation au Moyen (١)*

Age : les vins de France, in Annales d'histoire economique et sociale, 1933, p. 225 et seq. — Z.W. Sneiler Wynvart en Wynh and el tuschen Frankryk en de Noordelike Nederlanden in de tweede sociale, 1933, p. 225 et seq. Z.W. Sneller, Wynvaart en Wynhandel heft der XVeeuw, in *Bydragen voor Vaderl geschiedenis* (1924).

Warnkoenig — Gheldolf, *Hist. de la Flandre, etc.*, t. III, (٢)
p. 284.

Hocsem, *Gesfa episcoporum*, ed. G. Kurth, p. 252.

مفتوح . ولقد أرسست تجارة النبيذ أساس ثروات معتبرة ، وحتى اليوم فان اشراف الانجليز وبنادلهم ما زالوا يضمون بينهم عائلات تدين بارتفاعها له (١) . ولقد كانت تجارة النبيذ بوردو المحمولة مهمة جدا ، لدرجة أن العرف التجارى فى سفن النبيذ أدى الى نشأة قانون شمال أوروبا البحرى . وقد تكونت قوائم أوليرون *Rolls of Oléron* ، المصاغة حوالى نهاية القرن الثاني عشر ، من «أحكام» من *«أحكام سفن النبيذ»* ، وقد ترجمت هذه الأحكام ، منذ وقت مبكر ، الى الفلامنكية فى دام *Damme* ومنها انتشرت الى انجلترا حتى البسطريق ، حيث عرفت هنالك بقوانين وسبعين البحرية (٢) *Sea Laws of Wisby* .

ويسبب مصادفة جغرافية سعيدة الحظ ، كانت مناجم ملح بورجنيف *Bourgneuf* ملاصقة تماما للاورشيل ، حتى ان تجار السفن كانوا يستطيعون ان يحملوا النبيذ والملح في وقت واحد . وفي خلال القرن الرابع عشر ، صدرت سفن الهائز كميات كبيرة من ملح المفازات الى ساحل سكانيا *Skaania* ، حيث تقدمت هنالك عملية صيد أسماك الرنجة . وحتى في المانيا سرعان ما نجحت منافستها فى ذلك مع لونبورج وسالزبورج (٣) .

جنبا الى جنب مع النبيذ والملح ، صدرت فرنسا العلال من منطقة ارتوا *Artois* ونورمانديا . وكانت النبيذ ، التى سميت فى العصر الوسطى « خضاب العصور الوسطى » ، تزرع فى بيكاردى *Picardy* حيث وصلت تجارتها الى أميان *Amiens* ولانجيذوك *Languedoc* ، حيث أسهمت بشكل واسع فى ازدهار تولوز ، وجدت سوقا جاهزا لها فى مصانع ملابس الفلامنكيين واليطاليين .

وهكذا فإن فرنسا العصور الوسطى ككل كان لها نفس طابع فرنسا اليوم وكانت صناعتها تكفيها وتكتفى احتياجاتها ، ما عدا القليل من المنتجات الكمالية ، مثل الأواني المطلية بالمينا ، فقد كان تصعيدها قليلا

(١) على سبيل المثال دوقات بدقورد ، انظر :
G. Scott Thomson, *Two Centuries of Family History* (London, 1930).

(٢) Th. Kiesselbach, *Der Ursprung der rôle d'Oléron und des Seerchets von Damme*, in *Hansische Geschichtsblätter*, 1906, p. I et seq.
A. Agats, *Der hansische Baienhandel* (Heidelberg, 1908). (٣)
Cf. H. Hauser, *Le sel dans l'histoire*, in *Revue économique internationale* (1927).

في التجارة العالمية . ولقد كانت تجارة ملابس المدن الشمالية ، حقيقة ، نشطة للغاية طالما كانت أسواق شمبانيا مزدهرة ، لكن بعد تدهورها أخذت منتجات الفلاندرز والبرabant مكانها فيها . وظلت تورناي في أقصى شمال المملكة فالنسيا *Valenciennes* (التي ، مع ذلك ، تتبع إلى الامبراطورية) ظلتها بالتأكيد مراكز للملابس من الدرجة الأولى ، ولكنها اتجهت نحو بروج وانتهت لاقتصاد الأرضي المنخفضة المركزى . وتكونت ثروة فرنسا ، فوق كل شيء ، من وفرة ، وتنوع وتميز منتجات تربيتها . وقد جعلها نبيذها على النصوص ، الذي كان لا بد من ظهوره على كل موائد المقصدرين جنبا إلى جنب مع التوابل ، جعلها ، هي وإيطاليا ، المتعهدين الوحيدين لتوريد الطعام الفاخر لأوروبا . لكن يجب أن يلاحظ أن فرنسا على النقيض من إيطاليا لم تصدر بنفسها السلع التي كانت تنتجهما للتجارة . وباستثناء سفن مرسيليا وموانئ البروفنسال ، التي شاركت بنصيب فعال في تجارة البحر المتوسط ، يمكن القول إنها لم يكن لها أسطول تجاري . ولقد تنازلت عن الملاحة في سواحل خليج غاسكونيا ، وفي القنال وبحر الشمال تماما للأجانب ، من الباسك ، والبريتون ، والاسبانيارد ، والهانز . ولكن برغم أنه لم يكن عند فرنسا آنذاك تجارة كبيرة ولا صناعة مربحة ، فإنها تمنت بما عوضها عن ذلك ، حتى كارثة حرب المائة عام ، بالرخاء والاقتصاد الثابت الذي لا يوجد في مكان آخر ، والذي بدون شك كان له نصيب في ازدهار وتألق الحضارة الفرنسية في القرن الثالث عشر (١) .

وبمجرد ما طردت مملكة الأسبان الفاتحين العرب لبلادهم بدأت تلعب دورا كبيرا متزايدا في التاريخ الاقتصادي . ولقد عرفت برشلونة في إقليم أراغون منذ القرن الثالث عشر بروجها البحرية وبimalحاتها الشجاعان . ويرجع الفضل لليهود الذين بقوا في إسبانيا بعد (التحrir) ، والذين كانت لديهم مبالغ كافية للقيام بالتجارة البحرية ، والذين سرعان ما تعلموا فن إيطاليا التجاري . وبادئ الأمر ، مثلما فعل البنادقة في الماضي ، انقسمت برشلونة في تجارة الرقيق ، لأن الحرب مع المسلمين زودتهم بعدد كاف من أسراهم من البربر . ومن الطبيعي أن تعطى وساطة ملوك أرagon في صقلية باعثا جديدا لعلاقاتها بهذا القطر (٢) ، بينما حركت

(١) ولقا لما أورده لو : F. Lot, L'Etat des paroisses et de feuxde 1328, in Bibliothèque de l'Ecole des Charets, t. xc (1929), p. 405.
فإن مكان فرنسا (داخل حدودها الحالية) وصلت سنة ١٣٢٨ إلى أعلى رقم سكاني وهو ٢٣ - ٢٤ مليون نسمة .

(٢) انظر مقال Sayous ، الوارد في قائمة المصادر ، من ١١٨ ، حاشية ١

حملات الكتالان المخاطرة الى بلاد اليونان ، وبعد ذلك بقليل الى جزر بحر ايجة ، بالمثل مع التجارة مع الشرق ، حيث قام مواطنو برشلونة بالمرب والتجارة في وقت واحد . ومنذ بداية القرن الرابع عشر خاطرت سفنهم بالنزول الى أسفل جبل طارق . وعند بروز النقاوة بسفن غاليسيا والبرتغال ، التي سارت على الساحل التجاري وحملت التجارة على سواطئ الأطلسي ، مصادر المعادن بصفة أساسية والأصوات الإسبانية التي حللت مكان الأصوات الانجليزية في مصانع الأرض المنخفضة عند نهاية المصور الوسطى .

وإذا ما وضعنا في اعتبارنا السلع التي غدت التجارة العالمية في المصور الوسطى ، نلاحظ أن المنتجات الصناعية كانت قليلة بشكل كبير عن المنتجات الزراعية والأمدادات الغذائية ، والتواابل ، والنبيد ، والقمح ، والملح والسمك والأصوات . وفقط الملابس المصنوعة ، أولاً تلك التي كانت للأراضي المنخفضة ومؤخراً تلك التي كانت لفلورنسا ، هي التي كان لها نصيب كبير في التصدير التجاري . ولقد كان استيراد المنسوجات الطيرية والمواد الكمالية في إيطاليا محدوداً بالنسبة لكل فروع الصناعة (الألواني ، الإناث ، الأحذية ، الملابس ، الآلات والأدوات بمختلف أنواعها) وظل داخل حدود المدن وكان احتكاراً لصانعيهم ، ولا ينافي الا السوق المحظى .

ولكن هنالك استثناءات قليلة ممكن أن نشير اليها . ففي ألمانيا ، في هيلدشيم Hildesheim ونورمبرج ، في وادي الميز ، وفي هاي Huy وقبل ذلك في في دينانت Dinant ، تقدمت الصناعة المعدنية الى حد المساهمة في التجارة العالمية . ولقد تمت صنوعات دينانت التحاوية ، المعروفة بدیناندریس Dinanderies بشهرة أوربية . ومع ذلك ، فإن أحد أكبر النقاشات بين اقتصاد العالم الحديث واقتصاد المصور الوسطى يوجد في التطور الأساسي في صناعة استخراج المعادن في المصور الوسطى . ولقد كان عمال المناجم في التيرويل ، وبوهيميا وكارنيشيا ليس بأقل من مجرد فلاحين متخصصين بجبل ويعلمون بأكثر الطرق بدائية . وليس قبل القرن الخامس عشر قام الرأسماليون للمدن المجاورة لهم بفرض سيطرتهم عليهم ويتطوير العمل في المناجم ، التي كانت حتى ذلك الوقت لازالت قليلة القيمة . كذلك كانت العناية قليلة حتى ذلك الوقت في صناعة استخراج الفحم ، برغم أن الفحم كان يستخدم عند جيرانهم في لييج من نهاية القرن الثاني عشر ، وفي القرن الثالث اكتسب عمال المناجم في لييج مهارة ملحوظة في فن التنقيب في باطن الأرض ، وفي حفر آبار المناجم ونزح المياه من المغفر . ولكن لعدة قرون استخدمت الأرض السوداء (الفحم) terra nigra فقط لأعمال منزليه في المناطق التي كان بها

الكثير منها^(١) . وليس قبل القرن الثامن عشر حين زاد الطلب عليه في شهر الحديد ، ليفتح بذلك مرحلة جديدة في التاريخ الاقتصادي .

وفي خلال القرن الثالث عشر ، انفتحت كل أوروبا من البحر المتوسط إلى البلطيق ومن الأطلنطي حتى روسيا على التجارة العالمية . ومن مركزيها الرئيسيين ، الأراضي المنخفضة في الشمال وإيطاليا في الجنوب ، ووصلت إلى سواحل البحر ، ومنه تقدّست باضطراد داخل القارة الأوروبية . وفي مواجهة كل الصعاب التي كان عليها التغلب عليها « من ظروف التداول والتوزيع التي كانت في حالة يرثى لها ، ووسائل النقل غير الواقية للغرض ، وعدم الأمان العام وعدم كفاية نظام التداول النقدي ، لا يسعنا إلا أن نعجب بعظم النتائج المتحصل عليها » . ولقد كانت كل هذه الصعاب مدركة لأن الحكومات لم تفعل شيئاً من أجل التجارة سوى حمايتها للدعاوى المالية . ولا يوضح التقدم الذي أنجز في مجال التجارة العالمية سوى نشاط التجار أنفسهم وروحهم العالية وبراعتهم . ولقد تعلم الإيطاليون ، الذين كانوا الرؤاد في هذا المجال لأوروبا ، دون شك الكثير من البيزنطيين والمسلمين ، الذين كانوا أكثر حضارة منهم وكان لحضارتهم المتقدمة التفوق عليهم مثلما كان لحضارة مصر وفارس التفوق على بلاد اليرقانة القديمة . ولكتهم ، مثل الإغريق ، الذين تماثلوا أيضاً في صرائعهم الداخلية العنيفة ، سرعان ما استوعبوا وارتقوا بما استعادوه منهم . فأسسوا مجتمعات تجارية ، وأنشأوا مصارف ، وأصلحوا العملة . ولقد كان انتشار أساليبهم الاقتصادية في شمال أوروبا مثيراً للاعجاب مثلما فعلت الحركة الإنسانية *humanism* في القرنين الخامس عشر والسادس عشر .

وفي الختام ، يحب المرء أن يتمكن ، ببعض التدقّيق ، من تقدير حجم هذه التجارة العالمية ، الذي نستطيع من خلاله رسم المخريص الرئيسي لها^(٢) . ولسوء الحظ فإن ندرة معلوماتنا في هذا الموضوع أُجبرتنا على أن نفقد الأمل في الوصول إلى مثل هذا التقدير . ولقارنة هذه التجارة بالتجارة الحديثة ، يكون ذلك ، بالطبع ، من أعمال العبث . ولم يست هنالك مقارنة ممكنة بين تجارة العالم العالمية اليوم : التي تحت يديها كل وسائل العلم الحديثة ميسرة ، وتلك التي كانت في العصور الوسطى » المحسودة في

(١) وكان ذلك في غياب أعمال مناجم الفحم في المتصور الوسطى ، في ذلك عمدن الرجوع إلى :
J. A. Nef, *The Rise of the British Coal Industry*, 2 vols, (London, 1932).

(٢) بقصد هذا ، انظر : *Kulischer. Op. cit., t. I, p. 263 et seq.*

غرب أوروبا والتي استخدمت فقط الأساليب البدائية . وعملاً الأولى كانوا يعدون بالثبات ، بينما عملاء الأخيرة بعشرات الملايين ، وحمولة سفينه واحدة من سفن القرن العشرين مساوية لحمولة كل سفن البتادقة والجنوبين في القرن الثالث عشر . ولا شيء نستطيع أن نجزره بمحاولات تقدير أهمية تجارة المصود الوسطى بالنسبة للتجارة العالمية القرية منها في القرن الخامس عشر . ورغم أن الفرق الملحوظ قليل ، لكنه لا زال معتبراً ، على الأقل بسبب كشف جزر الأنديز وأمريكا . ولقد ظن أن تجارة المصود الوسطى ، قياساً لتجارة القرن السادس عشر أو السابع عشر بنسبة خمسة إلى واحد ، لكن مع غياب الأرقام تكون المقارنة ليست ذات معنى . كل ما نحتاج إليه هو احصائيات هذه التجارة ، وهذه لا يمكن تخمين تقديرها . كل ما نستطيع أن نقوله أن حجم تجارة المصود الوسطى قد توافق مع النشاط الاقتصادي الذي شهدت عظمته بشكل كاف موانئ : البندقية ، وجنوة ، وبروجز ، والمستعمرات الإيطالية في الشرق ، وسفن مدن الهائز ، وتقدم وازدهار أسواق شمبانيا .

٢ - خاصية رأس المالية التجارة العالمية (١)

لقد دافع الاقتصاديون ، الذين أكدوا قلة قيمة تجارة المصود الوسطى ناظرين إليها من الزاوية الماطئة على ضوء القرن العشرين ، عن رأيهم مستشهادين في ذلك بغياب طبقة التجار الرأسمالية في أوروبا قبل عصر النهضة . وربما عمل هؤلاء الاقتصاديون استثناء لصالح بيوت المال الإيطالية القليلة التي قامت آنذاك ، لكن ذلك الاستثناء هو الذي أثبت حقيقة وجود الرأسمالية التجارية . ولقد تأكد بالبحث أن التصنيف الحقيقي لناجر المصود الوسطى " من أنه تاجر صغير ، كل همه كسب معيشة ، وليس لديه طموحات للفنى أو الرغبة في إثراء نفسه . وهذه الحقيقة لا يمكن إنكارها ويؤكدتها وجود أعداد من البائعين بالتجزئة من هذا النوع بين بورجوازية المدن الصغيرة ، وسيكون غريباً أن نقلل من

Bibliography. G. von Below, Grosshändler und Kleinhändler (1)

imdeutschen Mittelalter, in Probleme der Wirtschaftsgeschichte (Tübingen, 2nd ed., 1926). F. Keulgen, Der Grosshandel im Mittelalter, in Hansische Geschichte sbalatter (1901). H. Siveking, Die Kapitalistische Entwicklung in den italienischen Städten des Mittelalters, in Vierel jahr chrift für Social und Wirtschaftsgeschichte, t. VII (1909). J. Strieder, Studien zur Geschichte Kapitalistischer Organisationsformen (Munich, 2nd ed., 1925). G. Luzzatto, Piccoli e grandi mercanti nella città italiane del Rinascimento, in Volume commemorativo in onore del prof. Giuseppe Prato (Turin, 1930). W. Sombart, Kapitalismus. see p. ix. H. Pirenne, Les étapes de l'histoire sociale du capitalisme, in Bulletin de la classe des loterces de l'Academie royale de Belgique, 1914.

شأن المصادرين والصيادفة ، الذين وصفنا عملياتهم وحددنا مستواهم .
ولا ينكر أهمية نفوذ الرأسمالية التجارية منذ بداية حركة النهضة
الاقتصادية الا أولئك الذين تحجب أنظارهم نظريات مسبقة تماما .

وبالطبع فان الرأسمالية والتجارة الواسعة النطاق ، التي لا تعرف
أسبابها ونتائجها في الحال ، لا تظهر في نفس التاريخ في كل الأقطار
ولا تنموا في كل مكان بنفس القوة والنشاط . وفي هذه الحالة ، تتقسم
ألمانيا وراء الراين دون تساوٍ غرب أوروبا ، ولا تسبقها في ذلك الا ايطاليا .
وليس هنالك شك اذا ما وضينا خارج الاعتياد ان كثيرا جدا من الدارسين
الالمان قد عملوا ، دون تمحيص ، النتائج الخاصة بهذا الأمر والتي كان
بها جانب من الصحة في الماضي . وقد كان الاهتمام الأول لهم من وراء
أعمالهم هو قبول هذه التعميمات ، حتى لوحظ أنه لكي نصحح تجاوزاتهم
هذه أنه من الضروري علينا أن نطبق نفس الأساليب التي طبقت مع الأقطار
التي كان التقدم فيها أسرع منه في ألمانيا والتي حقق فيها الاقتصاد الوسيط
أقصى تقدم له – ولقلة ما ذكرته مصادر العصور الوسطى عن الرأسمالية
في القرن الثاني عشر صار لذلك وجود الرأسمالية محل شك (١) . ومنذ
ذلك الوقت أحيرت التجارة ذات المسافات البعيدة دون ريب ثروات
ملحوظة . ولقد سبق أن ذكرنا في هذا الموضوع قضية جودرييك Godric
وقد كانت الروح التي زرعت فيه النشاط روح الرأسمالية في كل العصور .
لقد تعلق ، وحسب حساباته وكان هدفه الأوحد هو جمع الأرباح (٢) .
وقد كانت هذه ، مع ذلك ، خصائص الرأسمالية الأساسية ، التي تعتبرها
بعض مدارس المؤرخين سرا غامضا ، لكن مع ذلك ، تجد درجات الرقي
تختلف أساسا في كل الفترات بعضها عن بعض وذلك يتناسب مع فطرة
الإنسان المكتسبة . ولا يمكن أن يكون جودرييك في هذا الأمر استثناء .
وان الصدفة هي وحياتها التي أظهرت لنا قصة هذا الاستثنائي ، وربما تناول
لنا فرصة أخرى تكشف عن بندقة أو جنونين قاما بما قام بين وبيننا لانا
نفس التسهيلات التي انتشرت في بيته على نحو استثنائي صالحه
لانتشارها . والأهمية الحقيقة في موضوع جودرييك تنصهر في نفسيته ،
التي كانت تحمل روح مغامرة تجار عصره (كما تقرر ذلك في ترجمة
حياته) . ولقد كان من طرائف أولئك الأثرياء الجدد الذين أثروا التجارة ،
أول الأمر على سواحل البحر وانتشروا بأعداد متزايدة داخل القارة . ولقد
وجدنا عددا كبيرا منهم ماثلا في كل من ايطاليا والفلاندرز قبل نهاية القرن

(١) انظر ما سبق من ٤٧ وما بعدها .

The Libellus, p. 47.

(٢)

الثاني عشر (١) ، ولم يكن هنالك حينئذ أثبات ملفت للنظر لأهمية الرأسمالية التجارية في ذلك التاريخ ، وكل ما نذكر وجوده فقط قلة من الوكلاء المتشين للتجار المعروفين لنا .

وكما سبق أن بینا ، فإن هؤلاء الرأسماليين ، والجانب الأعظم منهم ، قد انبثقوا من حشالة المجتمع ، déracines من القاع ، وهم الذين بهم جرد أن انتعشست التجارة سارعوا إليها دون أن يكون في حوزتهم ممتلكات سوى تفاسطهم وذكائهم ، وحبهم للمغامرة ، وكذلك روح الاقدام . وبمساعدة العطف ، كون الكثيرون منهم الثروات وجمعها كما فعل كثير من المستعمرات وقطاع الطريق نفس الشيء في القرنين السابع عشر والثامن عشر . ولم يكن هنالك في الأسواق المحلية أكثر من هؤلاء المغامرين البائعين بالتجزئة . ولقد كان الهدف الوحيد لتنظيمات تجار العصور الأولى ، التي تجمعوا فيها ، هو الرفاه باحتياجات التجارة الطويلة المسافة . ومنذ البداية كانت أرباح هذه التجارة بالتأكيد ملحوظة تماما . وقد كان بيع كمية من التوابل بمثابة قليلة من الجنيهات أو بيع كمية قليلة من الملابس الجيدة كان مبلغاً مربحاً ، ولم تكن في بيع هذه الأشياء أدنى منافسة أو سعر محدد في السوق ، في الوقت الذي كان الطلب على القديم كان أكثر من المعروض . في هذه الظروف ، فإن تكلفة النقل والمكوس الكثيرة ، مهما كانت مرتقبة ، لم تمنع حقيقة الأرباح المعقولة . ولكن تصير غنياً ، فكل ما يهم هو أن تكون شركة مع رفاق عازمين علىأخذ معيهم في طريقهم إلى البلاد التي تنتج سلع التصدير رخيصة ، ثم تأخذ هذه السلع لتبيعها في أماكن البيع . والجماعات ، التي كانت مرضباً متقطعاً في منطقة وأحياناً في منطقة أخرى ، هي أيضاً تتبع فرصة مؤكدة بكسب مبالغ كبيرة من بضائع قليلة (١) فالناس الذين يموتون من الجوع لا يساومون على جوال من القبح والتجار لا يضعون أنفاسها خسارتهم في الحسبان (٢) . ومنذ بداية القرن الثاني عشر لا تترك المصادر شكاً لنشاط هؤلاء البائعين بالتجزئة في جمع الحبوب في أوقات الشدة .

وللاستفادة من الفرص العديدة التي قدمتها التجارة في تلك الفترة ، لم يكن المطلوب شيئاً سوى الرغبة في العمل ، مدعمة بالشجاعة والذكاء . وليس هنالك مبرر في الاعتقاد بأن رواد تجار العصور الوسطى الكبار

F. Gurschman, *Hungersnote im Mittelalter*, p. 132 et seq. (١)
(Leipzig, 1900).

(٢) انظر الجملة عن البضائع والتي وردت في النقطة السابقة ، صفحات ١٦٢ -

١٦٤ ، حاشية رقم ٢ .

بددوا حياتهم معتمدين على أنفسهم . ويجب أن نكتف عن التفكير من أتفهم كانوا ملاك أراضي خاطروا بمسخرتهم في التجارة ، أو باعوا أراضيهم من أجل أن يكونوا رأس المال الأول . ولقد بني معظمهم رأس المال الأول باشتغالهم كبحارة ، أو عاملين في الميناء ، أو مساعدين في القوافل التجارية . وربما اشتغل بعضهم بالاقتراب ، فاقتربوا قليلاً من المال من بعض الأديرة أو اللورادات الذين في جوارهم . والبعض الآخر ، ربما يملأ كاجراء مرتزقة تم وضعوا في التجارة ما تحصلوا عليه من السلب والنهب . وتقدم لنا قصص الثروات الكبيرة في أيامنا هذه أمثلة كثيرة عن الدور الذي لعبه الحظ في بداية تكوينها ، مما يجعلنا أن نقول باطمئنان أن نفس الشيء قد حدث في عصر كانت الحياة الاجتماعية فيه تدين بشيء كبير لتدخل الحظ فيها . وعلى سبيل المثال ، فإن كونسيدير كان مثلاً للشراء الذي تحقق بفعل حملات القرصنة التي قام بها أسلاف تجار بيزا وجنوة . وأخيراً فإن التفوق يجب أن يحسب للدور الكبير الذي لعبه التضامن في تكوين هذا الرأسمال التجاري المبكر . وفي هذه المؤسسات كان البيع والشراء يتم على المشاع وفي الموانئ وكانت السفن قد رخصت لعدد من الشركاء . على بها حياتهم الأولى وبطبيعة تكوين ثرواتهم ، فإننا على الأقل نعرف بكل تأكيد أن نزوعهم للثروة كان سريعاً للغاية . وإن عدداً كبيراً منهم ، قد أحرز أرباحاً كافية ، في القرن الحادى عشر ، جعلتهم قادرين على أن يقسموا مبالغ كبيرة للأمراء ، وأن يبنوا كنائس على حسابهم الخاصين في مدنهم وأن يتحرروا من مكوس اللورادات . وفي عدد من الكوميونات كانت هنالك اعتمادات مالية أستيت وتكلفت بنمو الطبقة الوسطى . ولهذه شكلت رابطتهم نوعاً من الادارة البلدية الرسمية . وهي سان أو默 Saint Omer ، جعلت الرابطة التجارية نفسها مسؤولة ، بمراجعة القشتاليين (١٠٧٢ - ١٠٨٣) ، عن بعض تكلفة رصف الشوارع وتشييد الحصون (١) . وفي بلاد أخرى ، مثل ليل ، وأودينيرو Audenarde وتورناي ، وبروج ، ساهموا في التنظيم البلدي المالي (٢) . فضلاً عن ذلك ، فإن الأربع التي حققها التجار قد استغلت بالقطع كلها في تجارة البضائع والسلع . ونجبا إلى جانب مع هذه التجارة الأخيرة قاجر الكثير من التجار في المال . وليس من الضروري أن نعيد ما قد قيل في مكان آخر عن العمليات المالية ، التي تعامل خلالها الأغنياء منهم من القرن الثاني عشر فصاعداً ، في كل من إيطاليا والأراضي المنخفضة . والتي

G. Espinas and H. Pirenne, *Les coutumes de la gilde marchande de Saint-Omer*, in *Le Moyen Age*, 1901. (1)

H. Pirenne, *Les periodes de l'histoire sociale du capitalisme.* (1)
p. 282 et seq.

أظهرتهم بمظهر مجموعة معتبرة عالية القدر للملوك وللأمراء ، القطاعيين .
إضافة إلى ذلك ، واصل كل التجار استغلال فائض أمرائهم في الأرض ،
وهي أسهل وأسلم كل الاستثمارات . وفي خلال القرنين الثاني عشر
والثالث عشر تملّكوا معظم الأراضي في المدن (١) . وان التزايد المطرد
للسكان ، وبتحولهم أراضيهم إلى أرض بنا ، ضاعفت من إيجارها ، حتى
أنه بداية من النصف الثاني للقرن الثالث عشر أبطل معظمهم العمل
بالتّجارة وصاروا مؤجرين : *(rentiers, otiosi, huiseux, lediggangers)* .
وهكذا ، بتزايد رأس المال الأرضي المملوكة تكونت وتأسست ثروات رجال
الطبقة الوسطى (٢) .

وكما يحدث دائما ، فسرعان ما تجمع الأغنياء الجدد في مجموعات
متراصة . ولقد منع النظام الأساسي للهانز الفلمنكيين في لندن (قبل
سنة ١١٨٧) دخول تاجر التجزئة في جمعيّتهم ، كذلك أولئك « أصحاب
الأظافر الزرقاء » (٣) ، والمقصود بهم العاملون في صناعة الملابس .
ودخول التجارة في نطاق واسع اعتمد الآن على المجتمع الذي احتكرتها .
وفي المدن تركزت في أيدي النبلاء المتّبعرين ، الذين عملوا على طرد
« العامة » وحصرهم في الأعمال اليدوية أو تجارة التجزئة . وفي كل تلك
المدن التي أخذت مكان القيادة في اقتصاد عصر النهضة كان هناك
تناقض شاسع منهل بين التجارة الصغيرة والتجارة الكبيرة . وكانت
حصة الرأسمالية للتجار الكبار صفة محققة لا تقبل الجدل (٤) . وماذا
فسمى أولئك الذين قاموا بتصدير الصوف الخام إلى المدن الفلمنكية
والباربانية ، وتجار الملابس الذين ساعوا دفعـة واحدة مئات القاطعـ،
السندـقة ، والجنويـن ملاك السفن وملـاك السفن البيـزـيين الذين تاجـروا في
عواـقـي الشـرق ، بـيوـت المـلـمـبارـدـية أو الـفـلـورـنـسـية الذين امـتدـتـ قـرـوـعـهمـ
حـاـخـلـ كلـ أـورـبـاـ وـقـامـواـ بـالـاتـجـارـ أوـ الصـيرـفـةـ فـيـ نفسـ الـوقـتـ ،ـ ماـذاـ نـسـمـىـ

(١) انظر ما سبق ، من ٨٦ ، و

H. Pirenne : *Les villes du Moyen Age*, p. 168 et seq.

G. Des Marez *La propriété dans les villes de Moyen Age*, (٢)

p. II et seq. G. Espinas, *La vie urbaine de Douai*, t. III, p. 578, and IV, 4.

ذلك قوائم البيـتـ المستـاجـرـةـ فيـ المـدـنـ لـثـيـنـ مـنـ الـبـازـيـنـ وـهـمـ :

Jehans de France and Jakemes li Blons.

H. Pirenne, *Le hanse Flamande de Londres*, p. 81.

(٣)

(٤) في الوشـاقـ الـإـيطـالـيـةـ التـيـ تـرـجـعـ إـلـىـ الـقـرـنـ الثـالـثـ عـشـرـ كـانـتـ كـلـمـةـ رـاسـمـالـةـ *capitata*.
تـسـتـفـدـ بـاطـرـادـ لـدـلـلـةـ عـلـىـ الـأـمـوـالـ مـسـتـخـدـمـةـ فـيـ الـأـعـمـالـ الـتـجـارـيـةـ .

كل أولئك غير رأسماليين ؟ (١) حقيقة أن الفرق بين تاجر الجملة و تاجر التجزئة لم يكن تاما . وكثير من التجار اشتغل في الاثنين . في ألمانيا ، خاصة ، كان جماعة **Gewandschneider** ، الذين استوردوا ملابس من الفلاندرز باعوها بالتجزئة في دكاكينهم (٢) ، و فعل في فلورنسا نفس الشيء وكلاه كثيرون لجماعة **الكاليمالا Arte di calimala** (٣) ودونه شك أيضا فإن التخصص التجاري لم يكن قد اتضحت بعد ، فالتجار يستوردون ، حسب الظروف « السلع التي تعرض عليهم » ، بعد أن يتتأكد الواحد منهم أنها سوف تحقق الربح المناسب . لكن كل ذلك لا يبين سوى أن الرأسمالية التجارية قد واجهت نفسها مع الظروف المفروضة عليها من السوق ومن ظروف العصر الاجتماعية .

(١) ولکى نلقى نظرة خاطفة على ثورة زکریا الجنوی في القرن الثالث عشر . انظر : Bratiann, op. cit., p. 133 ey seq., Roberto Lopez, Genova marinara nel duecento Benadetto zaccaria, ammiraglio e mercante, Messina Milan, 1933.

(٢) انظر ما سبق من ١٢٤ - ١٢٥ .

A Savori, Una compagnia di Calimala.

(٣)

الفصل السادس
الاقتصاد المختبر
وتنظيم الصناعة

١ - المدن كمراكز اقتصادية

تمويل وتنمية المدن (١)

منذ بداية وأثناء القرن الخامس عشر ، كانت المدن هي المراكز الوحيدة للتجارة والصناعة ، إلى حد أنه لم يسمح لواحدة منها بالهروب والتسلب إلى الريف الشاسع . ولقد كان بين المدن والريف فاصل حاد في العمل ، فالأخير يحترف الزراعة فقط ، والأولى تحترف التجارة والأعمال اليدوية ، ولذلك كانت المدن مهمة في نسبة نصف قطر نفوذها الاقتصادي . وهنالك استثناءات قليلة لهذه الحالة ، في مدن روما وبارييس ولندن ، حيث يقيم في الأولى راعي الكنيسة ، ويسبب كون المدينتين الآخرين عواصم لمالك عظيمة ، فقد أبدوا نفوذاً فاق كل نفوذ تمتعوا به خلافاً لذلك . وفي العصور الوسطى لم تكن المدن قد حضرت بعد بقدر كاف ، كذلك فإن الحكومات والادارات لم تكن حددت بما فيه الكفاية مما يسمح بتكوين التراكم المدئي كما هو الحال في عواصمها الحالية ، أو في مدن العالم القديم . وهنالك قلة من المدن الأستقافية ، أحرزت مكاسب متزايدة لكونها مراكز أستقافية . وهذه أصلاً مجتمعات أكليريكية استطاعت أن تكفي نفسها بنفسها ، في الجاز تقدم كبير لحياة بلدية . ومهمة الأماكن التي بها تجمع سكاني الوحيدة هي تزويد احتياجات الكاتدرائية أو الدير فهي مجرد مدن ريفية من الدرجة الثانية . وكيف أن ذكر في هذا الصدد

Bibliography G. Espinas, *La vie urbaine*, Paris (1913), 4 vols.

w. S. Unger, *De levensmiddelen Vorziening der Holland che steden in de middeleeuwen* (Amsterdam, 1906). J. G. Van Dillen, *Het economisch karakter der middeleeuwse stad* (Amsterdam, 1914) P. Sander, *Die reichsstactische Haushaltung Nurnbergs*, 1931-40. (Leipzig, 1902, 2 vols). K. Bücher, *Die Bevölkerung von Frankfurt am Main in XIV und XV Jahrhundert* (Tübingen, 1886). J. Jastraw, *Die Volkszahl Deutscher Städte zu Ende des Mittelalters* (Berlin, 1886). H. Pirenne *Les dénombrements de la population d'Ypres au XVe siècle*, in *Vierteljahrsschrift für Social — und Wirtschaftsgeschichte*, t. I. (1903). J. Cuvelier, *Les dénombrements de foyers en Brabant, XIV-XVI siècles* (Brussels, 1912). G. Pardi, *Disegno della storia demografica di Firenze in Archivio Storico italiano* (1915). Add the bibliography of Kulischer. op. cit., t. I, pp. 164-5,

مثال مدن فولدا Fulda وكوربي Corbie في ألمانيا ، ومدن ستافيلوت Stavelot وتيروان Térouanne في الأراضي المنخفضة ، ومدينة إيل Elv في إنجلترا ، ومدينة لوكسيل Luxeuil وفيزيلاي Vézelai ومدن صغيرة كثيرة في جنوب فرنسا . والحقيقة المعروفة المعتادة هي أن رجال الأكليروس كانوا عناصر أجنبية في مدن العصور الوسطى . ولقد استثنتهم امتيازاتهم من مشاركة أهل المدينة . وكان دورهم ما بين التجار من السكان ، والصناع مجرد دور المستهلك والمستفيد . أما عن طبقة النبلاء ، فقد عاش بعض أفرادها في المدن فقط في منطقة البحر المتوسط ، في إيطاليا ، وجنوب فرنسا وأسبانيا . هذه الحقيقة ترجع ، دون شك ، إلى احتفاظ هذه البلاد بالتقاليد الموروثة ، لدرجة معينة ، وللطابع البلدي الذي طبعتهم به الامبراطورية الرومانية بشكل كبير . ولم يجعلهم نباتهم يبتعدون بالمرة عن مواقع المدن القديمة ، حتى في فترة انحدارهم الكبري ، ووصلوا العيش هناك عندما بدأت حياة المدن في الانتعاش . وأعلى أسطح منازلهم العالية ابتنوا أبراجا لا زالت باقية صورتها في مدن تسكانيا القديمة . وبالطبع ، فإنهم غالباً ما كانوا يتسلخون في العمليات التجارية ويستمرون جزءاً من دخلهم فيها ، وفي البندقية وجنة لعبوا دوراً ملحوظاً في التجارة البحرية ، وليس من الضروري في هذا المقام أن نذكر الدور البارز الذي لعبوه في صراع المدن الإيطالية السياسي والاجتماعي . وعلى الجانب الآخر ، فقد ترك النبلاء في شمال أوروبا العيش في المدن وعاشوا في قلاعهم في الريف . وفي ظروف استثنائية كانت عائلات الفرسان تتواجد هنا أو هناك في المدن ، معزولين ، وكما لو كانوا ، تائرين وسط المجتمع البرجوازي . وليس قبل نهاية العصور الوسطى ، تبدأ الاستقرارية ، في الوقت الذي ساد فيه السلام وطلبوا للراحة ، في بناء مساكن فخمة لها .

وهكذا كانت مدن العصور الوسطى أساساً موطنًا للبرجوازيين ، فقد قامت فقط من أجلهم وبسببهم . ولقد كانت مصلحتهم الخاصة ، ومصلحتهم الخاصة فقط ، لأنهم هم الذين صنعوا مجتمعاتها ونظموا اقتصادها . وقد كان ذلك الاقتصاد ، بالطبع ، متقدماً بدرجة كبيرة أو قليلة وفقاً لعدد السكان المتواجد بها زاد أم قل ، أو كانوا نشيطين في تجارةهم وصناعتهم أو لم يكونوا . وكان من الخطأ الذي كان يتكرر دائماً هو وصف هذه المدن بأنها جميعها كانت على شاكلة واحدة ، ورسمها بشكل واحد منفرد ، كما كانت مدن فرانكفورت على المين والبندقية وفلورنسا وبروجز . ولقد اعتمدت التصميمات التي جاءت في كتابات «اقتصاديات البلدان » Stadtwirtschaft والتي أفضلت فيها المدرسة الألمانية بذلكاء ومعرفة ، بدون شك ، اعتمدت على بعض ملامح الحقيقة ، ولكنها

أهملت الكثير منها ، مما جعل من المستحيل أن نعترف بالنتائج التي توصلوا إليها دون اجراء تصحيح ملحوظ . ولقد صب مؤلفوها أفكارهم كلية على ألمانيا وعمموا بتعسف على كل أوربا نتائج لا تتطابق إلا على بعض البلاد شرق الراين . ولكن تكون رأياً سليماً عن الاقتصاد المدنى ، يجب ، على العكس من ذلك ، أن نفحص ماجاور هذه المدن حين بلغت أعلى تقدم لها .

وكانت الحاجة الماسة لهذا الاقتصاد بوضوح هي تأمين الطعام للسكان وليس العجز فانه من المستحيل تقدير حجم هذا التأمين باية درجة بدقة واتقان . ونحن ليسنا أية تقارير عنها حتى القرن الخامس عشر ، وحتى تلك التي لدينا جاءت لنا من تلك الفترة كانت غير وافية للغرض وبعيدة عن الصحة . ومع ذلك ، فإن الأبحاث الجادة والكاملة التي اعتمدت عليها أكدت لنا الاستنتاج بأن مدن العصور الوسطى كانت قليلة السكان . وربما بدا ذلك أمراً غريباً ، لكن ثبت أن مدينة نورمبرج سنة ١٤٥٠ كان عدد سكانها ٨٧١٩ ساكناً ، وبازيل حوالي ١٤٥٠ ، ورواند حوالي ٨٠٠٠ ، وفريبورج في سويسرا سنة ١٤٤٤ فقط ٢٠٠٥٠ ، وستراسبورج ، حوالي سنة ١٤٧٥ : ٣٦١٩٨ فقط ، ولوغان وبروكسل في منتصف القرن الخامس عشر كان حوالي ما بين ٢٥٠٠٠ و٤٠٠٠ على أكثر تقدير .

وقد جاءت هذه الأرقام مفاجئة لكل الأرقام الوهمية المذكورة في السابق ، وهي التي احتمال القطع بها لا زال قائماً . ولذلك ، فإننا ما لم نفترض أن أوربا منذ القرن الثاني عشر وحتى القرن الخامس عشر كانت قادرة على أن تغذى سكانها الكثيри العدد مثل العدد الذي في القرن العشرين ، فيكون من المسلم به في الحال استحالة استخراج توازن بين سكان المدينة حينئذ وسكانها في الوقت الحاضر . وهذه البيانات ، أيضاً ، غالباً ما تنتشر معتمدة على قوة التراث الموروث المكون من معلومات خالية من الدقة العددية ، لكنها بسبب احترام كل ما هو موروث من معلومات لاتحتمل النقد . وفي فترة أخذت عشر عاماً (١٢٤٧ - ١٢٥٨) هنالك وثيقتان تتعلقان بسكنان يبريس Ypres أحدهما تذكر أن عدد سكانها ٢٠٠٠٠ ر ٤٠٠٠ ، لكن من المشكوك فيه أن عدد سكانها آنذاك قد وصل إلى نصف الرقم الثاني (أي ٢٠٠٠) . وهنالك أحصاء سكاني حقيقي لا شك فيه يقيينا بأن عدد سكان هذه المدينة آنذاك ، أي في سنة ١٤١٢ كان ١٠٧٣٦ نفساً لا غير . وأنه أخذ في النقصان في تلك الفترة . حتى إننا نستطيع أن نؤيد افتراضنا أنها في قمة انتعاشها الصناعي في نهاية القرن الثالث عشر « ربما يصل عدد سكانها إلى ٢٠٠٠٠ نسبة . أما غينت Ghent ، حيث كان يعمل بها ٤٠٠٠ نساج سنة ١٣٤٦ ربما كان

عدد سكانها ، على وجه التقرير ، ٥٠٠٠٠ نسمة ، اذا ما افترضنا ان عمال النسيج وعائلاتهم كانوا يشكلون ربع سكان المدينة (١) . ولم تكن بروجز باقل أهمية عن تلك المدن . وفي ايطاليا ، كانت البندقية دون منازع ، أكبر مدن الغرب ، ولم يقل عدد سكانها عن ١٠٠٠٠٠ نسمة ، ومن المحتمل أنها لم تكن أكبر بكثير من مدن فلورنسا، وميلان، وجنوة (٢) . وكل ما نضعه في اعتبارنا ، هو أنه من المحتمل أنه عند بداية القرن الرابع عشر أن كان أكبر تكدد سكاني في المدن يتراوح ما بين ٥٠٠٠٠ و ١٠٠٠٠ نسمة ، وأن المدينة التي عدد سكانها ٢٠٠٠٠ تدخل في نطاق المدن الكثيفة السكان ، وأن المدينة القليلة السكان يتراوح عدد سكانها ما بين ٥٠٠٠ و ١٠٠٠٠ نسمة .

وإذا كنا قد أخذنا مطلع القرن الرابع عشر نقطة بداية لرحلتنا في هذه التقديرات السكانية ، فإن ذلك لأن بداية هذا القرن تعتبر محطة توقف في ديمografie السكان . وحتى ذلك التاريخ ، بدأ التزايد السكاني في المدن في الاضطراد . ولقد نمت ، دون شك ، بسرعة المراكز الأولى للحياة المدنية ، كما يظهر ذلك بوضوح من التوسيع المضطرب للمحدود البلدية . فمثلاً نرى غينت ، توسيعت وامتدت في سنوات ١١٦٣ و ١٢١٣ و ١٢٥٤ و ١٢٦٩ ، وضمت إليها كل ما حولها من ضواح ، واستمر هذا التوسيع مع الوقت ، حتى ان الأسوار التي بنيت مؤخراً صارت تعد سطحاً فسيحاً بما فيه الكفاية يكفي لمدة طويلة لتأسيس أحياه جديدة ، لكن هذه الأحياء لم تقم بعد . حيث ان الوضع demografique قد استقر آنذاك . وعلينا أن ننتظر حتى القرن السادس عشر قبل أن يواصل هذا التوسيع مسيرته .

ومن أجل حصول المدن على مؤناتها من الطعام ، كان عليها أن تلتجأ إلى كل من الريف المجاور لها وللتجارة الواسعة النطاق . ولقد كانوا هم

G. Espinas and H. Pirenne, Recueil de documents relatifs à l'histoire de l'industrie en Flandre, t. II, p. 637. (١)

Davidsohn, Forschungen sur Geschichte von Florenz, t. II, 2nd part, p. 171. (٢) وفقاً لما ذكره دافيدسون :

فإن عدد سكان فلورنسا كان حوالي ٤٠٠٠٠ نسمة في سنة ١٢٨٠ ، وحوالي ٩٠٠٠٠ نسمة سنة ١٣٣٩ . ووفقاً لما أورده لو . F. Lot, L'état des paroisses et des feux, loc. cit., p. 300.

في بداية القرن الرابع عشر ، فإنه لم تصل مدينة في فرنسا لعدد أكثر من ٣٠٠٠٠ نسمة ، ربما كان بها ٢٠٠٠٠ نسمة اذا ما اعتبرنا أنه كان بها ٦١٠٠٠ عائلة رقماً صحيحاً .

أنفسهم غير قادرين على أن يساهموا بأكثر من قدر قليل حيال مؤنthem . ولم يتميز عن ذلك سوى بعض المحليات القليلة التي تمنتخت بامتيازات بلدية في النصف الثاني للعصور الوسطى ، والتي احتفظت على الدوام باستقلال شبه ذاتي ، وهي التي كانت قادرة على أن تعيش دون مساعدة خارجية . ولكن من الخطأ الزائد مقارنة هذه المحليات بمناطق التكسس التجارية التي كانت مهد الطبقة الوسطى . ومنذ البداية ، اضطرت هذه المدن لاستيراد طعامها . وكانت تلك حقيقة واضحة تماماً وغير منكرة وبيؤيدتها وجود زرائب الأبقار وزرائب المخنازير التي انتشرت في المدن في فترة قمة ارتفاعها ، وحيث وجابت في كل المدن حتى القرن الثامن عشر وهي لم تختف كلياً حتى اليوم . وقد كان هدفهم الوحيد هو تزويد أصحابها بالطعام ، وبالقطع تزويد العامة به .

ولقد كان مزارعو الضواحي المحيطة هم أول وأسبق المصادر للبرجوازيين . وب مجرد أن عن أولاً مجتمع مدنى عن منفذ لمنتجاته ، التي كانت آنذاك لا تملك سوى أسواق المدن المحلية الصغيرة ، أصبح كсад هذا الإقليم الاقتصادي شيئاً من الماضي . ولقد قامت علاقة بين المدن الزراعية والمدن الناشئة ، أرضت على الفور حاجات الأخيرة واهتمامات الأولى . ولقد زود كل ريف المدينة المركزية فيه ، وما أن ظهر نمو هذه المدن وظهرت حاجاتها الكبيرة ، حتى أخذ الريف مقاييس ليكفيها حاجتها ، ولمواجهة أية زيادة ثابتة في الاستهلاك بزيادة في فائض انتاجها .

ومن البداية وجدت حكومة المدينة نفسها مجبرة على تنظيم وارداتها من المؤن الغذائية . ولم يكن عليها مجرد جلبها فحسب ، ولكن أيضاً كان عليها حراستها ضد أخطار الاحتكار ومن زيادة الأسعار الجائرة . ولكل يؤمنوا لسكان المدن حاجاتهم الضرورية بأي شخص ما يستطيعون استخدامها في ذلك أمران ، الأمر الأول هو اشاعة الصفقات والثاني منع الوسطاء ، الذين من خلالهم تمر السلع ما بين المنتج والمستهلك . وكان غرضهم من ذلك أن يواجه باائع الريف ومشترى المدينة بعضهم وجهاً لوجه ، تحت رقابة عامة . وأن الراسيم والتشريعات ، التي ، لسوء الحظ ، وصل إلى أيدينا القليل منها ، والتي صدرت من القرن الثاني عشر فصاعداً والقرن الثالث عشر ، مليئة بتنظيمات دقيقة تعطينا صورة واضحة للنهج الذي اتبع لتحقيق هذه الغاية . ولقد كان احتكار السلع الغذائية وشراؤها من الفلاحين خارج الأسواق قبل أن يصلوا بها إلى المدينة كان ممنوعاً ، فكل السلع تؤخذ مباشرة إلى السوق وتعرض هنالك لوقت محدد ، خلاله فقط يتم البيع للبرجوازيين . وكان ممنوعاً على العازارين أن يحتفظوا باللحوم في مخازنهم ، كذلك ممنوعاً على الخبازين أن يحصلوا

على قمح يزيد عن حاجة أفرادهم ، ولا يسمح للمواطن بشراء أكثر مما يحتاج إليه هو وأسرته . ولقد اتخذت تلك المحاذير الدقيقة والصارمة لمنع أي زيادة غير طبيعية في سعر الطعام . وغالباً ما كان السعر الأعلى محدوداً ، كذلك فإن وزن الرغيف كان متناسباً مع قيمة الغلة ، وكان يتولى النظام في السوق موظفون عموميون كانت أعدادهم تتزايد باستمرار . ولقد كانت المدن محمية من الغش ، كذلك كانت محمية من الافراط في المضاربة والاحتكار . ولقد كانت كل السلع في الأسواق تحت المراقبة التامة ، وتلك التي لم تكن تعاب في نوعيتها ، أو كانت ، حسبما ورد عنها من الوثائق ، خالصة ، كانت تصادر أو تتلف ، إضافة إلى العجزاءات التي كانت توقع على أصحابها وتوجب عليهم العقوبة . وكان يحكم كل هذه الاشتراطات (التي ربما تكون قد تزايدت عددها) ، روح المراقبة ومبدأ التعامل المباشر لصالح المستهلك (١) . وقد اتضحت هذا المبدأ مراتاً وتأكد تحت صيغ كثيرة حتى أن بعض الكتاب قد علقوا عليه (مع بعض المبالغة) على أنه الطابع الأساسي للاقتصاد المدنى ، على آية حال فإنه من المؤكد تطبيق هذا التعامل بتوسيع من أجل تحقيق (الصالح العام) للمواطنين ، حيث كان المثال المرغوب ولصالح معظم المعايس الجائرة التي كانت مستخدمة . ولقد كانت حرية الفرد قد اقتضبت بهدوء ، وخضع بيع السلع الغذائية لتنظيم جائز وفضولي في معظمه ، مثل ذلك التنظيم المطبق في النطاق الصناعي الصغير ، كما سوف نرى فيما بعد .

ولا يجب الاعتقاد في أن الريف المجاور للمدينة هو فقط المستوى عن تمويل المدن . فالتجارة أيضاً لم تعبأ دورها في ذلك المخصوص . وبهاتين الوسعتين زودت المدن الكبرى ب حاجتها الاستهلاكية من الطعام (والمدينة التي كان عدد سكانها ٢٠٠٠٠ كانت تعتبر آنذاك مدينة كبيرة) . ولقد كان ذلك مائلاً في ذهن جي دي دامبيير *Gui de Dampierre* لا تستطيع أن تكفي نفسها دون إمدادات من الخارج » (٢) . أما عن باقي المدن ، فإن هنالك بضائع كثيرة كبيرة الفائدة كان من الضروري استيرادها من الخارج ، مثل التوابيل ، والسمك المملح من أقطار داخل

(١) من الطبيعي أن يكون تجارت التجزئة قد تواجهوا بأعداد قلت لم تكثرت ، كلامها تاجر في الطعام والأدوات والسلع الاستهلاكية التي أحضرها التجار . ولقد كان التعامل المباشر أساساً وضعاً يسمح باستثناءات عديدة ، انظر على سبيل المثال أبحاث : B. Mendel Breslau zu Beginn des XV Jahrhunderts , in Zeitschrift des Vereins für die Geschichte Schlesiens (1929).

H. Pierenne, Histoire de Belgique, t. I, 5th ed., p. 263.

(٢)

القاراء ، أو النبيذ من الشمال . هنا ، لا يمكن التعامل دون تدخل التجار ، الذين يشترون هذه السلع اما من الأسواق الخارجية أو مناطق الانتاج . وفي أوقات الشدة والمجاعات ، يدين أهالي المدن للتجار بالبضائع المستوردة إليهم حين تحرم هذه المدن من موارد جيرانها ، وتنجح هذه البضائع في اطعام سكانها . ولا يمكن أن تخضع تجارة الاستيراد هذه للتنظيم المجمل سابقاً الذي لا يتضمن كل الاقتصاد المدني . فهو عمول فقط لسوق البلدي ، الذي يستطيع أن يسود لأنه يؤدي وظيفته خلال تلك أسوار المدينة ، لكنه لا يؤديها مع التجارة الواسعة . ولقد نجح هذا التنظيم تماماً في منع المخباز من أن يكتس سراً في شوترة خلاله عدداً قليلاً من أجولة القمع ، ليبيعها عند أول ارتفاع للسعر ، وارجاع المخبأ منها ، أو احباط حيل الوسطاء وتواظؤهم السرى مع قلة من المزارعين ، ولكن هذا التنظيم لم تكن له قوته قبل أن يقوم تاجر الجملة ، بتغليف بضاعة سفنه على أرصدة الملوانى والمحملة بنبات الجودار ، والجبين ، أو براميل النبيذ . وما هو التفود الذى يستطيع أن يفرضه في هذه الحالة على الأسعار ، وكيف يشرع في اخضاع مبيعات الجملة لنظام عمل من الجل البيع بالقطاعي ؟ وهنا ييدو بوضوح أنه يواجه وجهاً لوجه مظهراً اقتصادياً لم يكن موافقاً له . وب مجرد أن ظهر رأس المال في الصورة قام باحباط التنظيم البلدى ، عديم الجدوى له . وكل ما كانت تستطيع حكومة المدينة أن تفعله هو أن ترى أن للبرجوازيين نصيباً في أرباح المستوردين وهى تدفع ثمناً للخدمات التي يقدمونها لهم . وبالطبع ، فإن التاجر ، كأجنبى ، من الخارج كان من الضروري له أن يلتجأ إلى السكان المحليين . ومن خلال وكالتهم يشتري أو يبيع للناس الذين لا معرفة له بهم .

في البداية ، دون شك ، فهو يتخذ صاحب المسكن الذى ينزل فيه مرشدًا ومساعدا . وبالطبع فإن مجتمع السمسارة متعدد على التدخل . وبسبب الظروف صار ذلك لهم حقاً شرعياً ، ووجد التاجر نفسه مجبراً على أن يجرى كل تعاقدهاته مع البرجوازيين من خلال وساطة سمسار حكومى . وقد بدلت البندقية رائدة فى ذلك ، شأنها فى ذلك شأن باقى الأمور ، ومن القرن الثاني عشر فصاعداً وجد سمسارة حقيقيون هنالك ، تحت اسم Sensales المقتبسة من البيزنطيين . وفي القرن الثالث عشر ظهر هؤلاء الوسطاء السمسارة فى كل مكان ، ظهرروا تحت اسم makelaeren فى الفلاندرز ، وأسم Unterkäufer . فى ألمانيا و brokers فى إنجلترا : ومن حين لحين كانوا أيضاً يحتفظون

L. Goldschmidt, Universalgeschichte des Handelsrechts, p. 230 (1)
et seq.

بتسفيتهم الأولى كمُجرِّين (Gasten) . ولقد تمعوا في كل مدينة ببعض الحقوق المكتسبة أتاحت لكثير منهم جمع ثروات طائلة وأحرار مراتب عالية والوصول إلى قمة طبقة البرجوازيين .

ومع ذلك لم يزل هنالك حذر يتخذ ضد غزو الرأسماليين الأجانب بابعادهم عن تجارة التجزئة . ولقد ظلت هذه التجارة احتكارا على البرجوازيين ، فأبقوها لأنفسهم ودافعوا عنها أمام كل المنافسات . ولذلك فإن التشريع البلدي للتجارة الواسعة ألزم أولئك الوسطاء بالتجارة ومنعهم عن تجارة التجزئة . وتفسر لنا مصلحة البرجوازيين لهذا التناقض الواضح . ورغم ما نتج عن ذلك من زيادة في أسعار السلع المستوردة ، إلا أنه في النهاية شجع التجارة الداخلية . ومن الضروري أن نضيف بأن توسط المسمارة ومنع البيع بالتجزئة قد طبق فقط على « الأجانب » . لكن تجار المدينة الكبار أنفسهم استثنوا من ذلك .

٢ - الصناعة المدنية (١) :

تظهر الخصائص التي لاحظناها ، على النحو ، في حقل امداد المدن بالطعام ثانية ، لكن بشكل متغير تماماً وواضح للغاية في التنظيم الصناعي . وهنا يختلف الأسلوب أيضاً وفقاً لأمر البيع ، البيع بالجملة

Bibliography. L. M. Hartmann, zur Geschichte der Zünfte (1)
im frühen Mittelalter, in Zeitschrift für social und Wirtschaftsschichte, t. III (1896). R. Eberstadt, Der Ursprung des Zunftwesens (Leipzig, 2d ed., 1915). — G. von Below, Handwerk und Hofrecht, in Vier-
teljahrsschrift für Social und wirtschaftschichte, t. XII (1914). F. Keutgen, Aemter und Zunfe (Jena, 1903). G. Selliger, Handwerk und Hofrecht, in Historische Vierteljahrsschrift, t. XVI (1913). For
the German bibliography, cf. Kulischer, op. cit., t. I, p. 165. G. Des
Marez, La première étape de la formation corporative. L'enr'aide, in Bull. de la Classe des Lettres de l'Acad. royale de Belgique (1021). E. Martin Saint Léon, Histoire de corporations de métiers (Paris, 3rd ed., 1922). G. Fagniez, Etudes sur l'industrie et la classe
industrielle à Paris , au XIIIe et au XIVe siècles (Paris, 1877), P. Bois-
sonnade étude sur l'organisation du travail en Poitou (Paris, 1899),
G. Des Marez, L'éorganisation du travail à Bruxelles, au XVe siècle
(Brusseles, 1904) (Mém. Acad. de Belgique). E. Lipson, op. cit.,
p. VIII. A. Doren Das Florentiner Zunftwesen vom XIV bis zum
XVI Jahrhundert (Stuttgart-Berlin, 1908). Id., Die Florentiner
Wollentuchindustrie (stuttgart, 1901). E. Rodocanchi, les corpora-
tion ouvrières à Rome (Paris, 1894), 2 vols. H. Pirenne, Les anc.
démocr., des Pays Bas, p. 33, n. I. G. Espinas and H. Pirenne,
Recueil de documents relatifs à l'histoire de l'industrie draînés du
Flandre (Brussels, 1906-24), 4 vol. G. Espina, Les origines du
capitalisme, t. I. Sir Jean Boinebroke (Lille, 1930). Id., L'industrie

أو البيع بالقطاعي . ولقد كان العمال الذين يمولون السوق الداخلي يعاملون معاملة تختلف تماماً عن تلك التي يتعامل بها العمال الذين يعملون للتصدير . ولنبذل قولنا بالعمال الأول .

من المعروف أن لكل مدينة كبرت أم صغرت عدداً ونوعية من الحرفيين متناسبة مع حجمها ، حيث لا يستطيع سكان المدن العمل دون تواجد أدوات الصناعة . ورغم أن الحرفيين الآثرياء يتواجدون فقط في الأماكن الكبيرة المكشوفة بالسكان ، فإن الحرفيين ضرورة لازمة للمعيشة اليومية ، فنهم البازارون والجرازون والحاكرون والمحاسون والنجارون والخزافون ، وغيرهم ، وهم يتواجدون في كل مكان . وكما أن الولايات الكبرى ، في فترة العصور الوسطى الزراعية ، قد اضطرت لانتاج كل أنواع الغلال ، حتى توفر كل مدينة لسكانها وللأقاليم المجاورة لها حاجتها الضرورية منها . ورتبت بيع انتاجها للمناطق التي جردت من طعامها . ولقد أخذ المزارعون الذين زودوا هذه المدن باحتياجاتها من الطعام في المقابل منها منتجات صناعية ، وبذلك استدرج زبائن ورش المدن الصغيرة من كل من عامة البرجوازية ومن سكان الريف المجاور .

ولقد كان التشريع الصناعي بالضرورة أكثر تعقيداً من التشريع الخاص بالطعام . فلقد اعتبر الأخير البرجوازى مجرد مستهلك ، بينما اعتبره الأول في نفس الوقت منتجًا . ولذلك كان من الضروري وضع نظام يحمي كل من الحرفي الذي يصنع ويباع والمستهلك الذي يشتري . ولقد وضع تنظيم لضمان ذلك ، وبرغم الاختلافات العديدة في التفاصيل ، إلا أنه وضع في كل الأماكن على نفس المبدأ : مبدأ النقابات الحرافية . ministerium وبرغم اختلاف المسميات ، فلقد سمى في اللاتينية officium و officier ، وفي الفرنسية : ou jurande métier ، وفي الإيطالية : arte : وفي لغة الأرضي المخضضة neering أو ambacht ، وفي الألمانية : Amt, Innung, Zunft أو Handwerk ، وفي الانجليزية : mistry أو raft-gild ، فإن التنظيم في كل مكان هو نفس التنظيم ،

= drapière dans la Flandre Française au Moyen Age (Paris, 1926), E. Coornaert, Un centre industriel d'autrefois. La draperie — sayetterie d'Hondsohoote, XIV-XVIIIe soëcles (Paris, 1930). Id., L'industrie de la laine à Bergue — Saint — Winoc (Paris, 1930). N. W. Posthumus, De geschiedenis van de Leidsche lakenindustrie, t. I. (The Hague, 1908). Broglod, Ajano, Die Venezianer Seidenindustrie und ihre Organisation bis zum Ausgang des Mittelalters (Stuttgart, 1893). E. Wege, Die Zünfte als Träger wirtschaftlicher Kollektivmaßnahmen (Stuttgart, 1932). — F. Rörig, Mittelalterliche Weltwirtschaft (Jena, 1933).

لأنه وضع في كل مكان لسد نفس الاحتياجات الأساسية . وفي هذا التنظيم وجده اقتصاد المدينة شكله المميز والعام .

ولقد كان أصل الطائف الحرفية ومازال محل جدل كبير . ولقد اعتقاد في بادئ الأمر ، بمعرفة اتجاه العلماء في بداية القرن التاسع عشر أنه في collegia و artes ، حيث تجمع فيما حرفيو المدن داخل الإمبراطورية الرومانية . وكان من المفترض أنهم خلفوا الغزو العبراني وأن حركة نهضة القرن الثاني عشر الاقتصادية قد أحياها ثانية . ولكن ليس هناك ما يثبت قيام هذه الحياة شمال الألب ، وأن ما نعرفه عن الثلاثي الكامل للحياة البلدية من القرن التاسع كان كله ضد ذلك . ولم يحتفظ ببقايا آثار لهذه التجمعات القديمة collegia إلا في تلك الأحياء من إيطاليا التي كانت تحت الادارة البيزنطية في العصور الوسطى . لكن مظهرها الطبيعي كان مظهرا محليا للغاية وقليلًا للغاية في الأهمية حتى يكون أصلا لتنظيم كان عاما في ذلك الوقت مثل تنظيم هذه النقابات المهنية .

وان محاولة ايجاد أصل في الوحدة الادارية في التنظيم القديم للأرياف الانجليزية أصبحت محاولة غير ناجحة . حقيقة أنها وجدنا في قلب الولايات الكبرى ، اثناء وبعد الفترة الكارولنجية ، حرفين من مختلف الأنواع جندوا من بين أبناء اللورد ويحملون في خدمته وتحت اشراف ملاحظين (١) . ولكن لسوء الحظ ، لم يستطع أحد أن يثبت أن في تلك الفترة في تكوين المدن أن هؤلاء المواطنين المدنيين العرفيين كانوا مخولين ليعملوا للدعاية ، وأنه قد انضم إليهم عدد من الرجال الآخرين ، وأنه بالتدريج ، أصبحت هذه المجموعات المستعبدة أصلا جماعات ذات استقلال ذاتي . وان غالبية العلماء المحدثين محقين في اعتبارهم أن الجمعيات المحررة تقدم لنا حلًا مقبولًا للمشكلة . ومنذ نهاية القرن الحادى عشر نرى بكل تأكيد العرفيين الريفيين يشكلون جماعات منتظمة (fraternitates, caritates) على أساس حرفهم . وبالنسبة لهم كانت النقابات التجارية هي المثل وكذلك الجماعات الدينية المختلفة حول الكنائس والأديرة . ولقد تميزت الجماعات الأولى للعرفيين بتدينها وميولها للخير ، لكنها في نفس الوقت أنجزت حاجتهم منحماية الاقتصادية . ولقد أحسوا بحاجتهم الملحقة لوقفهم إلى جانب بعضهم البعض ، مقاومة منافسة القادمين الجدد ، منذ بداية الحياة الصناعية .

ولكن ، من الأهمية يمكن معرفة ، أن الجمعيات وجدتها لم تكن كافية لقيام تكوين العرفيين . فهناك دور كبير في ذلك لعبته السلطة العامة

(١) انظر ما سبق في هذا الخصوص .

أو السلطات . ولم يختلف الشكل المنظم الذي ساد كل التشريع الاقتصادي للامبراطورية الرومانية مع سقوط الامبراطورية . فلقد ظل ذلك الشكل ملحوظاً وقائماً ، حتى في فترة العصور الوسطى الزراعية ، في الهيمنة التي مارسها الملوك أو القوى الاقطاعية على الموازين والمقاييس ، والعملة ، والمكوس والأسواق . وعندما بدأ الصناع يتحولون إلى المدن الناشئة ، كان رؤساء البلديات أو العباد الذين أقاموا هناك قد احتاجوهم بالطبع ليخضعوا لسلطتهم . ولدينا ما يكفي لندرك أنهم منذ النصف الأول للقرن الحادى عشر ، اكتسبوا بعض الحقوق للهيمنة على بيع السلع وعلى ممارسة كل العرف . وفي المدن الأسقفية ، قام الأساقفة ، إضافة ، لما يتصل بتطبيق المثل والقيم الكاثوليكية ، بالزام البائعين بتحري العدالة في الأسعار وعدم التجاوز فيها مما يعرضهم للوقوع في الذنب . ومن المحتم أن هذا التنظيم الصناعي المبكر قد أزاد باضطراد وأكمل على يد سلطات الكوميونات ، وقت تكوين المجتمعات المدنية . وفي إقليم الفلاندرز ، منذ النصف الثاني للقرن الثاني عشر ، نشر شيوخ البلد *échevins* مراسيم لا تحتوى فقط على مواد غذائية ، ولكن أيضاً سلع أخرى (in pane et vino et caeteris mercibus) ومن ثم منتجات صناعية .

ووقتئذ يتضح أنه من المستحبيل سن قوانين وتشريعات تتصل بالمنتجات دون أن تشمل المنتجين ، طالما أن الوسيلة الوحيدة لضمان النوعية الجيدة للمنتج هي عدم مناظرته بالمنتجين . وكانت أكثر الطرق فعالية لعمل ذلك هو في تصنيفهم في مجتمع وفقاً لظرفهم واحتضانهم لهيمنة السلطة البلدية . وهكذا فإن الاتجاه التلقائي الذي الجا الصناع إلى التقابات قد قوله اهتمام السلطة الإدارية . وربما أكد ذلك انقسام صناع المدينة منذ منتصف القرن الثاني عشر إلى جماعات حرفية معترف بها وتقرها السلطة المحلية ، وقد كانت تلك من قبل حقيقة قد أنجزت في عدد كبير من المدن . وينطبق ذلك في تلك الفترة على مدن Pontoise (1162) ،

Swindratzheim, Hochfelden و Hagenau (1164) ، و

(قبل سنة 1164) (1) ، وربما قد أنجز ذلك مسبقاً في كثير من مناطق التكتس السكاني المهمة . زيادة على ذلك ، فنحن في حوزتنا عدد من الوثائق تظهر أن هنالك حرقاً كانت قائمة بالفعل في فترة مبكرة : فهنالك كان يوجد النساجون في ميننر سنة 1099 ، وفي سنة 1106 كان يوجد بائعو السمك في وورمز ، والاسكافيون سنة 1128 في فرتزبورج Wurtzburg ، وفي سنة 1149 كان يوجد حائلو الأقطبية في كولون ، وكان كل من هؤلاء يشكل مجموعة رسمية قانونية . وفي روان ، عند

F. Keutgen, Urkunden zur städtischen Verfassungsgeschichte, (1)
p. 136, (Berlin, 1899).

بداية القرن الثاني عشر ، شكل دابغو الجلود رابطة لهم كان يكتب بها كل من يرغب في مزاولة هذه الحرفة . وفي إنجلترا ، ذكرت الروابط الحرافية في عهد الملك هنري الأول (١١٠٠ - ١١٣٥) في أكسفورد ، وهنتينجتون Huntington ، وونشستر Winchester ، ولندن ، ولنكولن ، وسرعان ما انتشرت في كل المدن .

من ذلك نستطيع أن نستنتج أنه من القرن الحادى عشر فصاعداً قامت السلطات العامة بتنظيم صناعة المدن بتنقسم الصناع إلى مجتمعات كثيرة حيث كانت تسود فيها حرف ظاهرة . وكان لكل مجموعة منهم الحق في أن تحفظ لأعضائها حق تنظيم الحرفة التي كرسوا نفسها لها . ولقد كانوا لذلك أساساً جماعات مميزة ، بعيدة قدر إمكانها عن الليبرالية الصناعية . وقد قامت هذه الجماعات على حسابة القصر . ولقد عرفت هذه الشركة المحتركة في إنجلترا باسم gild ، وفي ألمانيا باسم Innung أو Zunftzwang

وليس هناك شك في أن تلك التنظيمات الصارمة للصناعة كانت موضوعة أساساً لصالح العمال أنفسهم . ولحماية المستهلك ضد الغش والتزييف كان يكفي تنظيم الجماعات الصناعية ومراقبة البيع . ولقد كان الاحتكار الحرفي الذي تمتلكت به هذه الروابط كان بالأحرى خطراً على المشترين ، الذين كانوا تحت رحمة هؤلاء . لكنها بالنسبة للمتربجين فقد قدمت لهم فوائد لا حصر لها بتحريرها من المنافسة ، ولقد كانت دون شك رخصة تحت أيديهم قدمتها السلطات الشرعية لهم . ولكن هذه الروابط التطوعية التي كونها الصناع من نهاية القرن الحادى عشر لم تمتلك ، بالطبع ، حقاً شرعياً يسمح لها أن تمنع غيرها من العمل في الصناعة . وكان سلاحهم الوحيد ضد أولئك الذين لم يكونوا ينتسبون إليهم هو سلاح المقاطعة ، ولكن كان سلاحاً غير ثابت وغير واث بالغرض . ولذلك فكرت هذه الروابط منذ وقت مبكر في أن يكون لها الحق في الزام كل صانع في صفهم أو يفلقون دكانينهم . ولم تجد السلطات أية صعوبة في الاستجابة إلى طلبهم ، الذي كان في صالح الأمن العام ، ويعمل على تسهيل اضباط الصناعة . وغالباً ما كانت العرف عرضة لفرض المكوس عليها من قبل الحكومة مقابل هذه الرخصة القيمة ، ففي إنجلترا دفعوا للناتج ضريبة سنوية تظير الاحتكار الذي تتمتعوا به ، وهذا يفسر أيضاً المكوس التي فرضت على مختلف الحرف في مدن فرنسا ، وألمانيا ، والأراضي المنخفضة .

وهكذا فان أصل النقابات الحرفية يرجع الى تأثير أحد عاملين : السلطة الشرعية أو الجمعيات الاختيارية . والعامل الأول توسط على اكتاف العامة ، أعني المستهلكين ، والثاني هو نتيجة فكرة الصناعة نفسها ، أي المنتجين . وهكذا كانا في البداية حركتين متضادتين تماماً . واتحادتا منذ اللحظة التي اعترفت فيها السلطات الرسمية باتحادات العمال كاتحادات تجارية اضطرارية (١) . وفي جوهرها ، من الممكن أن تعرف حرف العصور الوسطى على أنها تجمع صناعي . تمنع باحتكار ممارسة حرف معينة ، بموافقة القوانين المعتمدة من السلطة العامة . وسوف يكون من الخطأ التام أن تصور أن للحكم الذاتي حقاً ملازم في طبيعته الروابط الحرفية . وفي عدد كبير من المدن لم تحاول هذه الاتحادات زعزعة السلطة البلدية فيها وطلت مجرد عضو عامل تحت سيطرتها (٢) . بهذا المعنى ، فان كلمة Amt ، التي تعني (عمل) ، تستوعب صفتهم تماماً . وفي مركز نشط مثل نوريمبرج ، على سبيل المثال ، فإنهم لم يتوقفوا عن أن يكونوا خاضعين تماماً للتراث (Rath) ، المجلس البلدي ، الذي حرّمهم حتى من حق الاجتماع دون موافقته وتمادي في أن يفرض عليهم برفع مراسلاتهم مع صناع المدن الأجنبية إليه .

فمن ناحية أخرى ، فقد بيد الاتجاه النقابي قوياً في غالبية مدن غرب أوروبا . ففي الأراضي المنخفضة وشمال فرنسا ، وعلى ضفاف الراين ، وفي إيطاليا ، يمكن القول ، إن في هذه المناطق حيث كانت حياة المدينة قد شهدت قيامها القديم وارتقاءها الكامل ، طالبت الجمعيات الصناعية بحكم ذاتي ، مما أدخلهم في صراع ليس فقط مع السلطة الحاكمة ولكن أيضاً مع بعضهم البعض . ومنذ النصف الأول للقرن الثالث عشر ، طالبوا بحق الحكم الذاتي ، وفي حق الاجتماع لمناقشة قضيائهم ، وفي حق أن يكون لهم صوت وضمان ، كذلك حق مشاركة حكومة المدينة مع التجار الأغنياء

(١) يشرح إتيين بوالو Etienne Boileau الدوافع التي دفعه لجمع التنظيمات

الحرفية في باريس يقوله :

"Pour ce que nous avons veu à Paris en nosire fans mont de pl... , de contens par la delloiat envie qui est mère de plais et defferenée convoitise qui gaste soy même et par la non 'ens as jones et as poi sachrans, entre les estranges gens et cens de la vile, qui aucun mestier usent et hantent, pour la raison de ce qu'il avoient vendu as estranges aucunes choses qui n'estoient par si bone: ne si loi ans que elle deussent ..." Etienne Boileau, *Le livre des métiers*, ed. S. Depping (Paris, 1837), p. I.

(٢) انظر على سبيل المثال :

J. Billioud, *De la confrérie à la corporation : les classes industrielles en Provence aux XIV^e, XV^e et XVI^e siècles* (Marseilles, 1929).

ولقد كانت الصناعة أقل الأشياء مراقبة من قبل « قنابل » المدينة .

الذين كانوا يُستحوذون على السلطة في أيديهم . ولقد أصبحت محاولاتهم محاولات هائلة حتى أنه في سنة ١٩٨٩ ، منعت جمعيات العمال وعطلت، وحدث نفس الشيء في دينانت Dinant سنة ١٢٥٥ ، وفي معظم المدن الفلمنكية وفي تورناي Tournai سنة ١٢٨٠ وفي بروكسل سنة ١٣٩٠ . لكن المقاومة لم تثنهم عن عزهم . وفي خلال القرن الرابع عشر ، نجحوا في بعض الأماكن ، في الحصول على حقوقهم في ترشيح قضائهم doyens ومحلفيهم jurés ، وفي أن يعترف بهم كمؤسسة سياسية وليتقادسوها السلطة مع طبقة كبار البرجوازيين .

وبرغم أن الحرف اختلفت بشكل ملحوظ من مكان لآخر في حجم الاستقلال الذاتي والنفوذ السياسي الذي تمتلك به ، فإن تنظيمهم الاقتصادي كان متشابهاً داخل كل أوروبا . وكانت خصائصه الأساسية واحدة . وهنا تكشف روح الحماية الموروثة في اقتصاد مدن العصور الوسطى عن نفسها بقوة بالغة . ولقد كان هدفها الأساسي هو حماية الصانع ، ليس من المنافسة الخارجية فحسب ، ولكن أيضاً من منافسة زملائه . ولقد استباقت سوق المدينة مقصوراً عليه ، وأغلقته أمام الانتاج الأجنبي ، وفي نفس الوقت ارتأت وراعت لا يقتضي أحد من أهل الحرفة على حساب الآخرين . وبسبب ذلك فإن تنظيمات دقيقة متعددة حكمت تلك الأمور التي كانت تنطبق على الجميع من : ساعات محددة للعمل ، تشبيط الأسعار والأجور ، منع أي نوع من الإعلان ، تحديد عدد الأدوات والعمال في المصانع ، تعين ملاحظين مخولين بشدة التحقيق في البحث -- قصاري القول ، فإن هذه التنظيمات قد استنبطت لضمان الحماية لكل أفرادها وفي نفس الوقت العدالة المطلقة بقدر الامكان . وقد كانت النتيجة احتكرة استقلال كل منها بدعائم قوية . وكان الجانب المكمل لصورة الامتياز والاحتكار الذي تمتلك به الروابط الحرافية هو لفظ كل المظاهر الأولية . فلم يسميه بأيديه الآخرين باتخاذة طرقاً قد تمكنه أن ينتفع وأرخص من غيره . واعتبر التقدم التقني في العمل على أنه مظهر من مظاهير عدم الولاء للجماعة . ولقد كان الأمر الأمثل آنذاك هو استقرار الظروف في صناعة مستقرة .

ولقد استخدم النظام الذي فرض على الصانع في تأمين نوعية منتجات مصنوعة لا تعاب لفائدة ومصلحة المستهلك . وأصبح من المستحيل على غير المتقن لعمله الحصول على صنعيته ، وأصبح الاهتمام في الصناعة والتلاعيب فيها خطراً يماثل خطر الغش في الطعام . ولقد كانت شديدة العقوبات على الغش والاحمال مثيرة للاهتمام . ولم يكن الصانع

عرضة فقط لرقابة دائمة من الملاحظين البلديين ، الذين كان لهم الحق في مداهمة ورشته ليلاً أو نهاراً ، ولكن أيضاً عرضة لرقابة العامة ، الذين كانت عيونهم تراقب عمله من خلف نوافذ ورشته .

وقد انقسم أعضاء كل نقابة حرفية إلى طبقات تابع بعضها البعض معلمون ، وصبيان (Lehringen) وعمال باليومية (أجراء Knechten companions) . ولقد كان المعلمون هم طبقة السادة التي تعتمد عليها الطبقة الأخرىان . ولقد كانوا ملوكاً لورش صغيرة بها مواد خام وأدوات صناعية من عدد وخلافه . ولذلك فقد كانت المادة المصنعة ملكاً لهم ، وكل ما يحصل من أرباح يبعها . أما الصبيان فقد دربوا في الصناعة تحت اشرافهم ، لأنه كان من غير المسموح به لأحد أن يحترف صنعة ما دون أن يكون ماهراً فيها . وأخيراً تأتي طبقة الأجراء وهم عمال يحصلون على أجورهم مقابل إنجازاتهم ، وقد أكملوا فترة الصبيان في الصناعة ، ولكنهم لم يرتفعوا إلى مرتبة المعلمين . ولقد كان عدد المعلمين ، بالطبع ، محصوراً ، ومعهم بمحاجة السوق المحلي ، واحراز مرتبة المعلم كانت خاصة لشروط معينة (دخل معقول ، ميلاد شرعى وتملك مواطنة المدينة) ، وكان تقديم هذه الأشياء أمراً صعباً . وكان زبون كل ورشة محدوداً بعدد سكان المدينة وما جاورها . وكل ورشة كانت عبارة عن دكان حيث يواجه البائع المنتج وجهها لووجهه . وهنا ، مثلما الأمر في تجارة الطعام بالتجزئة ، نزل الوسيط إلى مكانه الصحيح .

وبهكذا ، فإن معلم الحرفة ، كان بكل مدلول الكلمة ، مقابلًا صغيراً مستقلًا . ورأسماله الوحيد في منزله وفي الأدوات الازمة لصنعته وقد تحددت دائرة مستخلصيه تحديداً دقيقاً من قبل التنظيم ، وهي تتكون من صبي أو صبيان وعدد من الأجراء ، لا يزيدون في النادر عن خمسة أشخاص . وإذا حدث مصادفة أن أحرز بعض المعلمين بعامل الزواج أو الميراث ثروة تزيد عن ثروة أقرانه من المعلمين ، فإنه من المستحيل عليه أن يزيد في حجم أعماله مما يسبب الضرر لهم ، وبذلك لم يترك النظام الصناعي لهم أي مجال للمنافسة . ولكن عدم التساوي في الثروة كان نادراً للغاية بين أفراد هذه الطبقة البرجوازية الصغيرة . لأنه ، التنظيم الاقتصادي لهم جميراً كان يعني الكيان الواحد للجميع ونفس الموارد التساوية : فهو أعطاهم وضعاً آمناً ومنعهم من تجاوزه . ومن الممكن أن يوصف ذلك الوضع ، حقيقة ، بنظام « الارأسماوية » .

لكن الصناعة المدنية لم تكن متشابهة في كل مكان . ففي مدن كثيرة ، وبخاصة تلك المدن الأكثر نمواً ، فإنه جنباً إلى جنب مع المقاولين

الحرفيين الذين يعيشون بالقرب من السوق المحلي ، توجد مجموعات مختلفة تماما ، كانت تعمل في التصدير . فبدلا من الانتاج لمجرد زبائن المدينة المحدودين وما جاورهم في الأحياء ، تراهم المتعهدون الموردين لبضائع الجملة للتجار العاملين في التجارة الدولية . وكانوا يتسلّمون من هؤلاء التجار موادهم الخام ، التي يصنّعونها لهم ، ويسليّمونها لهم في شكل سلع مصنعة . وكانوا على هذا النحو ، فيما يتعلق بموجرיהם مجرد أجزاء . ولقد تمثل هذا الوضع في عمال الحرير في لوكا (١) ، وطارقى النحاس في دينانت ، والنساجين والمصرّين للنسيج والصياغين في غينت Ghent ، وبيريس Ypres ، ودوai Douai ، وبروكسل ، ولوغان ، وفلورنسا ، وباختصار ، في كل مراكز صناعة القماش ، التي كانت تنتجه أنواعه في الص سور الوسطى . وبالفعل فقد قسم العمال إلى نقابات ، مثل باقي الصناع . لكن إذا كان شكل النقابات في الاثنين واحدا ، فإن وضع الأعضاء فيها كان مختلفا تماما . ففي الحرف التي تتعامل مع التجارة الداخلية ، فإن الخيازين ، والنحاسين ، والاسكافين ، وغيرهم ، وأدوات الصناعة ، والورش ، والمادة الخام كل ذلك يخص العامل ، وكذلك السلعة المصنعة ، التي يبيعها مباشرة لعميله . لكن في الصناعات الكبيرة ، فعلى العكس من ذلك ، فإن رأس المال والعمل كانوا مفترقين . فالعامل ، بعيدا عن السوق ، لا يعرف إلا المقاول الذي يدفع له ، وخلال وكالة هذا المقاول تباع منتجات هذا العامل ، بعد أن تمر خلال أياد كثيرة ، في موانئ الشرق أو في أسواق نوفgorod Novgorod . وهذا ينطبق تماما التعامل المباشر ، الذي طالما اعتبره المؤرخون الطابع الأساسي لاقتصاد المدينة .

أما عن أعدادهم ، فإن عمال التصدير تتناقض أعدادهم بشدة مع حرف المدن الصغيرة . وقد كان السوق المتنامي الذي يخدم التجارة الدولية في حاجة لتزايد عدد العمال . وفي منتصف القرن الرابع عشر ، كان في غينت أكثر من ٤٠٠٠ نساج وأكثر من ١٢٠٠ مقصر للملابس ، وهو عدد هائل إذا ما تذكّرنا أن مجموع عدد السكان بها كان لا يزيد عن الخمسين

F. M. Elder

(١) عن شكل الرأسمالية في صناعة لوكا ، يعد ق.م ايبلر

بعضًا ظهر ملخص له « لدائرة خاصة » في :

Abstrac(s of Theses of the University of Chicago : Humanistic Series,
t. VIII (1920-1930).

اما عن صناعة دينانت ، انظر :

H. Pirenne, Les marchands-batteurs de Dinant au XIVe et XVe siècles,
in Vierteljahrsschrift für Social-und Wirtschaftsgeschichte t. II (1904),
p. 442 et seq.

الفا . وان التوازن الذى استقر فى بعض الصور الوسطى بالشكل العادى بين الصناعات المختلفة تلاشى هنا تماما لصالح أحدهم وواجهنا هنا موقفا مشابها لذلك الموقف لماكزنا الصناعية فى هذه الأيام . وحقيقة واحدة سوف تكون كافية لاثبات ذلك . ففى بيريس *Ypres* . فى سنة ١٤٣١ ، بمعنى القول ، انه فى خلال الفترة التى تقلصت فيها صناعة القماش بسرعة ، ظلت هذه الصناعة تمثل ٦٥٪ من مجموع صناعاتها ، بينما فى نفس التاريخ فى مدينة فرانكفورت على نهر المين ، وهى مدينة الصناعة الداخلية ، كان عمال الملابس يمثلون فقط ٦٪ من عدد سكانها .

ولقد كانت الجماعات العاملة فى المدن الصناعية الكبرى تحت رحمة الكوارث والتعطيل . حين ، تتوقف المواد الخام عن الورود نتيجة للحرب أو حظر التصدير ، تتوقف الأنوال عن العمل وتملا جماعات المعطلين الشوارع ، وتتسكع فى البلاد تتسلل خبزها . وبعيدا عن تلك الفترات فترات المؤسسة المحظوظ ، فإن ظروف المعلمين وملاك الورش أو مستأجرتها كانت مرضية ، ولكنها كانت أبعد من ذلك مع عمال اليومية الأجراء الذين يعملون عندهم . لأن معظمهم كانوا يعيشون فى حارات فى حجرات مستأجرة أسبوعيا ولا يمتلكون سوى الملابس التى عليهم . ولقد تنقلوا من مدينة لأخرى مؤجرين أنفسهم لأصحاب العمل . ولقد كانوا يتجمعون صباح كل يوم اثنين ويلتقون فى الميادين أمام الكنائس ، ينتظرون فى قلق أى معلم (أسطى) يستأجرهم لمدة أسبوع . ويبدأ يوم العامل مع الفجر وينتهى عند منتصف الليل . وتدفع الأجور مساء كل يوم سبت ، ولقد نص التنظيم البلدى ، على أن يكون الدفع نقدا ، لأن تجاوزات نظام دفع الأجور سلعا لا عملا كانت عديدة . وهكذا كون الصناع فى الصناعة الكبرى طبقة منفصلة بين سائر الصناع وحملوا تشابها قريبا للغاية من طبقة البروليتاريا الحدبية . ولقد تميزوا « بالظفافهم الزرقاء » ، وملابسهم الرثة وأخلاقهم السيئة . ولقد كان المعلمون لا يخشون معاملتهم بخشونة ، لأنهم كانوا يعرفون أنه سرعان ما سيقتلو مكان أولئك الذين يطردون منهم . ولم يكن من المفاجيء أنذاك أن نجدهم ، منذ منتصف القرن الثالث عشر ، ينظمون الإضراب عن العمل . وأقدم هذه الإضرابات وقعت فى دوai تمادى نساجو ومصرى القماش فى غينييت فى أضرابهم وعزموا على ترك المدينة والذهاب إلى برابانت ، لكن رؤساء مدينة برابانت حذروهم من

G. Espinas and H. Pierenne. Recueil de documents relatifs à
l'histoire de l'industrie drapière en Flandre, t. II, p. 22. (1)

ذلك ، ورفضوا استقبالهم (١) . وفي الأرضي المنخفضة بدأت معاهدات المدن تتشكل ابتداء من سنة ١٢٤٥ ، لتسليم العمال الهاربين إلى الحكومة والمشتبه فيهم والمشاركين في المؤامرات . وكانت كل محاولة للثورة تجاهه بالنفي والابعاد أو بعقوبة الموت .

ولقد اختلف العمال العاملون في صناعات التصدير ، في خاصية أساسية وحيدة تختلف عن العاملين بالأجر في أيامنا هذه . فبدلاً من تجمعهم في مصانع كبيرة فلقد وزعوا على عدد من الورش الصغيرة . ولقد كان معلم النساجين أو المقصرين للملابس ، سواء أكان مالكا للأدوات التي يستعملها أم كان مستأجراً لها ، فقد كان عاملًا أهلياً ، يحمل لحساب رأسمالية تجارية كبرى . ولقد كان الأشراف المفروض من قبل السلطة البلدية على الصناعة يعطى حماية أقل للعمال ، طالما كانت السلطة في يد كبار البرجوازيين الذين من بينهم تجنيد سلطات المدينة . ومن الفروري في هذا المقام أن نلقي نظرة خاطفة من خلال الصكوك المتصلة بميراث تاجر الأجهزة والملابس الشري ، السير جون بونبروك (Sir Jehan Boinebroke) (٢) (الذي توفي سنة ١٢٨٥ - ١٢٨٦) لنلاحظ المدى الذي كان لا يزال يسخر فيه صناع الصناعات الكبرى حتى بداية القرن الرابع عشر . فلقد كان هؤلاء الصناع مطحونين من قبل مستخدميهم ، وكان معلوموهم بدورهم مجبرين على اضطهاد الصبيان وعمال اليومية الأجراء . ولقد ضغط تفوق رأس المال ، الذي استطاع الاقتصاد المدنى من خلاله تحرير بعض العرف ، ضغط بكل قلته على أولئك المنتجين لصناعات الجملة التي كان لها التفوق والسيطرة .

Ibid., p. 379 et seq.

(١)

G. Espinas, *Les origines du capitalisme*, Sir Jehan Boinbroke, (٢)
Patricien et drapier douaisien, Lille, 1933.

الفصل السابع
التغيرات الاقتصادية
في القرنين الرابع عشر
والخامس عشر

١ - الكوارث والاضطرابات الاجتماعية (١) :

من الممكن اعتبار بداية القرن الخامس عشر نهاية مرحلة اتساع اقتصاد الوسيط . وحتى ذلك التاريخ كان التقدم مستمراً في كل المجالات . ولقد سار التحرير المتزايد لطبقات الفلاحين يداً بيد في حجنة اصلاح الأراضي غير المزروعة أو الأراضي البدور واصلاح صرفها وأعمارها . مع استيطان القبائل الجرمانية للأراضي وراء الألب . ولقد غير قيام الصناعة والتجارة شكل المجتمع وكيانه بالفعل تغيراً تاماً . بينما أصبح البحر المتوسط والبحر الأسود من جانب وبحر الشمال والبلطيق من جانب آخر مسارات تجارة كبرى ، وانبعاث الموانئ والمراكز التجارية على طول سواحلها وفي جزرها ، وتفطرت أوروبا بمدن مع نور نشاط طبقتها الوسطى الجديدة في كل تجاه . وفي ظل هذه الحياة الجديدة . كان التعامل المالي عملاً متكملاً ، واستخدمت أشكال التسليف والائتمان وتقدم اقراض رؤوس المال ، وأخيراً ، بدا النمو السكاني اشاره لا تخفيه لصحة ونشاط المجتمع (٢) .

Bibliography. H. S. Lucas, *The Great European Famine of (١)*
 1315, 1316 and 1317, in *Speculum* (Medieval academy of America, 1930). F.A. Gasquet, *The Black Death of 1348 and 1349* (London 1908). H. Pirenne, *le soulèvement de la Flandre maritime de 1323-1328* (Brussels, 1900). A. Réville, *le soulèvement des travailleurs d'Angleterre en 1381* (Paris, 1898). Ch. Oman, *The Great Revolt of 1381* (Oxford, 1908). G. M. Trevelyan, *England in the Age of Wycliffe* (London 3rd ed., 1900). S. Luce, *Histoire de la Jacquerie Par's*, 1895). G. Franz, *Die agrarischen Unruhen des ansgchenden Mittelalters* (Marburg, 1930). H. Denifle, *La désolation des églises, monastères et hôpitaux en France pendant la guerre de Cent Ans* (Paris, 1898-9), 2 vols. G. Schanz, *Zur Geschichte der deutschen Gesellenverbande* (Leipzig, 1877). E. Martin SaintLéon, *Le com-pagnonnage* (Paris, 1901). H. Pirenne, *Histoire de Belgique*, I. II (Brussels, 3rd ed., 1922). S. Salvemini, *Magnati e populani in Firenze dal 1290 al 1295* (Florence, 1899). C. Falletti-Possati, *Il tumulto dei Ciompi* (Florence, 1882). L. Mirot, *Les insurrections urbaines au début du règne de Charles VI, 1380-1383* (Paris, 1906).

(٣) ليس هناك ما هو أساس لهم تاريخ الاقتصاد الوسيط من معرفة الكثافة السكانية بوربا في تلك الفترة . ولسوء الحظ ، فإن البيانات التي تحت أيدينا تسمح فقط باعطاها تقديرات تخمينية لا فائدة منها . ولقد ذكر لوت في بحثه الحديث : M. F. Lot, *L'état des paroisses et de feux de 1328*, in *Bibliothèque de l'Ecole de Chartes*, t. xc (1929).

والآن خلال السنوات الأولى للقرن الرابع عشر هنالك إعادة نظر في كل هذه الاتجاهات ولم يكن من المحتمل حدوث تدهور يقدر ما حدث من جمود لكل ما قد سبق . فلقد عاشت أوروبا ، كما يمكن القول ، على ما كانت قد اكتسبته ، بعد أن استقرت جبهتها الاقتصادية . حقاً لقد كان هنالك حتى ذلك الوقت بعض الأقطار لم تتأثر بالحركة الاقتصادية العامة ، مثل بولندا وخاصة بوهيميا ، التي كانت قد بدأت تأخذ دوراً فعالاً فيها . لكن صحوة هذه البلاد المتأخرة لم تستوجب نتائج ذات أهمية كافية في انتشار على كل غرب أوروبا لأى حد مقصوق . وإذا وضعنا الأقطار الأخيرة في الاعتبار على حدة ، فإنه يتضح لنا أنها ندخل فترةبقاء لا فترة خلق ، عندما بدا الاستياء الاجتماعي يثبت أن كلًا من الرغبة والعجز لن يصلحاً الوضع الذي تناسب بعد وقت قصير تماماً مع حاجات الناس . والدليل على هذا الانقطاع في النمو الاقتصادي نتجه فجأة في حقيقة وقف حجم التجارة الخارجية عن الاتساع . وحتى زمن الكشوف الجغرافية العظيمة في منتصف القرن الخامس عشر ، فإن النمو الاقتصادي لم يتتجاوز على الأطلاق النقاط القصوى التي وصل إليها على يد البحارة الإيطاليين في الجنوب وعلى يد الهانز في الشمال ، ونعني بذلك ، موانئ بحر ايجه وبالبحر الأسود من جانب ومن الجانب الآخر سوق نوفgorod الروسي . ولقد ظلت التجارة ، بالطبع ، نشطة للغاية . وفي أحوال معينة يمكن القول بأنها زادت . ومنذ سنة ١٣١٤ بدأ حقيقة علاقات جنوة البحرية والبندية مع بروج ولندن ، عبر مضيق جبل طارق ، وبذا أن النصارى الهانز على والديمار Waldemar الدانمركي سنة ١٣٨٠ قد أمن تماماً سيطرتهم على البلطيق . ولكن الحقيقة التي تظل باقية هي أن التجار الإيطاليين ظلوا يعيشون على الماضي دون اعطاء أي دفعة للأمام .

أن عدد سكان فرنسا (بحدودها الحالية - كان في ذلك الوقت يتراوح ما بين ٢٢ و ٢٤ مليون نسمة ، شاملة فروضاً تخمينية لعدد كل البيوت والاستدلال بالدرجة التي سوف يتكلّرون بها . وليس قبل بداية القرن الخامس عشر نستطيع أن نجد في الحصول على رشاقق نستطيع أن نأخذ منها بقدر الامكان الأعداد الصحيحة ولا ينطبق ذلك على كل المدن بل ينطبق على بعضها . وإن الأعداد السكانية القليلة لهذه المدن آنذاك ، مقارنة لما هي عليه الآن تجعلنا نعتقد أن هذه البلاد كانت ضعيفة في تزايد أعداد سكانها . ولقد توصل إلى معلومات طيبة عن عدد سكان برابانت سنة ١٤٣٧ ، حيث ذكر أنهم كانوا حوالي ٤٥٠٠٠ نسمة . واليوم في هذه البلدة الإن في نفس المنطقة حوالي اثنين ونصف مليون نسمة . أي وصلت إلى خمسة أضعاف العدد الأول . (J. Cuvelier, *Les dénombrements des foyers en Brabant*, p. ccxxvii).

ولكن المرء يتزبد في أن يعمم ويستنتاج أن المجموع الكلى لسكان أوروبا عند نهاية العصور الوسطى كان خمس ما عليه أوروبا الآن من تعداد سكاني . وأنى بأن أنها كانت أقل من ذلك .

ونفس الشيء ينطبق على القارة الأوروبية ، فلقد توقف الاستيطان الألماني تجاه الشرق ، وبما مجدها على حدود لتوانيا ولا تانيا . ولم يجر اي تقدم لا في بوهيميا ولا بولندا وال مجر . ولقد ظلت صناعة الملابس في الفلاندرز وبرabant ، تحفظ بازدهارها التقليدي ، دونما ازدياد ، حتى منتصف القرن ، حيث انهارت وتقلصت سريعا . في ايطاليا ، غرقت غالبية البنوك الكبرى ، التي سادت الاتجاه في المال طويلا ، في سلسلة من الافلاس المحزنة : ففي سنة ١٣٢٧ أفلس بنك سكالى Sali ، وفي سنة ١٣٤١ أفلست بنك بوناكورسي Bonnaccorci وأوزاني Usani وكورزياني Corsini وكثير غيرهم ، وفي سنة ١٣٤٣ أفلس بنك باردي Bardi وبيروزي Peruzzi وأكسياجولي Acciajoli وببدأ تدهور أسواق كمبانيا مع السنوات الأولى للقرن (١) . وحينئذ توقف ، أيضا ، ازدياد عدد السكان ، وقد كان هذا التوقف أكبر دليل على استقرار المجتمع وتطوره الذي بلغ أقصى حد له (٢) .

ومن العدالة أن نشير ، أن القرن الرابع عشر لم يواصل تقدمه ، بسبب الكوارث التي اكتنفته وكانت مسؤولة عن ذلك . ولقد بدأ أن المجاعة المخيفة التي أقتلت الغراب على كل أوروبا من ١٣١٥ إلى ١٣١٧ قد سببت خرابا عظيما أكثر من أي مجاعة سبقتها . وان الأرقام التي ذكرت حول مدينة ييريس تجعلنا نقدر اتساع هذه المجاعة . ولقد عرفنا أن حكومة المدينة كانت قد أمرت بدفع ٢٧٩٤ جنة من بداية مايسو حتى منتصف أكتوبر ١٣١٦ ، وهو عدد كبير ، اذا ما وضعنا في اعتبارنا حقيقة أن عدد سكان هذه المدينة كان هناك لايزيد عن ٢٠٠٠٠ نسمة . وبعد ذلك بثلاث سنوات ، حدثت كارثة أكبر ، وهي انتشار الطاعون (الموت الأسود) ، في العالم الذي لم يكن قد فاق بعد من ضربته الأولى . ولقد كان هذا الوباء من أكثر الأوبئة التي ذكرت في التاريخ فظاعة دون نزاع . ولقد قدر أنه من سنة ١٣٤٧ حتى سنة ١٣٥٠ من المتوقع أن يكون قد أباد

A. Sapori, *La crisi delle compagnie mercantili dei Bardi e dei Peruzzi* (Florence, 1926) ; E. Méanges P. Fabre (Paris, 1902). (١)

Peruzzi (Florence, 1236) ; E. Jordan, *La Faillite des Euonsignori*, in Méanges p. Fabre (Paris, 1902).

(٢) في غياب عدد كاف من العمل الدقيق حول الدراسة السكانية للعصور الوسطى ، يملى فقط انتساب عام . ومن الواضح أنه ليس أكثر من تدقيق تقريري . عموما ، من الممكن اعتبار الموت الأسود كعلامة ليست فقط للترقق ، ولكن أيضا تلقى في النمو السكاني . ومع ذلك ، فإنه حتى قبل هذه الكارثة ، فقد استقر العدد السكاني في كل مكان في غرب أوروبا . ومن ناحية أخرى ، فإن النصف الأول من القرن الرابع عشر يشهد نموا سكانيا كبيرا في الأقطار الإسلامية في شرق أوروبا ، وبخاصة في بوهيميا .

ثلث سكان أوروبا وقد تبعته فترة غلاء شديد ، سوف نناقش آثارها مؤخرًا (١) .

وأضافة لهذه الكوارث الطبيعية أضيفت كوارث سياسية ليست أقل منها . فلقد تمزقت إيطاليا من خلال الحروب الأهلية طوال كل القرن . أما ألمانيا فكانت نهايتها فوضي سياسية دائمة . وأخيرا ، فإن حرب المائة عام دمرت فرنسا وأجهدت إنجلترا . كل ذلك كان انفصالاً لكاهم الحيوانات الاقتصادية . فقد تقلص عدد المستهلكين وقد السوق جراء من توة تمسكه .

ولقد زادت هذه النوايب بالتأكيد من حدة المشاكل الاقتصادية التي جعلت القرن الرابع عشر أعنف من القرن الثالث عشر ، ولكن يجب أن نفكر في تأثير هذه النوايب الرئيسي على التنظيم الاقتصادي نفسه ، الذي كان قد وصل إلى حد آثار فيه عملياته الاستثنائية في كل من سكان المدينة والريف على حد سواء .

وبرغم أن تحرير الفلاحين قد وقع عموماً خلال الحقبة السابقة إلا أنه خلف وراءه تقريراً جنوباً عميقاً للعبودية . ففي أقطار كثيرة استمرت السخرة تشق كاهم الفلاحين وقد جعلتهم اختفاء نظام الجفالك لا يزالون في بلاد شديد . لأن السيد الاقطاعي توقف عن اعتبار نفسه حامياً لرجال مقاطعته . وأصبح وضعه في العلاقة بسيئاً جريئاً . ليس ذلك الوضع للزعيم الوراثي الذي تقبل سلطنته على أساس طابعها الكنسي ، بل أصبحت علاقاتهم بمالك ومحصل للديون (٢) . وطالما أن أراضي المقاطعات الكبيرة الخالية قد أشغلت ، لم تبعد تؤسس مدن جديدة ولم يهدى هنالك أى دافع لاعطاء الأقنان حرية لهم ، التي بدلاً من أن كانت مربحة للسيد ، صارت تحرمه من الإيجارات والخدمات التي كانت تستخلص منهما . ودون شك ، فإن الحاجة للعمال غالباً ما كانت تدفع هؤلاء اللوردات لبيع تراخيص تحرير للأقنان بأسعار معقولة ، أو حتى تحرير قرية بأكملها مقابل التنازل عن جزء من الأراضي العامة . لكن الحقيقة التي ظلت قائمة هي أن فترة التحرير هذه التي شملت الفلاح لم تعد تعطيه أهلاً في تحسين وضعه بالهجرة إلى

(١) من هنا جاء ظهور قانون العمال في إنجلترا وفرنسا بمرسوم ملكي سنة ١٣٥١ . وكلاهما قام بتنظيم الأجور بقصد خفض الأسعار .

R. Vivier. La grande ordonnance de février 1351, les mesures anticorporatives et la libéré du travail, in Revue historique, t. cxxxviii (1921), p. 201 et seq.

(٢) عن كل ذلك ، انظر :

M. Bloch, Le caractères originaux de l'histoire rurale française, p. 112 et seq.

أراضي يكثرون في كل مكان ظلت فيه عبودية الأرض ، فانها أصبحت ممقوته جميعها ، وأصبحت الآن استثناء ، ذات مظهر مهين . ولقد كان الفلاحون المحررون من جانبهم ضمجرين من اختصاصات محاكم الجفالك ، التي بسببها حملوا التزامات اقطاعية ومن خلالها ظلوا خاضعين للاستغلال الاقتصادي للأسياد الاقطاعيين أسيادهم في السابق . ومنذ ذلك الوقت ، وخلال القرن الثالث عشر ، فقد الرهبة ان حماسمهم ، وبفقدانه فقدوا مكانتهم ، وفقدوا العشور التي كان معظمها يدفع لهم كرها . ولقد أصبحت المزارع الواسعة التي أقاموها على أراض شاسعة عشا طاحنا على الفلاحين . ولقد طالبوا بالجزء الأكبر من الأراضي العامة كمراجع لقطعاً منهم ، وأحاطوا بحصود مزارعهم بأسوار بآيدي الفلاحين ، ولقد كان من السهل عليهم أن يجوروا على الفلاحين لأنهم كانوا في الغالب في حماية حجاب الورادات أو رؤساء المجلس البلدي ، ولهذا كانوا مخولين لارغام عند من السكان نزاعاً لهم كعمال زراعيين . ولكل أسباب القلق هذه تضاف المتاعب الناتجة عن الحروب المستمرة ، ولقد حولت حروب المائة عام على وجه الخصوص ، التي خلالها واصل المرتزقة العيش في البساد بهذه صرفهم ، مناطق كثيرة في فرنسا إلى صحراء « حيث لم يعد يسمع ديك يصيح أو دجاجة تقرق » (١) .

ولقد كان هذا الخراب ، في حقيقته ، مظهراً خاصاً لفرنسا ، وسوف يكون دون شك من الخطأ أن نثبت أن موقف الفلاحين في باقي أوروبا كان أسوأ مما كان فيها خلال القرن الرابع عشر . ولقد ثبت الاستيء الاجتماعي الذي كانوا عليه أن هذا الاستيء لم يكن في كل مكان بدرجة واحدة . وربما حدث هذا الاستيء نتيجة الbosses المتزايد والرغبة في رفع حد لهذه الأشياء المسيبة له واعتقاد الرجال في مقدرتهم على الخلاص منها . وإذا كانت ثورة سكان جزيرة فرنسا سنة ١٣٥٧ (Jacquerie) كانت ثورة شعبية . أثارها الحق والكراهية للنبلاء الذين يتحملون مسئوليتها . فإنه على الشخص من ذلك تماماً بقصد الثورة التي وقعت في غرب الفلاندرز من سنة ١٣٢٣ حتى سنة ١٣٢٨ والتمرد الذي وقع في إنجلترا سنة ١٣٨١

ولقد كان طول مدة الثورة الأولى التي وقعت في غرب الفلاندرز ، كافياً تماماً لإثبات أنها لم تكن من عمل المواطنين البائسين والمستضعفين . ولكنها كانت ، في حقيقتها ، محاولة خالصة لثورة اجتماعية ، ووجهة ضد النبلاء لاغتصاب السلطة التشريعية والمالية منهم . ولقد تسبب الشدة التي كان النبلاء يستخدمونها في جمع المكوس وفرض الغرامات الثقيلة في

M. Bloch, Op. cit., p. 118.

(١)

اقليمي البلاذر لصالح ملك فرنسا ، في القيام بشغب بعد الحرب التي بدأت بمعركة كورتراي Courtrai ، والتي سرعان ما تحولت إلى ثورة علية ضد النظام القائم . ولم يستغرق اخماد هذه الفتنة وقتا طويلا ، ولكن الروح الاستقلالية لفلاحى هذه المنطقة الأتورية والعنيدين ، سلائل الهونيس hôtes ، الذين أصلحوا أرض المستنقعات هناك وزرعوها في القرنين الثاني عشر والثالث عشر ، أقيمت فيهم روح الصراع لدرجة جعلتهم ينظرون للأغنياء وللكنيسة نفسها كأعداء طبيعيين لهم . وكان يمكن أنذاك ليشك في أي شخص يعيش على دخل الأرض (١) . ولقد رفض الفلاحون دفع العشر وطالبو الأديرة يتوزيع غلالها على الناس ؛ ولم يستطع القسّيس أن يفلتوا من الكراهة التي استولت على العامة جيالهم ، ولذلك أعلن أحد قواد حركة التمرد أنه يتمى أن يرى آخر واحد منهم معلقا على المقصلة . وبميزته من القسوة ، اضطر البلاه والأغنياء إلى قتل أقاربهم أمام العامة . ولم تعد نرى ثانية خلال ثورة الجاكيرى Jacquerie أو خلال ثورة الانجليز سنة ١٣٨١ ، أعمال عنف مخيفة كتلك التي وقعت في ثورة غرب البلاذر . ويقول كاتب معاصر لتلك الأحداث في ذلك : « إن بلاه التمرد وصل لدرجة كره فيها الناس الحياة » . وللقضاء على هؤلاء الثوار ، « الذين كانوا كالوحش المجردة من الشعور والعقل » ، والذين هددوا بالاطاحة بالنظام الاجتماعي ، كان من الضروري لملك فرنسا أن يتدخل في الأمر بنفسه . ولقد تقدم الفلاحون ، المعتدلون بأنفسهم ، لما باتت وفرضوا عليه الدخول في معركة معهم على منحدرات مونت كاسيل Mount Cassel (٢٢ أغسطس ١٢٢٨) . ولقد كانت هذه المعركة قصيرة كما كانت معركة دموية . ولقد قام الفرسان دون رحمة بوضع السيف في المهماء الذين تجرموا على مقاومتهم وعدوهم خارجين على القانون . ورفض الملك أن يستمع إلى البارونات ، الذين حرضوه على سحق جيش البلاذر وذبح الرجال والنساء والأطفال ، واكتفى بمصادرة ممتلكات المتمردين الذين حاربوه . ولقد ساحت الثورة الاجتماعية ، التي كانت قد انتصرت لوقت قصير . والتي لا تعتبر اتجاهاتها الحقيقة ، بالطبع ، أكثر من سخط وقتي لتدمير سيرته الظروف إلى أقصى مدى له . ويعزى شدة عناد هذه الثورة وطولها إلى حقيقة أن الثوار كانوا قد ساندتهم الحرفيون في ييرس وبروجز ، وقد أعطوا بانضمامهم للفلاحين الشاريين روح ثورة المدن .

"Dicebant enim Alicui diviti : Tu plus diligis dominos quam (١)

communitates de quibus vivis ; et nulla alia causa in coreperita,
talem exponebant morti" Chronicum comitum Flandrensis, in Cor-
pus Chron., t. I., p. 202.

كذلك فان ثورة الانجليز سنة ١٣٨١ ، كانت مثل ثورة غرب الفلاندرز ، كانت ثورة شعبية فام بها سكان المدن وسكان الريف ، ومتلها ، أيضا ، من الممكن ان تعتبر كتعبير عنيف وخاج عن الشعور بسبب التناقض الفائم بين العمال والرجال الذين يعيشون على كدهم . ولم تكن ثورة الانجليز ، مثل ثورة الفلاندرز ، نتيجة لبؤس طبقات الفلاحين . ولم يكن لها تشابه مع ثورة الحاكميين (Jacquerie) ، فان ظروف الفلاحين الانجليز كانت قد تحسنت خلال القرن الثالث عشر ، مع نمو فائض أموال الإيجارات لخدمة العمال . لكن في كل الجذل ذلك ظلت هنالك تقربيا بقايا من عبودية الأرض ، ووجد الفلاسون نصف الأحرار في النظام الاقتصادي كل ما هو غير محتمل بسبب الارتفاع في الأسعار والأجور الذي تلا الطاعون وتسبب في سوء أحوالهم . وليس هنالك ما يثبت أن سبب ثورتهم هي محاولة من جانب مالكي الأرض زيادة مطالب وخدمات العمل . ومن ثم بدأ هذه الثورة كمحاولة لزعزعة ما تبقى من نظام الجفالك ، لمصلحة الشعب . ومن المحتمل أيضا أن أفكار تصوف اللورالدين (أتيا لوبارد وهو أحد أتباع المصلح الديني ويكلف) قد ساعدت في أن تثير فيهم كراهية « الأسياد » الذين لم يكن لهم وجود « حين خلق آدم وحواء » . ومثلا حدث في الفلاندرز قبل خمسين سنة ، ملأت أذهان الثوار طموحات شيوعية غامضة ، وأعطت ثورتهم مظهر حركة موجهة ضد النظام الاجتماعي القائم . لكن الرعب الذي انبثق عنها كان قصيرا العمر . ولقد كان التفاوت كبيرا بين قوى المحافظين والفلاحين ، الذين ، في تعطشهم للانتقام وأملهم في اليوتوبيا ، أنشأوا صورة أزلية للعالم مبنية على العدالة والمساوة . وبعد انتهاء أشهر قليلة استقر الأمر وعاد إلى ما كان عليه . وقد كان يكفي أن يظهر الملك نفسه وإن يصطف الفرسان لانهاء مثل هذا الموقف الذي كان بمثابة قمعة أكثر منه حربا .

وتدين ثورات الفلاحين في القرن الرابع عشر حقيقة بظهورها الخطير لوحشية الفلاحين . ولم يكن الفلاحون يستطيعون النجاح في ثوراتهم باعتمادهم فقط على أنفسهم . وبرغم أن طبقات المزارعين شكلت بالفعل الجزء الأكبر من المجتمع ، إلا أنها كانت لا تزال عاجزة عن أي تفكير في إقامة عالم جديد ، وكل ما اعتبر هو ، أن هذه التحرّكات لم تكن سوى تفجيرات داخلية قصيرة الأمد ، انفجرت بداعي الغضب الوقتي ، وبرغم أن التناقض الاقتصادي بين الفلاحين الذين يحرثون الأرض ويزرعونها والنبلاء الذين يمتلكونها ، كان كذلك الذي كان بين العمال ورأسمالية المدينة ، إلا أن الاحساس به كان أقل ، بسبب الظروف التي جعلت فلاج الريف المقيد بقيود كثيرة إلى الأرض التي يزرعها ، والتي تركته ، رغم كل شيء ، في درجة أكبر من الاستقلال الذاتي عن العامل الأجير في الصناعة الكبرى . ولذلك

فليس من المستغرب أن تكون مدة المعاناة ونتائجها في المدينة مناقضة تماماً عن تلك المعاناة التي كانت بين سكان الريف في القرن الرابع عشر.

وفي كل أنحاء غرب أوروبا احتكرت طبقة البرجوازية العليا *haute bourgeoisie* حكم المدينة . ومن ناحية أخرى ، إذا ما تذكرنا أن حياة المدينة كانت قائمة أساساً على التجارة والصناعة ، صار من المحتم أن تكون القيادة في هذا المجتمع للتجار على الصناع وهم في الأصل أصحاب السبق في القيادة . ولذلك خلال القرنين الثاني عشر والثالث عشر ، جندت أرستقراطية من بين مشاهير التجار ، قاموا في كل مكان بأعمال الحكومة البلدية . ولقد كانت حكوماتهم حكومة طبقية يمعن الكلمة ، ولوقت طوييل كان لديها مزايا كل هذه الطبقة من ، نشاط ، وحدة الذهن ، والتفرغ لخدمة المصلحة العامة ، التي كانت بالطبع متطابقة مع مصلحتهم الخاصة والضمان الرئيسي لهم . ولقد حمل العمل الذي أنيجزته شاملاً كثيراً على هذه المزايا . وتحت هذه الطبقة اتخذت حضارة المدينة خصائص ظلت مميزة لها حتى النهاية . ولقد أسست كل أجهزة الإدارة البلدية ، ونظمت خدماتها المختلفة ، وأسست الأمور المالية والائتمانية المدنية . وبنت ونظمت الأسواق ، ووفرت المال اللازم لبناء أسوار متينة وفتح باريس ، وبالاختصار ، لسد كل احتياجات البرجوازية . ولكن شيئاً فشيئاً تكشفت أخطاء التنظيم الذي عهد بالتنظيم الاقتصادي للصناعة الكبرى لنفس الناس الذين عاشوا على أرباحها ، والذين دفعوا طبيعياً لإنقاص نصيب العمال إلى الحد الأدنى .

ولقد رأينا على التو أن مدن عالم العصور الوسطى الصناعية الكبرى في المدن الفلمنكية ، أن صانعي الملابس قد بدأوا يظهرون العداوة للحمد البطرقة *échevins* ، التي ظهرت بوضوح في ثوراتهم (١) . ويضاف إلى عدم رضاهم تزايد عدد البرجوازيين الأغنياء . بذلك ، في نفس الوقت ، أصبح النظام الارستقراطي في مدن كثيرة حكم الأوليغاركية البلوتوقراطية (حكم الأقلية الغنية) ، الحرية على منع السلطة عن كل من هو ليس يحضو من أعضاء الأسر القليلة الغنية ، والمستغلة لها بشكل متزايد راضحة لصالحها الخاص . وهكذا نمت معارضة اجتماعية وسياسية ضد حكومة المدينة وقد كانت المقاومة الاجتماعية ، بوضوح ، الأكثر عمقاً . وقد أعطت الاشارة للثورة ، التي بغيرات دموية ، وأصلت مسيرتها في القرن الخامس عشر .

(١) انظر ما سبق ، من ١٨٩-١٩٠ .

و فوق كل ذلك فلقد اندلعت الثورات البلدية في أكبر مدن الأرضي المتخضة الصناعية ، وعلى ضفاف الراين وفي إيطاليا . و نستطيع هنا أن تحاول اعتلاء رسملامتها الأساسية ، غاشين النظر عن الاختلافات التسليدية التي عادت بسبب ظروف مختلفة ، وبسبب مطالعها وجوائزها

أحداها . والمعتقد أن سببها الأول يجب أن يكون هو تعسف الأوليغاركية المحاكمة . وحيث ان سلطة الأمراء كانت ضعيفة للغاية لغاية لتمتن هذه الثورات أو لتسسيطر عليها ، فلم يعد يبقى سوى الاطاحة بها ، أو على الأقل اجبارها على اقتسام السلطة التي تكررت في احتكارها . وبالنسبة لذلك ، كان الجميع متلقين ، أغنياء وفقراء على السواء ، ولم يكن التجار الذين كانت يأيديهم الأعمال التجارية في ذلك بأقل من المزيفين والعمال الآراء في الصناعات الكبيرة . ووصلت الحركة ، التي بدأت في النصف الثاني للقرن الثالث عشر ، إلى نهايتها خلال القرن الرابع عشر . ونتيجة للشغب ، الذي كان دائماً ما يرقى إلى صراع مسلح ، يضطر « الكبار » أن يتنازلوا « للصغر » عن زمام قدر كبير في الإدارة البلدية . وطالما أن غالبية السكان كانت تنتظم في حرف ، فإن الاصلاح الفروري كان قد تلخص في إشراك أصحاب هذه العرف مع الحكومة . وفي بعض الأحيان كان لديهم الحق في الاستحواذ على قليل من المساعد في هيئته العمودية أو مجلس المدينة ، وفي بعض الأحيان الأخرى تنتخب جماعة أخرى من الحكم بواسطتهم إلى جانب الجماعة القديمة ، كذلك كانت كل المقاييس المتصلة بالأمور المالية أو تنظيمات المدينة السياسية في بعض الأحيان تخضع لموافقة مندوبيهم في الاجتماع عام . وفي بعض الأحيان نجحوا في الهيمنة على كل السلطة التي أبعدهم عنها aristocrats طويلاً . ففي لييج Liège ، على سبيل المثال ، في سنة ۱۳۸۴ ، حين لم يستطع « الكبار » الاستمرار في المقاومة التي استمرت لأكثر من قرن ، انتهوا بقبول شروط التسلیم ، ومنذ ذلك الوقت فصاعداً ، حكم الحرفيون المدينة تماماً . ولم يتمتع بالحقوق السياسية سوى أولئك الذين نقشت أسماؤهم على قوانهم . وصار المجتمع الكتسي ، والملحقون الذين يعينون بواسطتهم كل عام ويرأسهم « حكامهم » ، مجرد آللة يديروها حسب رغبتهم . أما السيدان two masters (سادة البرجوازية) ، فقد جنحوا من هذا المجتمع ، لتنفيذ أوامرهم ، أما عن المسائل المهمة فانها ترتفع للنظر إلى الائتين والثلاثين حرفة وبيت في كل منها بأغلبية الأصوات . ونجد أنظمة مشابهة في آسيا وكولومبيا تجعل من اتحادات الصناع وسطاء للحكومة البلدية .

ولكن ما كان ممكناً في المدن ، حيث لا تحرز صناعة فوائد على حسابه صناعة أخرى ، أصبح مستحيلاً بعد أن مال الميزان بجلاء لصالح واحدة منهن . ففي مدن الفلاندرز الصناعية الكبرى ، حيث كان يتالف بها أعداد كبيرة من النساجين والمصرحين للنسبيج ، وحيث كان حرفيوهم يعانون بآلاف كثيرة من الأعضاء ، منهم ذلك من أن يرتكبوا بالدور المحدد

للاتحادات الصغيرة التي لا تتضمن أكثر من مكاسب قليلة . ولقد كان جميعهم قلقين على وضعهم المميز لأن ظروفهم ك أصحاب أجور تختلف تماماً عن أولئك الحرفيين الذين يخدمون في السوق العام . وبالنسبة لهم ، لم يكن اسقاط الأرستقراطية مسألة سياسية فحسب ، بل هي في المقام الأول مشكلة اجتماعية ، ومن خلالها تطلعوا للنهاية تبعيتهم الاقتصادية ، آملين في أنهم حين يصبحون في أيديهم تنظيم ظروف العمل ومعدلات الأجور ، أن تنتهي الظروف غير الثابتة التي خضعوا لها بسبب حرفيتهم . ولقد انهم الكثيرون منهم في كوابيس المساواة ، في عالم : « يجب أن يأخذ فيه كل شخص أكثر مما يأخذه الآخرون » (١) . ولقد كان هؤلاء ، في كل المدن الكبرى ، عند نهاية القرن الثالث عشر ، قد أعطوا الاشارة للثورة وأيدوا الصراع Courtai الخطير الذي أوصلهم إلى النفوذ المؤقت بعد النصر في كورتراء ^{Courtai} لكن سرعان ما أثارت سيطرتهم باقي البرجوازيين ضدهم . وان تباين ، أو بالأحرى ، تناقض مصالحهم مع أولئك التجار والصناع كان كبيراً وبالنسبة للآخرين (الصناع) فقد سلماً بان يكونوا تابعين لصانعي الملابس .

ولقد اتحدت وأسمالية كبار التجار والساسة أو المستوردين ، مع صغار المقاولين المستقلين في الصناعة المحلية ، ضد الأجراء والبروليتاريا . وحتى يرضوا جميع الأطراف حاولوا أن يقيموا حكومة بلدية يحفظ من خلالها نصيب لكل المجموعات الكبيرة التي تقسم إليها السكان ، طبقة البرجوازية العليا (poorlerie) ، وكتلة صناعي الحرفيين ، وصانعي الملابس . ولكن التوازن الذي كان يؤمل في احرازه في هذه الطريقة لم يكن ، وما كان سوى توازن عاجز . وفي نظر النساجين ومصاري الثياب ، لم يكن سوى تدليس ، طالما حكم عليهم بالفعل أن يكونوا دائمًا أقلية في علاقتهم بأفراد المدن الآخرين . ولاحراف مطالبهم ، لم يكن أمامهم سوى احرازها بالقوة وبالفعل لم يفلتوا في استخدام القوة . وخلال القرن الرابع عشر ، تراهم في ثورة دائمة ، محاذين لسلطة ورافضين التخلّي عنها ماعدا حين يعانون الجوع من حصار أو تبييض مذهبة ، فيضطرون للاستسلام إلى حزب ذعنائهم *

ولم يكن هنالك شيء محزن أكثر من وضع المدن الفلامنكية ، التي ثار الغضب الاجتماعي فيها مع ثوبات الجنون . ففي سنوات ١٣٢٠ - ١٣٣٢ ناشد « أهل يرس الميسوري الحال » الملك بالا يسمح لعاقل المدينة

Verriest, Le registre de la Loi de Tournai de 1302, in (1)
Bulletin de la commission royale d'histoire, t. LXXX (1911),
p. 445.

الداخلية التي يعيشون فيها والتي تحكمهم من « العامة » أن تهدم (١) . ولقد اشتمل تاريخ هذه المدينة ، مثل مدن غينت وبروج ، على صراعات دموية ، ما بين صناع الملابس « وأولئك الذين يمتلكون أشياء يخشون فقدانها » . ولقد اتخد الصراع ماراً وتكراً مظهر حرب طبقة بين الأغنياء والفقراء . ولكن ذلك كان في الظاهر فقط . فلم يكن هناك فهم عام بين طبقات العمال عن الثورة . ولقد عامل مقصرو النيلاب ، الذين طالب النساجون بتحديد أجورهم أو انقاذهما ، عاملوا النساجين على أنهم أعداء لهم ، وحتى يهربوا من استغلالهم ، وقفوا إلى جانب « الناس الميسوريين » أما عن أرباب الحرف الصغيرة ، فقد ترددوا جانب « النساجين المكرهين » (٢) . الذين تدخلوا في أعمالهم وأضروا بمصالحهم ، والذين أفرزتهم طموحاتهم الشيوعية أكثر مما أفرزتهم المحاكم والنبلاء . لكن على الدوام في كل حالات الثورة حيث كانوا ، ازداد سخط هؤلاء الناس ، حين أدركوا أنه ، رغم كل جهودهم وحتى حينما كانوا في السلطة ، قاتل وضعهم لم يتحسن . ولقد كانوا عاجزين عن فهم أن طبيعة التجارة الكبرى والصناعة الرأسمالية قد حتمت عليهم خطر طبقة الاجراء وأنزلت بهم بؤس الكوارث والبطالة ، فاعتتقدوا بأنهم ضحايا « الأغنياء » الذين يعملون لحسابهم وليس قبل أن يضطّرّهم خراب صناعة الملابس ؛ ثم هجرة للبحث عن عيش لهم ينتهي هنا الصراع المريض الذي اشتباكا فيه .

أساساً ، فلقد كان الموقف في مراكز الصناعة الكبرى في إقليم الفلاندرز مماثلاً للموقف في كل المدن التي رجحت فيها كفة الصادرات الصناعية عن الصناعة المحلية . وفي دينانت أحرز النحاسون نفوذاً زائداً مثل ذلك النفوذ الذي أحرزه نساجو ومصرو الملابس في غينت أو بيريس . وفلورنسا ، التي أصبحت فجأة مدينة الصيارة والعرايريين ، أيضاً شهدت كتلة العمال تحرز السلطة بالقوة من الطبقة الرأسمالية . ولقد أشتعلت ثورة سيومبي Ciompi (١٣٧٩ - ١٣٨٢) وقد هما صناع الملابس ، وشكلت ذيلاً للأضطرابات الشورية في شمال أوروبا في نفس الوقت . وليس من المبالغة أن نقول إنه على ضيق نهر الشيلد مثلما

(١) « لقد قام عامة بيرس بخلع أبواب المدينة الخارجية ، وارتکبوا جرائم ومكانة كثيرة واشاروا الرعب والذعر على أبوابها ... فإذا كانت هذه الأبواب قوية بما فيه الكفاية لما حدث القتل في المدينة ليلاً ولما حفظوا أغراضهم » .

Bulletin de la Commission royale d'histoire , 5e érie , 1.
VII (1987) , p. 28.

Chronique rimée des troubles de Flandre en 1379-1380 , ed. . (٢)
H. Pirenne , p. 38 (Ghent, 1902).

على نهر الأرنو فكر الشوار في فرض ديكاتورية البروليتاريا على خصومهم .

زيادة على ذلك ، فعند حوالي نهاية القرن بذات البروليتاريا تظاهر في المحرف الصغيرة ، رغم الحقيقة المعروفة من أن تنظيمهم قد صمم لحماية الاستقلال الاقتصادي لأفرادها . ولقد استمر خلو الرجل قائماً بين رؤساء المحرف وبين صبيانهم أو عمال اليومية الأجراء ، طالما كان للأخيرين حق الوصول إلى مكانة أسيادهم . لكن منذ اللحظة التي توقف فيها السكان عن الزيادة ووجهت المحرف بضرورة ثبات الانتاج ، وصار الوصول إلى الرئاسة صعب المنال للغاية . ولقد صار أمربقاء المحرفة عائلية يتحفظ بكل المقاييس ، فعلى سبيل المثال ، أصبح المحرف يستغرق مدة طويلة كصبي تحت التمرين ، كذلك كان عليه دفع الرسوم المطلوبة للحصول على لقب المعلم في الصنعة وسحب نموذج العمل الذي يقدم إلى نقابة الصناع كدليل على أهلية الصانع لرتبة معلم في الصنعة ، كضمان البراعة في أولئك الذين يتطلعون إليها . وباختصار ، فإن كل نقابة للصناع تحولت تدريجياً إلى عصبة مستخدمين محبة لذاتها ، ومصرة على أن تورث أبنائها أو أصهارها مجموعة العمال الثابتين لدى كاكيتهم الصغيرة .

ولهذا ، فليس من المستغرب أن نلحظ من منتصف القرن الرابع عشر ، بين الصبيان وخصوصاً بين عمال اليومية الأجراء ، الذين رأوا كل آمال تقديم ظروفهم قد تلاشت ، أنهم أصبحوا في حالة استياء وتفسر ، أظهر نفسه في بادئ الأمر في شكل اضرابات ، ومطالب برفع الأجور . وانتهت بدعوى بالمناصفة ومساواتهم مع معلميهم في نقابة المحرفة . وفي لبيج قال جاك دي هيريكوت Jacques de Hemricourt (١٣٣٣ - ١٤٠٣) : « أما بعد . فقد اجتمع المعلمون من أجل أداء وظائفهم ، وكان الخدم والصبيان متفقين في الرأي ويتصرون على أنهم شركاء المعلمين في الرئاسة » (١) .

ولا يوضح الأمر فقد كان العامل باليومية ، مساعد المعلم متوفقاً في حياته وهو غالباً ما يميل إلى أن يتزوج من خلال عائلته وأن يخلفه ابنه في حرفته . وبالتدريج يتتحول إلى مجرد أجير . ولقد عرفت المحرفة بدورها معارضة العمل ورأس المال . وبسبب الطابع العائلي الذي ساد لمدة طويلة صار ذلك بدليلاً للصراع بين المستخدم وصاحب العمل . وبين الأجراء أدت وحدة المصالح والمطالب إلى ميلاد اتحادات تساعده وتدافع

J. de Hemricourt, *Le patron de la temporalité des évêques de Liège*, p. 56, in t. III of the *Oeuvres de J. de Hemricourt*, edited by C. de Borman, A. Bayot and E. Poncel et (Brussels, 1931). (1)

عن حقوق العمال امتدت الى عدة مدن . مثل : اتحاد الصحبة gesellenverbande Compagnonnages ظهرت لفترة قصيرة مبكرة في فرنسا ولفترة قصيرة متأخرة في ألمانيا ، بهدف ايجاد عمل لأعضائها وحمايتها ضد استغلال رؤسائهم . وعلى هذه الاتحادات الكريهة أجاب المعلمون من جانبهم بایجاد حدود رابطة بين المدن للدفاع عنهم . وفي سنة ۱۳۸۳ ، تجمع الحدادون في مييذن ، وورمز ، وسبير ، وفرانكفورت ، وأشافنبورج Aschaffenberg ، وينجن Bingen وأوبنهايم Oppenheim ، وكريزناتش Kreuznach في اتحاد ضد مجلس رؤساء حرفهم (Knechten) وبدعوا هياجمهم ضده (۱) .

وهكذا ، فلقد ظهر بين المدن مقاومة اقتصادية واجتماعية عنيفة ، واسعة مما يثبت أنها انبثقت من دوافع عميقة ومتصلة ولكن ، برغم قوتها، فإنها لم تنجح في الاطاحة بالنظام القائم ، الذي كان قوياً بدرجة لا يؤثر فيها عليه خطر الحرفيين والعمال . ولقد بحث سكان المدن الساخطون هنا وهناك لجذب أهل الضواحي إلى حركتهم . ولقد فصلت سكان المدن عن الفلاحين فوارق عديدة في الروح ، وفي الاحتياجات والمصالح باعتدال بينهم وبين الفلاحين في توأمة أى تفاهم ممكن بين الناس يتسمون بالفضل إلى عالمين مختلفين . وهكذا حكم على محاولات المدن الثورية بالفشل الأكيد . ولقد قامت المقاطعات والنبلاء بانقاد كل أولئك الذين كان يتهدى منهم ، من كبار التجار ، وكبار البرجوازيين ورؤساء الحرف . وخلال القرن الخامس عشر فان الموج الذي ثار في القرن السابق له ، تراجع على نفسه ، ليهدم تحالف كل المصالح الذي كان قد تلاحم ضدها .

٤- الحماية (الإنتاج الوطني) ، والرأسمالية ، وال McKenzie (۲) :

إن الفترة التي سادت فيها النقابات الحرفيّة النظام الاقتصادي في المدن هي ذات الفترة التي بلغ الإنتاج الوطني للمدينة أقصى علو له . وأيا

Kulischer, Op. cit. t. I, p. 214.

(۱)

(۲) راجع كذلك ما سبق في هذا المعرض .

Bibliography. W. Schmidl Rimpler, Geschichte des Kommissionsgeschäft in Deutschland, t. I Halle, 1915). A. Schulte, Geschichte der grossen Ravensburger Hanselellschaft, 1380-1530 (Stuttgart, 1923, 3 vols.) W. Stieda, Briefwechsel eines deutschen Kaufmanns im XV Jahrhundert (Leipzig, 1921). A. Grunzweig, Correspondance de la filiale de Bruges des Medici, I (Brussels, 1931). H. Prutz,

كان تباعده مصالحهم الحرفية ، فان كل التجمعات الصناعية اتفقت في تصميمها على القضاء على الاحتياط الذى تمت به كل منهم الى أقصى حد وليسحق كل تفكير فردى آثاوى والقضاء على كل مجالات المنافسة بينهم . ومنذ ذلك الوقت فصاعدا أصبح المستهلك ضحية تماما للمنتج . ولقد كان هدف العمال الأكبر فى التصدير الصناعى هو رفع الأجور ، وجعل أولئك الذين يموتونه السوق المحلى أن يرفعوا الأسعار ، أو يعملوا على الآقل على ثباتها . ولقد كانت روؤيتهم محصورة ومحدودة بأسوار المدينة ، وكانوا جميعهم مقتنيين بأن رخاهم من الممكن أن يتمتع بالوسيلة البسيطة وهى منع أي منافسة قد تأتى من الخارج . ولقد أصبحت تخصيصاتهم أكثر سرعة ، ولم يكن فى تصورها أن كل حرفة هي ملكية مطلقة لجماعة منفصلة أكرهت على مثل هذه الاجراءات الصارمة كتلك التى كانت فى حرف العصور الوسطى هذه . وفي نظرهم أنه ليست هنالك حقوق سوى تلك التى أحرزت ، وأنه لكل مجتمع يكون رأى الجماعة له الأسبقية عن مصالحها الخاصة .

وتوجد لهذا المظهر شواهد على كل الجهات . ولعل أبرزها ضوابط اكتساب حق المواطن ، التي كانت لازمة فى كل مكان . وقد رغبت كل مدينة فى الاحتفاظ لمواطنيها بالفوائد التي تستطيع أن توفرها لهم ، وأعظمها الامتيازات ، التي كان المواطنون أقل رغبة فى مقاسمتها مع الآخرين . وذلك يفسر التزايد المستمر فى الرسوم المدفوعة للدخول فى الامتيازات والحصول على الأهليات المطلوبة ، مثل ثبات الميلاد الشرعي ، والمصوب على شهادات الأصل ، أو حسن الخلق ، وما شاكل ذلك . وإن هذا ، أيضا ، فإن السياسة التى اتبعتها كل حرفة فى «ابعاد» «الأجانب» وتزايد الاتجاه لخلق فراغ حول أسوار المدن ، كان لتاكيد تفوقها الاقتصادي . وتحت حجة الامتياز ، أو بتغيير اغتصابه من الحاكم بالشورة أو الرشوة ، صار من المنوع فتح دكان أو ورشة خارج حدود المدينة ، أو البيع فى المدينة (وقت انعقاد الأسواق) سلعة لم تصنع هناك . ولقد ازدادت بعدة هذه التدابير مع نمو الحكومة «الديمقراطية» . وفي غيennet سنة ١٩٩٧ كان ادخال الملابس الصوفية من خارج المدينة لازال مسموها به ، شريطة أن تنصر فى الداخل ، ولكن فى سنة ١٣٠٢ سمحـت هذه الرخصة ومن

= Jacques Coeur (Berlin, 1911). L. Guiraud, Recherches sur le pré-tendu rôle de Jacques Coeur, in Mémoires de la société archéologique de Montpellier (1900). H. Pironne, Les étapes de l'histoire sociale du capitalisme, p. 133, n. 19. J. Strieder, Studien zur Geschichte haptalistischer Organisations formen. Monopole, Kartelle und Aktiengesellschaften im Mittelalter und zum Beginn der Neuzeit, 2nd ed. (Munich, 1925).

سنة ١٣١٤ فصاعداً صار ممنوعاً دخول ملابس مصنعة إلى المدينة خلال نصف قطر قدره ثلاثة أميال حول سور المدينة . ولم يكن ذلك بعيداً لا قيمة له . فخلال القرن الرابع عشر كلّه شهدت هذا القرن حملات عسكرية منظمة ترسل ضد القرى المجاورة ، يتم بواسطتها تحطيم المناول والمناسج فيها وتحطيم الجرار الكبيرة أو الاستيلاء عليها (١) . ومن ناحية أخرى ، قامت كل مدينة صناعية كبيرة بتشغيل نساء الريف في غزل خيوط الصوف واحتفظت بعملهن لحاجتها المطلقة . ففي فلورنسا ، مثلاً في الفلاندرز ، استخدمت النسوة في خدمة ورش المدينة وأجبرن على أن يحضرن غزليهن إلى مخازن أقيمت لهذا الغرض . وقد شاعت هذه السنة في كل مكان . ولقد أخذت المدن الكبيرة على عاتقها حق منع جيرانها من تصنيع أقمشة يكون عليها طلب زائف ، أو شكایة من تزييف هذه المخصوصية أو تلك منعاً للمنافسة . ولقد أخضعت مدن ييرس ، وغيست ، وبروجز كل صناعة المراكز الشانوية في الأقاليم لسيطرتها ، بحجـة « الامتيازات » ، التي لم يرها أحد ، ولكن مجرد اعلانها كان كافياً عندهم لاثبات وجودها . وإن الدعوة القضائية التي رفعتها بوبيرين Poperingh ضد ييرس سنة ١٣٧٣ ألت ضوءاً ساطعاً على الموقف . وحين توسل البزارون في هذه المدينة باسم الحق الطبيعي لكل إنسان في أن يكسب عيشه ، انكرت ييرس « الحق المدني » الذي يؤويه امتيازهم (٢) . ولقد كان موقف الحرفيين المتشدد تجاه الرأسمالية واحداً من أكبر عوامل الارتياـب والشك . وقد أجبر التجار الكبار الذين نظموا صناعة الملابس ليسجلوا أنفسهم في نقابة النساجين وأن يخضعوا لتنظيمات أنزلتهم إلى مجرد مركز رؤسـاء الورش . وبالطبع فإن طبيعة « الصناعة الكبرى » من المحتم أنها حفظت هذه التنظيمات داخل حدود لا تتجاوز احداث خراب سريـع . ولقد كان من المستحيل منع هؤلاء الرؤسـاء الأغنياء من الدخـول في أعمال لها علاقة بالجماعات الإيطالية أو تجـارـهاـنـز ، الذين أخذـوا مـكانـهـمـ فيـ كلـ المـدنـ الـفلـمنـكـيـةـ كـمـصـدـرـيـنـ لـلـصـوـفـ وـمـسـتـوـرـدـيـنـ لـلـمـلـابـسـ .ـ وـحـقـيقـةـ أـنـهـمـ أـجـانـبـ حـمـتـهـمـ هـذـهـ الـحـقـيقـةـ مـنـ الـقـوـانـينـ التـيـ يـخـضـعـ الـمـوـاطـنـوـنـ تـحـتـ طـائـلـتـهـاـ .ـ وـمـعـ ذـلـكـ تـعـلـقـتـ الصـنـاعـةـ تـدـريـجيـاـ ، نـتـيـجـةـ لـلـارـتـفـاعـ الـمـسـتـمرـ لـلـأـجـورـ ،ـ وـالـمـطـالـبـ الـمـتـزاـيدـ لـلـعـمـالـ ،ـ وـالـعـدـوـانـ الدـائـمـ لـلـنـسـاجـينـ وـالـمـقـصـرـيـنـ ،ـ وـالـمـحـافـظـةـ الـمـتـشـدـدـةـ لـلـعـمـلـيـاتـ التـقـنيـةـ التـيـ لـمـ يـمـكـنـ لـهـاـ أـنـ تـتـغـيـرـ بـلـدـونـ نـقـضـ الـأـمـتـياـزـ .ـ وـحـوـالـيـ سـنـةـ ١٣٥٠ـ بـدـأـ الـعـمـالـ يـهـاـجـرـونـ إـلـىـ فـلـورـنـسـاـ ،ـ وـقـدـ أـغـرـتـهـمـ ،ـ دـوـنـ

G. Espinas and H. Pirenne, Recueil de documents relatifs (١)
à l'histoire de l'industrie en Flandre, t. II, p. 606 et seq.

G. Espinas and H. Pirenne, Recueil de documents relatifs (٢)
à l'histoire de l'industrie en Flandre, t. III, p. 168 et seq.

شك ، وعود وسطاء التجار الإيطاليين ، أو يهاجرون في أعداد كبيرة أيضا إلى إنجلترا ، التي استفادت ملوكها بمهارة وحذق من الوضع القائم لترويج صناعة الملابس الوطنية (١) . وبدأت الجزيرة التي كانت لقرون طويلة تزود إقليم الفلاندرز بالمادة الخام ، بدأ الآن تنافس بها ومع بداية القرن الخامس عشر أصبحت المنافسة لا تقاوم . وفي برابانت ، أيضا ، جاءت الأسباب المشابهة بنفس النتائج . وحين أخذت بعض الملاحظات مؤخرا مما يحدث ، كان ذلك قد جاء متاخرا وفي سنة ١٤٣٥ عينا حاولت بروكسل أن تحرر بائعى ملابسها بالجملة من اجبارهم على الانضمام إلى رابطة النساجين (٢) .

ولقد قادت الإقليمية المدن إلى عرقلة التجارة الواسعة بنفس الطريقة تماما التي عرقلت بها الصناعة الواسعة . ولم يكن لتدهور الأسواق العالمية خلال القرن الرابع عشر أدنى صلة بكراهية الصناع لمجتمع غير متنافق تماما مع حماية انتاجه الوطني . إضافة إلى ذلك ، فإن « الحق الأساسي » الذي بموجبه أجبرت مدن عديدة التجارة بالمرور عبرها لتفريح وعرض حمولتها للبيع للبرجوازيين قبل الاقلاع ، كان غالبا خطيرا للنقل العالمي . وفي كل مكان طالب ملاحو المراكب بحقهم في قطر كل المراكب الغادية والرائحة في المياه المجاورة للمدينة وفي بعض الأحيان حتى في تفريغ حمولتها من البضائع وتحميلها في قواربهم (٣) .

ولقد كان هنالك بالطبع استثناء للقاعدة . فلم يكن نمو المدن في كل مكان بنفس السرعة في مكان آخر ، كذلك لم يكن تسلط وسيطرة الحرفيين قائمة في كل مكان بحدة متساوية ، فلقد كانت هنالك فوارق دقيقة في درجة الحماية المدنية . فمثلا ، فإنها كانت تلاحظ بدرجات ضئيلة في جنوب ألمانيا ، حيث لم تكن الصناعة الواسعة والتجارة تبدأ

(١) عن هجرة العمال الفلمنكيين والبرابانتيين إلى فلورنسا ، انظر :

A. Doren, Deutsche Handwerker und Handwertrüder-schaften im mittelalterlichen Italien (Berlin, 1903). M. Battistini, La confrérie de Sainte-Barbe des Flamands à Florence (Brussel , 1931). M. Grunzweig, Les soi-disant statuts de la conférière de Sainte-Barbe de Florence, in Bulletin de la Commission royale d'histoire, t. XCVI (1932), p. 383 et seq.

اما عن هجرتهم لإنجلترا :

E. Lipson, English Economic History, t. I, pp. 309, 399. H. de Sagher, L'immigration des tisserands flamands et barbancons en Angleterre sous Edouard III., in Mélanges ..., Pirenne (Brussel , 1926).

G. des Marez, L'organisation du travail à Bruxelles, p. 484. (٤)

G. Bigwood, Gand et la circulation des grains en Flandre du XIV^e au XVIII^e siècle, in Vierteljahrsschrift für Social - und Wirtschaftsgeschichte, t. IV (1906), p. 307 et seq. (٥)

في الانتعاش فيها خلال القرن الرابع عشر ؛ عنها في الأراضي المنخفضة أو في أراضي الراين ، ذات التاريخ الاقتصادي الطويل . وفي فرنسا وإنجلترا منعت السلطات الملكية نتائجها من النمو والوصول إلى كمالها^(١) . بالإضافة إلى ذلك ، فإن قوة رأس المال في إيطاليا كانت دائمًا كافية تماماً في فرض قيود عليها . وكل ما تستطيع قوله بدون تحفظ ، إنه في القرن الرابع عشر ، بالمقارنة بالقرن الثالث عشر ، فإن الصناعة قد دفعت إلى أقصى حد لها روح الحق المحلي في بيع سلعة معينة في منطقة معينة كانت على الدوام موروثة فيها .

ولكن دون جدوى فقد تابعت المدن سياستها في تحصيل الضرائب واستغلال التجارة الواسعة ، ولم تستطع أن تستغني عنها ، ولم تكن لديهم الرغبة في ذلك لأن المدينة لا تستطيع أن تكون مدينة نشيطة أو مزدحمة بالسكان ما لم تكن التجارة أساسية لها . وفضلاً عن ذلك ، فإن التجارة تزود المدن وسكانها بنصيب كبير من طعامها المستورد وتزود الحرفيين بكل ما يحتاجونه من مواد خام . وبواسطة التجارة تحصل الفنادق على ثبيتها ، ويحصل تجار السمك على الرنجة والسردين ، ويحصل تجار التوابيل على سكرهم وفلفلهم والقرفة والزنجبيل ، ويحصل الصيادلة على عقاقيرهم الطبية ، ويحصل الاسكافيون على الجلد ، وصناع الأواني على الرصاص والصفائح ، والناساجون على الصوف ، والمصرعون للنسيج على الصابون ، والصياغون على التيلة والشب وصبغ خشب البرازيل . وبواسطة التجارة تصدر صناعة المدينة إلى الأسواق الخارجية . وكل ما على المدينة من عمل هو أن تنظم الأشكال التي يتخذها داخل أسوارها هذا النشاط الحيوي المتنوع . وكانت هذه المدن غير قادرة تماماً على فرض أية سيطرة على توسعها وانتشارها ، على المصادر التي تغذيها ، أو الأموال التي تستخدم فيها ، وبالطبع فقد كان التنظيم الاقتصادي الذي كان يعتمد على التجارة بالجملة قد تملص من ذلك . وفوق هذا المقل الواسع ظل رأس المال هو صاحب القوة ، متحكماً في كل من التجارة البحرية الواسعة والنقل البري ، وفي كل من تجارة التصدير والاستيراد . ولقد انتشر رأس المال على كل أوربا واحتضن المدن كما احتضن المحيط البحري المحيط بها .

. ولقد كان النمو السريع للجمعيات التجارية واحداً من أهم الظواهر الملفتة للنظر في القرنين الرابع والخامس عشر ، كل بمؤسساتها الفرعية ،

(١) انظر ما سبق . ولقد قصد المرسم الذي صدر سنة ١٣٥١ في فرنسا ، لقمع النقابات ، تقليل تحفظاتهم على حرية العمل مقابل تخفيض الأسعار .

وهراسليبيا ووكلاتها التجاريين في أجزاء مختلفة من القارة . ولقد حذا حذو الجمعيات الإيطالية القوية في القرن الثالث عشر جمعيات أخرى في شمال الألب . ولقد قامت هذه الجمعيات بتعليم الناس كيفية إدارة رأس المال ، ومسك الدفاتر وكل أشكال الائتمان ، وبرغم أنهم واصلوا الهيمنة على الاتجار في النقود والعملة ، إلا أنهم وجدوا أنفسهم في مواجهة عدد متزايد من المنافسين في الاتجار في السلع . ويكتفى أن نوجه النظر إلى وجود شركات تجارية في ألمانيا مثل شركة Hildebrand Vcikinchusen في ليوبولد Lubeck ، التي امتدت تعاملاتها من بروج إلى البندقية وإلى الأطراف البعيدة للبلطيق ، أو مثل شركة Grosse Ravensburger Gesellschaft التي انتشرت في كل وسط أوروبا ، وفي إيطاليا وأسبانيا . أما عن فرنسا وإنجلترا ، فإن الأولى خربتها حرب المائة عام والثانية استغرقتها الحرب ، مما أدى إلى ضعف دورهم ونشاطهم في توسيع رأس المال .

ومع ذلك ، فإن إيطاليا قد أحرزت المكانة الأولى بسبب حيويتها غير العادية . فلقد انبعثت شركات جديدة على أنقاض تلك التي كانت قد أفلست في منتصف القرن الرابع عشر ، وكان أعظمها تلك التي أقامتها أسرة ميديتشي Medici ، في القرن الخامس عشر لتصبح قوة مالية لم ير العالم مثلها من قبل .

ولقد أظهر قيام وقعة الرأسمالية نفسه في آخر العصور الوسطى واضحًا في اتجاهات عدة . ومن مطلع القرن الخامس عشر ، تنازل سعر الفائدة الذي كان قد فرض نفسه في سائر الأتجاه من ١٢ إلى ١٤ % إلى ٥ إلى ١٠ % ولقد صار نظام الاقراض نظاما محكمًا بفضل بعض التدابير مثل تقنية قبول الحالات والاعتراض على الكمبيالات . وفي جنوة من الممكن اعتبار Casa di S. Georgio ، الذي أسس سنة ١٤٠٧ كأول بنك حديث ، وتقارن المضاربة في أسهمه في أهميتها وفي نفوذها على الوضع المالي بتلك التي كانت لسنوات دين الحكومة البريطانية الموحد في القرنين السابع عشر والثامن عشر (١) . وهنالك بنوك أخرى مثل : بنك سورانزو في البندقية Saranzo وبنك ميديتشي في فلورنسا ، اللذان تعاملوا في النقد وفي تجارة السلع ، لم يكونا أقل منه بكثير في حجم رأس

J. Guttischer, Op. cit., t. I, p. 347.

(١)

المال ودائرة عملياتهما (١) . ولقد قامت كل هذه الحركة على يد طبقة رجال جدد ، ظهرت فى اللحظة التى كان فيها الاقتصاد المدنى كان قد تحول تحت نفوذ الحرفيين . ولم يكن ذلك بالقطع بمحض الصدفة . فلقد أصبح نبلاء المدن وأشرافها القدامى ، الذين أبعدوا عن السلطة إلى البطالة فى ظل الظروف الجديدة التى سادت الحياة الاقتصادية آنذاك ، أصبحوا عدا قلة مستثناء ، طبقة مؤجرين يعيشون على إيجار المنازل والأرض ، التي استثمرها من ريعها جانبا من ثرواتهم . وبلا منها كون محدثو النعمة جماعة جديدة من الرأسماليين ، لم تكن تحكمهم تقاليد وكانوا قادرين على قبل دون صعوبة التغيرات التي حلت محل النظام القديم . وأهم ما قاموا به هو دور « وكلاء التجار » ، أو فى بعض الأحيان صناع أثرياء ، فتح لهم تقدم نظام الائتمان والمضاربة والصرف تقليما ونشاطا ملحوظا (٢) ، لكن كثيرا من اغتنوا من خدمة الأمراء خاطروا بثرواتهم فى الأعمال التجارية .

وبالطبع ، فإن التقدم الادارى وزيادة النفق على المخاطر على جيوش المرتزقة وتسلیحهم بالمدافع ، قد اضطر الملاوك وكبار اللورادات ملاك الأرضى كذلك الى أن يحيطوا أنفسهم بشخصيات من المستشارين والوكلاء من كل الأنواع ، وهم الذين تعهدوا بالقيام بالأعمال التي ترفع النبلاء عن

(١) تظهر سجلات التجار فرانشيسكو داتيني Francesco Datini (ت ١٤١٠) المحفوظة في تكية براتو ، بالقرب من فلورنسا ، والتي تحتوى على أكثر من ١٠٠٠ خطاب ، تمثل مراسلاتهم مع « وكلائهم من التجار » أو زبائنه في إيطاليا وأسبانيا والغرب وفرنسا وإنجلترا ، تظهر وتشهد ، لكثيرتها ، توسيع تعامل البيوت التجارية الإيطالية في ذلك العهد . انظر :

G. Livi, *Dall' Archivio di Francesco Datini* (Florence, 1910). Enrico Bensa, *Francesco di Marco da Prato* (Milan, 1928).

G. Yver, *Dé Guadagnis, mercatoribus florensis* (٢) انظر Lugduni commorantibus (Paris, 1902); M. Jansen, *Studien zur fuggergeschichte. I. Die Anfange der Fugger* (Léipzig, 1907); A. H. Johnson, *Condition of the Royal Historical Society, new Series, XV, 63. E. Coor-Johnson, English Nouveaux-riches in the XIV Century, in Transactions naerlaat, La Draperie-Sayetterie d'Hondschoone*, pp. 362, 411, 445.

() يشير إلى أن بزارى وتجار القرنين الخامس عشر والسادس عشر ، الذين كانوا فى المقام الأول من الصناع قد جاءوا من عائلات فقيرة وفقيرة جدا . ومن بداية القرن الرابع عشر بدأ النبلاء ينشغلون فى الأعمال التجارية فى الأراضى المنخفضة .

A de chesnot, Renoud, de Schoenau, *Memoire S de l'Académie royale de Belgique* (Brussels, 1892).

وفي بداية القرن الخامس عشر طلب هنرى دي بورسيلين ، سير دى فيير Henri de Borsselein, sire de Veere Z.W. Sneller, *Walcheren in de XVe eeuw* (Utrecht, 1916).

القيام بها أو عجزوا عن القيام بها . ولقد كان شاغلهم الرئيسي الادارة المالية ، وطالما حصلوا على المال الذى كان يحتاج اليه أسيادهم ، كانت لهم سلطة بala يستفسر أحد عن الأرباح التى يحصلون عليها ، ومن جراء التعامل النقدى أو الاتفاques التى يبرمونها مع المتفقين معهم ، ومع الصيارفة والمرضين الذين يتعاملون من خاللهم . ولقد كان جاك كوبير Jacques Coeur أشهر وكلاة هذه الطبقة الجديدة من الأمراء . ولقد كان هناك الكثيرون من حوله ، مثل : غليوم دى ديفينفورد Guillaume de Duvenvoorde ، المستشار المخلص لدوق برابانت ، الذى أسس ثروته بيت ناسو Nassau ، أو نيكولا رولين Nicolas Rolin وبيير بلاديلين Pierre Bladelin ، الذين يديرون بشرؤاتهم لمكاتب أنجوز لخدمة فيليب الطيب دوق برجانديا ، أو للسمبلانسيين Semblancays والمدورجيمينيس d'Orgements فى بلاط ملك فرنسا (١) . ولقد كان تزويدهم بالمؤنة للبلاط الملكى ، الذى ازدادت بفضلهم رفاهيته وأعمالهم فى التعاقدات للجيش كانوا مصدراً رباعهم الواسع . وفي سنة ١٣٨٨ ، تعاقد الناجر الباريسى ، نيكولا بولارد Nicolas Bouillard على تزويد القوات التى جندها شارل السادس لحملة جيلدرز Guelders ، بمقدار ١٠٠٠٠ دينار ذهب (٢) . ولقد صار دينو رابوندى اللوقي Dino Rapondi of Lucca المفترض الرئيسى للبلاط البرجandi (٣) . وأينما كان فقد أحرز كبار رجال المال الأهمية فى بلاط الحكومات وكانتوا موضع ترحيب من كبار الأристقراطيين ، الذين منحـوـهم المكانة وال منزلة فى مقابل خدماتهم .

وبالطبع ، فإنه مهما اختللت أصولهم ، فإن رأسماليي القرنين الرابع عشر والخامس عشر كانوا جميعهم مضطربين للدخول في علاقات مع الأمراء بسبب ما نشأ بينهما من مصالح متلازمة . فمن جانب فإن الأمراء كانوا لا يستطيعون مقابلة نفقتهم العامة أو الخاصة دون الرجوع إلى رجال المال ، ولكن على الجانب الآخر فإن كبار التجار ، والصيارفة وملوك السفن نظروا إلى الأمراء كحماية لهم ضد الاستثناءات البلدية الجائرة ، كذلك لأخذ ثروات المدنيين ، ولضمان دورة رأس المالهم من مال وبضائع وطالما أن

J. Cuvelier, *Les origines de la fortune de la maison d'Orange* (1);
Nassau, in *Mémoire de l'Académie royale de Belgique* (1921); L.
Mirot, *Une grande famille parlementaire au XIV^e et au XV^e siècle.*
Les d'Orgement, leur origine, leur fortune, etc. (Paris, 1913); A.
La bourgeoisie financière au début du XVII^e siècle (Paris, 1895).
Chapitre 1.

Chronique du Religieux de Sain-Denfs, ed. Bellaguet, t. I, p. 533. (1)

Ibid., p. 265. وفي سنة ١٣٨٣ قام بتزويد الجيش بالدقائق L. Mirot, Etudes Iucquoises (Paris, 1930). (٢)

« أولئك الذين يمتلكون أشياء يخافون من فقدانها » كانوا في حالة قلق من الفورات الاجتماعية أو الحركات الشيوعية ، كلما ارتموا في أحضان السلطة الملكية كملجاً وحيداً لهم . حتى الصناع ، حين جاء دور التهديد لهم من جانب العمال الجوالين ، جلأوا إلى حمايتها ، لأنها هي التي كانت تحمي النظام .

ولقد كانت الإقليمية المدنية ، مكرهـة من قبل الأمراء لأسباب سياسية ، كذلك كانت مكرهـة أيضاً لأسباب اقتصادية لكل من تأثرت أعمالهم ومصالحهم بها . وفي أقليم الفلاندرز ناشدت المدن الصغيرة الكومنـتس ضد طغيان المدن الكبرى . ومن الأشياء المميزة للكومنـتس تدخلـه في صالح الصناعة الريفية التي ضايفتها المدن بتعـسـف شـدـيد . ومنذ عـهـد حـكـمـ Louis de Mâle (١٣٤٦ - ١٣٨٤) منـحـ كثيرـ منـ الفلاحـينـ اللورـدـاتـ حقـ تـصـنـيعـ الملـابـسـ . وجـنـبـاـ إلىـ جـنـبـ معـ صـنـاعـةـ الطـبـقـةـ الغـنـيـةـ ، التـىـ كـانـتـ قدـ انـحدـرـتـ بـسـبـبـ منـافـسـةـ صـنـاعـةـ مـلـابـسـ المـدـنـ الـكـبـيرـةـ ، ظـهـرـتـ آـنـذـاكـ طـبـقـةـ «ـ الـبـازـونـ الـجـدـدـ »ـ التـىـ اـخـتـلـفـتـ عنـ الـقـدـامـىـ فـىـ كـلـ مـنـ التـقـنـيـةـ وـالـظـرـوفـ التـىـ عـاـشـتـ فـيـهاـ . وـفـىـ هـذـهـ الطـبـقـةـ حلـ الصـوـفـ الـأـسـبـانـىـ محلـ الصـوـفـ الـأـنـجـلـىـ ، الـذـىـ أـصـبـحـ قـلـيلـاـ وـلـاـ يـفـىـ بـحـاجـةـ الـطـبـلـ التـىـ تـزـاـيـدـتـ فـىـ المـنـازـلـ ، وـلـقـدـ حلـتـ الـمـلـابـسـ الـخـفـيـفةـ الـمـنـخـفـضـةـ الـشـمـنـ محلـ «ـ الـمـلـابـسـ الـقـيـمـةـ الـقـدـيمـةـ »ـ . لـكـنـ فـوـقـ كـلـ ذـلـكـ ، فـانـ اـمـتـيـازـاـ حلـ مـحـلـ اـمـتـيـازـ فـيـ عـالـمـ صـنـاعـةـ الـمـلـابـسـ ، فـهـذـهـ الصـنـاعـةـ الـرـيفـيـةـ صـارـتـ صـنـاعـةـ رـأـسـمـالـيـةـ خـالـصـةـ ، وـفـيـهاـ حلـ مـحـلـ التـنـظـيمـ الـبـلـدـيـ الـصـارـمـ نـظـامـ أـكـثـرـ مـرـوـنـةـ ، تـمـشـعـ خـالـلـهـ الـمـسـتـخـدـمـ بـحـرـيـةـ كـامـلـةـ فـيـ التـعـاقـدـ وـتـحـدـيدـ أـجـرـهـ مـعـ مـسـتـخـدـمـهـ . وـلـمـ يـعـدـ هـنـاكـ أـىـ شـىـءـ مـنـ نـظـامـ اـقـتـصـادـ الـمـدـنـ . وـاـنـ رـأـسـ الـمـالـ الـذـىـ اـعـتـقـدـ فـىـ أـنـ قـدـ يـكـونـ قـيـداـ وـعـائـقاـ ، سـرـعـانـ مـاـ أـظـهـرـ اـشـارـاتـ ، فـىـ هـذـهـ الصـنـاعـةـ الـرـيفـيـةـ ، لـمـقـوـةـ التـىـ يـسـتـخـدـمـ نـفـوذـهـاـ يـنـجـاحـ فـىـ الـقـرـنـ السـادـسـ عـشـرـ (١)ـ . وـمـنـ الـمـمـكـنـ مـلـاحـظـةـ نـفـسـ الـعـمـلـيـاتـ فـىـ كـلـ الصـنـاعـاتـ الـجـدـيـدةـ التـىـ ظـهـرـتـ فـىـ الـقـرـنـ الـرـابـعـ عـشـرـ ، مـثـلـ صـنـاعـةـ السـجـاجـدـ وـنـسـجـ الـكـتـانـ وـصـنـاعـاتـ الـوـرـقـ الـأـوـلـىـ ، التـىـ اـنـشـقـتـ فـىـ أـجـزـاءـ كـثـيـرـةـ مـنـ أـوـرـبـاـ فـىـ نـفـسـ الـوقـتـ (٢)ـ .

H. Pirenne, *Une crise économique au XVI^e siècle. La droperie* (١)
urbaine et la nouvelle draperie en Flandre, in *Bull. de la Class des Lettre de l'Acad. royale de Belgique* (1905). E. Coornaert, *La Draperie-Sayetterie d'Hondschoote*.

(اـنـظـرـ مـنـ ١٤٨ـ حـاشـيـةـ ٧ـ)ـ .
قـانـ الـهـيـئةـ الـتـىـ كـانـ لـتـجـيـ المـلـابـسـ الـأـنـجـلـىـ عـلـىـ صـنـاعـةـ الـمـلـابـسـ مـنـ نـهاـيـةـ الـقـرـنـ الـرـابـعـ عـشـرـ . E. Lipson, op. cit., p. 714 et seq.

A. Blum, *les premières fabriques de papier en Occident*, in (٢)
Comptes rendus des séances de l'Académie des Inscriptions, 1932.

هذا ولم يتحرك الملوك والأمراء لصالح تقدم الرأسمالية فقط من منطلق اغتنامات مالية . لكن فكر الدولة الذي بدأ يظهر بأن قوتها قد زادت ، فقادهم إلى اعتبار أنفسهم حماة « للصالح العام » . ونفس هذا القرن الرابع عشر الذي شهد التخصصية المدنية في أوج قمتها ، شهد أيضا جلول تدخل السلطة الملكية في مجال التاريخ الاقتصادي : وحتى ذلك الوقت كان هذا التدخل قد طرأ هناك فقط بطريق غير مباشر ، أو بالأحرى في متابعة امتيازاتها القضائية والمالية والعسكرية . وبعثت أنها حامية للأمن العام فلقد حمت التجارة ، وخفضت المكوس على التجارة ، وفي حالة الحرب وضعت حظرا على سفن الأعداء وأعلنت توقف التجارة ، وتركـت نشاط عناصرها الاقتصادية لهم . واقتصر عمل المدن على وضع القوانين والتنظيمات لهم . لكن تنافس المدن كان محدوداً بالحدود البلدية ، ولقد تسببت تخصصيتهم في أن يكونوا باستمرار في معارضة بعضهم البعض وجعلـت من المستحيل عليهم اتخاذ مقاييس ومعايير لحماية الصالح العام ، إلى الحد العقول المناسب لصالحهم الشخصية . ولقد كان الأمراء وحدهم قادرين على تحمل الاقتصاد مقاطعاتهم ، التي تشكل وتهيمن على الاقتصاد المدني . وعند نهاية العصور الوسطى ، كان الناس لا يزالون بعيدين عن اللحظة المحددة ، أو السياسة الوعائية ، الموجهة حول هذه النهاية . وبوجه عام فقد لوحظت الاتجاهات المتقطعة نحو ذلك ، لكنها كانت كما لو أنها قد أوضحت ، أنها أينما كانت لها السلطة والقوة في كل مكان ، فإن الدولة تكون متوجهة نحو المركتبة التجارية . ومن الواضح أن الكلمة كانت تستخدم آنذاك في نطاق محدود ، ولكن ، الأمر الغريب هو تصور بقاء الاقتصاد القومي لحكومات أوآخر القرن الرابع عشر وأوائل الخامس عشر ، ويتبين ذلك من تصرف هذه الحكومات الرامي إلى حماية الصناعة والتجارة من عناصرها ضد المنافسة الأجنبية ، كذلك لتقديم صيغ وأشكال جديدة للنشاط هنا وهناك داخل إطارـارهم . وفي ذلك فقد كانوا ملهمين بـأمثلة المدن ، ولم تكون سياسـتهم في حقيقـتها بأكـثر من كونـها سياسـة مدنـية بـواسـع معانـيها . وهي ما زالت تبقى على الخصائـص الرئيسية لهذه السياسـة ، كـشاهدـ ، على حماـية انتاجـها الوطنـي . ولقد كان ذلك بداية العملية التي قدرـت على المدى الطويل لتلقـي جانـباً عـالمـياً العـصور الوـسطـى ، وتصـبـغ عـلاقـات الـولاـيـات مع بعضـها البعضـ بالـتـخصـصـية الدـقـيقـةـ التي صـارتـ للمـدنـ الأـورـوبـيةـ لـعـدةـ قـرـونـ .

ولقد ظهرـتـ أولـ بوـادرـ التـحوـلـ نفسـهاـ فيـ إنـجلـتراـ ، البـلدـ الـذـيـ اـنـمـعـ بـأـقـوىـ حـكـومـةـ مـتـحـدـةـ عـنـ غـيرـهاـ . فـفـيـ النـصـفـ الـأـوـلـ مـنـ الـقـرنـ الـرـابـعـ عـشرـ حـاـوـلـ الـمـلـكـ اـدـوارـدـ الثـانـيـ أـنـ يـمـنـعـ اـسـتـيرـادـ الـمـلـابـسـ الـأـجـنبـيـةـ ، مـاـ عـدـ تـلـكـ الـمـخـصـصـةـ لـاـسـتـعـمـالـ الـنـبـلـاءـ . وـفـيـ سـنـةـ ١٣٣١ـ دـعـاـ الـمـلـكـ اـدـوارـدـ الثـالـثـ

نساجي الأرضى المنخفضة للاقامة فى إنجلترا . وأشهر ما تم فى هذا المخصوص ذلك المرسوم الذى صدر سنة ١٣٨١ الذى احتفظ بحق تجارة القطر للسفن الانجليزية ، الساقى لرسوم كرومويل البحري ، الذى كان بالطبع من الصعب تطبيقه . وظللت الحركة نشطة فى القرن الخامس عشر . ففى سنة ١٤٥٥ منع استيراد السلع المزيرية من أجل حماية الانتاج الوطنى، وفي سنة ١٤٦٣ منع الأجانب من تصدير الصوف ، وفي سنة ١٤٦٤ عكست سياسة المدعى من استيراد الملابس المصنوعة فى القارة سياسة الملك هنرى الثالث (١٤٨٥ - ١٥٠٩) ، أول ملوك إنجلترا المحدثين ، الذى فى عهده صارت إنجلترا دولة صناعية أكثر منها دولة زراعية (١) .

ولقد أثارت هذه الاجراءات بالطبع الخنق فى الأرضى المنخفضة ، التى تأثرت وعانت صناعاتها المهمة من جراءها . ولقد أجاب على ذلك الملك فيليب الطيب ، دوق برجانديا (١٤١٩ - ٦٧) ، الذى وحد عدة مقاطعات تحت حكمه ، بمنع دخول الملابس الانجليزية إلى بلاده . وقد كان يحكم بلاداً واسعة سمحت له بأن يتخد لنفسه سياسة اقليمية تخصصية خالصة . وشرع فى رفع مكانة البحرية الهولندية والارتفاع بها وتشجيعها فى المنافسة مع الهانز التيوتون ، الذى صارت ناجحة تماماً فى القرن التالي (٢) . ولم يقتصر الملك على تشجيع الهولنديين على الاتجار وحمل المنتجات الصناعية (وقد كانت الصناعة قد تقدمت آنذاك باختراع براميل سمك الرنجة سنة ١٣٨٠) ، ولكنه ساعد فى قيام ميناء أنترورب ، الذى احتل مكانة بروجز السابقة ، وأصبح ، بعد قرن من الزمان ، أكبر محطة تجارية فى العالم .

أما فرنسا فقد خربتها حرب المائة عام ، ولم تعد لها يقظتها الاقتصادية قبل تولي لويس الحادى عشر عرش البلاد . ونشاط هذا الملك وكفاءته التى تابع سياسته بها فى هذا المجال معروفة تماماً . ولقد تكفل بتفوق سوق ليون على سوق جنوة ، وحاول أن يؤقلم تربية دودة الفرز فى المملكة ويدخل صناعة استغلال المناجم فى دوفيني Dauphiné . كذلك فكر فى تنظيم نوع من المعارض فى سفارة فرنسا فى لندن ، حتى

E. Lipson, Op. cit., p. 502.

(١)

وعن سياسة حماية الملك أدوارد الرابع للصناعة انظر :

F. R. Salter, The Hanse Cologne and the Crisis of 1468, in the Economic History Review (1931), p. 93 et seq.

E. Vollbehr, Die Holländer und die deutsche Hanse (Lübeck, 1930). (٢)

« يثبت للانجليز أن صناعة فرنسا صارت متقدمة مثل صناعة غيرها من سائر الأمم » (١)

ولقد حرم الفوضى السياسية التي عاشتها ألمانيا في غياب الحكومة المركزية ، من تقليد جاراتها الغربيات . وان حركة الرأسمالية التي نمت في تلك الفترة في مدن جنوب ألمانيا ، وبخاصة في نورمبرج واوكزبرج ، والتي يرجع إليها ازدهار مناجم بوهيميا والتيrol ، لا تدين بشيء لنفوذ الدولة . أما ايطاليا فقد تقسمت ما بين الأمراء والجمهوريات وكل منهم صارع على السيادة فيها ، وواصلت ذلك الصراع لتسقط في مساحات اقتصادية مستقلة ، كان اثنان منها على الأقل ، وهما البندقية وجنوة ، كانتا بسبب اعتمادهما على الشرق ، قوتين اقتصاديتين كبيرتين وبالطبع ، فإن تفوق ايطاليا في الأعمال المصرفية والبنكية وصناعات الترف والرفاهية كان لا يزال واضحاً وله المكانة الناجحة على كل باقي أوروبا ، برغم فرقتها السياسية ، وذلك حتى اكتشاف الطرق الجديدة إلى الهند الذي حول الاتجاه الرئيسي للملاحة والتجارة من البحر المتوسط إلى المحيط الأطلنطي .

De Maulde, Un essai d'exposition internationale en 1470, (١)
in Comptes rendus des séances de l'Académie des Inscriptions, 1889).

وعن سياسة الملك لويس الحادي عشر الاقتصادية انظر :

De la Roncière, Première guerre entre le protectionnisme et le libre-échange, in Revue des questions historiques, t. LVIII (1895), P. Boissonade, le socialisme d'Etat.
L'industrie et les classes industrielles en France pendant les deux premiers siècles de l'ére moderne (1453-1551) (Paris, 1927).

الطبعة الخامسة (بليوجرافيا)
عامة

قائمة مصادر (ببليوجرافيا) عامة

لا توجد هنالك مجموعة متخصصة من المصادر للتاريخ الاقتصادي والاجتماعي . لكن هنالك وثائق عديدة تختص : بالمدن ، وبتنظيم الصناعة ، والسجلات المدنية العامة والسجلات الخاصة والراسلات وغيرها ، وقد نشرت هذه الوثائق في أماكن كثيرة ، ومايزال نشرها يتزايد بأعداد كبيرة . وليس من الفائدة ذكر هذه الوثائق في هذا المقام . وسوف يجد القارئ إشارات لهذه الوثائق ولمصادر أخرى مختلفة لأقطار مختلفة ولقب زمنية مختلفة خلال هذا البحث .

بالإضافة إلى الوثائق التي تختص مباشرة بالنশاط الاجتماعي والاقتصادي ، فلابد للمؤرخ الذي يتعامل مع هذا الموضوع أن يكون عارفاً بالمصادر العامة للتاريخ تلك الحقبة الزمنية التي يتعامل معها . وحقيقة أن جانباً كبيراً من مصادر تاريخ العصور الوسطى مشتق من الحواليات والمصادر القديمة ومن المذكرات العامة والخاصة ومن السجلات وغيرها . لذلك فإن وجود قائمة مصادر كاملة للتاريخ الاقتصادي والاجتماعي سوف تكون ضرورية وسوف تتالف هذه القائمة من قائمة كل مصادر تاريخ المصور الوسطي .

ولقد قام المؤلف بإيراد الأعمال الحديثة المتصلة بالنمو الاقتصادي في أوروبا خلال العصور الوسطى عامه أو في إقليم بعينه محاولة منه ل تتبع آثار النهوض الاقتصادي في أوروبا المصور الوسطي . كذلك أورد قائمة بالمصادر المتخصصة في بداية كل فصل من فصول الكتاب .

(General Surveys)

مراجعة عامة

- K. Bücher, Die Entstehung der Volkswirtschaft (1893), Tubingen, 7th ed., 1910.
- W. Cunningham, An Essay on Western Civilisation in its Economic Aspects, Cambridge, 1898-1900, 2 vols.

- M. Kowalewsky Die ökonomische Entwicklung Europas bis zum Beginn der kapitalistischen wirtschafts form (German trans.), Berlin, 1901-14, 7 vols.
- A. Dopsch, Wirtschaftliche und soziale grundlagen der Europaischen Kulturentwicklung aus der Zeit von Caesar bis auf Karlden Grossen, Vienna, 2nd ed. 1923)4, 2 vols.
- R. Kotzschke, Allgemeine Wirtschaftsgeschichte des Mittelalters, Jena; 1924.
- J. Kulischer, Allgemeine Wirtschaftsgeschichte des Mittelalters und der Neuzeit, Munich-Berlin, 1928-29, 2 vols.
- J. W. Thompson, An Economic and Social History of the Middle Ages, New-York, London, 1928-31, 2 vols.
- M. Knight, Economic History of Europe to the End of the Middle Ages, Cambridge (Mass.), 1926.

أعمال متصلة باقمار خاصة

الآليات

- K. T. Von Inama-Sternegg, Deutsche Wirtschaftsgeschichte, Leipzig 1978-1901, 4 vols. New edition of t. I, 1909.
- K. Lamprecht, Deutsches Wirtschaftsleben im Mittelalter, Untersuchungen über die Entwicklung der materiellen Kultur des platten Landes ... zunächst des Mosellands, Leipzig, 1886, 4 vols.
- Th. von der Goltz, Geschichte der deutschen Landwirtschaft, Stuttgart, 1902, 3, 2 vols

إنجلترا

- W. Ashley, An Introduction to English Economic History and Theory, London, 1888-93, 2 vols.
- W. Cunningham, The Growth of English Industry and Commerce, vol I, Middle Ages, Cambridge 5th ed., 1910.
- E. Lipson, Economic History of England, London, Vol. I, 5th ed., 1929.

- E.T. Rogers, History of Agriculture and prices in England, vols. I-III, Oxford, 1866-92.
- L. F. Salzman, English Industries of the Middle Ages, Oxford, 2nd ed., 1923.

بلجيكا

- L. Dechesne, Histoire économique et sociale de la Belgique, Paris-Liège, 1932.

فرنسا

- H. Pigeonneau, Histoire du Commerce de la France, Paris, 1885-9, 2 volds.
- E. Lavasseur, Histoire du Commerce de la France, t. I, Paris, 1911.
- Id., Histoire des classes ouvrières et de l'industrie en France avant 1789, Paris, 2nd ed., 1901.
- H. Séé, Esquisse d'une histoire économique et Sociale de la France, des origins jusqu'd la guerre mondiale, Paris, 1929.
- Id., Les classes rurale et le régime domanial en France au Moyen Age, Paris, 1901.
- Id., Franzosische Wirtschaftsgeschichte, Jena, 1930-36, 2 vols.
- G. d'Avenel, Histoire économique et propriété du salaire et des prix (in France), Paris, 1894-8, 4 vols. française, Paris, 1931.
- M. Bloch, Les caractères originaux de l'Histoire rurale française Paris, 1931.

إيطاليا

- G. Arias, Il sistema della constituzione economica e sociale italiana nell-età dei comuni, Tunin-Rome, 1905.
- G. Yver, Le commerce et les marchands dans l'Italie méridionale au XIII eatau xIVe siècle, Paris, 1903.
- A. Doren, Italienische Wirtschaftsgeschichte, I, Jena, 1934.

مصادر في موضوعات متخصصة

- W. Heyd, Histoire du commerce du Levant au Moyen Age, ed. Furcy — Raynaud, Leipzig, 1885-6, 2 vols. (new impression, 1923).
- A. schaube, Handelsgeschichte der romanischen Volker der Mittelmeergebiets bis zum ende der Kreuzzuge, Muniche-Berlin, 1906.
- L. Goldschmidt, Universalgeschichte des Handelsrecht, t. I, Stuttgart, 1891.
- P. Huvelin, Essaie historique sur le droit des marchés et des foires, Paris, 1897.
- P. Boissonnade, Le Travail dans l'Europe chrétienne au Moyen Age, Paris, 1921.
- A. Schulte, Geschichte des mittelalterlichen Handels und Verkehrs Zwischen Westdeutschland und Italien, Leipzig, 1900, 2 vols.
- W. Sombart, Der Moderne Kapitalismus, Leipzig, 2nd ed., 1916-27, 4 vols.

دوريات

- Viertaljahrsschrift für Social-und Wirtschaftsgeschichte, herzg. von L. Aubin, Leipzig, (1893-1900, Zeitschrift für Social-und Wirtschaftsgeschichte) : تحت العنوان :
- Revue d'histoire économique et sociale Paris, first published in 1903, by J. M. Keynes and D. H. Macgregor, London, first published in 1926.
- The Economic History Review, ed. by E. Lipson and R.H. Tawney, 1927-34, and by : M. M. Postan from 1934, London, first published in 1927.
- Journal of Economic and Business History, ed by : E. F. Gay and N.S.B. Gras, Harvard University, 1928-32.
- Annales d'histoire économique et sociale, ed. by : M. Bloch and L. Febvre, Paris, first published in 1929. prix (in France), Paris, 1894-8. 4 Vols.

ومن المهم أضافته هنا هو أن التاريخ الاقتصادي يشغل مكانة مهمة متزايدة في كل الحقب التاريخية .

اقرأ في هذه السلسلة

- | | |
|---|---|
| برتراند رسل د . رادونسكايا الدس هكسيل د . و . فريمان رايموند ولیامز د . ج . فوربس ليسترديل رای والتز المن لويس فارجاس فرانسوا دوماس د . قدرى حفنى وآخرون أولج فولكوف هاشم النحاس ديفيد ولیام ماکدوال عزيز الشوان د . محسن جاسم الموسوى اشرف س . بي . كوكس جون لويس جول ويست د . عبد المعطى شعراوى أنور المعداوي بيل شول أدبىت د . صفاء خلوصى رالف ئى ماتلو فيكتور برومبير | أحلام الاعلام وقصص أخرى الاكترونيات والحياة الحديثة نقطة مقابل نقطة الجغرافيا في مائة عام الثقافة والمجتمع تاريخ العلم والتكنولوجيا (٢ ج) الأرض الفمامضة الرواية الإنجليزية المرشد الى فن المسرح آلية مصر الإنسان المصرى على الشاشة القاهرة مدينة الف ليلة وليلة الهوية القومية في السينما العربية مجموعات النقش الموسيقى - تعبير نغمى - ومنطق عصر الرواية - مقال فى النوع الأدبى ديلان توماس الإنسان ذلك الكائن الفريد الرواية الحديثة مسرح المصرى المعاصر على محمود طه القوة النفسية للأهرام فن الترجمة تولستوى ستندال |
|---|---|

| | |
|--|--|
| فيكتور هوجو | رسائل وأحاديث من الملفى |
| فريتز هيزنبرج | الجزء والكل (محاورات عن مضمون |
| سندنی هوك | الفيزياء الفرية) |
| ف · ع · آدانيكوف | الترااث الغامض ماركس وأماركسيون |
| هادى نعمان الهيتى | فن الأدب الروائى عند تولستوى |
| د · نعمة رحيم العزاوى | أدب الأطفال |
| د · فاضل احمد الطائنى | احمد حسن الزيارات |
| جلال العشري | اعلام العرب في الكيمياء |
| هنرى باربوس | فكرة المسرح |
| السيد عليسوة | الجحيم |
| جاکوب برونوفسکي | صنع القرار السياسي |
| د · روجر ستروجان | التطور الحضارى للإنسان |
| كاتى ثير | هل نستطيع تعليم الأخلاق للأطفال |
| ا · سبنسر | تربية الدواجن |
| د · ناعوم بيتروفيتش | الموتى وعالهم فى مصر القديمة |
| سبع معارك فاصلة في العصور الوسطى جوزيف دامرسون | التحل والطرب |
| سياسة الولايات المتحدة الأمريكية ازاء | سبع معارك فاصلة في العصور الوسطى جوزيف دامرسون |
| د · لينوار تشامبرز رايت | مصر ١٨٣٠ - ١٩١٤ |
| د · جون شندرلر | كيف تعيش ٣٦٥ يوماً في السنة |
| بيتر البير | الصحافة |
| د · غبريل وحبة | ائز الكوميديا الالهية لدانتى في الفن التشكيلي |
| د · رمسيس عوض | الأدب الروسي قبل الثورة البلشفية |
| د · محمد نعمان جلال | ويعدنا |
| فرانكلين ل · باومر | حركة عدم الاتحاز في عالم متغير |
| شوكت الربيعي | الفكر الأدبي الحديث (٤ ج) |
| د · محى الدين احمد حسين | الفن التشكيلي المعاصر في الوطن العربي |
| | ١٩٨٥ - ١٩٨٥ |
| | التنشئة الأسرية والأبناء الصغار |

- نظريات الفيلم الكبرى
مخارات من الأدب القصصى
- الحياة فى الكون كيف نشأت وain توجدد جوهان دورشر
- حرب الفضاء
- ادارة المراقبات الدولية
- الميكروكمبيوتر
- مخارات من الأدب اليابانى
- الفكر الأوروبى الحديث ٢ ج
- تاريخ ملكية الأرض فى مصر الحديثة
- اعلام الفلسفة السياسية المعاصرة
- كتابية السيناريو للسينما
- الزمن وقياسه
- اجهزة تكييف الهواء
- الخدمة الاجتماعية والانضباط الاجتماعى بيتير ردى
- سبعة مؤرخين فى العصور الوسطى
- التجربة اليونانية
- مراكز الصناعة فى مصر الإسلامية
- العلم والطلاب والمدارس
- الشارع المصرى والفكر
- حوار حول التنمية الاقتصادية
- تبسيط الكيمياء
- العادات والتقاليد المصرية
- التذوق السينمائى
- الخطيط السياسي
- البذور الكونية
- دراما الشاشة (٢ ج)
- الهيرويين والأيدين
- فوجيب محفوظ على الشاشة
- صور افريقيا
- ج . دادلى اندره
- جوزيف كونراد
- لائقة من العلماء الامريكيين
- د . السيد عليوة
- د . مصطفى عنانى
- صبرى الفضل
- فرانكلين ل . باومر
- جابرييل باير
- انطونى دى كرسينى
- دوايت سوين
- رافيلسكى ف . س
- ابراهيم القرضاوى
- رونالد د . سمبسون
- ونورمان د . اندرسون
- د . انور عبد الله
- ولت وتيمان روستى
- فريد س هيس
- جون بوركهارت
- آلان كاسبيار
- سامى عبد المعطى
- فريد هسوبل
- شانرا ويكراما ماسينج
- حسين حلمى المهندس
- روى روبرتسون
- هاشم النحاس
- دوركاس ماكلينتون

| | |
|---------------------------|----------------------------------|
| بيتر لسوري | المخدرات حقائق اجتماعية ونفسية |
| بوريس فيدروفيتش سيرجيف | وظائف الأعضاء من الآلاف إلى أيام |
| ويليام بينن | الهندسة الوراثية |
| ديفيد الدرتون | تربية أسماك الزينة |
| جمعها : جون ر . بورر | الفلسفة وقضايا العصر (٣ ج) |
| وميلتون جولد ينجر | |
| ارنولد توينبى | الفكر التاريخي عند الاغريق |
| د . صالح رضا | قضايا وملامح الفن التشكيلي |
| م . ه . كنج وآخرون | التغذية في البلدان النامية |
| جورج جاموف | بداية بلا نهاية |
| د . السيد طه أبو سديرة | الحرف والصناعات في مصر الإسلامية |
| جاليليو غاليلي | حوار حول النظائرتين الرئيسيتين |
| اريک موریس و آلان هو | للكون |
| سیریل السدرید | الإرهاب |
| آرثر کیستلر | اخذاتون |
| توماس ا . هاریس | القبيلة الثالثة عشرة |
| مجموعة من الباحثين | التوافق النفسي |
| روى أرمز | الدليل البيليوجرافى |
| ناجاي متشيو | لغة الصورة |
| بول هاريسون | الثورة الاصلاحية في اليابان |
| ميخائيل ألبى ، جيمس لفلوك | العالم الثالث غدا |
| فيكتور مورجان | |
| أداد محمد كمال اسماعيل | الانقراض الكبير |
| الفردوسي الطوسي | تاريخ النقود |
| بيرتون بورتر | التحليل والتوزيع الأوركسترالي |
| جاک کرابس جونيور | (الشاهنامة (٢ ج)) |
| | الحیاة الكريمة (٢ ج) |
| | كتابات التاريخ في مصر |

| | |
|---|---|
| أبوارد ميرى | عن النقد السينمائى الأمريكى |
| اختيار / د: فيليب عطية | تراث نزدشت |
| إعداد/ مونى براح وآخرون | السينما العربية |
| ادامز فيليب | دليل تنظيم المتاحف |
| نادين جورديم وآخرون | سقوط المطر وقصص أخرى |
| زيجمونت هنر | جماليات فن الإخراج |
| ستيفن أوزمنت | التاريخ من شتى جوانبه (٣ ج) |
| جوناثان ريلى سميث | الحملة الصليبية الأولى |
| تونى بار | الممثل للسينما والتليفزيون |
| بول كولنر | العثمانيون فى أوروبا |
| موريس بير براير | صناعة الغلود |
| الكنائس القبطية القديمة فى مصر (٢ ج) الفريد ج. بتلر | رحلات فارتميا |
| روبريجو فارتميا | انهم يصنعون البشر ٢ ج |
| فانس بكارد | فى النقد السينمائى الفرنسي |
| اختيار / د. رفيق الصبان | السينما الخيالية |
| بيتر نيكوللز | السلطة والفرد |
| برتراند راصل | الأزهر فى ألف عام |
| بيارد دودج | رواد الفلسفة الحديثة |
| ريتشارد شاخت | سفر ناتمة |
| ناصر خسرو علوى | مصر الرومانية |
| نفتالى لويس | كتابات التاريخ فى مصر القرن التاسع عشر جاك كرابس جونيور |
| اختيار / صبرى الفضل | الاتصال والهيمنة الثقافية |
| احمد محمد الشنوارى | مختارات من الأدب الآسيوية |
| اسحق عظيموف | كتب غيرت الفكر الانسانى (٣ ج) |
| لوريتو تود | الشموس المتأخرة |
| | مدخل الى علم اللغة |

مطبع الهيئة المصرية العامة للكتاب

رقم الایداع بدار الكتب ١١٧٧٩ / ١٩٩٥

ISBN — 977 — 01 — 4652 — 8



فـ هـذا الـكتـاب، يـلـقـى المؤـرـخـ المـتـمـيـزـ الشـهـيرـ، هـنـرـيـ بيـرـينـ، نـطـرةـ شـامـلـةـ عـلـىـ خـاصـيـةـ الـهـالـمـ الـغـربـ الـاقـتصـادـيـ، وـعـلـىـ تـطـورـهـ الـاجـتمـاعـيـ منـذـ نـهاـيـةـ عـمـكـ الـإـمـپـراـطـوـرـيـةـ الـروـمـانـيـةـ حتـىـ مـنـتصفـ الـقـرـنـ الـخـامـسـ عـشـرـ [المـيـلاـيـدـ]. وـلـقـدـ اـهـتمـ الـمـؤـلـفـ، فـدـ الـمـقـامـ الـأـوـلـ، بـأـنـ يـصـفـ خـاصـيـةـ الـبـنـيـةـ الـأـسـاسـيـةـ لـحـرـكـةـ الـإـحـيـاءـ الـاقـتصـادـيـ فـدـ أـوـرـباـ. وـلـكـلـ دـكـرـ الـمـؤـلـفـ كـثـيـرـاـ عـلـىـ أـقـطـارـ إـيـطـالـيـاـ وـالـأـرـاضـ الـمـنـفـضـةـ. وـهـذـ الـأـقـطـارـ التـدـ نـمـ فيـمـاـ النـشـاطـ الـاقـتصـادـيـ أـسـرـعـ بـكـثـيرـ مـنـ غـيرـهـاـ مـنـ الـأـقـطـارـ خـالـ الـعـصـورـ الـوـسـطـيـ. وـيـحـتـوـ هـذـ الـمـؤـلـفـ عـلـىـ حـوـاشـ قـيـمةـ تـحـيلـ الـبـاحـثـ إـلـيـ الـمـصـادـرـ وـالـمـرـاجـعـ الـهـامـةـ الـمـتـسـلـةـ بـكـلـ فـصـولـهـ الـمـخـتـلـفـةـ.

وـالـكـتابـ يـعـتـ كـمـاـ قـالـ أحـدـ كـبـارـ الـمـؤـرـخـينـ الـمـشـهـودـيـنـ: «ـفـحـصـ رـائـعـ كـامـلـ مـتـكـاملـ قـامـ بـهـ وـاحـدـ مـنـ أـحـسـنـ وـأـعـظـمـ الـمـهـلـمـيـنـ الـمـهـرـوـفـيـنـ الـمـؤـثـرـيـنـ فـدـ جـيلـنـاـ.. وـهـوـ كـتـابـ ضـرـورـيـ لـكـلـ باـحـثـ فـدـ التـارـيـخـ وـفـدـ السـيـاسـةـ وـفـدـ الـاقـتصـادـ. «ـوـلـابـ أـنـ يـكـوـنـ فـدـ يـهـ كـلـ مـحـلـ وـيـكـلـ كـلـ طـالـبـ مـنـ طـالـبـ التـارـيـخـ الـوـسـيـطـ».